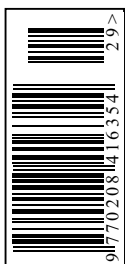


Między pieprzem  
a wanilią

11

Rendez-vous  
z folklorem

17



# SLUO PODLASIA

nr 29 (2157) 20-26.07.2021 r. 3,30 zł (w tym 5% VAT)

PL ISSN 0208-4163 nr ind. 377279

## Janów na ustach całej Polski



Dla jednych najpiękniejsza fontanna w regionie i zadbana przestrzeń, dla innych „betonoza”, która nie powinna mieć miejsca. Wiele kontrowersji wzbudziło otwarcie skweru w Janowie Podlaskim. Fala krytyki przebiegała przez polski internet, gdzie szeroko komentowano odnotowane miejsce w centrum miejscowości. Tematem zainteresowały się największe portale i stacje telewizyjne. Wszystko za sprawą wycinki aż 94 spośród 140 rosnących tam drzew.

16

### WYDARZENIA

#### Strażacy ratowali domy i posesje

Zerwane poszycie dachowe, zalane posesje, złamane konary drzew to tylko niektóre skutki burzy, która przeszła przez południowe Podlasie. Ponad stu strażaków pomagało mieszkańcom Białej Podlaskiej i powiatu bialskiego ratować dobytek.



2

### INTERWENCJE

#### Decyzja zbulwersowała mieszkańców

Mieszkańcy Wspólnoty Mieszkaniowej przy ul. Janowskiej nie chcą oddać Zakładowi Gospodarki Lokalowej działki, która służy im za parking. – Nie ma naszej zgody na takie działanie – jednoznacznie stawiają sprawę i proszą o pomoc.



4

### PLEBISCYT

#### Czas na głosowanie!

Plebiscyt Niedźwiedzie Biznesu wkracza w decydującą fazę. Jeszcze tylko przez tydzień przyjmujemy zgłoszenia kandydatów i rozpoczynamy głosowanie!

6

**CholimpeX** SKLEPY  
**MEDYCZNE**

**ZAPRASZAMY** do naszych oddziałów

- Biała Podlaska, ul. Terebelska 60c 507 072 502
- Biała Podlaska, ul. Warszawska 14 731 405 070
- Parczew, ul. Szpitalna 2B 517 480 777
- Radzyń Podlaski, ul. Wisznicka 111 512 729 090
- Międzyrzec Podlaski, ul. Staromiejska 7 506 414 102

cholimpex@poczta.fm informacja: 537 43 42 41

**Wypożyczalnia Sprzętu  
Medycznego CHOLIMPEX**

- łóżka rehabilitacyjne
- ssaki elektryczne
- podnośniki
- koncentratory tlenu

**DOWÓZ  
Z MONTAŻEM** tel. 537 43 42 41

**Petrodom**

DOSTAWCA I EKSPERT  
**PALIWA**

695-344-404 petrodom.pl

**SKUP ZŁOMU  
DEIF**

**SKUP ZŁOMU  
STAŁOWEGO KOLOROWEGO  
I AKUMULATOROWEGO**

**TEREBELA**  
Terebela 32  
21-500 Biała Podlaska  
tel. 513 901 168  
www.deif-zlom.pl

**SARNAKI**  
ul. 3-maja 4  
08-220 Sarnaki  
tel. 501 282 415  
e-mail: deif@vp.pl

**SKUP ZBÓŻ**

**ZAŁADUNEK  
POMPA**

507 557 552

**Omega**  
Kancelarie Prawne

**SPRAWY  
RODZINNE  
MAJĄTKOWE  
KARNE**

16 lat doświadczenia

Odszkodowania powypadkowe  
**do 20 lat wstecz**

Obsługa  
prawna firm

tel. 600 185 900

Z Białej Podlaskiej będzie mogło wyruszyć do Częstochowy tylko trzystu pątników

# Pielgrzymka wyruszy na Jasną Górę

**BIAŁA PODLASKA** W tym roku pątnicy, wyruszający 1 sierpnia na Jasną Górę, nie będą musieli iść sztafetowo i mają szansę przejść całą trasę pielgrzymki. Jednak, ze względu na pandemię, obowiązują liczne obostrzenia. Zapisy na rekolekcje w drodze rozpoczynają się w ostatnim tygodniu lipca.

ANNA CHODYKA

Jak wyjaśnia **br. Karol Palus** z kościoła św. Antoniego w Białej Podlaskiej, w tym roku na pielgrzymkę z Białej Podlaskiej będzie mogło wyruszyć jedynie trzysta osób. Do tego limitu nie są wliczane osoby zaszczone. Stąd, ostatecznie na Jasną Górę może wyruszyć ok. trzystu pięćdziesięciu lub więcej pątników.

## Noclegi w namiotach

Pielgrzymi będą mogli nocować wyłącznie w namiotach, a nie u osób, które w poprzednich latach gościły pątników w swoich domach. Msza święta będzie odbywać się wyłącznie dla białskiej grupy. Prawdopodobnie grupy 10A, 10B i 11



FOT. ADAM TRUCHNIK/ARCHIWUM

**W zeszłym roku pielgrzymka na Jasną Górę miała zmienioną formę, pielgrzymi mogli uczestniczyć w rekolekcjach w drodze jedynie przez jeden dzień, po czym wracali do domu. W tym roku mają szansę przejść całą trasę**

będą szły potączone. Jednak, jest to zależne od liczby chętnych, którzy się zapiszą na pielgrzymkę. – Jeżeli zgłosi się wiele osób zorganizujemy trzy grupy, a jeśli pątników nie będzie dużo, powstaną tylko jedna grupa – mówi br. Palus. – Nie będziemy się kontaktować, ani łączyć z innymi grupami pielgrzymkowymi. Nie będzie też odwiedzin pątników przez rodziny i przyjaciół, jak to się odbywało wcześniej. Pielgrzymi nie będą mogli wyjeżdżać i wracać. Chodzi o ograniczenie do maksimum kontaktu z innymi osobami, by uniknąć zakażenia Covid-19. Pątnicy, którzy rozpoczną wędrówkę

będą mogli przejść całą trasę, nie będzie formy sztafetowej. Będą też ograniczenia dotyczące zakupów, tak by pielgrzymi nie wchodzili do sklepów. Zalecamy też niekorzystanie ze śniadań, które są wystawiane przez mieszkańców, w miejscowościach, przez które pątnicy przechodzą. Zostanie wybrana jedna osoba, która zajmie się zaopatrywaniem pątników – tłumaczy kapucyn.

Zapisujący się na pielgrzymkę będą musieli wypełnić formularz potwierdzający, że nie są chorzy na Covid-19 i nie mieli w ostatnim czasie kontaktu z osobą zakażoną. – Wyruszając

na pielgrzymi szlak trzeba zadbać o higienę czyli np. często dezynfekować ręce. Warto zabrać własne narzędzia np. menażkę, a także zapas artykułów higienicznych by uniknąć pożyczania ich od innych – przestrzega.

## Sprawdzone buty

Przewodnik grupy 10 B przypomina też, że trzeba zabrać ze sobą krem przeciwświąteczny oraz nakrycie głowy, by uniknąć uderzenia słońca. – Istotne jest również, by ubiór był adekwatny do sytuacji, a pamiętajmy, że są to rekolekcje w drodze. Ważne są również buty, które powinny być sprawdzone. Najlepiej jest mieć ich dwie

pary lub więcej. Trzeba mieć swój bandaż elastyczny, wodę utlenioną, opatrunki, igły do przebijania pęcherzy na stopach, przydadzą się też nawilżane chusteczki higieniczne, warto też mieć środki na kleszcze i komary oraz płaszczyk przeciwsłoneczny – wymienia br. Karol Palus. Zaznacza, że przed pielgrzymką wskazana jest aktywność fizyczna. – Chodzi o nabycie odpowiedniej kondycji. Warto pochodzić na spacer i przekonać się, czy nie boją nas nogi, po dłuższej trasie. Lepiej sprawdzić wcześniej, jak nasze ciało reaguje na wzmożony wysiłek, gdyż na pielgrzymce w ciągu jednego dnia trzeba pokonać minimum 30 km – zauważa.

## Właściwe nastawienie

Przyznaje, że na pielgrzymce najtrudniejszy jest brak motywacji. – W czasie drogi pojawiają się kryzysy. W ich pokonywaniu pomaga wybranie odpowiedniej intencji, z którą pójdziemy na Jasną Górę. Właściwe nastawienie pomaga wstać wcześniej rano i przemierzać pielgrzymkowy szlak bez względu na pogodę, która bywa kapryśna. Zdaje się, że idzie się w spiekocie lub w czasie wielkiej ulewy – wskazuje. Odnosi

się też do najczęściej wybieranych intencji przez pielgrzymów. – Pątnicy często modlą się za kogoś bliskiego, np. o uwolnienie go z natogu alkoholowego lub proszą Boga o zdrowie dla matki, ojca czy dziecka. Modlą się też o zgodę w rodzinie, za współmałżonka. Niektórzy modlą się też o dobrą żonę czy dobrego męża bądź uzdrowienie z choroby. Wiele jest też intencji dziękczynnych, liczna grupa osób dziękuje np. za narodziny dziecka, zdanie matury, skończone studia, za to co dobrego ich spotkało. Pielgrzymi mają od kilku miesięcy do nawet osiemdziesięciu kilku lat – mówi franciszkanin.



FOT. ARCHIWUM BR. KAROLA PALUSA

**– W czasie drogi pojawiają się kryzysy. W ich pokonywaniu pomaga wybranie odpowiedniej intencji, z którą pójdziemy na Jasną Górę – doradza kapucyn br. Karol Palus**

# Nawałnica nad Białą. Strażacy ratowali domy i posesje

**REGION** Zerwane poszycie dachowe, zalane piwnice, złamane konary drzew na jezdni oraz na liniach energetycznych, zalane posesje, to tylko niektóre skutki burzy, która przeszła przez południowe Podlasie w ostatnią sobotę. Ponad stu strażaków pomagało mieszkańcom Białej Podlaskiej i powiatu bialskiego.

– W sobotę od godz. 16 dostawaliśmy zgłoszenia, związane z usuwaniem szkód wywołanych przez burzę. Wszystkich zdarzeń odnotowaliśmy dwadzieścia jeden. W Białej Podlaskiej wyjeżdżaliśmy najczęściej do wypompowywania wody z piwnic, do zalanych jezdni, gdzie woda wpływała na posesje. W samym mieście czternaście zda-

rzeń, do których strażacy pojechali udzielić pomocy – mówi **mt. bryg. Mirosław Byszuk** rzecznik Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Białej Podlaskiej. Dodatkowo strażacy jeździli do Korczówki w gminie tomazy, gdzie został ok. 16.42 zerwany dach budynku mieszkalnego i deszcz zalał pomieszczenia. Z kolei w Romaszkach, w gminie Rossosz drzewa były powalone na jezdnię. – W gminie Rossosz jeździliśmy też do wypompowywania wody z budynku wielorodzinnego, gdzie zalało piwnicę – dodaje strażak.

## Konary na jezdni

– W Huszcy, w gminie tomazy drzewa były powalone na linię energetyczną, więc musieliśmy je usunąć. W Ortelu Książęcym na



FOT. OSP SŁAWACINEK STARY

**– W Białej Podlaskiej wyjeżdżaliśmy najczęściej do wypompowywania wody z piwnic, do zalanych jezdni, gdzie woda wpływała na posesje. W samym mieście było czternaście zdarzeń – informuje rzecznik straży mt. bryg. Mirosław Byszuk**

jezdnię spadł konar, który usunęliśmy. Podczas tych zdarzeń wyjechało udzielić pomocy ok. dwadzieścia

pięć zastępów, w każdym było od czterech do sześciu strażaków. W sumie skutki burzy usuwało stu dwuna-

stu strażaków – informuje. Wyjaśnia, że akcje trwały od godz. 16 do godz. 20. W nocy nie było zdarzeń. – W akcjach ratowniczych brały też udział zastępy Ochotniczej Straży Pożarnej, najczęściej wyjeżdżały OSP Łomazy, OSP Rossosz i OSP Sławacinek Stary, w udzielaniu wsparcia po burzy uczestniczyły też jednostki OSP Ortel Książęcy, OSP Worgule, OSP Sidorki i OSP Rokitno – wymienia mt. bryg. Mirosław Byszuk.

## Wiatr zerwał poszycie

Przekazuje też, że w Korczówce, w wyniku silnego wiatru i deszczu została zerwana połać dachu budynku mieszkalnego. – Dodatkowo ulewny deszcz spowodował zalanie budynku. Na miejsce pojechały dwa zastępy straży pożarnej Jednostki

Ratowniczo Gaśniczej z Białej Podlaskiej i Ochotnicza Straż Pożarna z Korczówki. – Strażacy zabezpieczyli dom poprzez odłączenie energii elektrycznej od budynku. Pokryli dach przygotowaną przez właściciela plandeką oraz wypompowali wodę z pomieszczeń. Nikomu nie stała się krzywda – wyjaśnia rzecznik. – Mieszkaniec Korczówki kupił dom, zdjął pokrycie dachowe, gdyż chciał je wymienić, więc czasowo przykrył dach folią, bo planował zatelefonować do fachowców, którzy położyli dachówkę. W wyniku silnego wiatru została zerwana folia. Na miejsce przyjechała straż, która położyła na dach nową folię zabezpieczającą przed deszczem – wyjaśnia wójt gminy tomazy **Jerzy Czyżewski**.

Anna Chodyka

Ukazuje się raz w tygodniu (we wtorek) na terenie powiatów: bialskiego, łoskiego, łukowskiego, parczewskiego, radzyńskiego i grodzkiego Biała Podlaska.

## WYDAWCA:

GRUPA WYDAWNICZA  
SŁOWO Sp. z o.o.  
02-672 Warszawa  
ul. Domaniewska 17/19,  
lok. 133  
REDAKCJA  
Biała Podlaska, ul. Warszawska 15  
tel. 83 343 50 66, fax 83 344 75 52



## REDAKTOR NACZELNY

Piotr Pyrkosz

## ZASTĘPCA REDAKTORA NACZELNEGO

Marcin Kozarski

## SEKRETARZ REDAKCJI

Joanna Danielewicz

## Telefon dyżurny:

**83 344 75 51**

sekretariat: 83 343 50 66

## KORESPONDENCJA

21-500 Biała Podlaska, skr. poczt. 116  
redakcja@słowopodlasia.pl

## ZESPÓŁ

Anna Chodyka (powiat bialski)  
Paulina Chodyka-Lukaszuk (powiat bialski, Międzyrzec Podlaski)  
Joanna Gaska (Łosice)  
Arkadiusz Kielar (sport, Biała Podlaska)  
Justyna Lesiuk-Klujewska (pow. bialski)  
Anna Ostapiuk (Międzyrzec Podlaski)

## SKŁAD KOMPUTEROWY

Artur Wosinek  
VRC Promotion Waldemar Pepa

## DZIAŁ OGŁOSZEŃ

Joanna Olecka - dyrektor  
tel. 83 344 75 57  
(j.olecka@słowopodlasia.pl)  
Mariola Głina-Fiutak  
Krzysztof Kozłowski  
Agnieszka Tarkowska

## DRUK

Seregni Printing Group Sp. z o.o.  
ul. Matuszewska 14 hala B3  
03-876 Warszawa

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz opatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów niezamawianych redakcja nie zwraca i nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń, reklam, tekstów sponsorowanych i promocyjnych.



Miejska spółka wciąż nie ma zgody na zmianę opłat za wodę i ścieki

# Trzecie podejście do cen wody

**BIAŁA PODLASKA** W Regionalnym Zarządzie Gospodarki Wodnej Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie w Lublinie rozpatrywany jest trzeci już wniosek białskiej spółki miejskiej Wod-Kan, w sprawie opłat za wodę i ścieki. Decyzje jeszcze nie zapadły, ale w tym tygodniu planowane jest spotkanie przedstawicieli spółki z przedstawicielami państwowego regulatora stawek wodno-kanalizacyjnych.



FOT. UM BIAŁA PODLASKA

– Zgodnie z nałożonym przez Wody Polskie obowiązkiem, został wysłany poprawiony projekt taryfy – poinformowała prezes Wod-Kan, Agnieszka Baczyńska.

JOANNA DANIELEWICZ

7 lipca Białskie Wodociągi i Kanalizacja Wod-Kan wystąpiły do Wód Polskich trzeci wniosek z propozycjami nowych stawek za wodę i ścieki w mieście. Ostatni raz Wody Polskie zatwierdziły wniosek Wod-Kan o podniesienie taryfy opłat za zaopatrzenie w wodę i odprowadzanie ścieków w kwietniu 2018 roku. Wówczas zapadły decyzje co do stawek na 3 kolejne lata. Termin ich ważności minął 23 maja, ale od tego czasu nowe taryfy nie weszły w życie, bo wciąż ich nie ma.

## Dwa chybione podejścia

Białska spółka miejska Wod-Kan propozycję cen skierowała do Wód Polskich 22 stycznia. Wynikało z niej, że już w tym roku za wodę mieszkańcy Białej mieliby zapłacić 45,18 proc. więcej niż dotychczas (3,31 zł za m sześć.), natomiast w trzecim roku obowiązywałaby taryfa wyższa od obecnej o 57,46 proc. (3,59 zł za m sześć.). Ścieki, za które białczanie płać

obecnie 4,60 zł z VAT, po podwyżce w pierwszym roku miałyby kosztować o 55,63 proc. więcej, a w trzecim roku obowiązywania nowych opłat – o 84,98 proc. więcej za m sześć.

Na początku marca spółka wniosła korektę z nową propozycją. W pierwszym roku obowiązywania nowej stawki za wodę zaproponowała podwyżkę rzędu 40,35 proc. za m sześć., która w trzecim roku obowiązywania taryfy byłaby wyższa o 51,75 proc. w porównaniu z obecną ceną wody za m sześć. W przypadku ścieków w pierwszym roku obowiązywania nowej stawki Wod-Kan zaproponował kwotę o 48,59 proc. wyższą od obecnej, a w trzecim roku o 70,19 proc. za m sześć.

Wniosek został odrzucony przez państwowego regulatora. Drugą propozycję Wod-Kan wystosował więc 19 kwietnia. Zgodnie z nimi cena za metr sześcienny wody w pierwszym roku obowiązywania taryfy wynosiłaby 3,17 zł (wzrost w stosunku do obecnych stawek o 39,04 proc.), w drugim roku 3,16 zł

(wzrost o 38,6 proc.), w trzecim roku 3,05 zł (wzrost o 33,77 proc.). Propozycja cen za odprowadzane ścieki w trzech kolejnych latach była następująca: w pierwszym roku 5,77 zł/m sześć. (wzrost w porównaniu do obecnej stawki o 35,45 proc.), w drugim roku 5,86 zł/m sześć. (wzrost o 37,56 proc.), a w trzecim roku 5,7 zł/m sześć. (wzrost o 33,80 proc.) Kwoty podane bez podatku VAT.

Niestety, ta propozycja również została przez Wody Polskie odrzucona. – Organ regulacyjny rozpatrując wniosek BWiK „WOD-KAN” Sp. z o.o. złożony w dniu 19 kwietnia 2021 r. do Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Lublinie zarzucił Spółce zaplanowanie w kalkulacji taryfy zbyt wysokich kosztów wynagrodzeń. Przyjęte przez spółkę założenia powodują, że koszty taryfowe są nadzmiernie wysokie, co wpływa na gwałtowny wzrost cen – informował Słowo Podlasia Jarosław Kowalczyk, rzecznik prasowy RZGW Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie w Lublinie, przytaczając argumentację decyzji WP. – Organ stoi na stanowisku, iż spółka w taryfie zaplanowała zbyt znaczne koszty obsługi klientów, w których wliczone są m. in. koszty wymiany wodomierzy. Organ regulacyjny uważa,

| wniosek | cena obecna za 1 m <sup>3</sup> | woda                                        |         |         |
|---------|---------------------------------|---------------------------------------------|---------|---------|
|         |                                 | zaproponowane nowe ceny za 1 m <sup>3</sup> |         |         |
|         |                                 | 1 rok                                       | 2 rok   | 3 rok   |
| 1       | 2,28 zł                         | 3,20 zł                                     | 3,32 zł | 3,46 zł |
|         | % wzrost                        | 40,35%                                      | 45,61%  | 51,75%  |
| 2       | 2,28 zł                         | 3,17 zł                                     | 3,16 zł | 3,05 zł |
|         | % wzrost                        | 39,04%                                      | 38,60%  | 33,77%  |
| 3       | 2,28 zł                         | 2,62 zł                                     | 2,66 zł | 2,72 zł |
|         | % wzrost                        | 14,91%                                      | 16,66%  | 19,29%  |

| wniosek | cena obecna za 1 m <sup>3</sup> | ścieki                                      |         |         |
|---------|---------------------------------|---------------------------------------------|---------|---------|
|         |                                 | zaproponowane nowe ceny za 1 m <sup>3</sup> |         |         |
|         |                                 | 1 rok                                       | 2 rok   | 3 rok   |
| 1       | 4,26 zł                         | 6,33 zł                                     | 6,83 zł | 7,25 zł |
|         | % wzrost                        | 48,59%                                      | 60,33%  | 70,19%  |
| 2       | 4,26 zł                         | 5,77 zł                                     | 5,86 zł | 5,70 zł |
|         | % wzrost                        | 35,45%                                      | 37,56%  | 33,80%  |
| 3       | 4,26 zł                         | 4,90 zł                                     | 5,04 zł | 5,19 zł |
|         | % wzrost                        | 15,03%                                      | 18,30%  | 21,83%  |

Aktualne propozycje zostały złożone w trzecim wniosku

że koszty te powinny zostać rozłożone w czasie, tak aby nie zbiegały się z innymi inwestycjami i nie skutkowały dodatkowym obciążeniem mieszkańców Białej Podlaskiej. Organ regulacyjny uznał również, iż wody opadowe i roztopowe stanowią znaczny udział w kosztach oczyszczania ścieków, co wiąże się z koniecznością pomniejszenia tych kosztów, tak aby odbiorcy usług ponosili koszty za faktycznie wytworzone i odprowadzane ścieki.

## Do trzech razy sztuka?

Na odmowę Wód Polskich Wod-Kanowi przysługiwało odwołanie do Prezesa PGW Wody Polskie, ale mógł też w ciągu 30 dni od wydania decyzji, złożyć kolejny wniosek. – W dniu 1 czerwca Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, przestało do Przedsiębiorstwa Białskie Wodociągi i Kanalizacja „WOD-KAN” Sp. z o.o. decyzję odmowną odnośnie zatwierdzenia taryfy za zbiorowe zaopatrzenie w wodę

i zbiorowe odprowadzanie ścieków na terenie gminy miejskiej Biała Podlaska na okres 3 lat. Decyzja została dostarczona do Białskich Wodociągów i Kanalizacji 7 czerwca. Zgodnie z nałożonym przez Wody Polskie obowiązkiem, w terminie 30 dni od daty doręczenia decyzji, został wysłany poprawiony projekt taryfy – poinformowała prezes Wod-Kan, Agnieszka Baczyńska.

Jak informuje Jarosław Kowalczyk, wniosek białskiej spółki wpłynął do WP 9 lipca. Wod-Kan w trzecim podejściu zaproponował następujące stawki taryf: woda – w pierwszym roku obowiązywania 2,62 zł, w drugim 2,66 zł, w trzecim 2,72 zł; ścieki – w pierwszym roku obowiązywania 4,90 zł, w drugim 5,04 zł, w trzecim 5,19 zł.

– Organ ma 45 dni na rozpatrzenie wniosku – informuje rzecznik prasowy RZGW w Lublinie. Dodaje również, że w tym tygodniu zaplanowane było spotkanie przedstawicieli białskiej spółki wodno-kanalizacyjnej z przedstawicielami Wód Polskich właśnie w sprawie wysokości taryf. Niewykluczone, że wypracowane zostaną dodatkowe uzgodnienia. Na tę chwilę żadne decyzje w sprawie propozycji przedłożonych przez Wod-Kan nie zapadły.

83 342 19 83  
ALEJA TYSIĄCLECIA 20/1  
BIAŁA PODLASKA

- Instalacje fotowoltaiczne
- Panele i falowniki markowych firm z długoletnią gwarancją
- Bezpłatny audyt i wycena
- Pomoc w uzyskaniu dotacji
- Własne ekipy montażowe
- Szybka realizacja

**FOTOWOLTAIKA**  
BEZPŁATNA ENERGIA W ZASIĘGU RĘKI

**KUPIĘ ZA GOTÓWKĘ**

■ własnościowe ■ spółdzielcze ■ inne

może być zadłużone lub do remontu

**ZADZWOŃ TERAZ 665 752 211**

**DZIAŁKĘ lub MIESZKANIE**

**KREDYT GOTÓWKOWY**

Czas na zmiany?  
Zrealizuj swoje plany!

**PROWIZJA 0 ZŁ  
RRSO 7,4%**

Placówka Partnerska  
**BIĄŁA PODLASKA**  
ul. Plac Wolności 27  
☎ 83 345 98 49

Koszt połączenia zgodny ze stawką operatora.

**GET IN BANK**

NAJLEPSZA JAKOŚĆ OBSŁUGI W POLSCE

Rzeczywista Roczna Stopa Oprocentowania (RRSO) wynosi 7,4%, całkowita kwota kredytu (bez kredytowanych kosztów) 36 800 zł, całkowita kwota do zapłaty 46 061,40 zł, oprocentowanie zmienne 7,2%, całkowity koszt kredytu 9 261,40 zł (w tym: prowizja 0 zł, odsetki 9 261,40 zł), 77 miesięcznych rat równych w wysokości po 598,20 zł. Kalkulacja została dokonana na dzień 02.11.2020 r. na reprezentatywnym przykładzie.

Udzielenie i wysokość kredytu uzależnione są od wyniku badania i oceny zdolności kredytowej. Oferta skierowana do osób, które uzyskują dochód z tytułu umowy o pracę, umowy zlecenie/o dzieło, które w ciągu ostatnich sześciu miesięcy nie posiadały relacji kredytowej z Getin Noble Bankiem S.A. (zwany dalej „Bank”), posiadają lub założą Konto Proste Zasady, zapewnią comiesięczny wpływ na konto min. 1500 zł i min. 1 transakcję bezgotówkową kartą do konta lub Blik w miesiącu, zalogują się co najmniej 1 raz do bankowości internetowej lub mobilnej (w ciągu miesiąca od zawarcia umowy kredytu) oraz mają wyrażone lub wyrażą dla Banku zgody marketingowe (w tym na sms, e-mail i telefon).

Szczegółowe warunki oferty, w tym opłaty i prowizje dostępne są na [getinbank.pl](http://getinbank.pl), w placówkach Banku i w placówkach partnerskich. Niniejsza treść nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 Kodeksu Cywilnego i ma charakter wyłącznie informacyjny. Pośrednik kredytowy jest umocowany przez Getin Noble Bank S.A. do zawierania w imieniu i na rzecz Banku umów o kredyt konsumencki i rachunek bankowy oraz wykonywania czynności faktycznych związanych ze wskazanymi umowami.

Getin Noble Bank zajął 1. miejsce w głównej kategorii rankingu Złoty Bankier 2021 jako bank z najlepszą wielokanałową jakością obsługi według badania Obserwatorium.biz i Kantar Polska na zlecenie Bankier.pl i "Pulsu Biznesu". Ranking dostępny na stronie: [www.bankier.pl/zlotybankier/](http://www.bankier.pl/zlotybankier/). Getin Bank jest częścią Getin Noble Bank S.A.

## Problemy z loterią



– Dzwoniłem trzy razy pod wskazany numer telefonu, niestety za każdym razem połączenie było zrywane – denerwuje się Tadeusz z powiatu bialskiego

**POWIAT BIALSKI** Do Słowa Podlasia zgłosił się czytelnik, który kilkakrotnie próbował samodzielnie zapisać się na Loterię Narodowego Programu Szczepień. Niestety, zanim podał dane, połączenie było zrywane. Czytelnik zwraca uwagę, że nie jest ona dostosowana do starszych osób, które potrzebują więcej czasu na podanie danych osobowych.

Tadeusz z powiatu bialskiego jest seniorem – inwalidą, który chciał się zapisać na Loterię Narodowego Programu Szczepień. – Dzwoniłem trzy razy pod wskazany numer telefonu, niestety za każdym razem połączenie było zrywane. Zastanawiam się czy inni seniorzy mieli podobny problem. W końcu pojechałem do syna, który mieszka w Lublinie i on mnie zapisał. Uważam, że infolinia powinna być dostosowana lepiej dla starszych osób, które potrzebują więcej czasu, żeby podać dane – denerwuje się czytelnik Słowa Podlasia.

– Przykro nam, że państwa czytelnik miał kłopoty z rejestracją. Chcielibyśmy pomóc, ale nie jesteśmy w stanie wyjaśnić, co spowodowało opisane problemy, ponieważ numer 989 to infolinia Narodowego Programu Szczepień. Zapewniamy jednak, że do Totalizatora Sportowego dotarło niewiele podobnych sygnałów. To są naprawdę jednostkowe zdarzenia – przekazuje Jarosław Tomaszewski główny specjalista Biura Rzecznika Prasowego Totalizatora Sportowego.

Anna Chodyka

## Mieszkańcy Wspólnoty Mieszkaniowej przy ul. Janowskiej nie chcą oddać działki

## Decyzja bialskiego ZGL zbulwersowała mieszkańców

**BIAŁA PODLASKA** Do prezydenta miasta wpłynęło pismo od blisko 50-ciu mieszkańców bloku Janowska 74A, którzy nie zgadzają się na wydzierżawienie terenu, który służy im za parking. – Nie ma naszej zgody na takie działanie – jednoznacznie stawiają sprawę mieszkańcy i proszą o pomoc prezydenta miasta. – Spółka ZGL nie może wynajmować terenu ze stratą dla niej samej, jak to miało miejsce w ostatnich trzech latach – odpowiada Gabriela Kuc-Stefaniuk, rzecznik prezydenta.

JOANNA DANIELEWICZ

Żeby zrozumieć, o co trwa batalia, należy się cofnąć do 2017 roku. Wówczas od miesięcy trwał spór między Wspólnotą Mieszkaniową Janowska 74A, a Zakładem Gospodarki Lokalowej. Chodziło o teren, który jest własnością spółki. ZGL postawił na wjeździe szlaban i parkować można tam było tylko po wykupieniu miejsca. ZGL miało w ten sposób poprawić swoją sytuację finansową. Rozpętała się awantura, sprawa stawała na sesji rady miasta i była opisywana w mediach, bo zdarzyło się że przez ustawiony szlaban, na teren parkingu nie mogła wjechać karetka.

## Mieszkańcy znów protestują

Wówczas, po mediacjach zorganizowanych przez ówczesne władze miasta, uży-



– Umowa, którą w imieniu ZGL podpisała ze Wspólnotą pani prezes Bernadeta Puczką, w moim mniemaniu była dla ZGL-u bardzo niekorzystna – mówi Wojciech Chłewicz, obecny prezes ZGL

skano kompromis. Najważniejszą kwestią, jaką udało się wtedy wypracować było to, że Wspólnota otrzymała od ZGL tzw. służebność gruntową w stosunku do całej nieruchomości (parking oraz teren przyległy), polegającą na „prawie przechodu i przejazdu oraz parkowania pojazdów”.

W ostatnich dniach do bialskiego magistratu wpłynęło pismo od mieszkańców tejże Wspólnoty: „Mieszkańcy bloku Janowska 74A protestują przeciwko decyzji o ogłoszeniu przetargu (...) na oddanie w dzierżawę utwardzonego gruntu stanowiącego działkę (...) o pow. 4114 mkw przy Janowskiej 74B w Białej Podlaskiej z przeznaczeniem na cele parkingowe towarzyszące zabudowie wielorodzinnej.”

Mieszkańcy argumentują, że ta decyzja uniemożliwi dojazd służbom ratunkowym do ich bloku, uniemożliwi parkowanie pojazdów, pozbawi ich dojazdu do bloku,



Wcześniej ZGL zagradzał ten teren szlabanem (na zdjęciu stan z 2017 roku). Teraz mieszkańcy znów mogą mieć problem z dostępem do parkingu

w którym mieszkają, a co za tym idzie utrudni codzienne funkcjonowanie mieszkańców bloku 74A. Przypomnieli, że miejsce, o które się upominają, za parking służyło od 1987 roku. Przypomnieli też historię z jego zamknięciem przez ZGL trzy lata temu, oraz jaki był jej finał. „(...) przy wielkim wsparciu pana prezydenta Dariusza Stefaniuka został on używany Wspólnocie (...)”. Pod pismem skierowanym do prezydenta Michała Litwiniuka podpisało się 47 osób.

## ZGL nie może mieć strat

Magistrat zasięgnął już informacji o statusie działki od jej właściciela, spółki miejskiej ZGL. – Wynika z niej, że przez ostatnie trzy lata Wspólnota Janowska 74A korzystała z działki przy ulicy Janowskiej 74B na podstawie umowy użyczenia, która pozwalała korzystać Wspólnocie z nieruchomości bezpłatnie, nawet bez ponoszenia kosztów podatkowych. Taką umowę w imieniu ZGL podpisała ze Wspólnotą pani

prezes Bernadeta Puczką – informuje Gabriela Kuc-Stefaniuk, rzecznik magistratu. – W roku 2019 prezes Wojciech Chłewicz skierował do wspólnoty projekt aneksu regulujący kwestie ponoszenia opłat publicznoprawnych, jednakże nie uzyskał on akceptacji zarządu Wspólnoty. Z końcem lipca 2021 wygasa umowa użyczenia, a z treści tejże umowy nie wynika możliwość jej przedłużenia.

Jak informuje rzecznik bialskiego magistratu, po wygaśnięciu umowy Wspólnota jest zobowiązana do zwrotu nieruchomości. Spółka ZGL natomiast może, zgodnie z zapisami prawa ogłosić dwukrotnie przetarg na najem lub dzierżawę wolnej nieruchomości. – W przypadku nierozstrzygnięcia dzierżawy w postępowaniu przetargowym, teren będzie można wydzierżawić na zasadach negocjacji z oferentem – dodaje rzecznik Kuc-Stefaniuk.

W kwestii stanu, jaki miał miejsce dotychczas, gdy z terenu korzystała Wspól-



– Z końcem lipca 2021 wygasa umowa użyczenia, a z treści umowy nie wynika możliwość jej przedłużenia. – informuje Gabriela Kuc-Stefaniuk, rzecznik bialskiego magistratu

nota Mieszkaniowa, rzecznik magistratu kieruje jednoznaczny przekaz: – Należy zaznaczyć, że Spółka (ZGL – przyp. red.) nie może wynajmować terenu ze stratą dla niej samej, jak to miało miejsce w ostatnich trzech latach.

Natomiast prezes ZGL Wojciech Chłewicz całą sprawę opisaną przez rzecznikę magistratu widzi tak: – Działka jest własnością Spółki ZGL. Teren został przeznaczony do dzierżawy na podobnych zasadach co lokale użytkowe. Umowa, którą w imieniu ZGL podpisała ze Wspólnotą pani prezes Bernadeta Puczką, w moim mniemaniu była dla ZGL-u bardzo niekorzystna i faworyzująca tylko jedną grupę mieszkańców, zamieszkujących okolice. W przypadku braku chętnych do dzierżawy całości terenu, dopuszczam możliwość wykupu poszczególnych miejsc parkingowych lub podziału jej na kilka mniejszych przedmiotów dzierżawy.

## Mieszkańcy Czosnówki nie mogą doczekać się chodnika

**BIAŁA PODLASKA** Do redakcji Słowa Podlasia zgłosił się czytelnik, który wskazał, iż ul. Sidorska w stronę Czosnówki ma bardzo zakrzaczone pobocze. – Pieszy, idąc tą drogą czy rowerzysta nią jadąc, nie może skorzystać z pobocza, bo jest zarośnięte krzakami. To bardzo niebezpieczna sytuacja, gdyż w przypadku, kiedy jakiś samochód będzie jechał brzegiem jezdni, to nie ma gdzie uciec – denerwuje się mieszkaniec gminy Biała Podlaska.

– Tą drogą często mieszkańcy chodzą na przystanek autobusowy, dlaczego nie można dla nich zrobić chodnika? W ten sposób może



– Nie zapomnieliśmy o tej drodze. Wiele osób zwracało uwagę na jej stan, więc budowa wkrótce ruszy – zapewnia wójt Wiesław Panasiuk

dojść do groźnego wypadku – podkreśla. O sprawie zakrzaczenia ul. Sidorskiej w stronę Czosnówki Słowo Podlasia pisało kilkakrotnie. Jak wcześniej informowała społeczność Czosnówki,

z tym problemem boryka się już od kilkunastu lat. Mieszkańcy składali też petycję do Urzędu gminy Biała Podlaska, ale odzewu nie było. Czy tym razem ktoś weźmie pod uwagę ich zdanie?

Wójt gminy Biała Podlaska Wiesław Panasiuk przekazuje, że odcinek drogi za mostem na Rudce w kierunku Czosnówki będzie modernizowany w przyszłym roku. – Na stronie internetowej Zarządu Dróg Powiatowych w Białej Podlaskiej został ogłoszony przetarg na opracowanie dokumentacji projektowej na przebudowę drogi powiatowej od ul. Sidorskiej w miejscowości Czosnówka o długości 3,4 km – informuje wójt. Dodaje, że przy dro-



Odcinek drogi za mostem na Rudce w kierunku Czosnówki ma zostać zmodernizowany w przyszłym roku

dze ma powstać też chodnik i ścieżka rowerowa. – Jest to droga powiatowa, ale gmina prawdopodobnie weźmie udział w inwestycji. Popieramy to przedsięwzięcie.

Jeżeli w tym roku powstanie projekt, prace zaczną się w przyszłym roku. Nie zapomnieliśmy o tej drodze. Wiele osób zwracało uwagę na jej stan, więc budowa wkrót-

ce ruszy – zapewnia wójt.

Z kolei urząd miasta informuje: – Odcinek ul. Sidorskiej do mostu na Rudce w bieżącym roku był już 2-krotnie koszony i będzie koszony nadal, zgodnie z zawartą umową. Złożyliśmy wniosek na dofinansowanie modernizacji tej części drogi, znajdujemy się na liście rezerwowowej. Jeżeli otrzymamy dofinansowanie, przystąpimy do realizacji. Dokumentacja dotyczy odcinka od starego przebiegu al. Solidarności do granicy miasta – informuje rzecznik Urzędu Miasta Biała Podlaska Gabriela Kuc-Stefaniuk.

Po naszej interwencji pobocza ul. Sidorskiej zostały wykoszone.

Anna Chodyka

# Likwidują drzewa w gaju

**BIAŁA PODLASKA** W Małpim Gaju będzie mniej drzew. Do wycięcia wytypowano te, które zagrażają drewnianej platformie, której ideą miało być spacerowanie w koronach drzew. Pod topór trafi 12 okazów.

JOANNA DANIELEWICZ

Miasto zdecydowało o wyrębie po tym, jak w maju jedno z drzew podczas porywistego wiatru zwało się na drewnianą platformę widokową. Jej naprawa kosztowała miasto 20,5 tys. zł. Kilka dni później wiceprezydent Maciej Buczyński podczas sesji rady miasta, wspominając o tym wydarzeniu, zaznaczył, że gdyby urzędnicy wiedzieli, że drzewo jest chore, zostałyby usunięte wcześniej. Jak stwierdził, nikt nie jest w stanie zajrzeć do środka pnia.

Miasto wciąż oczekuje wypłaty odszkodowania za zniszczony podest. W międzyczasie urzędnicy zdecydowali o wycinie dwunastu drzew, powołując się właśnie na ich stan, w części (ich zdaniem) podobny do tego, które w maju uszkodzi-



Z okolic platformy widokowej w Małpim Gaju zniknie 12 drzew. Zagrażają tzw. „ścieżce wśród drzew”

ło platformę widokową. – To 12 drzew z widocznymi, licznymi spróchnieniami czy suchem w koronach, takimi jak w przypadku drzewa, które pod wpływem silnego wiatru zламаło się w Małpim Gaju w maju tego roku – informuje rzecznik magistratu, **Gabriela Kuc-Stefaniuk**.

Oceny stanu drzew dokonali specjaliści z wydziału gospodarki komunalnej UM. – O zaawansowanej próchnicy drzew świadczyły liczne dziuple, ubytki i pęknięcia pni – wyjaśnia rzecznik magistratu. – Pnie po już ściętych drzewach, tak jak wy-

kazała ocena specjalistów z wydziału gospodarki komunalnej UM, oraz pochylone na ścieżkę, wskazują zaawansowaną próchnicę. Widoczny zły stan drzew pochylonych na ścieżkę, wykluczał ich ewentualną korektę. Niemożliwe było usunięcie w inny sposób potencjalnego zagrożenia.

Pod topór zakwalifikowano m.in. topole. W tym przypadku fachowcy za ryzykowne uznali predyspozycje gatunkowe drzewa. – Drewno jest miękkie i łatwo łupliwe. Złamanie lub rozłamanie były kwestią czasu

– zapewnia rzecznik i dodaje, że elementem ryzyka był też oszacowany, na podstawie obwodu pni, wiek drzew.

Wnioski z przeprowadzonych oględzin miejskich urzędników trafiły do oddziału zezwoleń na usunięcie drzew i krzewów urzędu marszałkowskiego. – Zostały uznane za uzasadnione przez kierownika tego oddziału, który wydał decyzję w sprawie – dodaje Gabriela Kuc-Stefaniuk.

Teren rekreacyjny w Małpim Gaju oddano do użytku w ubiegłym roku, we wrześniu. Koszt stworzenia tego miejsca to 5,1 mln zł. Jest to element projektu związanego z wykorzystaniem walorów doliny Krzny, na który miasto pozyskało środki z funduszy unijnych. Największą atrakcją terenu jest drewniana ścieżka wśród drzew, której kładki umieszczono na wysokości 5 metrów, a wieża widokowa znajduje się na wysokości 10 metrów.

Teren w Małpim Gaju jest częścią tzw. ścieżki edukacyjnej, wiodącej wzdłuż Krzny. Podczas ubiegłorocznego otwarcia tej inwestycji, prezydent Michał Litwiński powiedział: – Znalazła się tu bogata flora, można tu prowadzić zajęcia z przyrodą.

## 100. urodziny pani Janiny



Janina Makowiecka z Łomaz to najstarsza mieszkanka gminy. Urodziła się 10 lipca 1921 roku w Rossoszu

**GINIA ŁOMAZY** Janina Makowiecka to najstarsza mieszkanka gminy. Urodziła się w 1921 roku w Rossoszu, pochodzi z domu Koprianiuk. W sobotę, 10 lipca, obchodziła swoje 100. urodziny. Taki jubileusz nie mógł obyć się bez odpowiedniego świętowania.

Dlatego, w niedzielę 11 lipca w intencji pani Janiny w kościele pw. św. Apostołów Piotra i Pawła została odprawiona msza święta. Z kolei dzień później jubilatce życzenia złożyli przedstawiciele łomaskiego samorządu: wójt Jerzy Czyżewski, sekretarz gminy Marianna Łojewska oraz kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej Urszula Najdyhor.

Na uroczystość przybyli również przedstawiciele bialskiej placówki Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego z kierownikiem

Markiem Uścińskim na czele oraz przedstawiciele Niepublicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Łomazach z doktorem Jerzym Kędzińskim. Na uroczystości pojawił się również ksiądz Krzysztof Zawadzki, a także przewodniczący rady gminy Andrzej Wiński, który prywatnie jest wnukiem pani Janiny Makowieckiej. Jubilatka wychowała 2 dzieci, ma 3 wnuków oraz 6 prawnuków.

Najstarsza mieszkanka łomaskiej gminy otrzymała też listy gratulacyjne od premiera Mateusza Morawieckiego oraz prezesa KRUS Aleksandry Hadzik.

Nasza redakcja dołączyła do serdeczności i składa pani Janinie urodzinowe życzenia, przede wszystkim zdrowia i pogody ducha na kolejne lata życia.

(pc)

## Doposażą gminne szkoły

**GINIA BIAŁA PODLASKA** Samorząd otrzymał fundusze z Ministerstwa Edukacji i Nauki. To efekt złożonego wniosku o zwiększenie części oświatowej subwencji z tytułu dofinansowania wyposażenia w pomoce

dydaktyczne niezbędne do realizacji podstawy programowej z przedmiotów przyrodniczych w szkołach podstawowych.

Gmina pozyskała w ten sposób 366 414 złotych. Dzięki pieniądзом w nowe

pomoce dydaktyczne wyposażonych zostanie pięć szkół: Szkoła Podstawowa w Hrudzie, SP w Grabanowie, SP w Sitniku, SP w Styrzynie i SP w Woskrzenicach Dużych.

(pc)

## Pokój gier w bibliotece

**BIAŁA PODLASKA** Multimedialna Biblioteka dla Dzieci i Młodzieży Barwna zaprasza wszystkich do pokoju gier planszowych, które obecnie przeżywają swój renesans. Od poniedziałku do soboty w godzinach otwarcia biblioteki (w poniedziałki i soboty w godz. 8:00–15:00,



Biblioteka Barwna zaprasza wszystkich do pokoju gier planszowych

natomiast w pozostałe dni w godz. 10:00–18:00) będzie można przyjść i zagrać w swoją ulubioną grę. Pracownicy biblioteki zachęcają do wspólnej zabawy i przyjęcia do placówki wraz z przyjaciółmi, znajomymi, członkami rodziny.

(pc)

**KINO MERKURY**

rezerwacja: 83 343 28 97  
www.kinomerkury.pl

**KRAINA SMOKÓW**

Premiera 23 lipca

**ZASADY ZASADZKI**

**WOJNA DZIADKIEM**

KOMEDIA DLA CAŁEJ RODZINY

Premiera 23 lipca

**M. NIGHT SHYAMALAN**

**OLD**

Premiera 30 lipca

**SALON MEBLOWY**

**MARONEX**

z miłości do mebli

**Jana III Sobieskiego 22**

**MEBLE MEBLE MEBLE MEBLE MEBLE MEBLE MEBLE**

**PROMOCJA**

**NOWA LOKALIZACJA**

**MEBLE**

**PROMOCJA**

**-10%**

**na meble tapicerowane**

**LIBRO kupowane „od ręki”!**

# Otwarte drzwi dla przedsiębiorców

**BIAŁA PODLASKA** Związek Przedsiębiorców i Pracodawców Podlasie zorganizował spotkanie dla biznesmenów z udziałem dyrektora i przedstawicieli Powiatowego Urzędu Pracy. Ma być to początek intensywnej współpracy związku z tą instytucją, która jak zapewnia dyrektor Marek Tichoruk jest otwarta na potrzeby firm z regionu.

ANNA CHODYKA

Ostatnie spotkanie Związku Przedsiębiorców i Pracodawców z Białej Podlaskiej jest powrotem do cyklu wydarzeń organizowanych przez związek przed pandemią i było skierowane do szerokiego kręgu biznesmenów z regionu. – Tym razem

tematem przewodnim była polityka i działania Powiatowego Urzędu Pracy, który reprezentował dyrektor Marek Tichoruk wraz z menażerami PUP. Wyjaśniono przedsiębiorcom korzyści płynące ze współpracy z Powiatowym Urzędem Pracy. Tłumaczono jak odbywa się filtrowanie ofert, jakie środki pomocowe ma urząd. Naturalną kolejną rzeczą jest zacieśnienie współpracy ZPP z Powiatowym Urzędem Pracy – mówi prezes zarządu ZPP Podlasie **Tadeusz Konaszuk**.

## Szkolenia dla przyszłych pracowników

Dodaje, że związek chce przekazywać informacje z Powiatowego Urzędu Pracy do licznej grupy biznesmenów. – Jesteśmy umówieni, iż będziemy otrzymywać informacje o zmianie przepisów, o środkach pomocowych.



Ostatnie spotkanie Związku Przedsiębiorców i Pracodawców Podlasie było skierowane do szerokiego kręgu biznesmenów z regionu

Następnie będziemy je przekazywać naszym członkom i innym biznesmenom, jeśli będą zainteresowani. Chcemy usprawnić komunikację, ale są też plany by precyzyjnie przygotowywać oferty kandydatów do firm, które poszu-

kują pracowników. Chodzi też o określanie potrzeb przez pracodawców, dotyczących szkoleń dla przyszłych pracowników. Ważne będzie też szkolenie w danej dziedzinie uczniów szkół zawodowych – wymienia prezes ZPP.

Zaznacza, że ze strony Powiatowego Urzędu Pracy jest wysoka motywacja, by współpraca układała się pomyślnie. Podkreśla również, że środowisko przedsiębiorców także jest zainteresowane zacieśnieniem relacji między urzędem pracy, a ich firmami. Po części oficjalnej wydarzenia odbyło się przyjęcie, które miało na celu integrację przedsiębiorców.

## Zespół pomocy dla przedsiębiorców

Dyrektor Powiatowego Urzędu Pracy **Marek Tichoruk** zauważa, że ważne jest, by prowadzony przez niego urząd był otwarty na przedsiębiorców. – Chciałbym nawiazać współpracę z pracodawcami m.in. po to by wzięli oni pod swoje skrzydła osoby, które rozpoczynają działalność gospodarczą. Często korzystający z dotacji prowadzą

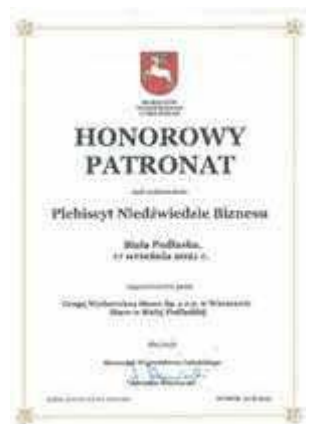
firmę przez rok i na tym kończą działalność. Stąd wiem, że potrzebują wsparcia. Czasami wystarczyłaby dobra rada i słowo pocieszenia od kogoś bardziej doświadczonego, by zechcieli podjąć się dalszego prowadzenia przedsiębiorstwa – przekazuje dyrektor Marek Tichoruk. – Na spotkaniu z ZPP chciałem przedstawić wszystkie formy wsparcia, które są możliwe. Zaznaczyłem, że drzwi do mnie są zawsze otwarte dla wszystkich przedsiębiorców. – Powołałem zespół, który ma wspierać pracodawców, np. poprzez pomoc w wypełnieniu wniosku, przekazaniu informacji o korzystnych środkach wsparcia. Będziemy starać się organizować też giełdy pracy – wyjaśnia. – Będziemy też zbierać dane od pracodawców, które szkolenia warto zorganizować – wskazuje na koniec.

# Czas na głosowanie!

**PLEBISCYT** Plebiscyt Niedźwiedzie Biznesu wkracza w decydującą fazę. Jeszcze tylko przez tydzień przyjmujemy zgłoszenia kandydatów i rozpoczynamy głosowanie!

Przypominamy, że zgłoszenia kandydatów można dokonać telefonicznie, dzwoniąc pod nr (83) 344 75 57 lub mailowo pod adresem: [j.olecka@słowopodlasia.pl](mailto:j.olecka@słowopodlasia.pl). Przyjmujemy zgłoszenia w kategoriach: firma (mikro: do 9 pracowników, mała: 10-49 pracowników, średnia: 50-249 pracowników, duża: powyżej 250 pracowników) oraz Inwestycja samorządowa.

W I etapie naszego plebiscytu odbywa się prezentacja kandydatów, a następnie głosowanie za



pośrednictwem sms i na kuponach publikowanych na łamach Słowa Podlasia. Kandydaci, którzy otrzymają najwięcej głosów w każdej z kategorii, zostaną nominowani do tytułu Niedźwiedzie Biznesu. O przyznaniu tytułów zdecyduje kapituła plebiscytu.

Nagrody w plebiscycie zostaną wręczone podczas uroczystej gali, która odbędzie się we wrześniu. – Trwają intensywne przygotowania do tego wyjątkowego wydarzenia. Wierzę w to mocno, że tak jak przy pierwszej edycji plebiscytu, tak i tym razem nasi goście będą pod wrażeniem tego, co zaplanowaliśmy. O wszystkim będziemy na bieżąco informować na naszych łamach – mówi **Piotr Pyrkosz**, redaktor naczelny Słowa Podlasia.

Partnerem Niedźwiedzie Biznesu jest Związek Przedsiębiorców i Pracodawców Podlasie.

Honorowy patronat nad plebiscytem objął Marszałek Województwa Lubelskiego Jarosław Stawiarski.

SP

## KATEGORIA MIKROPRZEDSIĘBIORSTWO



### Doma Developer

Działalność firmy Doma Developer polega na zakupie gruntów przeznaczonych na inwestycje budowlane i realizacji budownictwa mieszkaniowego. – Dysponujemy ponad 20-letnim doświadczeniem w prowadzeniu inwestycji mieszkaniowych na terenie kraju, jak i za granicą. Chcemy zaspokoić potrzeby klientów, ceniących sobie komfort i oryginalność, poszukujących wysokiej jakości domów za rozsądną cenę. Dbając o komfort przyszłych mieszkańców, oferu-

jemy indywidualne podejście do każdego klienta – opowiada właściciel **Robert Kulikowski**. Doma Developer realizuje dużą inwestycję – osiedle Vila Park. Oferuje domy za miastem w cenie mieszkania, które dają komfort korzystania z uroków miasta, jak i podmiejskiej miejscowości. Firma proponuje spełnienie marzeń o domu, ale bez stresów związanych z biurokracją urzędów, pozwoleniami, projektami, nadzorami budowlanymi i bez kontaktu z niekompetentnymi

wykonawcami. – Realizowane przez nas projekty są zarządzane bezpośrednio przez nas, skupiamy się na doborze wykwalifikowanej kadry z branży architektonicznej i budowlanej, która pod naszym kierownictwem dba o jakość i terminowość inwestycji. Nasza firma udziela 5-letniej gwarancji na wykonane inwestycje – zapewnia przedsiębiorca. Doma Developer ma siedzibę przy ul. Szymanowskiego 33 w Białej Podlaskiej.

(jlk)



– Chcemy zaspokoić potrzeby klientów ceniących sobie komfort i oryginalność, oferujemy indywidualne podejście do każdego klienta – mówi właściciel firmy **Robert Kulikowski**

## PARTNERZY PLEBISCYTU



## ORGANIZATORZY PLEBISCYTU



## Nominowani do Niedźwiedzie Biznesu

|                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Mikroprzedsiębiorstwo</b><br>– Doma Developer<br>– Nowy-Dach<br>– Energy Kolor Sp. z o.o.<br>– MB Mega Hurtownia Narzędzi<br>– ROBEX Robert Chiluk<br>– Bartłomiej Jedynak<br>– Cholimpex<br>– Kalinowski – skup zbóż<br>– Car System<br>– Lech Szweczek | <b>Średnie przedsiębiorstwo</b><br>– Olbenz Sp. z o.o.<br>– Petromod Paliwa Sp. z o.o. Sp.k.<br>– PERUN S.A.<br>– Zakład Remontowy Budowlany Stanisław Romaniuk<br>– Zakłady Mleczarskie Laktopol<br>– A Sp. z o.o.<br>– PDP Logistic Sp. j.<br>– Mariusz Piwoni, Marcin Potapczuk<br>– Rodzinny Park Tematyczny Magiczne Ogrody Janowiec | – Sobianek Sp. z o.o.<br>– Spółdzielnia Inwalidów ELREMET Biała Podlaska<br>– Pronar Sp. z o.o.<br><b>Inwestycja samorządowa</b><br>– Kompleks rekreacyjny nad Międzyrzeczką Jeziorkami – Międzyrzec Podlaski<br>– Centrum Opiekuńczo-Mieszkalne w Dubowie – gmina Łomazy<br>– termomodernizacja budynków użyteczności publicznej – gmina Leśna Podlaska<br>– Rewitalizacja obszarów zdegradowanych w gminie Piszczac<br>– „Moda na Seniora” – klub seniora w Komarówce Podl. |
| <b>Małe przedsiębiorstwo</b><br>– Salon Toyoty Biała Podlaska<br>– Hotel Polonia ***<br>– Ksemar<br>– Zakład Stolarski – Budowlany Zdzisław Serhej<br>– PMN AGRO<br>– Maronex<br>– Tartak „Bronek” Mieczysław                                               | <b>Duże przedsiębiorstwo</b><br>– Wipasz S.A.<br>– Krynica Vitamin S.A.                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

# Lepsza codzienność polskich rodzin



**POLSKI  
ŁĄD**

**Rządowy Fundusz Polski Ład  
Program Inwestycji Strategicznych**

**Ten Fundusz jest dla Ciebie.**

Powstał, żeby dofinansować gminy, powiaty, miasta i województwa.  
By mogły zmieniać codzienność milionów polskich rodzin.

**[www.bgk.pl](http://www.bgk.pl)**

Program realizowany jest  
poprzez promesy inwestycyjne **Banku Gospodarstwa Krajowego.**

– W większości mieszkają tu seniorzy. Bardzo dobrze, że oddział poczty zostaje – mówią mieszkańcy

# Nie zabierajcie nam poczty!

**BIAŁA PODLASKA** Oddział Urzędu Pocztowego nr 6 w Białej Podlaskiej miał zostać przekształcony w filię, co oznaczało, iż w instytucji znajdowałoby się tylko jedno stanowisko do odbioru paczek czy załatwiania innych spraw. Mieszkańcy osiedla Piastowskiego, gdzie znajduje się placówka, złożyli podpisy pod petycją, którą przesłali m.in. do posła Dariusza Stefaniuka. Polityk podjął się interwencji, dzięki czemu poczta na ul. Warszawskiej 12 dalej będzie funkcjonować w niezmienionej formie.

ANNA CHODYKA

**Dariusz Stefaniuk** poseł (PiS) zorganizował briefing przed budynkiem poczty przy ul. Warszawskiej 12, by poinformować media, iż oddział miał być przekształcony w filię. – Zgłosili się do mnie pracownicy poczty z podpisami mieszkańców osiedla Piastowskiego, gdzie oddział poczty się mieści. Mieszkają tutaj osoby starsze, gdyż jest to jedno z pierwszych osiedli wybudowanych w Białej Podlaskiej. Poczta była tutaj od zawsze. Rozmawiałem z naczelniką poczty, chcąc się dowiedzieć, czy oddział nie jest w stanie poradzić sobie finansowo. Okazało się, że obroty są porównywalne do tych na poczcie w Terespolu, więc nie ma pretekstu jeśli



– Cieszy mnie, że udało się pozytywnie zainterweniować w tej sprawie – mówi poseł Dariusz Stefaniuk

chodzi o finanse – podkreślił poseł. – Rozmawiałem na ten temat z wicepremierem Jackiem Sasinem. Udało się do prezesa Poczty Polskiej i przedstawiliśmy mu sytuację. Dziś mogę komunikować, że na ul. Warszawskiej zostaje oddział poczty nr 6 i nie będzie likwidowany, ani nie będzie to filia. Prezes Poczty Polskiej przeanalizował po raz kolejny wniosek i powiedział, że zgadza się z argumentacją pracowników i lokalnej spo-

łeczności. Cieszy mnie, że udało się pozytywnie zainterweniować w tej sprawie. Z informacji, którą otrzymałem, wiadomo o zmianie oddziału w filię przysła z Lublina. Domyślam się, że od dyrekcji regionalnej. Wydaje mi się, że było to niezrozumienie funkcjonowania oddziału. Placówka miała być przekształcona w filię, co oznaczało, iż byłoby tylko jedno miejsce przyjmowania paczek czy korespondencji, które obsługiwałaby jedna

osoba – wyjaśnia Dariusz Stefaniuk.

## Zebrał podpisy

– W imieniu mieszkańców osiedla Piastowskiego oraz wszystkich klientów, pragnę serdecznie podziękować posłowi Dariuszowi Stefaniukowi za udzieloną pomoc i poparcie petycji mieszkańców w celu utrzymania urzędu pocztowego i nieprzekształcenia go w filię – mówi **Barbara Sacharczuk** naczelnik Urzędu

Pocztowego nr 6 w Białej Podlaskiej.

**Grażyna Markowska**, kiedy dowiedziała się o planach zamiany oddziału Urzędu Poczty nr 6 w filię, w ciągu dwóch dni zebrała ponad osiemdziesiąt podpisów mieszkańców os. Piastowskiego, pod petycją, by nie likwidowano oddziału i wysłała dokument do dyrekcji poczty w Lublinie oraz do posła Dariusza Stefaniuka. – Bardzo się cieszę z takiego rozwiązania sprawy.

Jestem starszą osobą i bardzo często korzystam z tej poczty. Wiem, że w oddziale nr 6 kolejki nie są długie, gdyż jest w nim kilka stanowisk. Pracownicy są bardzo mili i zawsze doradzą jeśli zajdzie taka potrzeba. Gdyby powstała w to miejsce filia, stalibyśmy w długich kolejkach, a pracownicy nie mieliby czasu na fachową pomoc i wyjaśnienia.

Wiadomo, że starszy człowiek musi zadawać wiele pytań, by sobie z czymś poradzić. Moi sąsiedzi też się cieszą, że oddział zostanie. Ja i ludzie, którzy podpisali się pod petycją, jesteśmy wdzięczni posłowi Dariuszowi Stefaniukowi za szybką reakcję i interwencję w sprawie poczty. Widać, że leży mu na sercu dobro mieszkańców Białej Podlaskiej i jest posłem związanym z miastem – zaznacza.

– Nie wiedziałam wcześniej, że oddział ma być przekształcony w filię, ale niedawno dowiedziałam się o tym w sklepie. Poczta jest tu bardzo potrzebna, gdyż to osiedle samych starszych ludzi. Można sobie wyobrazić jakby było ciężko stać w długich kolejkach, gdyby było tylko jedno okienko na pocztę – mówi **Marlena** mieszkanka os. Piastowskiego.

– To jedno z pierwszych osiedli, więc mieszkają na nim w większości seniorzy. Bardzo dobrze, że oddział poczty tu zostaje. Cieszymy się, gdyż możemy przy okazji pójścia do apteki i sklepu, zapłacić rachunki na pocztę. Nie można zabierać poczty starszym ludziom – zauważa **Bożena**, mieszkanka os. Piastowskiego.

## Szpital szuka i proponuje dodatki

**BIAŁA PODLASKA** Wojewódzki Szpital Specjalistyczny zachęca młodych lekarzy do podejmowania pracy na jego oddziałach. Młodzi medycy mogą liczyć na 2 tys. zł dodatku do pensji.

Dyrektor **Adam Chodźński** zapewnia, że potrzeby bialskiego szpitala nie różnią się od tych, jakie mają lecznice na terenie całego kraju. – Brakuje lekarzy i pań pielęgniarek – przyznaje Chodźński. W WSS największe potrzeby widać w zakresie anestezjologii czy neonatologii. – Zapotrzebowanie mamy też na oddziale wewnętrznym czy na geriatric – informuje dyrektor.

Aby ułatwić młodym lekarzom decyzję o podjęciu pracy w bialskim szpitalu, dyrekcja zdecydowała, że będzie im wypłacać przez pierwszy rok umowy dodatek



**Bialski szpital zaprasza do współpracy młodych lekarzy. Ma dla nich ofertę finansową**

adaptacyjny w kwocie 2 tys. zł do pensji. Jak informuje rzecznik szpitala **Magdalena Us**, taki dodatek będzie przysługiwał choćby tym lekarzom, którzy zatrudnią się na oddziale neonatologicznym, choć jak zaznacza, chęć podjęcia współpracy z neonatologami nie oznacza, że oddział nie jest w pełni zabezpieczony.

– Dyżury w oddziale są w pełni zabezpieczone przez personel oddziału neonatologicznego – zapewnia rzecznik Us.

Dyrektor Adam Chodźński dodaje natomiast, że zarobki lekarzy w bialskim szpitalu nie są niższe, niż w innych placówkach tego typu na terenie kraju. – Pensja podstawowa to 7,5 tys. zł, ale dochodzą premie zadaniowe, wynagrodzenie za dyżury. Więc kwota jest pokaźna – zapewnia i zachęca medyków, by zdecydowali się na związanie swojej kariery zawodowej z bialskim szpitalem. – Osoby zainteresowane podjęciem współpracy mogą kontaktować się z działem służb pracowniczych osobiście lub telefonicznie pod nr tel. 83 41 47 228 – dodaje rzecznik szpitala, Magdalena Us.

Joanna Danielewicz

## Parytet płci w zarządzie BPIG

**BIAŁA PODLASKA** Bialskopodlaska Izba Gospodarcza wybrała nowe władze. Obecny zarząd odzwierciedla zmiany pokoleniowe i strukturalne w przedsiębiorstwach, bo we władzach znaleźli się biznesmeni kolejnego pokolenia bialskich przedsiębiorców i kobiety.

Prezesem BPIG został dotychczasowy wiceprezes zarządu **Jarosław Łepecki**, szef firmy budowlanej „Dombud”. – Z nową energią przystępujemy do działania. Stawiamy na młodsze pokolenie bialskich przedsiębiorców. Za nami pierwsze spotkanie nowej rady. Czuć tę nową siłę, którą będziemy chcieli zarażać innych przedsiębiorców również po to, by wstępowali do Izby. Chcemy działać na rzecz lokalnej społeczności. Silny biznes

w regionie to nowa infrastruktura, wysokiej jakości usługi i nowe miejsca pracy – mówi nowy prezes, który docenił również rolę kobiet w strukturach BPIG. Nie bez przyczyny zresztą, gdyż jego zastępczynią w zarządzie została **Magdalena Jaworska-Kucharczuk** z firmy SAS Jaworscy, do której należy m.in. Centrum Handlowe SAS. – Cieszy mnie wysoka reprezentacja kobiet w BPIG. To nasza siła. Kobiety są motorem napędowym biznesu, są dobrymi menedżerkami, potrafią rozwiązywać napięcia, mają w sobie dużo empatii. Głos przedsiębiorców będzie wtedy lepiej słychać – stwierdził Jarosław Łepecki.

Natomiast nowa wiceprezes, **Magdalena Jaworska-Kucharczuk** tak widzi swoją rolę w zarządzie Izby: – W ciężkich czasach po pandemii w pojedynkę trud-

no cokolwiek zdziałać, Izba jest miejscem wymiany doświadczeń, budowania relacji biznesowych, szukania, ale także dawania wsparcia, korzystania z usług i produktów innych członków. Będę zacieśniała współpracę z członkami Izby, by szukać odpowiedzi na wyzwania, przed jakimi stoi biznes w naszym regionie.

Członkami nowego zarządu BPIG zostali również: jako skarbnik Renata Kozioł, prezes Polskiego Konsorcjum Gospodarczego S.A. oraz Artur Zaborowski, wiceprezes przedsiębiorstwa wielobranżowego „Komunalnik” w roli sekretarza Izby.

Z funkcją prezesa zarządu Bialskopodlaskiej Izby Gospodarczej, po wyborze nowego zarządu, pożegnał się Leszek Horeglad, szef grupy Horeglad.

Joanna Danielewicz

W ramach inicjatywy „Młodzi murałem ożywią ogródek jordanowski” zaplanowano też warsztaty artystyczne

# Zbierają na ubarwienie ogródka

**GINA MIĘDZYRZEC PODLASKI** Mieszkańcy Tłuszcza i lokalne stowarzyszenie organizują zrzutkę, która ma pomóc w zbieraniu pieniędzy na realizację muralu na ścianie budynku, przylegającego do miejscowego ogródka jordanowskiego. Inicjatywa jest spontaniczna i zakłada również organizację warsztatów artystycznych. „Chcielibyśmy ożywić i wkomponować w otoczenie tę ponurą ścianę i jednocześnie uaktywnić naszych młodszych mieszkańców” – apelują organizatorzy zbiórki. Potrzeba 4 tys. złotych.

PAULINA CHODYKA-LUKASZUK

„Młodzi murałem ożywią ogródek jordanowski” to hasło spontanicznej inicjatywy i konkursu na projekt muralu dla dzieci, który organizowany jest przez Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych Tłuszcza. Aby jednak akcja doszła do skutku, organizacja musi zbierać 4 tys. złotych. Dlatego też założyła zbiórkę pieniędzy na stronie zrzutka.pl pod taką samą nazwą.

Mural ma ubarwić i „ożywić”, szarą i smutną ścianę budynku, przylegającego do ogródka jordanowskiego, który aktualnie jest centrum aktywności lokalnej społeczności. Znajdują się tu: siłownia zewnętrzna, miejsce do gry w tenisa stołowego i szachy oraz ławeczki, na których przesiadują wspólnie mieszkańcy Tłuszcza, rozmawiając i miło spędzając czas.



Mieszkańcy Tłuszcza i lokalne stowarzyszenie organizują zrzutkę, która ma pomóc w zbieraniu pieniędzy na realizację muralu na ścianie budynku, przylegającego do miejscowego ogródka jordanowskiego

„Mamy bardzo przytulny ogródek otoczony z jednej strony dorodnymi świerkami a z dwóch innych pięknymi tujami, dającymi zarówno cień, jak i poczucie dys-

kretnego zakątka, w którym można skorzystać z siłowni plenerowych, spotkać się ze znajomymi lub pograć w tenisa stołowego. Pozostaje jeszcze jedna strona ogród-

ka, którą jest szara i ponura ściana niezbyt komponująca się z otoczeniem.” – opisuje sytuację Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych Tłuszcza. I tłumaczy dalej: „Ponieważ akcja jest spontaniczna i wynika z potrzeby chwili, jako społeczność nie mamy zabezpieczonych środków na jego realizację i w tym momencie zwracamy się do wszystkich, którym leży na sercu rozwój i aktywność naszych młodszych mieszkańców, a jednocześnie chcielibyśmy wnieść swoją cegiełkę w powstanie obrazu autorstwa młodych twórców – o wpłaty na ten cel”. Jak już wspomnieliśmy do zbierania są 4 tysiące złotych, na 19 lipca na koncie zrzutki widnieje nieco ponad 1000 złotych.

W ramach inicjatywy „Młodzi murałem ożywią ogródek jordanowski” zaplanowano też warsztaty artystyczne, podczas których

dzieci i młodzież zdobędą niezbędną wiedzę do wykonania muralu. Zebrane pieniądze pokryją koszty profesjonalnej adaptacji projektu, honorarium instruktorów oraz zakup potrzebnych farb i materiałów. Zbiórkę można znaleźć pod linkiem [www.zrzutka.pl/trbvnw](http://www.zrzutka.pl/trbvnw). Do końca pozostało jeszcze kilka dni.

Przypomnijmy, że Stowarzyszenie Inicjatyw Lokalnych Tłuszcza od 12 lat działa na terenie gminy Międzyrzec Podlaski. Jego podstawowym celem jest wszechstronne wspieranie działań zmierzających do poprawy warunków życia mieszkańców, podniesienia atrakcyjności gospodarczej, inwestycyjnej i turystycznej miejscowości oraz poprawy warunków ekologiczno-przyrodniczych wsi Tłuszcza i okolicznych miejscowości, a także wspieranie i rozwój edukacji, sportu oraz kultury.

## Samorząd po raz piąty liderem edukacji

**GINA MIĘDZYRZEC PODLASKI** Międzyrzecki samorząd po raz piąty został uhonorowany certyfikatem „Samorządowy Lider Edukacji”. Komisja konkursowa doceniła systematyczne inwestowanie w rozwój szkół, realizowanie projektów z wykorzystaniem funduszy z Unii Europejskiej oraz utworzenie przedszkola. Gmina według jury świetnie poradziła sobie również z edukacją w czasie pandemii.

„Samorządowy Lider Edukacji” to jedno z najbardziej prestiżowych wyróżnień, przyznawanych jednostkom samorządu terytorialnego, które w sposób wyjątkowy dbają o jakość szeroko pojętej polityki oświatowej. Tytuł przyznawany jest od 10 lat. Gmina Międzyrzec Podlaski otrzymała go w tym roku

już po raz piąty. Dodatkowo komisja konkursowa pod przewodnictwem prof. Dariusza Rotta z Uniwersytetu Śląskiego, nadała naszemu samorządowi wyróżnienie nadzwyczajne „Lider Bezpieczeństwa w Oświeceniu”.

Wręczenie wyróżnień odbyło się 5 lipca w Lublinie podczas uroczystości, zorganizowanej przez Fundację Rozwoju Edukacji i Szkolnictwa Wyższego oraz Agencję Kreatywną PRC. Wyrazy uznania otrzymały samorządy, które wysoki poziom lokalnej polityki oświatowej łączą z nowatorskimi i innowacyjnymi działaniami z obszaru zarządzania publicznego. Dodatkowo misją programu „Samorządowy Lider Edukacji” jest identyfikowanie i promowanie jednostek samorządu, które rozwój edukacji traktują jak swój priorytet, podejmując w tej



Gmina Międzyrzec Podlaski po raz piąty została uhonorowana certyfikatem „Samorządowy Lider Edukacji”. Wyróżnienia odebrali w Lublinie wójt Krzysztof Adamowicz i kierownik referatu oświaty Marta Cybulska-Demczuk

dzieleniu odważne decyzje i nieszablonowe działania, skutkujące podnoszeniem jakości kształcenia oraz wdrażaniem ciekawych rozwiązań oświatowych: w aspekcie programowym, infrastrukturalnym czy kadrowym.

Wśród najlepszych znalazła się już po raz piąty gmina Międzyrzec Podlaski. W uzasadnieniu swojej decyzji komisja konkursowa wskazała skuteczne przeprowadzenie reformy w dziedzinie edukacji, w tym

systematyczne wzbogacanie i systematyczne inwestowanie w rozwój szkół, realizowanie projektów z wykorzystaniem funduszy z Unii Europejskiej oraz utworzenie przedszkola. Podkreślono, że w 2020, gdy samorząd stanął przed wyzwaniami związanymi z organizacją kształcenia w dobie pandemii, doposażono placówki, by umożliwić prowadzenie zdalnego nauczania w postaci e-learningu. Dodatkowo już w 2019 roku gmina zakupiła do wszystkich szkół system dziennika elektronicznego. W każdej szkole utworzono też etat pedagoga szkolnego, z którego porad w wirtualnych gabinetach korzystali zarówno uczniowie jak i rodzice. Kapituła zwróciła także uwagę na realizację projektu „Wsparcie rodzin w Gminie Międzyrzec Podlaski”, w wyniku którego

zostały utworzone przy każdej szkole świetlice środowiskowe.

Jury doceniło również podejmowane przez samorząd działania, mające na celu nie tylko wspieranie i zachęcanie uczniów do rozwijania zdolności i umiejętności w ramach „Gminnego programu wspierania dzieci i uczniów uzdolnionych z terenu Gminy Międzyrzec Podlaski”, ale również zachęcanie osób lub instytucji do wspierania działalności szkół.

Z kolei wyróżnienie nadzwyczajne „Lider Bezpieczeństwa w Oświeceniu” przyznano międzyreszcie samorządowi za szczególnie nowatorskie wdrażanie rozwiązań i procedur, podnoszących poziom bezpieczeństwa uczniów w szkołach i placówkach oświatowych. (pc)

## „Sikorski” najlepiej na maturze

**MIĘDZYRZEC PODLASKI** Spośród szkół z terenu miasta najlepiej na maturze spisało się międzyreszcie liceum im. Sikorskiego. Zdawalność wyniosła tam 82 proc. W „Ekonomiku” zdało 77,8 proc. uczniów, a w ZST zaledwie 35 procent.



Najlepiej na maturze poszło uczniom międzyreszcie Liceum Ogólnokształcącego im. Władysława Sikorskiego, gdzie zdawalność wyniosła 82 proc.

jak i wojewódzkiej. Najlepiej maturę zdali absolwenci Liceum Ogólnokształcącego im. Władysława Sikorskiego. Tam egzamin maturalny zdawało 97 uczniów. Z pozytywnym wynikiem zakończyło go 82 procent maturzystów. Z kolei

w Zespole Szkół Ekonomicznych im. Marii Dąbrowskiej do matury przystąpiło 72 absolwentów, a jeden nie złożył deklaracji maturalnej. Spośród zdających pozytywny wynik uzyskało 60 maturzystów, co daje zdawalność na poziomie 77,78 proc. Najlepiej w „Ekonomiku” wypadło technikum organizacji reklamy, bo na tym kierunku wszyscy uczniowie w 100 proc. zdali maturę.

Najgorzej poszło maturzystom z Zespołu Szkół Technicznych im. Unitów Podlaskich. Tam na 17 abiturientów maturę zdało 35 procent. (pc)

## Wkrótce papieski koncert

**MIĘDZYRZEC PODLASKI** 25 lipca w parku Potockich przy ul. Lubelskiej 63 odbędzie się koncert pt. „Papież, jakiego nie znamy...”. Aranżacje muzyczne słów Karola Wojtyły usłyszymy w wykonaniu Teatru ES oraz Chóru Miasta Siedlce. Śpiewają w nim

uczniowie siedleckich szkół średnich, studenci i pasjonaci muzyki chóralnej związani z życiem miasta i regionu. Grupa muzykę a cappella sakralną i świecką różnych epok, utwory współczesne oraz folklor, jak również wielkie formy

wokalno-instrumentalne. Za kompozycje i aranżacje podczas międzyreszcie koncertu odpowiedzialny jest Waldemar Koperkiewicz.

Początek o godz. 19:00, wstęp wolny. (pc)

## Sprzątnij po psie

**MIĘDZYRZEC PODLASKI** Na terenie miasta zamontowano dziesięć dystrybutorów z bezpłatnymi torebkami na psie odchody. Dystrybutory stanęły w następujących lo-

kalizacjach: ul. Kaczyńskie-go, ul. Zarówie (w pobliżu placu zabaw), ul. Partyzantów (przy bloku 59D), ul. Kordiana 2 (od strony ul. Leśnej), ul. Warszawska

(osiedle), promenada (przy paczkomacie), wjazd do parku (od ul. Listopadowej), a trzy znajdują się w parku Potockich. (pc)

Protest mieszkańców nie pomógł. Drzewa na pl. Rynek już wycięte

# Mieszkańcy pomstują, rewitalizacja postępuje

**RADZYŃ PODLASKI** Jedni nie chcą betonowego placu w centrum miasta, drudzy namawiają, by projektowi realizowanemu na placu po byłym dworcu PKS, w centrum miasta, dać szansę. O wycinie drzew dyskutują na forach od miesięcy. Przeciwnicy pisali nawet petycję. Dziś już wiadomo, że sprzeciw radzynian nie został uwzględniony. Modernizacja placu idzie zgodnie z założeniami projektowymi sprzed kilku lat. – Ponad 500 podpisów mieszkańców w obronie drzew, zostało „spuszczonych w toalecie” – mocno komentuje Jakub Jakubowski, członek stowarzyszenia Radzyń Moje Miasto.

JOANNA DANIELEWICZ

„...zapraszamy Państwa przy temp. 33 stopni w cieniu na odpoczynek na wygodnej ławce serwowanej na patelence przy ul. Rynek...”; „...Taki projektant zieleni który nie umie zagospodarować bez wycinki drzewa to dupa nie projektant, wystarczy te dziury zlikwidować dać nową np. kostkę brukową, wywalić stare płyty, nasypać ziemi, zasiać trawę i postawić ławeczki, kolejnego betonowego placu z mikro krzaczkami raczej ludzie nie chcą”; „...Drzew nigdy za mało. Oby

rzeczywiście po wycince tych starych nowe zasadzili. Stan aktualny to wstyd na cały powiat”. To komentarze z facebookowych profili radzynian, którzy kwestię rozpoczętej rewitalizacji przestrzeni w centrum miasta postanowili poddać dyskusji.

## 500 podpisów w toalecie

Na początku tego roku mieszkańcy miasta zainteresowali się planowaną rewitalizacją pl. Rynek. Zaniepokoiła ich liczba drzew przeznaczonych do wycinki. Zamieszczone na stronie urzędu miasta wizualizacje przedstawiają, że spośród kilkunastu rosnących na placu dużych drzew pozostawiono jedynie trzy. Zaniepokojeni radzynianie stworzyli więc petycję, w której pytali: „Czy miejsce to ma podzielić los rynków wielu polskich miast, gdzie bezpowrotnie wycięto stare drzewa? A może warto zachować drzewa, poddać je pielęgnacji i cieszyć się cieniem w upalne dni i powietrzem, które produkują?”. Pod petycją podpisało się pół tysiąca osób. Trafiła do radzyńskiego ratusza. Dziś radzynianie, patrząc na prace wykonywane na Rynku, otrzymując właśnie odpowiedź na swój protest. – Stało się to, czego się obawialiśmy. Z 11 drzew zostały 3... Plac przy ulicy Rynek w Radzynie Podlaskiej, który przez dziesięć lat był zielony, zmienił się w ciągu kilku godzin – komentuje **Jakub Jakubowski**, członek stowarzyszenia Radzyń Moje Miasto.



Na zmodernizowanym placu Rynek pozostaną trzy lipy. Zdaniem wielu radzynian to za mało

szenia Radzyń Moje Miasto, radny powiatowy i inicjator złożenia petycji w sprawie rewitalizacji Rynku. – Ponad 500 podpisów mieszkańców w obronie drzew, pod prośbą o zachowanie ich większej ilości, zostało „spuszczonych w toalecie”.

Jak dodaje Jakubowski, była szansa na pozostawienie większej ilości drzew na placu, bo z jego informacji wynika, że taki wariant był rozważany.

Zgodnie z rozstrzygnięciem przetargowym modernizacją placu Rynek zajęła się firma „SORTED” Sp. z o.o. z Piaseczna. Wykonanie usługi zaoferowała za 3 267 240 zł. W ramach prac wymieniona zostanie nawierzchnia placu, prze-

budowana kanalizacja deszczowa, wybudowana fontanna i stanie nowe oświetlenie. W opisie zawartym w dokumentacji przetargowej urzędnicy miejscy informują: „Na terenie opracowania znajdują się drzewa i krzewy w większości do likwidacji. Pozostawione są 3 drzewa z gatunku lipa drobnolistna o regularnych pokrojach koron. Drzewa zostaną dodatkowo wyeksponowane za pomocą ledowych podświetleń”.

## Miasto realizuje wizję

Miasto ustami rzecznika Anny Wasak przypominało, że projekt w oparciu, o który plac jest właśnie przebudowywany, jest upubliczniony od 2018 roku. Natomiast

burmistrz Radzyna Podlaskiego po wpłynięciu do ratusza petycji w sprawie wycinki na Rynku, nie krył zaskoczenia postawą mieszkańców. – Ze zdziwieniem przyjąłem informację, że pojawił się opór wobec zadania związanego z wycinką części drzew, zaplanowaną w ramach rewitalizacji ul. Rynek. Ten projekt był już dawno konsultowany i nikt przed nikim tego nie ukrywał. Wszelkie zmiany w projekcie są obecnie niemożliwe, bo jest to równoznaczne z utratą części lub całości dotacji na projekt. Czyżby chodziło o próbę zablokowania inwestycji? – zastanawiał się **Jerzy Rębek**.

Mieszkańcy natomiast sygnalizują, że do żadnych

konsultacji w sprawie zagospodarowania rynku, w kontekście drzew, nikt ich nie zapraszał. Blokady inwestycji, którą wieszczył burmistrz też nikt nie planuje, bo właśnie bez zakłóceń wykonawca zrealizował w ostatnich dniach planowaną wycinkę. – Drzewa, które zostały przeznaczone do wycięcia zostały do tego zakwalifikowane przez projektantów ze względu na ich stan. Ocena dendrologiczna wskazuje, że ich żywotność jest niewielka, bo są to drzewa chore, niektóre niebezpiecznie pochylone – prowadzi narrację w tym temacie **Anna Wasak**, rzecznik ratusza, na internetowej stronie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski. – Na placu pozostały trzy duże lipy, których stan jest dobry. Zostanie nasadzonych 11 nowych drzew, młode krzewy, powstaną estetyczne trawniki.

Jakub Jakubowski na tej narracji nie pozostawia jednak przystawionej suchej nitki: – Wygrała pogarda dla ludzi i zmian klimatu. Wygrały głupie tłumaczenia, że drzewa są chore i stanowią zagrożenie. Wygrało tłumaczenie o pozornych konsultacjach. Czekamy na to, co dalej wydarzy się na placu przy ul. Rynek. Jeśli w zapewnieniach, że plac nie będzie patelnią jest tyle prawdy co w tym, że wycięte drzewa były chore to biada nam wszystkim, szukającym w przyszłości na tym placu wytchnienia i odpoczynku!

## Stypendia za naukę, sport i dokonania



W tym roku uczniowie szkół gminnych po raz kolejny zostali docenieni za trud włożony w naukę

**GMINA KĄKOLEWNICA** 75 uczniów szkół podstawowych prowadzonych przez samorząd odebrało na początku lipca stypendia wójta. Anna Mróz przekazała finansowe granty 62 uczniom, których średnia ocen na świadectwie

przekroczyła 5,1. Trójka najlepszych uzyskała średnie: 5,82; 5,67 i 5,64.

Ponadto 13 stypendiów powędrowało do laureatów lub finalistów konkursów na szczeblu wojewódzkim i krajowym, którzy wyróżni-

li się w dziedzinie literatury i sportu.

Na finansowe docenienie najlepszych uczniów z terenu gminy samorząd przeznaczył łącznie 20 tys. zł.

(joan)

## Szczepienia bez zapisu

**RADZYŃ PODLASKI** Szpital powiatowy w Radzynie Podlaskiej zaprasza na Dzień Otwarty Punktu Szczepień Powszechnych. We wtorek, 20 lipca do hali sportowej przy SP nr 1, na szczepienie

I dawkę może przyjść każdy uprawniony, bez wcześniejszej rejestracji. Szczepienia będą przeprowadzane szczepionką firmy Pfizer. Zainteresowani powinni stawić się w punkcie szczepień

w godzinach 11:00-17:00. Ci, którzy zdecydują się na przyjęcie szczepionki tego dnia, II dawkę otrzymają 10 sierpnia. Więcej informacji pod nr. 607 832 220.

(joan)

## Lokalne aktywności wsparte grantami

**POWIAT RADZYŃSKI** Jedenastu przedstawicieli lokalnych grup, aktywizujących życie społeczne w samorządach, otrzymało wsparcie finansowe w ramach programu „Działaj Lokalnie”. Odestrasturują kapliczkę, nauczą dzieci czym jest ekologia, zorganizują warsztaty dziennikarskie czy fotograficzne.

W ubiegłym tygodniu w Wohyniu przedstawiciele wnioskodawców, którzy złożyli projekty do tegorocznej edycji programu dofinansowanego w tym roku przez gminy powiatu radzyńskiego i SM Spomlek, otrzymali przyznawane w konkursie pieniądze.

Łącznie rozdysponowano 48 335 złotych. Po 6 tys. zł otrzymali: Stowarzyszenie „My Słowianie” z Bork, na warsztaty fotograficzne, dziennikarskie i filmowe, Gminny Ośrodek Kultury w Kąkolewnicy na warsztaty proekologiczne oraz Ulańskie Forum Inicjatyw Społecznych, które planuje zorganizować



Granty z projektu „Działaj Lokalnie” wyłonieni w konkursie wnioskodawcy odebrali podczas spotkania w Wohyniu

warsztaty teatralne. „Nadzieja i przyszłość” z Komarówki Podlaskiej otrzymała na przeprowadzenie projektu „Szczepienia edukacyjne dla dzieci” 5335 zł. 4,2 tys. zł przyznano OSP Skoki z gm. Czemierniki na realizację projektu „W zdrowym ciele zdrowy duch – akcja integracja. Po 4 tys. zł otrzymały: „Razem i... kropka” oraz „Świerżanie” z Wohynia, dzięki czemu odrestaurowana zostanie kapliczka, ukwiecone otoczenie i zbudowane stoliki do gry w warcaby oraz przeprowadzone warsztaty dla młodzie-

ży. W gminie Radzyń Podlaski granty w wysokości 3,5 tys. zł powędrują do stowarzyszeń „8 kolor tęczy” na warsztaty fotograficzne i „Empatycznych”, którzy przygotowali projekt „Zwykły gest – wielkie szczęście”. Grant w takiej samej wysokości otrzymało również KGW Czemierniki, które chce integrować lokalną społeczność poprzez warsztaty plastyczne i wystawy. Dotację otrzymało też stowarzyszenie „W Komarówce”, to kwota 2,3 tys. zł na realizację przedsięwzięcia pod nazwą „Życie na wsi dawniej i dziś”.

Joanna Danielewicz

W pożarze stracili rodziców. Teraz muszą wyremontować dom

# Potrzebują wsparcia szczodrych ludzi

## GMINA KĄKOLEWNICA

Pożar domu w Lipniakach spowodował tragedię. Dwójka seniorów nie przeżyła. Młodsze małżeństwo zostało ze zrujnowanym budynkiem. Potrzebują pomocy w gruntownym remoncie. Znajomi założyli zbiórkę, a rodzina prosi o wsparcie.

JOANNA DANIELEWICZ

Pożar wybuchł w środku nocy 8 lipca. Mieszkańców obudził dym. – Rodzice mówią, że nawet za bardzo nie było widać ognia, tylko dym – opowiada Natalia, córka pogorzelców.

W domu w Lipniakach z jej rodzicami mieszkali dziadkowie. Gdy młodszych obudziło zadymienie, ojciec Natalii próbował przedostać się do swoich rodziców. – Pomieszczenia dziadków znajdowały



Część pomieszczeń w domu nadaje się do generalnego remontu

się w drugiej części domu, trzeba było przejść przez dość długi korytarz. Tato mówił, że o ile w pokoju rodziców nie czuło się nic oprócz dymu, to w korytarzu był już tak palący żar, że nie dało się iść – wspomina Natalia.

Jej ojciec próbując ratować swoich rodziców, sam doznał poparzeń. Seniorów

ewakuowali strażacy OSP Kąkolewnica. Niestety starsze małżeństwo zmarło kilka dni po zdarzeniu. – Pochovaliśmy dziadków w ubiegłym tygodniu. Teraz rodzice próbują porządkować dom – mówi Natalia. – Tato sam nie czuje się najlepiej, bo w pożarze też został poszkodowany. Ma poparzoną twarz.



W gaszeniu pożaru udział brały jednostki PSP oraz OSP z gminy Kąkolewnica

Jak relacjonuje córka poszkodowanych, dom wymaga teraz dużo pracy i wkładu finansowego. Znacznie ucierpiały pomieszczenia, w których mieszkali dziadkowie Natalii, bo to tam wybuchł pożar. – Okazało się, że przyczyną była lodówka. Jak orzekł biegły, wystąpił samozapłon termostatu – mówi kobieta.

Od wysokiej temperatury w domu potopiły się wszystkie plastikowe sprzęty. – Zapewne trzeba będzie zbijać tynki w całym domu, bo smród jest straszny. Do gruntownego remontu nadaje się na pewno część, w której mieszkali dziadkowie, oraz korytarz. Pokój rodziców jest w lepszym stanie – opisuje.

Znajomi rodziny założyli zbiórkę na portalu zrzutka.pl. Ustawili ją na 100 tys. zł. – Zawodowo pracuję tylko mama, bo tato od pewnego czasu zajmował się dziadkami, potrzebowali stałej obecności opiekuna, zwłaszcza dziadek. Ten dom to tak naprawdę wszystko co mają – przyznaje Natalia.

W Lipniakach mieszkańcy wsparli rodzinę organizując własną zbiórkę. – Wiem, że z propozycją pomocy była u rodziców już pani wójt z pracownikiem GOPS – dodaje córka poszkodowanych w pożarze.

Każdy, kto chciałby wesprzeć poszkodowanych w pożarze w Lipniakach, może to zrobić poprzez zasilenie zbiórki na zrzutka.pl pod hasłem „Pożar oraz śmierć rodziców. Zbiórka dla Barbary i Krzysztofa Grzywacz” nr id.: yzrbem. W kwestii pomocy rodzinie można się również kontaktować z córką poszkodowanych, panią Natalią: 729 397 393.

## Bawili się na rodzinnym pikniku

**GMINA WOHYŃ** Otwarcie wakacyjnego sezonu w gminie zainaugurował „Gminny piknik rodzinny” współorganizowany przez Gminne Centrum Kultury w Wohyniu i Młodzieżowe Centrum Kultury w Suchowoli przy współpracy Urzędu Gminy Wohyń.

Na placu przy GCK w Wohyniu atrakcji nie zabrakło. – Dzieci miały do dyspozycji dmuchaną zjeżdżalnię, zamki i trampoliny, bańki mydlane, warkoczki i tatuaże wodne, warsztaty balonowe, zabawy z piłeczkami, quizy. Grupa uczestniczek zajęć „Zumba-fitness” pod kierunkiem trenerki Ani Kaniewskiej zaprezentowała się w kilku układach przy dźwiękach popularnej muzyki z Tik Toka, a anima-



Prezentacje taneczne małych balerinek uświetniły blok prezentacji artystycznych w czasie pikniku

cje dla dzieci, gry i zabawy, prowadzone przez animatora Martę Belniak, przyniosły ich uczestnikom wiele radości. Zabawom nie było końca. Dodatkową atrakcją była możliwość obejrzenia wyposażonych, specjalistycznych wozów straży pożarnej oraz

motocykli policji. Każdy mógł usiąść za kierownicą i zrobić sobie pamiątkowe zdjęcie – relacjonują organizatorzy.

Prawdziwą atrakcją był natomiast występ klauna Kluseczki. Tłum widzów starszych i młodszych z zapartym tchem obserwo-



Klaun Kluseczka zapewnił widzom atrakcyjną zabawę i pokaz sztuki cyrkowej

wał pokaz sztuki cyrkowej w wykonaniu gościa. Część młodszej widowni osobiście mogła w tych prezentacjach uczestniczyć. Klaun porwał do wspólnej zabawy wszystkich przybyłych na piknik.

Nie zabrakło również czegoś dla ciała, bo o apro-

wizację pikniku zadbały Kola Gospodyń Wiejskich z Bezwoli, Lisiowólki, Ossowy, Ostrówek, Suchowoli, Wohynia, Wólki Zdunkówki oraz Kluby Seniora w Suchowoli i Wohyniu.

Natomiast strażacy z gminnych OSP w Wohy-



Nie brakowało piknikowych konkurencji rodzinnych

niu i Suchowoli zorganizowali najmłodszym konkurencje na miarę zawodów strażackich. Była okazja do przymiernenia strojów strażackich i obejrzenia wozów bojowych od środka. Przybyli na piknik mogli również zapoznać się z profesją policjantów, dzięki uczestnictwu w pikniku funkcjonariuszy KPP w Radzynie Podlaskiej.

Joanna Danielewicz

## Między pieprzem i wanilią

**RADZYN PODLASKI** Już po raz 35. mieszkańcy miasta mieli okazję poznać niezwykle ciekawostki ze świata, dzięki opowieściom kolejnego podróżnika, który odwiedził miasto. Tym razem słuchali historii Jędrzeja Majki.

Gość spotkał się z radzynianami na Skwerze Podróżników w ramach „Radzyńskich Spotkań z Podróżnikami”. – Publiczność dowiedziała się wielu ciekawostek o przyprawach, które niejednokrotnie mogą posłużyć za scenariusz filmowy – relacjonuje po-



Tym razem spotkanie z podróżnikiem odbyło się w plenerze. O przyprawach radzynianom opowiadał Jędrzej Majka

mystodawca radzyńskiego cyklu **Robert Mazurek**. – Na początek Jędrzeja Majka

omówił pieprz. Dowiedzieliśmy się czym różni się ta przyprawa pochodząca z Indii, Kambodży czy Wietnamu, a także jak powstają jej odmiany – pieprz czarny, czerwony, zielony. Zaskoczeniem dla wszystkich było odkrycie, że pieprz ziołowy nie ma nic wspólnego z tą przyprawą. Najwięcej uwagi Jędrzej Majka poświęcił cynamonowi. Przywiózł ze sobą jego kilka rodzajów. Mówił o wanili, obecnie drugiej najdroższej przyprawie na świecie, galce muszkatołowej i goździkach. Podróżnik wiele uwagi poświęcił kwestii podrabia-

nia przypraw. Przestrzegał też przed kupowaniem gotowych mieszanek i zmieszanych przypraw.

Wśród słuchaczy znalazło się 20 szczęśliwców, którym gość obdarował swoją książką „Podróże za smakiem, czyli jak przyprawy zmieniają świat” opatrzoną dedykacją. Od organizatorów spotkania otrzymał natomiast pamiątkowy medal „Radzyńskich Spotkań z Podróżnikami” oraz karykaturę autorstwa Przemysława Krupskiego.

Spotkanie odbyło się na początku lipca.

Joanna Danielewicz

## Rekordowy bilans inwestycji

**GMINA CZEMIERNIKI** 24 inwestycje udało się zrealizować samorządowi w ubiegłym roku. Władze zaznaczają, że to niewątpliwie rekord w porównaniu z wcześniejszymi latami. Zrealizowano prace na 9 drogach gminnych za kwotę 839 732 zł. Trzy inwestycje na drogach powiatowych gmina wykonywała we współpracy z powiatem, a jej wkład własny to 1 955 913,51 zł. Kontynuowano trzy inwestycje, na które pozyskano dofinansowanie unijne. – Łączna kwota

na inwestycje w roku 2020 wyniosła rekordowe 5 mln 191 tys. zł – informuje wójt **Arkadiusz Filipek**. Zaznacza, że prace zakończyły się powodzeniem, dzięki dobrej współpracy z radą gminy, powiatem radzyńskim, ale również z sołectwami.

Wójt podczas sesji absolutorium otrzymał wotum zaufania i absolutorium od radnych. Tylko jeden radny postanowił wstrzymać się od głosu w trakcie opiniowania pracy wójta w 2020 roku.

(joan)

## „Tylko jedno piwo”



Badanie stanu trzeźwości wykazało, że kierujący fordem miał ponad 1,5 promila alkoholu w organizmie

**RADZYŃ PODLASKI** Ponad 1,5 promila alkoholu miał 59-latek, który spowodował kolizję na jednej z ulic miasta. Policjantom tłumaczył, że wypił wcześniej... jedno piwo. Teraz odpowie przed sądem.

Do zdarzenia doszło 15 lipca około godziny 12:20 na ulicy Jana Pawła II w Radzynie Podlaskim. Kierujący samochodem osobowym marki Ford Kuga 59-latek, najechał na tył poprzedzającego go volkswagena passata. Ten drugi zatrzymał się przed przejeżdżającym, by ustąpić pierwszeństwa pieszym. Volkswagensem kierował 19-letni mieszkaniec gminy Radzyń Podlaski. Badanie stanu trzeź-

wości kierowców wykazało, że kierujący fordem miał ponad 1,5 promila alkoholu w organizmie. Policjantom natomiast tłumaczył, że wypił wcześniej tylko jedno piwo. Teraz odpowie przed sądem za kierowanie samochodem w stanie nietrzeźwości.

Grozi mu do 2 lat pozbawienia wolności. 59-latek musi się również liczyć z zapłatą świadczenia na rzecz Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej w kwocie nie mniejszej niż 5 tysięcy złotych, a także orzeczeniem przez sąd zakazu kierowania pojazdami na minimum 3 lata. Nie uniknie również odpowiedzialności za spowodowanie kolizji drogowej. (pc)

### Krótko z Regionu

#### Zderzenie roweru i auta

68-letnia mieszkanka gminy Konstantynów, wykonując manewr skrętu w lewo, zjechała na przeciwległy pas ruchu, doprowadzając do zderzenia czołowego z jadącym z naprzeciwka samochodem osobowym, którym kierowała 66-letnia mieszkanka Białej Podlaskiej. Obie kobiety były trzeźwe. Kierująca rowerem z obrażeniami ciała została przewieziona do szpitala.

#### Dwóch pijanych

Funkcjonariusze Wydziału Ruchu Drogowego KMP Biała Podlaska na ul. Kraszewskiego zatrzymali kierowcę forda, 56-letniego mieszkańca Białej Podlaskiej, który miał 1,5 promila alkoholu w organizmie. Tego samego dnia zatrzymali również innego pijanego kierowcę. Tym razem na ul. Kościuszki. 42-letni mieszkaniec miasta miał 2,2 promila. Do obu zdarzeń doszło 13 lipca w Białej Podlaskiej.

#### Próba oszustwa

Nieznany sprawca, usiłował doprowadzić mieszkankę Białej Podlaskiej do niekorzystnego rozporządzenia mieniem w kwocie 60 000 zł. Podczas rozmowy telefonicznej z kobietą podał się za jej bratanka i zażądał zgromadzenia i przekazania w jeszcze nieustalonym terminie wspomnianej sumy pieniędzy. Na szczęście szybka reakcja członka rodziny kobiety zapobiegła

oszustwu. Postępowanie prowadzi KMP Biała Podlaska.

#### Potrącenie pieszego

Policjanci wyjaśniają okoliczności wypadku, do którego doszło w Woli Tułnickiej (gmina Siemień). 28-letni kierowca samochodu marki Fiat Ducato podczas wykonywania manewru cofania potrącił 55-letniego mężczyznę. Poszkodowany śmigłowcem został przewiezony do szpitala w Lublinie.

#### Wpadli na zakręcie

Do zderzenia dwóch samochodów osobowych doszło w miejscowości Ostrów. Toyota i audi wpadły na siebie na łuku drogi gruntowej podczas wymijania. W wyniku zdarzenia obrażeń ciała doznała 39-latek kierująca audi. Drugim samochodem kierował 35-latek. Oboje to mieszkańcy gminy Janów Podlaski. Do wypadku doszło 13 lipca.

#### Zerwane plomby

Pracownicy PKP Cargo w Małaszewiczach w pościgu relacji Rheinhausen – Małaszewicze ujawnili zerwane plomby w trzech kontenerach. W wyniku sprawdzenia zawartości jednego z przewożonych kontenerów stwierdzono brak 120 butelek oleju silnikowego na szkodę firmy. Obecnie ustalane są straty powstałe w wyniku zdarzenia. Postępowanie prowadzi KP Terepol. (pc)

Sprawcy to dwie kobiety, 21-latką i 44-latką oraz mężczyzna w wieku 58 lat

# Pobili za rzekomy dług

## MIĘDZYRZEC PODLASKI

Troje mieszkańców miasta trafiło pod policyjny dozór po tym, jak dotkliwie pobili 43-latkę. Zatrzymani nie mieli litości, bili mężczyznę pięściami i drewnianym kijem po całym ciele. Grozili mu też pozbawieniem życia. Wszystko za rzekome długi pokrzywdzonego.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

W ubiegłym tygodniu do międzyrzeckich policjantów zgłosił się 43-letni mieszkaniec miasta. Mężczyzna został pobity przez swoich znajomych. Sprawcy bili go pięściami i drewnianym kijem po całym ciele.



Troje mieszkańców miasta trafiło pod policyjny dozór po tym, jak dotkliwie pobili 43-latkę. Sprawcy nie mieli litości, bili mężczyznę pięściami i drewnianym kijem po całym ciele

W wyniku pobicia 43-latek doznał obrażeń ciała oraz stracił telefon komórkowy. Napastnicy żądali też od niego spłacenia długu, jednak jak twierdzi mężczyzna, on nie miał wobec nich żadnych zobowiązań.



Napastnicy nie mogą się kontaktować w żaden sposób z pokrzywdzonym oraz mają zakaz zbliżania się do 43-latkę

Wcześniej sprawcy grozili mu także pozbawieniem życia.

Sprawą zajęli się kryminalni międzyrzeckiego komisariatu. – Funkcjonariusze zatrzymali do sprawy troje mieszkańców Między-

rzecz Podlaskiego, dwie kobiety w wieku 21 i 44 lata oraz ich 58-letniego kompana. Zebrany w sprawie materiał dowodowy pozwolił na przedstawienie im zarzutów. Zostali doprowadzeni do prokuratury. Wobec trojga podejrzanych zastosowany został środek zapobiegawczy w postaci dozoru policji – informuje komisarz **Barbara Salczyńska-Pyrchla**, oficer prasowy Komendy Miejskiej Policji w Białej Podlaskiej. Napastnicy nie mogą się też kontaktować w żaden sposób (osobisty, telefoniczny czy e-mailowy) z pokrzywdzonym oraz mają zakaz zbliżania się do 43-latkę.

O ich dalszym losie za decyduje sąd. Za popełniony czyn grozi kara do 5 lat pozbawienia wolności.

## Śmiertelny wypadek. Kierowca bez prawa jazdy

**POWIAT PARCZEWSKI** Do tragicznego wypadku doszło w minioną niedzielę, 18 lipca, w miejscowości Rudno. Kierujący skodą 45-latek z niewiadomych przyczyn zjechał na przeciwległy pas drogi, następnie do rowu i uderzył w drzewo. Niestety poniósł śmierć na miejscu.

Do zdarzenia doszło ok. godz. 21:00 na drodze krajowej nr 63. Jak wstępnie

ustalili policjanci, kierujący pojazdem marki Skoda Octavia na prostym odcinku drogi stracił panowanie nad kierownicą, zjechał na przeciwległy pas, następnie wjechał do rowu i uderzył w drzewo. Auto dodatkowo dachowało na poboczu. Niestety życia 45-letniego kierowcy skody nie udało się uratować. Zmarł na miejscu zdarzenia.

Siła uderzenia była tak duża, że elementy pojazdu były rozrzucone w promie-



Życia 45-letniego kierowcy skody nie udało się uratować. Zmarł na miejscu zdarzenia

niu kilkudziesięciu metrów. – Po sprawdzeniu policyjnych baz okazało się, że mężczyzna nie powinien

w ogóle wsiadać za kierownicę samochodu, ponieważ nie posiadał prawa jazdy – informuje starszy aspirant **Artur Łopacki** z Komendy Powiatowej Policji w Parczewie. Na drodze na trasie Radzyń Podlaski – Wisznice ruch przez kilka godzin odbywał się wahadłowo. Policjanci pod nadzorem prokuratury wyjaśniają wszystkie szczegóły tego tragicznego zdarzenia. Paulina Chodyka-Łukaszuk

## Prowadził auto ze złamaną nogą

**MIĘDZYRZEC PODLASKI** 38-letni kierowca opla nie dość, że miał 1,5 promila alkoholu w organizmie, to dodatkowo nie posiadał prawa jazdy. Jakby tego było mało, samochód prowadził ze złamaną nogą.

Z informacji, jakie otrzymali policjanci wynikało, że osobowym oplem, poruszającym się po jednej z ulic Międzyrzecza Podlaskiego, kieruje mężczyzna pod wpływem al-

koholu i ze złamaną nogą. Na ulicy Pocztowej funkcjonariusze zauważyli, odpowiadający opisowi samochód i zatrzymali go do kontroli drogowej. Kierowcą okazał się 38-letni mieszkaniec miasta. Informacja o tym, że jest pijany potwierdziła się, bo urządzenie wykazało 1,5 promila alkoholu w jego organizmie. Dodatkowo okazało się, że mężczyzna ma złamaną nogę i porusza się o kulach. – Na miejscu mundurowi ustalili też, że 38-

latek nie posiada uprawnień do kierowania, a auto którym podróżuje nie ma badań technicznych. Dziękujemy za obywatelską postawę osobie, która zadzwoniła na policję. Nietrzeźwi kierowcy stanowią śmiertelne zagrożenie zarówno dla siebie jak też innych na drodze – podkreśla komisarz **Barbara Salczyńska-Pyrchla**, oficer prasowy KMP w Białej Podlaskiej.

Przypomnijmy, że kierowanie pojazdem w stanie

nietrzeźwości zagrożone jest karą do 2 lat pozbawienia wolności. Niezależnie od orzeczonej kary, sąd obowiązkowo orzeka świadczenie pieniężne w wysokości nie mniejszej niż 5 tysięcy złotych w przypadku osoby, która po raz pierwszy dopuściła się takiego czynu. W sytuacji, kiedy osoba po raz kolejny kieruje pojazdem w stanie nietrzeźwości świadczenie pieniężne jest nie mniejsze niż 10 tysięcy złotych. (pc)

## Chciał się zemścić, sam wpadł

**GMINA PODEDWÓRZE** 27-latek zadzwonił na policję z informacją, że psy sąsiadki biegają po ulicy. To miała być forma zemsty za to, że kobieta nie chciała mu pożyczyć pieniędzy. Jak się okazało „sprytny” 27-latek będzie musiał się tłumaczyć przed policją nie tylko z fałszywego alarmu, ale też za to, że prowadził ciągnik... mając ponad 3 promile alkoholu w organizmie.

Dyżurny parczewskiej komendy odebrał telefon od

mężczyzny, który twierdził, że w gminie Podedwórze psy jego sąsiadki biegają luzem po drodze publicznej. Na miejsce udali się policjanci. Okazało się jednak, że zwierzęta znajdowały się na posesji, były właściwie zabezpieczone i nigdzie się nie oddalały.

W trakcie wyjaśniania sytuacji 27-letni zgłaszający przyznał, że zadzwonił na policję, by zemścić się na swojej sąsiadce, która nie chciała pożyczyć mu pieniędzy.



W trakcie wyjaśniania sytuacji 27-letni zgłaszający przyznał, że zadzwonił na policję, by zemścić się na swojej sąsiadce, która nie chciała pożyczyć mu pieniędzy

Mężczyzna będzie miał teraz spore kłopoty. Nie dość, że wywołał niepo-

trzebną interwencję policji, to funkcjonariusze przytłapili go na prowadzeniu ciągnika pod wpływem alkoholu. I to nie miało być wszystko, bo mężczyzna miał ponad 3 promile w organizmie i dodatkowo zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych, obowiązujący do stycznia 2022 roku.

Teraz 27-latek odpowie za jazdę w stanie nietrzeźwości, złamanie zakazu sądowego i bezprawne wywołanie alarmu. Do zdarzenia doszło 15 lipca. (pc)

Uczestnicy będą mieli do pokonania około 40 kilometrów

# Tradycyjny rajd tuż, tuż

**POWIAT BIALSKI** Już 7 sierpnia odbędzie się tradycyjny dla naszego regionu rajd rowerowy im. Józefa Ignacego Kraszewskiego. Wydarzenie ma charakter rekreacyjny i zawsze odbywa się w radosnej i przyjaznej atmosferze, dlatego miło nam poinformować, że po raz kolejny Słowo Podlasia zostało patronem medialnym wycieczki.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

W tym roku odbędzie się już dziesiąty, a więc jubileuszowy Powiatowy Rajd Rowerowy im. J.I. Kraszewskiego. Jak podkreślają organizatorzy, wydarzenie nie ma charakteru sportowej



Przed nami, już 7 sierpnia, dziesiąty, jubileuszowy Powiatowy Rajd Rowerowy im. J.I. Kraszewskiego. Zgłoszenia przyjmowane są do 30 lipca

rywalizacji, a jedynie ma służyć rekreacji i aktywnemu spędzeniu czasu w trosce o zdrowie i spokój umysłu. Dodatkowo wycieczka ma służyć popularyzacji turystyki rowerowej, promocji walorów turystycznych gminy Sosnowka wraz z jej przepięknymi krajobrazami oraz przede wszystkim integracji rodzinnej i społecznej mieszkańców powiatu bialskiego.

Trasa przebiegać będzie następująco: Sosnowka (plac przy Gminnym Ośrodku Kultury) – Motwica – Rozwadówka – Sosnowka – Sapiehow (Aleksandrów) – Żeszczynka – Sapiehow – Przechód – Lipinki – Wygnanka – Romanów (Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego). Start o godz. 13:00 w sobotę, 7 sierpnia, zakończenie przewidziane jest na godzinę

15:00. Łącznie trasa będzie liczyła około 40 kilometrów. W programie znalazło się również ognisko z kiełbaskami, konkursy z nagrodami i nagrody dla najmłodszego i najstarszego uczestnika rajdu.

Swoją udział można zgłaszać osobiście od poniedziałku do piątku w godz. 8:00-16:00 do GOK w Sosnowce (Sosnowka 65), telefonicznie pod nr. tel. 83 379 30 57, 696 033 448 oraz mailowo na adres: gok\_sosnowka@tlen.pl. Zgłoszenia przyjmowane są do 30 lipca, a szczegółowy regulamin i karta zgłoszeniowa znajdują się na stronach www.sosnowka.naszgok.pl oraz www.sosnowka.pl.

Organizatorami rajdu są Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej, Wójt Gminy Sosnowka oraz Gminny Ośrodek Kultury w Sosnowce.

## Coś dla fanów francuskiego kina

**KINO** Gwiazda francuskiego kina Virginie Efira w komedii obyczajowej o kobiecie, która nie cofnie się przed niczym, by odnaleźć utracone przed laty dziecko. Pełen nieoczekiwanych zwrotów akcji film Alberta Dupontela „Zegnajcie, głupcy” już w czwartek, 22 lipca o godz. 20:15, w ramach Spotkań Filmowych w kinie Merkury.



### Zdobądź wejściówki!

Dla naszych Czytelników mamy dwie bezpłatne wejściówki na seans filmu „Zegnajcie, głupcy” w ramach CzSF w kinie Merkury. Aby je zdobyć, wystarczy przyjść do sekretariatu redakcji Słowa Podlasia, ul. Warszawska 15 i pokazać nam ten artykuł. Bilety otrzymają dwie pierwsze osoby, a więc kto pierwszy ten lepszy!

50-latką JB (Albert Dupontel) oraz niewidomego archiwistę i niepoprawnego optymistę – pana Blina (Nicolas Marié). Wspólnie rozpoczynają spektakularne, a zarazem

nieprawdopodobne poszukiwania. Za scenariusz i reżyserię filmu „Zegnajcie, głupcy” odpowiada Albert Dupontel („Nieodwracalne”), który jest także odtwórcą jed-

nej z głównych ról. Partnerując mu Virginie Efira („Facet na miarę”) i Nicolas Marié („Śledztwo we dwoje”).

Odpowiedzialny za film, Albert Dupontel wcielał się zarówno w rolę aktora, jak i reżysera. Był twórcą takich filmów jak „Le Createur” (1999). W 1996 roku był nominowany do nagrody Césara za scenariusz i reżyserię komedii „Bernie” (1996) oraz za rolę Dionneta w dramacie „Un heros tres discret” w reżyserii Jacquesa Audiarda. Zdobył trzecią nominację do Cezara za rolę doktora Bruno Sachsa w dramacie „La Maladie de Sachs” (1999) Michel’a Deville’a.

(pc)

## Oddaj krew, dostań bilet

**RADZYŃ PODLASKI** 22 lipca w mieście odbędzie się akcja pod hasłem „Muzykę masz we krwi”. Każdy, kto tego dnia odda krew, zostanie w podziękowaniu karnet na zbliżającą się 26. edycję „Oranżerii”.



Mobilny punkt poboru krwi będzie stał na pl. Wolności w Radzynie Podlaskiej w godz. 8:30-12:00

Radzyński Ośrodek Kultury we współpracy z Regionalnym Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Lublinie oraz Oddziałem Rejonowym PCK w Radzynie, organizuje akcję honorowego krwiodawstwa pt. „Muzykę masz we krwi”. Organizatorzy zachęcają do udziału w tej szczytnej inicjatywie, a dla każdego, kto tego dnia odda krew przygotował miłe niespodzianki w ramach podziękowania. To bezpłatne karnety na koncerty w ramach 26. Ogólnopolskich Spotkań z Piosenką Autorską „Oranżeria 2021”.

Naszym głównym celem jest uzupełnienie zapasów krwi, które szczególnie w wakacje są bardzo małe.

Podzielenie się krwią nie wymaga od nikogo wiele, a może uratować zdrowie lub życie wielu osób potrzebujących natychmiastowej pomocy. Gorąco zachęcam do udziału w naszej akcji, liczy się naprawdę każda kropla krwi – mówi **Robert Mazurek**, dyrektor ROK.

Aby wziąć udział w akcji wystarczy zjeść obfite śniadanie, dobrze się nawodnić, zabrać ze sobą dowód osobisty i udać do mobilnego punktu poboru krwi. W godz. od 8:30 do 12:00 będzie on stał na pl. Wolności w Radzynie.

(pc)

## Święto kierowców



W programie wydarzenia, 25 lipca, znalazły się również prezentacja symulatora dachowania i pokazy ratownictwa drogowego

**BIAŁA PODLASKA** W najbliższą niedzielę, 25 lipca przypada dzień św. Krzysztofa, patrona kierowców. Z tej okazji odbędzie się akcja honorowego oddawania krwi w parafii pw. św. Michała Archanioła.

tacja symulatora dachowania i pokazy ratownictwa drogowego. Tego dnia po każdej mszy będzie również święcenie samochodów. Z kolei tydzień później, 1 sierpnia, po mszy o godz. 11:30 honorowym krwiodawcom wręczone będą „Krew Kart”. Tego dnia odbędzie się również koncert pieśni niepodległościowych w wykonaniu Wojciecha Bardowskiego (baryton) oraz Lizy Wesołowskiej (sopran).

Organizatorami wydarzenia są: Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Lublinie, Wojewódzki Ośrodek Ruchu Drogowego w Białej Podlaskiej, Szkoła Nauki Jazdy Hemarex oraz OSP KSRRG Sławacinek Stary.

(pc)

## Garażowa wyprzedaż

**RADZYŃ PODLASKI** Radzyński Ośrodek Kultury zaprasza na wydarzenie pod hasłem „Letnia Wyprzedaż Garażowa”. 25 lipca radzyński park wypełni się ubraniami, książkami, sprzętami i różnymi bibelotami. Początek o godz. 15:00 na terenie trawiastym od strony północnej pałacu Potockich. Wstęp wolny.

Aby zostać sprzedawcą należy wcześniej wystać

maila zatytułowanego „Letnia wyprzedaż garażowa” na adres rok.biuro@wp.pl, w treści podając imię, nazwisko i telefon kontaktowy. W odpowiedzi otrzymacie potwierdzenie przyjęcia. Wyprzedaży będzie towarzyszył koncert Marina Kwasowca pt. „Moja dusza”, a także liczne atrakcje dla dzieci.

(pc)

## TAJEMNICA MORDERSTW NA POGRANICZU

**BIBLIOTECZKA** Fabuła „Pogranicznika” wydawnictwa Mova została osadzona w małej miejscowości, położonej niedaleko granicy z Czechami. Pewnego dnia jeden z turystów znajduje szkielet człowieka, co daje początek serii zbrodni dokonywanych na lokalnych mieszkańcach.



Chłodnej październikowej nocy na szczycie Orlicy zostaje znalezione ciało. Zwłoki półnagiego mężczyzny, porzucone na granicy polsko-czeskiej, są w stanie zaawansowanego rozkładu. Miejscowi policjanci nie mają żadnych śladów poza przedziurawioną czeską monetą z 1900 roku znaną z pobliżu zwłok.

W śledztwo angażuje się starszy aspirant Lena Dobrowicz, nowy nabytek orlickiej komendy policji. Gdy ginie kolejna osoba,

do sprawy zostaje włączony psycholog kryminalny Oktawian Szakalik. Poznając realia przygranicznej miejscowości, profiler zagłębia się w umysł mordercy, który zostawia sygnały, dotyczące kolejnej planowanej zbrodni. Lena i Oktawian muszą je odczytać, zanim będzie za późno. Czy policjantom uda się złapać nieuchwytnego seryjnego zabójcę? Jaką

rolę w sprawie odgrywają zbrodnie sprzed 21 lat? Zachęcamy do przeczytania ciekawej, wciągającej historii kryminalnej z niejednym zwrotem akcji.

Autorką jest Joanna Bagrii. Marzycielka o bogatej wyobraźni. Píše, bo musi – bez tego nie mogłaby żyć. Absolwentka UE we Wrocławiu, zorganizowana i przedsiębiorcza. Realizuje największe marzenia. Obecnie związana zawodowo z branżą SEO. Miłośniczka wypraw rowerowych i krótkodystansowego biegania.

(pc)



Jasna kolorystyka ścian powiększy, a duże okna lub lustro dadzą oddech pomieszczeniu

# Sposoby na powiększenie przestrzeni

**ROZMOWA Z Damianem Hołownią** architektem wnętrz prowadzącym pracownię projektową +H Architektura w Lublinie, a pochodzącym z Białej Podlaskiej, o tym jak urządzić kuchnię w domu na wsi, gdzie zamontować kominek, czy warto zachować piec kaflowy i na co zwrócić uwagę przy urządzeniu biblioteki w domowym zaciszu rozmawia **Anna Chodyka**.



FOT. ARCHIWUM DAMIANA HOŁOWNIA

**– Pionowe i poziome wzory na ścianach oraz horyzontalne lub wertykalne meble wizualnie zmieniają pomieszczenie – doradza Damian Hołownia**

tarty drewniany stół, mnóstwo rzeczy ustawionych na otwartych półkach, wiszące przybory kuchenne na ścianach. Fronty kuchenne są z postarzanego drewna lub białe, czasami na ścianach ułożone są białe kafelki jak w dawnych piecach kaflowych. Na pewno taka kuchnia jest przytulna i sprzyja rodzinnemu gotowaniu.

**Czy kominek w kuchni to dobry pomysł?**

Jeśli taki kominek służy jako główne źródło ogrzewania domu bez funkcji

dekoracyjnych, to na pewno będzie to praktyczne miejsce. Często kuchnia jest blisko wejścia lub nawet ma osobne wejście z zewnątrz, więc dostarczanie opału jest łatwiejsze i czystsze. Kominek służący do relaksu i dekoracji lepiej spisie się w salonie.

**Czy lepiej zrobić wyjście na taras przez kuchnię czy przez salon?**

Często lokalizację wyjścia na taras determinuje architektura domu. Jeśli mamy taras przyległy do obu pomieszczeń, to oczywiście praktyczne będzie zrobienie dwóch wyjść. Taras często jest przedłużeniem salonu, więc połączenie tych dwóch przestrzeni drzwiami wydaje się oczywiste. Drugie wyjście z kuchni przyda się, aby sprawnie dostarczać posiłki na świeże powietrze, omijając pomieszczenia do wypoczynku.

**Czy warto zachować w domu piec kaflowy, jako element wystroju?**

Jeśli wpisuje się w klimat wnętrza i mamy pomysł na całość, tak aby piec nie wyglądał „obco” to oczywiście



**Architekt wnętrz podpowiada sprawdzone sposoby, dzięki którym wnętrza optycznie zyska kilka dodatkowych metrów kwadratowych**

tak. Są jeszcze sentymenty i wspomnienia powiązane z piecem, wtedy inne argumenty nie działają i piec zostaje. Z użytkowaniem takiego pieca należy uważać ze względu na nieszczelności, pojawiające się wraz z wiekiem i być może trzeba wezwać zduną, aby przeprowadził serwis. Czasami jednak nie ma już czego ratować i pozostaje funkcja czysto dekoracyjna.

**Jak zagospodarować przestrzeń na strychu, który nie jest duży?**

Jak każdą małą przestrzeń do przechowywania tzn. maksymalnie wykorzystując każdy centymetr. Przemysłowa zabudowa, organizery, systemy meblowe pomogą w utrzymaniu porządku. Przy maksymalnym wykorzystaniu miejsca, zaplanujmy ciąg komunikacyjny (przejście), które umożliwi poruszanie się bez urazów głowy.

**Co zrobić, by salon wydawał się jasny i przestronny?**

Są optyczne sposoby na powiększanie przestrzeni.

Ciemniejszą ścianą, kolorem posadzki i sufitu można pomieszczenie optycznie obniżyć, podwyższyć, rozciągnąć i zwęzić. Pionowe i poziome wzory na ścianach oraz horyzontalne lub wertykalne meble wizualnie zmieniają pomieszczenie. Redukcja wyposażenia, zmniejszenie stopnia zagracaenia pomieszczenia oraz jasna kolorystyka ścian powiększą salon. Duże okna lub lustro również dadzą oddech pomieszczeniu.

**Od czego zacząć, kiedy urządzamy bibliotekę w domowym zaciszu?**

Szacujemy liczbę książek, mierzymy ściany i na kartce planujemy regały, które to wszystko pomieszczą. Jeśli w bibliotece jest okno to warto przemyśleć, czy chcemy chronić książki od promieni słonecznych, w którym miejscu stanie fotel do czytania. Być może pojawi się biurko i istotne będzie jego ustawienie względem okna. Do czytania ważne jest oświetlenie i lokalizacja lamp i opraw, które trzeba zaplanować.

## Już niebawem odbędzie się festiwal szlacheckich smaków

**GMINA BIAŁA PODLASKA** Gminny Ośrodek Kultury w Białej Podlaskiej uzyskał dofinansowanie na realizację projektu „Festiwal Kulinaryny – Szlacheckie smaki południowego Podlasia”. Celem projektu jest zachowanie dziedzictwa kulturowego, historycznego i naturalnego obszaru objętego Lokalną Strategią Rozwoju.

Gminny Ośrodek Kultury w Białej Podlaskiej uzyskał dofinansowanie na realizację projektu „Festiwal Kulinaryny – Szlacheckie smaki południowego Podlasia” z Europejskiego

Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich (PROW) na lata 2014-2020.

Celem projektu jest zachowanie dziedzictwa kulturowego, historycznego i naturalnego obszaru objętego Lokalną Strategią Rozwoju (LSR), rozwój i promocja obszaru LSR realizowanego w oparciu o zasoby regionu oraz działanie na rzecz zachowania tożsamości lokalnej i promującej obszar LSR.

W związku z tym do udziału w projekcie GOK zaprasza Koła Gospodyń Wiejskich



**Festiwal kulinarny „Szlacheckie smaki południowego Podlasia” odbędzie się 8 sierpnia. W programie znalazły się m.in. konkursy na „najładniejsze stoisko szlacheckie”, „najsmaczniejszą potrawę szlachecką” i „najsmaczniejsze ciasto szlacheckie”**

oraz stowarzyszenia, działające na terenie powiatu bialskiego. Ich zadaniem będzie przygotowanie 16 stoisk promocyjnych kuchni szlacheckiej, które zaprezentowane zostaną podczas festiwalu. Odwiedzający będą mieli możliwość zapoznania się z kulinarną kulturą szlachecką, historią potraw oraz degustacją dań.

Odbędzie się on już 8 sierpnia w godz. 14:00-22:00 w parku przy zabytkowym dworze w Styrzycu, gdzie obecnie mieści się szkoła podstawowa. W programie festiwalu znalazły się m.in.

konkurs na „najładniejsze stoisko szlacheckie”; konkurs indywidualny na „najsmaczniejszą potrawę szlachecką” i „najsmaczniejsze ciasto szlacheckie”. Dla laureatów przewidziane są atrakcyjne nagrody. Ponadto będzie plebiscytowy pokaz kulinarny „Gotujemy z gościem – gwiazda sztuki kulinarnej”, pokaz tańca szlacheckiego oraz występ zespołu folkowego i innych grup śpiewających. Będzie też pokaz kulinarny w wykonaniu babć i wnuków pt. „Kuchnia łączy pokolenia”. Nie możecie tego przegapić!

(pc)

**VOLTES**  
FOTOWOLTAIKA

**BEZPIECZEŃSTWO  
EKONOMIA  
EKOLOGIA**

Dbałość o zabezpieczenia elektryczne i przeciwpożarowe

Sprawdzone i bezpieczne komponenty

WŁASNE EKIPY MONTAŻOWE z dużym doświadczeniem

Kredyt lub leasing na dogodnych warunkach finansowania

**UMÓW SIĘ NA BEZPŁATNĄ WYCENĘ**

**730 720 819**

[www.voltes.pl](http://www.voltes.pl)

**KOTŁY C.O. RZECZYCA**

Produkty podlegają dofinansowaniu z programu „Czyste Powietrze”

**Kotły na pellet oraz ekogroszek**

83 371 45 71 ☎ 506 862 901

Rzeczycza ul. Prosta 5, Międzyrzec Podl.

**TARTAK**

ul. 3 Maja 11  
08-210 Platerów

■ BUDOWA DOMÓW  
■ DREWNO BUDOWLANE

■ szalówka ■ podłogówka ■ deski  
■ tarasówka ■ kantówka ■ łaty

**IMPREGNATY**

697 077 424 ☎ 723 616 218

**SKUP ZBÓŻ**

ZAŁADUNEK POMPA

☎ 507 557 552

**EKOLOGICZNE KOTŁY**

Nowej Generacji!

MOŻLIWOŚĆ DOFINANSOWANIA!

PODLASIE CLASSIC DC

UL. KOLEJOWA 38/40  
21-560 MIĘDZYRZEC PODLASKI

TEL. 83 371 44 69 83 371 42 16  
KOM. 600 049 886

[www.kotlydomanski.pl](http://www.kotlydomanski.pl)

– Prawdopodobnie praca spółdzielni ruszy 15 sierpnia – mówi wójt gminy Tucza Zygmun Litwiniuk

# Tuczna ma spółdzielnię socjalną

**GINA TUCZA** Na terenie samorządu powstała spółdzielnia socjalna. Będzie prowadzić usługi mechaniczne, czyli zajmować się naprawą i serwisowaniem sprzętu rolniczego i motoryzacyjnego. Dodatkowo zajmie się przygotowaniem posiłków i ich cateringiem, a także wypiekami pizzy i kebabów. W planach jest też prowadzenie usług opiekuńczych by odciążać Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej. Spółdzielnia zamierza uruchomić też sprzedaż produktów rolnych.

ANNA CHODYKA

W gminie Tucza odbyło się spotkanie dla sołtysów, na którym rozmawiano o sprzedaży bezpośredniej produktów rolnych. – W skróceniu dostaw mogłaby pośredniczyć niedawno utworzona spółdzielnia socjalna. Badałaby



– Spółdzielnia będzie też prowadzić usługi opiekuńcze, zadania Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej zostaną przekazane pracownikom nowej placówki – mówi wójt Zygmun Litwiniuk

potrzeby rynku i przygotowywałaby koszyk produktów pod potrzeby konsumentów. Produkty byłyby wytwarzane przez lokalnych rolników i hodowców. Taki był zamysł zaproszenia Rafała Serafina, który podzielił się z nami swoim doświadczeniem. Zwraca, że trzeba będzie spełnić szereg warunków sanitarnych i podatkowych by spółdzielnia w ten sposób mogła zacząć działać – wyjaśnia wójt Zygmun Litwiniuk.

## Usługi i catering

Głównym zajęciem spółdzielni socjalnej będą usługi mechaniczne, czyli naprawa i serwis sprzętu rolniczego i motoryzacyjnego. Będzie to wymiana opon czy olejów. Na piętrze budynku, w którym mieści się spółdzielnia będą wykonywane usługi cateringowe, na potrzeby klubów seniora, Środowiskowego Domu Samopomocy i osób prywatnych. – Obecnie prezes spółdzielni przygotowuje wniosek z listą kandydatów, który złoży do Powiatowego Urzędu Pracy. Wtedy będziemy mogli otrzymać fundusze na dodatkowe wyposażenie. Brakuje jeszcze montażownicy do dużych kół ciągnikowych oraz pieca do pizzy i kebabów. Planowane są dodatkowe usługi jak wypiekanie pizzy i robienie kebabów – mówi wójt Zygmun Litwiniuk. W spółdzielni będzie zatrudnionych minimum dziesięć osób.

## Wykluczeni społecznie

Będą to osoby wykluczone społecznie czyli mające niepełnosprawność lub pozostające od dłuższego czasu na bezrobociu, ale



Na piętrze budynku, w którym mieści się spółdzielnia będą wykonywane usługi cateringowe na potrzeby klubów seniora, Środowiskowego Domu Samopomocy i osób prywatnych

o stanowisko w spółdzielni nie mogą się starać osoby płacące składkę KRUS. – Spółdzielnia będzie też prowadzić usługi opiekuń-



Tak wyglądał budynek przed remontem. Obecnie mieści się w nim spółdzielnia socjalna

cze, zadania Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej zostaną przekazane pracownikom nowej placówki. Prawdopodobnie praca spółdzielni ruszy 15 sierpnia – dodaje wójt Zygmun Litwiniuk. Dofinansowanie przedsięwzięcia pochodzi z Europejskiego Funduszu Społecznego, w ich przekazaniu pośredniczy Ośrodek Wsparcia Ekonomii Społecznej – Stowarzyszenie Modrzew w Świdniku. – Odwiedziliśmy spółdzielnię w Międzyrzeczu Podlaskim, by dowiedzieć się jak

placówka funkcjonuje, aby nie popełnić błędów w prowadzeniu naszej instytucji. Jesteśmy też wdzięczni za dotychczasowe wsparcie Powiatowego Urzędu Pracy w Białej Podlaskiej, a zwłaszcza Reginie Madziarze – doradca wójt.

Z kolei radny gminy Tucza Sławomir Mitura, który zajmuje się rolnictwem przyznaje, że pośredniczenie spółdzielni socjalnej w sprzedaży produktów rolnych to strzał w dziesiątkę. – Uważam, że to świetny pomysł. Mam nadzieję, że znajdą się odpowiedzialni ludzie, którzy się tym zajmą. Uważam też, że by taka spółdzielnia ruszyła potrzebna jest odpowiednia reklama w mediach społecznościowych – zauważa.

Jak przekazuje wójt Zygmun Litwiniuk na remont i adaptację budynku pozyskano dofinansowanie ok. 1,5 mln zł i 250 tys. zł na wyposażenie z Regionalnego Programu Operacyjnego w ramach rewitalizacji. Z Europejskiego Funduszu Społecznego przekazano 21 tys. zł na jeden etat w spółdzielni socjalnej.

## Co robić gdy widzimy tonącego?

**BIAŁA PODLASKA** Panika, czy chłodna głowa? Jak byś się zachował widząc tonącego człowieka? Co zrobiłbyś, aby strach cię nie sparaliżował? Dlaczego tonącemu nie można podawać ręki? Wiedza, którą przekazuje ratownik Paweł Różański może okazać się bezcenną podczas wakacyjnych wyjazdów.



Film do obejrzenia na profilu Pogotowia Ratunkowego w Białej podlaskiej na Facebooku. W kolejnym odcinku opowiemy, jakie błędy popełniamy nad wodą

Drugim przypadkiem to kiedy tonący potrafi artykułować swoją potrzebę, wołając „Ratujcie mnie!”, „Pomóżcie mi!”. Tutaj trzeba zachować dystans i podać środki ratunkowe. Ta osoba po zabezpieczeniu, jest w stanie współpracować z ratownikiem i dopłynąć do brzoju. Trzeci przypadek to osoba aktywnie tonąca, która nie artykułuje swoich potrzeb. Podajemy jej środki ratunkowe. Osoba w pierwszej i drugiej fazie tonięcia jest bardzo niebezpieczna, ponieważ może uchwycić się ratującego. Jeżeli się uchwyci, jest potencjalnym zagrożeniem dla ratownika. Dlatego też nigdy nie wchodzimy do wody bez sprzętu pomocniczego, ratunkowego. Tylko z jakimkolwiek zabez-

pieczeniem. Jeżeli nie mamy nic, ani zabawek, ani przedmiotów pływających, można wykorzystać gałąź, żerdź. Cokolwiek, co możemy podać osobie tonącej, aby podciągnąć ją do brzoju – wyjaśnia Paweł Różański.

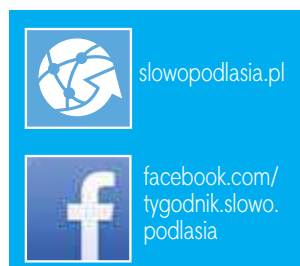
## Ogranicz heroizm nad wodą

Podkreśla też, że trzeba ograniczyć kwestię heroizmu. – Jeżeli ktoś słabo umie pływać albo nie bardzo wie, jak pomóc i skoczyć do wody, może być kolejną ofiarą utonięcia. Zwraca, że w przypadku tonięcia aktywnego. Tonący może chwycić się osoby próbującej go ratować i w ten sposób obie osoby mogą utonąć. Niestety, zdarza się to często. Dlatego nie bierzmy udziału w bezpośredniej akcji ratunkowej, jeżeli nie jesteśmy przeszkoleni. Jednak, zawsze należy instruuować tonącego i wezwać pogotowie, zgłaszając niepokojącą sytuację pod nr tel. 112 – informuje ratownik.

Anna Chodyka

## Trzy stany zagrożenia

Dodaje, że są trzy stany zagrożenia życia. – Pierwszy to uraz kręgosłupa, po skoku do wody. Takiej osobie natychmiast trzeba udzielić pomocy, ponieważ mamy tylko 5 minut na to, aby całkowicie uratować człowieka.



**Studio Piosenki Metro**  
Biała Podlaska/Międzyrzec Podlaski/Łosice

zaprasza na **WAKACYJNE WARSZTATY MUSICALOWE**

**Termin:** 26-31.07.2021  
**Miejsce:** IV LO im. S. Staszica w Białej Podlaskiej  
**Koszt:** 700 zł

**Zajęcia poprowadzą**

**Zajęcia aktorskie** **MAŁGORZATA LEWIŃSKA**  
**Aktorka teatralna i filmowa**

**Zajęcia wokalne** **MAREK CHMIEL**  
**Studio Piosenki Metro**

**724 555 076**  
**Liczba miejsc ograniczona**  
**ZAPRASZAMY ! ! !**

Zamieszczone na facebookowym profilu Słowa Podlasia zdjęcia z otwarcia błyskawicznie rozeszły się po internecie

# Otwarcie skweru w cieniu krytyki

**JANÓW PODLASKI** Dla jednych najpiękniejsza fontanna w regionie i zadbana przestrzeń, dla innych „betonoza”, która nie powinna mieć miejsca. Wiele kontrowersji wzbudziło otwarcie skweru w Janowie Podlaskim. Fala krytyki przebiegała przez polski internet, gdzie szeroko komentowano odnowione miejsce w centrum miejscowości. Co by jednak nie mówić, mieszkańców przyciąga skwer po remoncie, a wieczorami, choć również w dzień, spędza tu czas wiele osób.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

W ubiegłym tygodniu oficjalnie otwarto po rewitalizacji skwer przy placu Partyzantów w Janowie Podlaskim. Inwestycja kosztowała ponad 4 mln złotych, z czego 2 mln to dofinansowanie z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020.

## Wyczekiwane otwarcie

Projekt zakładał m.in. przebudowę terenu zieleni wraz z budową częściowo przeszklonego pawilonu ogólnodostępnego, który ma pełnić funkcję m.in. poczekalni dla podróżnych i punktu informacji turystycznej. Zamontowano ławki, wyłożono brukową kostką alejki, zbudowano fontannę, oraz zamontowano monitoring, który już zdążył się przydać, o czym pisaliśmy w poprzednim numerze. Wykonawcą inwestycji jest firma UbiT Jerzego Łaskiego z Białej Podlaskiej.

Przypomnijmy, że nie obyło się bez problemów, bowiem najpierw gmina Janów Podlaski miała problem z wyłonieniem wykonawcy, a później okazało się, że firma, która wygrała nie będzie w stanie zakończyć inwestycji w pierwotnie podanym terminie. Ostatecznie teren oddano do użytku z ponad półrocznym opóźnieniem i 15 lipca przebiegało wstępną w skweru.

Na uroczystości pojawili się politycy i samorządowcy różnego szczebla m.in.



FOT. PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

Tym, co przyciąga mieszkańców i turystów jest fontanna, przedstawiająca konie. Wieczorami jest pięknie podświetlona

poseł Dariusz Stefaniuk, wicemarszałek województwa lubelskiego Michał Mulawa, wicestarosta bialski Janusz Skólimowski oraz obecnie sekretarz powiatu bialskiego Sławomir Sosnowski, gospodarz miejsca wójt Leszek Chwedeć oraz przewodniczący rady gminy Stanisław Żmudziński-Caruk. Byli też radni gminy Janów Podlaski, urzędnicy oraz przedstawiciele janowskich instytucji. Pojawili się też wielu mieszkańców. – Możemy przekazać mieszkańcom naszej gminy piękne miejsce, zrewitalizowany skwer. Wykonano tu fontannę, która pokazuje to, z czego Janów Podlaski jest słynny na całym świecie, czyli konie arabskie. Wieczorem rzeźby są podświetlone i wygląda to wszystko naprawdę bardzo ładnie. Cały teren objęty jest monitoringiem, by wszyscy, którzy tu przebywają czuli się bezpiecznie. Muszę przyznać, że od momentu, kiedy uruchomiliśmy fontannę, to miejsce ożyło i spotykają się tu przedstawiciele różnych pokoleń, od najmłodszych do tych starszych. Całe rodziny przychodzą i cieszą się tym miejscem – mówił podczas otwarcia wójt gminy Janów Podlaski, **Leszek Chwedeć**.

## Zachwycająca fontanna

Tym, co przyciąga mieszkańców, ale też turystów jest

fontanna, przedstawiająca trzy konie arabskie w biegu, spod których kopyt tryska woda. Wieczorami fontanna jest pięknie podświetlona, a wiele osób chętnie fotografuje się w tym miejscu.

Za projekt artystyczny fontanny odpowiada lokalny artysta **Arkadiusz Markiewicz**. – Bardzo się cieszę, że przedstawiciele samorządu, jeszcze poprzedniej kadencji, wybrali mnie jako osobę odpowiedzialną za ten projekt. Spełniło się marzenie mojego życia, żeby zostawić coś po sobie dla Janowa. Trochę się obawiałem tego zadania, bo to przecież ma pozostać dla pokoleń. Wszystko jednak się udało i jestem dumny z tej fontanny. Po jej uruchomieniu to miejsce ożyło, wieczorami przesiadują tutaj tłumy. Podświetlona fontanna wygląda

naprawdę pięknie. Raduje to wielu, zwłaszcza dzieci. Za każdym razem, kiedy przychodzimy tu z żoną podbiegają i dziękują, podobnie ich rodzice, od których usłyszałem wiele ciepłych słów i gratulacji. To jest niesamowicie miłe. Janów dzięki tej rewitalizacji ożył – podkreśla janowski artysta.

Modele rzeźb w skali 1:1 z brązu zostały wykonane przez opolskiego artystę Przemysława Wolnego, natomiast odlew rzeźb przez Artystyczną Odlewnię Metali Art Odlew w Opolu.

## Fala krytyki za wycinkę

Otwarcie janowskiego skweru nie obyło się jednak bez kontrowersji. Krytykę projekt zbierał już zresztą wcześniej. Wszystko za sprawą wycinki aż 94 drzew

pośród 140 rosnących tam drzew. Tłumaczono, że drzewa musiały zostać usunięte ze względu na zły stan, a 9 z nich trafiło pod topór ze względów kompozycyjnych. Wszystko miało się odbyć pod okiem ekspertów od dendrologii. Wójt Leszek Chwedeć odniósł się do tego tematu również podczas otwarcia. – Wielkie poruszenie wywołała wycinka drzew, jednak pewnych rzeczy nie da się uniknąć, podobnie było właśnie z tą wycinką tutaj. Przebiegała ona pod kontrolą dendrologa i konserwatora zabytków. Pod topór poszły tylko te drzewa, które trafiły w układ kompozycyjny projektu oraz te, które były na tyle chore, że należało je usunąć ze względów bezpieczeństwa. Myślę, że nie jest tak źle. Mamy tutaj nowe nasadzenia, które za kilka lat pięknie się rozrosną, bo korony mają gdzie rosnąć i ten skwer będzie wyglądał jeszcze piękniej – mówi Leszek Chwedeć.

## Skala wycinki może jednak niepokoić

Zamieszczone na facebookowym profilu Słowa Podlasia zdjęcia z oficjalnego otwarcia błyskawicznie rozeszły się po internecie, trafiając na najbardziej czytane portale w Polsce. Udostępnili je również ze swoimi komentarzami, krytykującymi porzucenie się drzew m.in. Jan

Mencwel z fundacji Miasto Jest Nasze i autor książki „Betonoza” oraz dziennikarz Michał Wojtczuk.

Pod fotografiami zaś wyłatała się ogromna fala krytyki. Najwięcej wzbudziło zdjęcie z przybyłymi na uroczystość oficjalnymi, którzy przed skwarem słońca schronili się pod namiotem i w cieniu nowo wybudowanego budynku. Wokół głównego punktu skweru, fontanny, nie zostało bowiem ani jedno drzewo. Pod zdjęciem można było przeczytać m.in. takie komentarze: „(...) To niestety nie rewitalizacja tylko downgrade tej przestrzeni. Wydane ogromne pieniądze, wycięte drzewa, wybetonowanie przestrzeni, dramatyczny brak wpisania tej fontanny w otaczającą przestrzeń. Otwarcie z wielką pompą, przecinanie wstęgi, a potem chowanie się przed słońcem pod wiatą pawilonu, bo nie ma już drzew dających cień. Jeżeli przez tą godzinę szacowni goście nie mogli wytrzymać na słońcu, to jak mieszkańcy mają z tej przestrzeni korzystać na co dzień?” – pisał pan Łukasz. Z kolei internauta Urszula stwierdziła: „A tak tam było ładnie z tym trawnikiem, drzewami i krzewami. Pomnik też by się zmieścił, nie trzeba było od razu wszystkiego wycinać w pień i zalewać betonem”. „A czemu w cieniu się chowacie? Gorąco?! Było nie wycinać drzew” – napisał pan Sławomir. Komentarzy w podobnym tonie było kilkadziesiąt i to tylko na naszym fanpage’u.

Mimo całego zamieszania, sami mieszkańcy Janowa chętnie spędzają w tym miejscu czas i raczej pozytywnie komentują rewitalizację. – Skwer jest w końcu zadbany, są alejki, ławeczki, a sama fontanna jest przepiękna. Mieszkańcy mają, gdzie się spotkać, posiedzieć i porozmawiać. Wieczorami to miejsce naprawdę tętni życiem. Jeśli chodzi o drzewa, rzeczywiście ich szkoda, ale jakieś pozostały, nie jest to całkowita pustynia – stwierdza pani Anna.

My natomiast proponujemy samodzielnie przekonać się o tym, jak w rzeczywistości wygląda teren po rewitalizacji i poddać go własnej ocenie.



FOT. PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

To zdjęcie wywołało w internecie prawdziwą burzę. Internauci ostro krytykowali wycinkę drzew i chowających się przed skwarem w cieniu budynku m.in. urzędników i przedstawicieli samorządu

**Biuro Ogłoszeń „Słowa Podlasia”**  
Biała Podlaska, ul. Warszawska 15  
tel. 83 342 25 19

wejdź na:  
**słowopodlasia.pl**

tysiące ogłoszeń drobnych w gazecie i internecie

**SPŁYWY KAJAKOWE**  
**Malowa Góra**

83 375 90 05 | kajakimalowagora

Na dorosłych czekały koncerty i strefa gastronomiczna, dzieci także nie miały się jak nudzić

# Rendez-vous z folklorem Podlasia

**JANÓW PODLASKI** Tłumy ludzi uczestniczyły w imprezie pod hasłem „Folklor bez granic”. Wszystko za sprawą atrakcji, jakie przygotowali organizatorzy. Nie zabrakło regionalnych kulinariów, można było też dowiedzieć się, jak wyglądała praca kowala. Dzieci mogły skorzystać z uroków wesołego miasteczka, a dorośli odpocząć w strefie gastronomicznej. Na scenie zaprezentowali się wspaniali artyści. Zaśpiewały „Pawłowianki”, zatańczył zespół „Podlasie”. Można było pobujać się do muzyki Andrzeja Rybińskiego, a na koniec pośpiewać razem z Kombi ich największe przeboje. Wszystko pod patronatem medialnym Słowa Podlasia.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

„Folklor bez granic” to chyba największa tego typu impreza zapowiadana w naszym regionie. W niedzielne popołudnie, 18 lipca, do Janowa Podlaskiego przybyły prawdziwe tłumy. Dało się zauważyć, że ludzie stęsknili się po roku przerwy za takimi właśnie wydarzeniami. I choć impreza zorganizowana została przez Gminny Ośrodek Kultury w Janowie Podlaskim z myślą o tradycjach i kulturze południowego Podlasia, to nie zabrakło współczesnej rozrywki.

**Na południu Podlasia...**

— Łamiemy tutaj granice. Na pewno nie administracyjne, ale granice pojmowania folkloru. Skąd on się wziął i jak funkcjonuje w dzisiejszym świecie, takim szybkim, zaganianym, komercyjnym. Okazało się, że funkcjonuje całkiem dobrze. Powracając dawne zawody, jest za-



Członkowie zespołu Kombi tryskali pozytywną energią, co bardzo spodobało się janowskiej publiczności, na koniec domagającej się oczywiście bisów

interesowanie obyczajami przodków, ludowe wzory są wykorzystywane we współczesnych ubraniach, wielu chce mieć piękne, gliniane naczynia w swoim domu. Poza tym regionalne potrawy są różnorodne, bogate w smak, pomimo że wytwarzane z niewielu składników. Południowe Podlasie jest pełne różnorodności — opowiada **Renata Kaczmarek**, dyrektor janowskiego GOK-u. Przypomina też, co to

kultury przenikały się wzajemnie i dzięki temu nasz region jest tak cudownie różnorodny i bogaty w tradycje i obyczaje oraz jest tak wyjątkowy na tle całej Polski — podkreśla Kaczmarek. Uznała więc z pozostałymi pracownikami ośrodka kultury, że warto byłoby zorganizować wydarzenie, które pokazałoby właśnie cały ten przekrój tradycji i wspólnie napisali projekt. Jak się okazało, z powodzeniem.

Podczas „Folkloru bez granic” nie zabrakło pysznych południowopodlaskich potraw, po trosze m.in. z kuchni żydowskiej, ukraińskiej czy staropolskiej. Można było też poznać pracę kowala, garncarza czy wikliniarza. Panie z pracowni tkackiej w Hrudzie natomiast pokazywały, jak utkać nadbużańskie perebory.

## Tradycja i nowoczesność

Oprócz tradycji, nie zabrakło elementów bardziej współczesnych. Na dorosłych czekały koncerty i strefa gastronomiczna, dzieci także nie miały się jak nudzić. Rozstawiono szereg dmuchanych zjeżdżalni, również dmuchany tor przeszkód, była karuzela, stoiska z zabawkami i słodkościami dla najmłodszych.

Południowopodlaski folklor zagościł na scenie. Jako pierwszy zaprezentował się Zespół Ludowy „Pawłowianki”, który w tym roku będzie



Jednym z wykonawców był Andrzej Rybiński. Widzowie potanńczyli więc do przebojów „Nie liczę godzin i lat” oraz „Pocieszanka”

reprezentował nasz region na Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym. Następnie publiczność, zresztą jak zwykle, zachwycił Zespół Pieśni i Tańca Podlasie, który od ponad 50 lat promuje nasz region w całej Polsce i na świecie. Kolejnym wykonawcą był Andrzej Rybiński. Uczestnicy imprezy potanńczyli do przebojów takich jak „Nie liczę godzin i lat” oraz „Pocieszanka”.

Jednym z punktów imprezy było odśpiewanie „Sto lat” Złotowi Janów Podlaski, który odbudowany i odrestaurowany przez grupę Arche obchodził swoje 5. urodziny.

Niekwestionowaną gwiazdą wieczoru był jednak zespół Kombi, w składzie: Sławomir Łosowski, Tomasz Łosowski, Zbigniew Fil oraz Karol Kozłowski. Tłum ludzi śpiewał z grupą hity takie jak „Nasze rendez-vous” czy „Słodkiego miłego życia”. Muzycy zagrali też swoje najnowsze utwory. Tryskali też pozytywną energią, co bardzo spodobało się janowskiej publiczności, na koniec domagającej się oczywiście bisów. I ku uciesze uczestników koncertu, zespół aż dwukrotnie wychodził ponownie na scenę.

Zwieńczeniem wydarzenia był laserowy pokaz, przygotowany specjalnie na tę okazję, a ukazujący w oryginalny sposób historię Janowa Podlaskiego.



Niekwestionowaną gwiazdą wieczoru był zespół Kombi, w składzie: Sławomir Łosowski, Tomasz Łosowski, Zbigniew Fil oraz Karol Kozłowski



Publiczność, zresztą jak zwykle, zachwycił Zespół Pieśni i Tańca Podlasie



Wszyscy uczestnicy imprezy byli w wybornych nastrojach



Występ Andrzeja Rybińskiego był długo oklaskiwany przez publiczność



Tłum ludzi śpiewał z grupą hity takie jak „Nasze rendez-vous” czy „Słodkiego miłego życia”



Na imprezie „Folklor bez granic” świetnie bawili się całe rodziny

Lewkowianie obchodzili swoje 20. urodziny, zespoły Barwinek, Chodźta do Nos oraz Zorza swoje 15-lecia, a jubileusz 10-lecia świętował zespół Jutrzenka

# Z radością i śpiewem na ustach chron

## GMINA BIAŁA PODLASKA

Jedne dłużej, inne nieco krócej, ale wszystkie działają po to, by uchronić od zapomnienia lokalną tradycję i folklor. Ich członkowie to ludzie, którym na sercu leży pamięć o dawnych obyczajach i pieśniach, będących naszym regionalnym dziedzictwem. Niedawno miały swoje wielkie, wspólne święto. A mowa oczywiście o zespołach ludowych Gminnego Ośrodka Kultury w Białej Podlaskiej. Swoje jubileusze bowiem obchodzili Lewkowianie, Chodźta do nos, Barwinek, Jutrzenka oraz Zorza.

PAULINA CHODYKA-ŁUKASZUK

„Gdzie słyszysz śpiew tam idź...” – pod taką nazwą odbyło się niedawno wspólne świętowanie zespołów ludowych, działających przy Gminnym Ośrodku Kultury w Białej Podlaskiej.

Lewkowianie obchodzili swoje 20. urodziny, zespoły Barwinek, Chodźta do Nos oraz Zorza swoje 15-lecia, a jubileusz 10-lecia świętował zespół Jutrzenka. Cytat przewodni imprezy pochodzi z wiersza „Śpiewy” niemieckiego pisarza i poety Johanna Gottfrieda Seume’a i brzmi w całości tak: „Gdzie słyszysz śpiew, tam wejdź, tam dobre serce mają. Żli ludzie, wierzą mi, ci nigdy nie śpiewają”.

Trudno byłoby o lepsze podsumowanie działalności ludowych zespołów, których członkowie nie tylko chronią od zapomnienia ludowość, folklor i tradycje południowego Podlasia, ale bardzo często biorą udział we wszelkich inicjatywach, wspierających lokalną spójność. Przedstawmy więc każdy z nich.

### Lewkowianie

Pierwszy zespół, stworzony z inicjatywy Aleksandry Daniluk, powstał w Dokudowie II na początku lat 60. przy miejscowym Kole Gospodyń Wiejskich. W 2001 r. powstał zespół śpiewaczo-obrzędowy Lewkowianie, który kontynuuje tę tradycję. Przez dwa lata prowadziła go Aniela Halczuk, aktywizując dwie grupy wiekowe mieszkańców. – Pierwszym spektaklem zespołu był „Korowaj”, który powstał na podstawie opowieści i pieśni ze zbiorów pani Aleksandry Daniluk, spisanych przez profesora Jana Adamowskiego. Za to przedstawienie otrzymaliśmy nagrodę ministra kultury i dziedzictwa narodowego – opowiada **Anna Bandzerewicz**, obecna kierownik



Lewkowianie mogą pochwalić się siedemnastoma widowiskami obrzędowymi takimi jak m.in. „Korowaj”, „Hołoty”, „Walanki”, „Dokudowskie wesele”, „Tłuka”, „Odwidki” czy „Scheda”. Grupę dwukrotnie nagradzano w Tarnogrodzie w uznaniu wybitnych dokonań artystycznych

zespołu i jego członkini od 2003 roku.

Lewkowianie mogą pochwalić się siedemnastoma widowiskami obrzędowymi m.in. właśnie „Korowaj”, „Hołoty”, „Chusta prac”, „Walanki”, „Dokudowskie wesele”, „Jak to w Dokudowie kapustę kwasili”, „Tłuka”, „Odwidki” czy „Scheda”. Grupę dwukrotnie nagradzano w Tarnogrodzie w uznaniu wybitnych dokonań artystycznych. Widowisko „Scheda” przedstawiane było na Wojewódzkim Przeglądzie Ruchu Artystycznego w Puławach oraz ogólnopolskim przeglądzie „ARS 2012” w Bydgoszczy.

Repertuar zespołu jest bardzo bogaty. To stare i nowe pieśni w języku polskim i chachłackim. Były one wielokrotnie przedstawiane na regionalnych Przeglądach Kapel i Śpiewaków Ludowych w Styrzynie i Drelowie, wojewódzkich eliminacjach do Ogólnopolskiego Przeglądu Kapel i Śpiewaków Ludowych oraz w 2015 roku w Ogólnopolskim Przeglądzie Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym nad Wisłą.

Obecnie grupę tworzą: Halina Bandzarewicz, Danuta Bandzerewicz, Marianna Gurynowicz, Elżbieta Bandzerewicz, Albina Klepacka, Jan Bandzerewicz, Marianna Charewicz, Danuta Szydłowska, Tadeusz Samociuk, Anna Bandzerewicz, Zdzisław Marczuk.

– Jestem bardzo zadowolona z bycia członkinią zespołu. Pomimo swojego wieku, a mam już 82 lata, na próby dojeżdżam rowerem, pokonując dystans ok. 6 kilometrów, czasem w różnych warunkach pogodowych. Bardzo lubię śpiewać, tańczyć, występować. W zespole jest cały czas przyjazna atmosfera. Tyle lat już się znamy, nigdy się nie kłóciliśmy, jesteśmy wszyscy bardzo

zgrani – podkreśla **Albina Klepacka**.

– Uwielbiam tę miłą atmosferę. Jak się wszyscy zejdziemy, zawsze mamy o czym porozmawiać, dzielimy się ze sobą swoimi smutkami i radościami. Śmiejemy się, żartujemy. Można powiedzieć, że jesteśmy już rodziną – dodaje **Marianna Gurynowicz**.

– Fajnie wyjść z domu, choć raz na tydzień na parę godzin oderwać się od codziennych obowiązków. Próby to nie tylko ćwiczenia, ale i właśnie rozmowy, często przy herbatce czy ciasteczku. Czasem oczywiście trudno pogodzić wszystko, ale naprawdę warto – mówi **Danuta Bandzerewicz**.

Próby grupy odbywają się raz w tygodniu, a zespół reprezentuje gminę Biała Podlaska i powiat bialski na wielu konkursach, festiwalach. Podczas lipcowego jubileuszu zespół zaprezentował inscenizację pt. „Sianokosy”, zresztą wspólnie z innym jubilatem, zespołem Jutrzenka.

### Jutrzenka

Powstanie w styczniu 2011 r. Jutrzenka zawdzięcza ówczesnej radnej gminy Alicji Romaniuk, która wykorzystała potencjał i doświadczenie członkiń, istniejącej wcześniej w Stawacinku Starym, grupy śpiewaczej. Doskonalenie umiejętności wokalnych i repertuaru stało się możliwe za sprawą muzyka Zdzisława Marczuka z Zakalek. Z jego pomocą grupa wielokrotnie prezentowała się na imprezach o zasięgu lokalnym, powiatowym i wojewódzkim m.in. w 2015 roku na spotkaniu „Podlasie – pogranicze kultur, historia, religia i obyczaje” na Uniwersytecie Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Warszawie, a także podczas koncertu „Lubelszczyzna żegna” w Kazimierzu Dolnym. Repertuar zespołu to piosenki ludowe południowego Podlasia, utwory patriotyczne i religijne oraz piosenki biesiadne. Aktualnie zespół tworzą: Zdzisław Marczuk, Bogumiła Grzywacz,

Danuta Jankowska, Kazimiera Klimiuk, Krystyna Maria Krasocha, Marian Krasocha, Lucjan Krasocha, Urszula Maleńczuk, Stanisława Wróbel i Regina Kaliszewska.

– Jestem od samego początku w zespole, namówiła mnie do tego koleżanka. W repertuarze mamy pieśni maryjne, patriotyczne, pogrzebowe, kolędy i pastorałki, często również bardzo stare. Śpiewaliśmy również wiele pieśni z pogranicza polsko-ukraińskiego w języku chachłackim, co dla mnie osobiście było trudne, bo nie pochodzę z tych okolic, ale dałam radę. Od kilku lat współpracujemy z panem Zdzisławem Marczukiem, który ma bardzo szeroki i różnorodny repertuar, często z niego korzystamy – wyjaśnia **Bogumiła Grzywacz** z zespołu Jutrzenka. Dodaje, że udzielanie się w takiej grupie to wspaniała forma spędzania wolnego czasu, szczególnie dla ludzi już na emeryturach. Próby zespołu odbywają się raz w tygodniu, zwykle trwają dwie godziny, choć nierazko przeciągają się do późnych godzin wieczornych. – Kiedy pandemia przerwała nasze próby to było dla nas duże obciążenie psychiczne, brakowało nam bardzo tych spotkań. Atmosfera w zespole jest naprawdę super. Dzięki Jutrzence poznaję też cały czas kulturę tego regionu, bo pochodzę z okolic z Łukowa, niby nie tak daleko, a jednak różnice są duże. Tutaj jednak bardziej się pielęgnuje tę tradycję i dawne obyczaje – podkreśla pani Bogumiła.

### Chodźta do Nos

Kolejnym jubilatą był zespół Chodźta do Nos, który powstał w listopadzie 2005 i składa się z miłośników śpiewu i kultury ludowej ze Swór i okolic. – W tym czasie na terenie naszej gminy działało już kilka zespołów i po-



Grupa Chodźta do nos powstała z utworów

zazdrościliśmy trochę, że ich członkowie mogą się spotykać, prezentować na różnych wydarzeniach. Zaczęliśmy



Podczas uroczystości jubileuszowej nie zabrakło przedstawicieli urzędów z województwa podlaskiego i okolicznościowe nagrody

więc, mówiąc kolokwialnie, wciąć dziurę w brzuchu ówczesnej dyrektor GOK-u pani Bożenie Pawlinie-Maksymiuk, że też chcielibyśmy mieć taki zespół i tak w listopadzie 2005 roku rozpoczęliśmy pierwsze próby – wspomina liderka zespołu **Katarzyna Pawłowska**. Nazwa zespołu Chodźta do Nos to, jak podkreślają jego członkowie, zaproszenie do posłuchania ich śpiewu i dołączenia do wspólnej zabawy.

Grupa wielokrotnie prezentowała się przed szeroką publicznością podczas imprez lokalnych i regionalnych m.in. w Przeglądzie Kapel i Śpiewaków Ludowych, Festiwalu Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej, Powiatowym Przeglądzie Pieśni Patriotycznej w Tucznaj, Powiatowym Przeglądzie Chórów i Zespołów w Polubiecach, w Łosickich Dniach Seniora i Jarmarku Michałowym w Białej Podlaskiej. Za cel swojej działalności obręła kultywowanie



Jutrzenka powstanie w styczniu 2011 r. zawdzięcza ówczesnej radnej gminy Alicji Romaniuk, która wykorzystała potencjał i doświadczenie członkiń, istniejącej wcześniej w Stawacinku Starym, grupy śpiewaczej



## TVP 1 TVP 1

5.20 Przysięga (448) – serial  
6.10 Elif (1019) – serial  
7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Rodzinny ekspres – Bł. Carlo  
8.00 Acutis – magazyn  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.40 Ranczo s.III (27) – Płomień duży i mały – serial  
9.40 Komisarz Alex s.XV (181) – Zemsta Eurydyki – serial  
10.40 Ojciec Mateusz s.XX (260) – Odpowiedni moment – serial  
11.30 Uzdrowisko (28) – Bliźniaczkę – telenowela  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.40 Rok w ogrodzie Extra – magazyn  
12.55 Dzikie delfiny – film dok.  
14.00 Elif (1020) – serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! – magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej  
16.05 Przysięga (449) – serial  
17.00 Telexpress  
17.15 Jaka to melodia? – serial  
17.55 Dzikie pszczoły (18) – serial  
18.55 Jeden z dziesięciu – teleturniej  
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! – magazyn  
20.35 Królowa i konkwestador (15 – 16) – serial  
22.30 To był rok!  
23.35 Historia bez tajemnic – La la la. Historia Miscalu – film dok.  
0.40 Niezgodna. Zbuntowana – film akcji, USA, reż. Robert Schwentke, wyk. Shailene Woodley, Theo James, Kate Winslet, Naomi Watts, Zo Kravitz  
2.45 Czas surferów – polskie.pl (160) – reportaż  
3.20

## POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
6.00 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.25 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.35 Gliniarze  
17.40 Sekrety rodziny  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń



20.00 Poznaj naszą rodzinę – komedia, USA, 2010, reż. Paul Weitz, wyk. Robert De Niro, Ben Stiller, Owen Wilson, Dustin Hoffman – Musiało upłynąć dziesięć lat, jak również pojawić się dwójka dzieci, żeby w końcu Greg zaskarbił sobie zaufanie twardego i nieufnego teścia. Jednak wystarczyło, żeby borykający się z problemami finansowymi Greg podjął pracę w firmie farmaceutycznej, w której ma za koleżankę seksowną dziewczynę, żeby wszystkie wątpliwości Jacka co do zięcia wróciły ze zdwojoną siłą.  
22.25 Super Tata – komedia, USA, 1999, reż. Dennis Dugan, wyk. Adam Sandler, Jon Stewart, Kristy Swanson, Cole Sprouse  
0.25 Bracia Solomon – komedia obyczajowa, USA, 2007, reż. Bob Odenkirk wyk. Will Arnett, Will Forte, Lee Majors, Kristen Wiig  
2.20 Kabaretowa Ekstraklasa

## SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Bąbelkowy świat gupików 9.05 Dora poznaje świat 9.35 SpongeBob Kanciastoporty 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 13.00 Chirurgi 14.00 Chirurdzy 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekelnia Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Mężowie i żony - komedia, USA, 1996, reż. Harold Ramis, wyk. Michael Keaton, Andie MacDowell, Harris Yulin, Richard Masur 22.35 Czarny motyl - thriller, Hiszpania, USA, Włochy, 2017, reż. Brian Goodman, wyk. Antonio Banderas, Jonathan Rhys Meyers, Piper Perabo, Abel Ferrara 0.30 Miasto długów 1.30 Miasto długów 2.30 Miasto długów 3.30 Gliniarze 4.30 Na ratunek 112 5.00 Na ratunek 112

## STOPKLATKA

6.00 Scena Śmiechu 7.05 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Allo, Allo - serial 10.05 Doktor Martin - serial 12.05 Chicago Fire - serial 13.05 Katastrofy w przestworzach 15.15 Znaki destrukcji - film sci-fi 16.55 Chicago Fire serial 17.50 Wojny magazynowe 20.00 Krwawa rzeka - thriller 21.55 Cop Out: Fujały na tropie - komedia kryminalna 0.05 Kroll - dramat, Polska 2.15 Beksiński. Album wideofoniczny - film dok

## TVP 2 TVP 2

5.30 Na dobre i na złe (710) – Diabelskie dylematy – serial  
6.25 Dom pod Zwirowaną Gwiazdą  
6.55 Familiada – teleturniej  
7.30 Pytanie na śniadanie  
10.40 Panorama  
10.50 Pytanie na śniadanie  
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.III (33) – serial  
12.30 Koło fortuny – teleturniej  
13.15 Kozacka miłość (143) – serial  
14.05 Va Banque (151) – teleturniej  
14.35 Na sygnale (283) – Dobra robota – serial  
15.10 Górcy ratownicy (35) – Urwany film, cz. 1 – serial  
16.00 Koło fortuny – teleturniej  
16.35 Familiada – teleturniej  
17.15 Promyk nadziei (70) – serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (152) – teleturniej  
18.45 Kozacka miłość (144) – serial  
19.35 Barwy szczęścia (2432) – serial  
20.10 Postaw na milion – teleturniej  
21.00 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Mragowo  
21.15 Cena wolności (3) – serial  
22.25 Tajemnice Majorki (9) – Ścigany numer jeden – serial



23.20 Kino relaks – Rozumiemy się bez słów – komedia, Belgia, Francja, reż. Eric Lartigau, wyk. Louane Emera, Karin Viard, Francois Damiens, Eric Elmoniso  
1.15 Kraina miodu – film dok.  
2.50 Instynkt (12) – Hycel – serial  
3.40 Rodzinka.pl (15 – 16) – serial

## TVN

5.40 Uwaga! – program interwencyjny  
6.00 LAB – serial  
7.00 Ukryta prawda – program obyczajowy  
8.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
9.00 Ten moment  
9.35 SOS. Ekipy w akcji  
10.35 Rozwód. Walka o wszystko  
11.35 Doradca smaku  
11.45 Ukryta prawda – program obyczajowy  
14.55 Szpital – program obyczajowy  
16.00 LAB – serial  
17.00 Kuchenne rewolucje  
18.00 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.25 Uwaga! koronawirus  
19.55 Uwaga! – program interwencyjny  
20.10 Doradca smaku  
20.15 Na Wspólnej – serial  
20.55 Milionerzy



21.30 Posejdon – film katastroficzny, USA 2006, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Josh Lucas, Kurt Russell, Jacinda Barrett, Richard Dreyfuss, Emmy Rossum, Kevin Dillon, Andre Braugher  
23.40 Oldboy. Zemsta jest cierpliwa – film sensacyjny, USA 2013, reż. Spike Lee, wyk. Josh Brolin, Elizabeth Olsen, Sharlto Copley, Samuel L. Jackson, Michael Imperioli, Rami Malek  
1.50 Uwaga! – program interwencyjny  
2.10 NOC Magii  
3.35 Szpital – program obyczajowy

## TVP SPORT

6.15 RETRO TVP SPORT - Lekka Atletyka - MŚ w Berlinie 2009 7.15 RETRO TVP SPORT - Lekka Atletyka - MŚ w Berlinie 2009 8.15 piłka nożna - EURO 2020 10.25 Siatkówka plażowa - Plaża Open 2021 - 1. Cieszyn 11.25 Siatkówka plażowa - Plaża Open 2021 - 1. Cieszyn 12.30 Pelnosprawni (413) - magazyn dla niepełnosprawnych 13.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 14.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 15.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 16.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 17.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 19.00 Oko w oko - nasi olimpijczycy 19.30 Oko w oko - nasi olimpijczycy 20.05 transmisja 23.25 Sportowy Wieczór 0.05 EURO 2020 - skróty - wszystkie gole EURO 2020 2.45 Boks - Gala w Los Angeles - podsumowanie 4.20 boks - gala

## TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator 7.00 Strażnik Tekساسu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość 9.50 Święty - serial 10.20 Food Factory 11.20 Detektywi w akcji 12.20 Kobra - oddział specjalny 13.25 STOP Drogówka 15.30 Hardkorowy lombard 16.00 Hardkorowy lombard 17.00 Septagon 18.00 Kochane pieniądze - serial 19.00 Policjanci i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.05 Na jarmarku - film sensacyjny 23.05 Wzór - serial

## Środa, 21.07

## TVN 7

5.20 Szpital – program obyczajowy  
6.20 40 kontra 20  
7.20 Zakochani po uszy – serial  
7.55 Ukryta prawda  
10.55 Szpital – program obyczajowy  
11.55 Szkoła – serial  
12.55 Sąd rodzinny – program sądowy  
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
14.55 Ukryta prawda – program obyczajowy  
15.55 Szkoła – serial  
16.55 Idealna niania  
18.25 19 + – serial  
19.30 Zakochani po uszy – serial  
20.00 40 kontra 20  
21.00 Krwawa profesja – film sensacyjny, USA 2002, reż. Clint Eastwood, Jeff Daniels, Anjelica Huston, Wanda De Jesus, Tina Lifford, Paul Rodriguez, Dylan Walsh  
23.30 Wyścig po życie – film sensacyjny, USA, Bułgaria 2013, reż. Courtney Solomon, wyk. Ethan Hawke, Selena Gomez, Jon Voight, Rebecca Budig, Paul Freeman  
1.20 Błękitna fala – film obyczajowy, USA, Niemcy 2002, reż. John Stoc-kwell, wyk. Kate Bosworth, Matthew Davis, Michelle Rodriguez, Sanoe Lake, Mika Boorem  
3.35 NOC Magii

## PULS

6.00 Zbuntowany anioł – telenowela  
7.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
9.00 Rodzinny interes – serial  
10.00 Zbuntowany anioł – telenowela  
11.00 Zbuntowany anioł – telenowela  
12.00 Zaklinaczka duchów – serial  
13.00 Zaklinaczka duchów – serial  
14.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
16.00 Rodzinny interes – serial  
17.00 Rodzinny interes – serial  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
20.00 Porwanie – film sensacyjny, USA 2011, reż. John Singleton, wyk. Taylor Lautner, Alfred Molina, Lily Collins, Sigourney Weaver  
22.00 Anatomia strachu – thriller, USA 2011, reż. Joel Schumacher, wyk. Nicolas Cage, Nicole Kidman, Ben Mendelsohn, Liana Liberato, Cam Gigandet  
23.50 9. kompania – dramat wojenny, Finlandia, Rosja, Ukraina 2005, reż. Fedor Bondarchuk, wyk. Aleksey Chadov, Fedor Bondarchuk, Ivan Kokorin, Mikhail Evlanov  
2.00 Dyżur  
3.00 Wojciech Cejrowski. Boso  
3.35 Taki jest świat  
4.35 Z archiwum policji  
5.00 Rodzinny interes – serial

## TRWAM

10.15 Próba wiary – Święty Juda Tadeusz 11.10 Filmowe zyciorysy. Biegnę całym swoim sercem 11.25 Jestem mamą 11.40 Prosto o gospodarce 12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Mojżesz - 10 przykazań 13.10 Syria 13.30 Msza święta 14.20 Odstawo polecam 14.50 Kobiety wolności 15.30 Narodowe Sanktuarium Maryjne w Subukia 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 WYSZYŃSKI - historia 17.00 Po stronie prawdy 17.30 Rykoszetem 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.45 Misja Bilaj 23.15 W pułapce wojny

## TTV

5.25 Anatomia głupoty według Doroty Wellman 6.00 Handlarze 6.45 Express 7.00 Usterka 8.00 Ostre cięcie 8.50 Gogglebox. Przed telewizorem 9.50 Kartoteka 10.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska 11.50 Damsy i wieśniaczki. PL 12.50 Super Jana - serial 13.55 It's my life! To moje życie 14.25 It's my life! To moje życie 14.55 Kto to kupi? 15.45 Express 16.05 Królów życie - serial 16.55 Wyburzacz - program rozrywkowy 17.45 Express 18.00 Defacto 18.30 Gogglebox. Przed telewizorem 19.45 Express 20.05 Patent na kasę 20.35 Damsy i wieśniaczki. PL 21.45 Express 22.00 COOL turyści 22.30 Usterka 23.15 Gogglebox. Przed telewizorem 0.15 Kanapowcy 1.15 Zagrożenie pod stopami - dokument 2.15 Kartoteka 3.20 Kartoteka 4.20 Superfoods - serial

## TV6

6.00 TOP 10 - Lista przebojów 7.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.30 Sekrety sąsiadów 14.00 Policjanci i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Pierwsza miłość 16.50 Miłość na zakręcie 17.20 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Hawaje 5 - 0 1.00 STOP Drogówka 2.00 Nasza Klasa

## TVP 1 TVP 1

5.20 Przysięga (449) – serial  
6.10 Elif (1020) – serial  
7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Pełnia Wiary – magazyn  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.40 Ranczo s.III (28) – Powrót demona – serial  
9.40 Komisarz Alex s.XV (182) – Zdażyć przed mordercą – serial  
10.40 Ojciec Mateusz s.XX (261) – Tajemnica chemika – serial  
11.25 Uzdrowisko (29) – Niezdara  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.30 Agropogoda – magazyn  
12.55 Magazyn Rolniczy  
13.55 Urodzone by latać – film dok.  
14.00 Elif (1021) – serial  
15.00 Wiadomości  
15.10 Pogoda  
15.15 Alarm! – magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka – teleturniej  
16.05 Przysięga (450) – serial  
17.00 Telexpress  
17.15 Jaka to melodia? – serial  
17.55 Dzikie pszczoły (19) – serial  
18.55 Jeden z dziesięciu – teleturniej  
19.25 Sport  
19.30 Wiadomości  
20.05 Pogoda  
20.10 Alarm! – magazyn  
20.35 Królowa i konkwestador (17) – serial  
21.30 Sprawa dla reportera  
22.25 Magazyn śledczy  
22.55 Magazyn kryminalny 997  
23.50 Razem na zawsze – film obyczajowy, USA, reż. Michael Linn, wyk. Stephen Anthony Bailey, Madison Lawlor, Jamie Anderson  
1.40 Paradoxy (2) – Szpion – serial  
3.00 IO Tokio 2020 – studio  
3.25 IO Tokio 2020 – wioślarstwo  
5.55 Zakończenie dnia

## POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
6.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.25 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.35 Gliniarze  
17.40 Sekrety rodziny  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.00 Wolni od długów



21.05 To tylko seks – komedia romantyczna, USA, 2011, reż. Will Gluck, wyk. Justin Timberlake, Milla Kunis, Patricia Clarkson, Jenna Elfman – Jamie to młoda, żyjąca pełnią życia specjalistka od rekrutacji. Dzięki swojej pracy poznaje Dylana, dyrektora artystycznego z Los Angeles i namawia go na zmianę pracy i przeprowadzkę do Nowego Jorku, gdzie sama mieszka. Przy okazji oboje odkrywają, że "nadają na tych samych falach" - szkoło się zaprzyjaźniają i, jako wrogowie romantycznej miłości, postanawiają wykorzystać wzajemne zauroczenie i spróbować związków bez zobowiązań.  
23.40 Przyjaciele z kasą – komediodramat, USA, 2006, reż. Nicole Holof-cener, wyk. Jennifer Aniston, Catherine Keener, Joan Cusack, Frances McDormand  
1.15 Koniec programu

## SUPER POLSAT

6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 7.35 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Bąbelkowy świat gupików 9.05 Dora poznaje świat 9.35 SpongeBob Kanciastoporty 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 13.00 Chirurgi 14.00 Chirurdzy 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekelnia Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat według Kiepskich 20.05 Underworld: Wojny krwi - horror sci-fi, USA, 2016, reż. Anna Foerster, wyk. Kate Beckinsale, Theo James, Tobias Menzies, Lara Pulver 22.00 Ghostbusters - pogromcy duchów - komedia sci-fi, USA, Australia, 2016, reż. Paul Feig, wyk. Kristen Wiig, Melissa McCarthy, Kate McKinnon, Leslie Jones 0.25 Kabaretowa Ekstraklasa

## STOPKLATKA

6.00 Kura - etiuda 6.10 Scena Śmiechu 7.10 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Allo, Allo - serial 10.10 Doktor Martin - serial 12.10 Chicago Fire - serial 13.05 Bibliotekarze - serial 15.15 Atak meteoroidów - film katastroficzny 16.55 Chicago Fire sezon 1 - Przywódcy przewoźni - serial 17.50 Sprawy-dliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Straszny film 2 - horror komediowy 22.40 Wzór - serial 23.40 Śmierć na 1000 sposobów

## TVP 2 TVP 2

4.50 Cafe piosenka – Olga Bończyk – talk - show  
5.25 Na dobre i na złe (711) – Jesteśmy rodziną – serial  
6.25 Wojciech Cejrowski – boso przez świat – Peru. Sól  
7.30 Pytanie na śniadanie  
10.45 Panorama  
10.50 Pytanie na śniadanie  
11.30 Dziewczyny ze Lwowa s.III (34) – Rodzinne kłopoty – serial  
12.30 Koło fortuny – teleturniej  
13.15 Kozacka miłość (144) – serial  
14.05 Va Banque (152) – teleturniej  
14.35 Na sygnale (284) – Śmiertelne nieporozumienie – serial  
15.10 Górcy ratownicy (36) – Urwany film, cz. 2 – serial  
16.00 Koło fortuny – teleturniej  
16.35 Familiada – teleturniej  
17.15 Promyk nadziei (71) – serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (153) – teleturniej  
18.45 Kozacka miłość (145) – serial  
19.35 Barwy szczęścia (2433) – serial  
20.10 Postaw na milion – teleturniej  
21.00 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Żywiec  
21.15 Cena wolności (4) – serial  
22.25 Tajemnice Majorki (10) – Śmierć na żywo – serial  
23.20 Diamenty są wieczne – film sensacyjny, Wielka Brytania, reż. Guy Hamilton, wyk. Charles Gray, Lana Wood, Jimmy Dean, Bruce Cabot, Putter Smith, Bruce Glover, Sean Connery  
1.30 Białe słoń – film fabularny, USA, reż. Prachya Pinkaew, wyk. Kevin Bacon, Djimon Hounsou, Jirantanin Pitakpontrakul  
3.10 Art Noc – Europejski Stadion Kultury – Rzeszów 2020  
4.10 Rodzinka.pl s.I (17 – 18) – serial  
5.05 Zakończenie dnia

## TVN

5.40 Uwaga! – program interwencyjny  
6.00 LAB – serial  
7.00 Ukryta prawda – program obyczajowy  
8.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
9.00 Ten moment  
9.35 SOS. Ekipy w akcji  
10.35 Rozwód. Walka o wszystko  
11.35 Doradca smaku  
11.45 Ukryta prawda – program obyczajowy  
12.50 Ukryta prawda – program obyczajowy  
14.55 Szpital – program obyczajowy  
16.00 LAB – serial  
17.00 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
18.00 Ukryta prawda – program obyczajowy  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.25 Uwaga! koronawirus  
19.55 Uwaga! – program interwencyjny  
20.10 Doradca smaku  
20.15 Na Wspólnej – serial  
20.55 Milionerzy  
21.30 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy



22.30 Step Up III – film obyczajowy, USA 2010, reż. Jon M. Chu, wyk. Rick Malambri, Adam G. Sevani, Sharni Vinson, Alyson Stoner, Keith Stallworth  
0.50 Totalne remonty Szelągowskiej  
1.50 Uwaga! – program interwencyjny  
2.10 NOC Magii  
3.35 Szpital – program obyczajowy

## TVP SPORT

6.15 RETRO TVP SPORT - lekkoatletyka, sztafety - magazyn 7.15 RETRO TVP SPORT - lekkoatletyka, sztafety - magazyn 8.15 Retransmisja 10.20 Retro TVP SPORT 11.20 Retro TVP SPORT 12.25 Oko w oko - nasi olimpijczycy 13.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 14.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 15.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 16.00 Tenis ziemny - Turniej WTA Gdynia, 2.runda. 17.00 Oko w oko - nasi olimpijczycy 17.30 Oko w oko - nasi olimpijczycy 18.05 transmisja 20.55 transmisja 23.25 Sportowy Wieczór 0.05 retransmisja 2.05 Boks - Battle of the Rio Grande - Teksas - walka wieczoru Gilberto Ramirez - Alfonso Lopez 3.00 IO Tokio 2020 - studio 3.20 IO Tokio 2020 - wioślarstwo, Wielka Brytania 5.50 Zakończenie dnia

## TV 4

6.00 TOP 10 - Lista przebojów 7.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.30 Sekrety sąsiadów 14.00 Policjanci i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Pierwsza miłość 16.50 Miłość na zakręcie 17.20 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Nozownik - dramat sensacyjny, USA, 2003, reż. William Friedkin, wyk. Tommy Lee Jones,

## Czwartek, 22.07

## TVN 7

5.20 Szpital – program obyczajowy  
6.20 40 kontra 20  
7.20 Zakochani po uszy – serial  
7.55 Ukryta prawda  
10.55 Szpital – program obyczajowy  
11.55 Szkoła – serial  
12.55 Sąd rodzinny – program sądowy  
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
14.55 Ukryta prawda – program obyczajowy  
15.55 Szkoła – serial  
16.55 Idealna niania – program obyczajowy  
17.40 Idealna niania – program obyczajowy  
18.25 19 + – serial  
19.00 Ukryta prawda  
20.00 40 kontra 20  
21.00 Błękitna fala – film obyczajowy, USA, Niemcy 2002, reż. John Stoc-kwell, wyk. Kate Bosworth, Matthew Davis, Michelle Rodriguez, Sanoe Lake, Mika Boorem  
23.20 Rambo – film sensacyjny, USA 1982, reż. Ted Kotcheff, wyk. Sylvester Stallone, Richard Crenna, Brian Dennehy, Bill McKinney, Jack Sarrett, Michael Talbott  
1.20 Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką  
2.25 Druga strona medalu – talk show  
3.00 Druga strona medalu – talk show  
3.35 NOC Magii

## PULS

6.00 Zbuntowany anioł – telenowela  
7.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
9.00 Rodzinny interes – serial  
10.00 Zbuntowany anioł – telenowela  
12.00 Zaklinaczka duchów – serial  
14.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
16.00 Rodzinny interes – serial  
17.00 Rodzinny interes – serial  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw – serial  
20.00 Pan i Pani Kiler – komedia sensacyjna, USA 2010, reż. Robert Luket-ic, wyk. Ashton Kutcher, Catherine O'Hara, Katherine Heigl, Kathryn Winnick, Tom Selleck  
21.55 Jak ugryźć 10 milionów 2 – komedia, USA 2004, reż. Howard Deutch, wyk. Amanda Peet, Bruce Willis, Frank Collison, Kevin Pollak, Matthew Perry, Natasha Henstridge  
0.00 Strażnik czasu – film sci-fi, USA, Japonia, Kanada 1994, reż. Peter Hyams, wyk. Jean - Claude Van Damme, Mia Sara, Ron Silver, Bruce McGill, Gloria Reuben  
2.00 Menu na miarę  
2.35 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta, Polska 2012  
3.00 Taki jest świat  
3.55 Z archiwum policji  
5.00 Rodzinny interes – serial

## TRWAM

11.35 Przyroda i ludzie 12.00 Anioł Pański 12.03 Informacje dnia 12.20 Ziemia Obiecana 13.20 Przegląd katolickiego tygodnika "Niedziela" 13.30 Msza święta 14.20 Maria Magdalena 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Z wędką nad wodę 16.35 Porady Medyczne Bonifratrów 17.00 Akademia pro - life 17.05 Mahajanga 17.25 Kolory świętości 17.30 Odpowiedzialni za Kościół 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Przyjaciele i bohaterowie 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Święty na każdy dzień 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widenia 22.00 Ziemia Obiecana 23.00 Śladami apostoła Pawła 23.45 100 cudownych miejsc na świecie 23.55 Kolory świętości

## TTV

5.25 Anatomia głupoty według Doroty Wellman 6.00 Handlarze 6.45 Express 7.00 Usterka 8.00 Ostre cięcie 8.50 Gogglebox. Przed telewizorem 9.50 Kartoteka 10.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program rozrywkowy 11.50 Damsy i wieśniaczki. PL 12.50 Super Jana - serial 13.55 It's my life! To moje życie 14.25 It's my life! To moje życie 14.55 Kto to kupi? 15.45 Express 16.05 Królów życie - serial 16.55 Wyburzacz - program rozrywkowy 17.45 Express 18.00 Defacto 18.30 Gogglebox. Przed telewizorem 19.45 Express 20.05 Patent na kasę 20.35 Damsy i wieśniaczki. PL - serial obyczajowy 21.45 Express 22.00 Orzeł czy Reszka 23.00 Dzielni i nieustraszeni 0.00 Vlogbox. W necie 0.40 Królów życia - serial obyczajowy 1.45 Defacto 2.10 Kartoteka 3.10 Kartoteka 4.15 Kossakowski. Nieoczywiste

## TV6

6.00 TOP 10 - Lista przebojów 7.00 Słoneczny patrol 9.00 Galileo 10.00 Sędzia Judy 11.00 Pamiętniki z wakacji 12.00 Miodowe lata 13.30 Sekrety sąsiadów 14.00 Policjanci i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Pierwsza miłość 16.50 Miłość na zakręcie 17.20 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Nozownik - dramat sensacyjny, USA, 2003, reż. William Friedkin, wyk. Tommy Lee Jones,

TVP 1

|       |                                                                                                                                                                   |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.10  | Elif (1021) – serial                                                                                                                                              |
| 7.00  | Transmisja Mszy Świętej                                                                                                                                           |
| 7.30  | Agape – magazyn                                                                                                                                                   |
| 8.00  | Wiadomości, Pogoda                                                                                                                                                |
| 8.15  | Kwadran polityczny                                                                                                                                                |
| 8.40  | Ranczo s.III (29) – W kleszczach terroryzmu – serial                                                                                                              |
| 9.40  | Komisarz Alex s.XV (183) – Ołiwier – serial                                                                                                                       |
| 10.40 | Ojciec Mateusz s.XX (262) – Bez hamulców – serial                                                                                                                 |
| 11.25 | Uzdrowisko (30) – Prywatny detektyw – telenowela                                                                                                                  |
| 12.00 | Wiadomości                                                                                                                                                        |
| 12.10 | Agrobiznes                                                                                                                                                        |
| 12.35 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                                                            |
| 12.35 | IO Tokio 2020 – Ceremonia Otwarcia                                                                                                                                |
| 16.05 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                                                            |
| 17.00 | Teleexpress                                                                                                                                                       |
| 17.15 | Jaka to melodia?                                                                                                                                                  |
| 17.55 | Dzikie pszczoły (20) – serial                                                                                                                                     |
| 18.55 | Jeden z dziesięciu – teleturniej                                                                                                                                  |
| 19.25 | Sport                                                                                                                                                             |
| 19.30 | Wiadomości                                                                                                                                                        |
| 20.05 | Pogoda                                                                                                                                                            |
| 20.10 | Alarm! – magazyn                                                                                                                                                  |
| 20.35 | Królowa i konkwistador (18) – serial                                                                                                                              |
| 21.30 | Olimpijski Wieczór                                                                                                                                                |
| 22.10 | Hobbit. Bitwa Pięciu Armii – film fantasy, Nowa Zelandia, USA, reż. Peter Jackson, wyk. Martin Freeman, Orlando Bloom, Ian McKellen, Luke Evans, Evangeline Lilly |
| 0.45  | Syn s.I (1) – serial, reż. Tom Harper, wyk. Pierce Brosnan, Henry Garrett, Paola Nunez, Sydney Lucas, Zahn McClarnon                                              |
| 1.35  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo, szermierka, wioślarstwo                                                                                                              |
| 2.50  | IO Tokio 2020 – szermierka, szermierka - szpada ind. kobiet                                                                                                       |
| 4.15  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo, szermierka, boks                                                                                                                     |
| 5.40  | Zakończenie dnia                                                                                                                                                  |

POLSAT

|       |                               |
|-------|-------------------------------|
| 6.00  | Nowy dzień z Polsat News      |
| 8.40  | Malanowski i Partnerzy        |
| 9.40  | Sekrety rodziny               |
| 10.40 | Dłaczego ja?                  |
| 11.40 | Gliniarze                     |
| 12.50 | Wydarzenia                    |
| 13.25 | Intervencja                   |
| 13.40 | Trudne sprawy                 |
| 14.40 | Dłaczego ja?                  |
| 15.50 | Wydarzenia                    |
| 16.10 | Pogoda                        |
| 16.15 | Intervencja                   |
| 16.35 | Gliniarze                     |
| 17.40 | Sekrety rodziny               |
| 18.50 | Wydarzenia, Sport, Pogoda     |
| 19.25 | Gość Wydarzeń                 |
| 20.00 | Inniemamocni – film animowany |



|       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 22.40 | xXx: Reaktywacja – film sensacyjny, USA, Chiny, 2017, reż. D.J. Caruso, wyk. Vin Diesel, Donnie Yen, Deepika Padukone, Kris Wu - Xander Cage (Vin Diesel) po latach dobrowolnego wygnania, przez wielu uważany za martwego, powraca, by ponownie stanąć na drodze wojownika Xiang (Donnie Yen). Xander wie, że w rekach Xiang (Donnie Yen) znajduje się śmiercionośna, zagrażająca ludzkości broń, zwana „Puszką Pandory”. Rekrutuje nową grupę supersilnych sprzymierzeńców. Ale tym razem nie będzie łatwo pokonać wroga. |
| 0.55  | To tylko seks – komedia romantyczna, USA, 2011, reż. Will Gluck, wyk. Justin Timberlake, Milla Kunis, Patricia Clarkson, Jenna Elfman                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 3.00  | Kabaretowa Ekstraklasa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

SUPER POLSAT

|       |                                                                                                                                             |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.05  | Wydarzenia                                                                                                                                  |
| 6.45  | SuperLudzie Extra                                                                                                                           |
| 7.05  | Psi patrol                                                                                                                                  |
| 8.05  | Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłym 8.35 Bąbelkowy świat                                                                                    |
| 9.05  | Dora poznaje świat                                                                                                                          |
| 9.35  | SpongeBob Kanciastoporty                                                                                                                    |
| 10.00 | Misja Weteran                                                                                                                               |
| 10.30 | Świat według Kiepskich                                                                                                                      |
| 11.00 | Nasz nowy dom                                                                                                                               |
| 12.00 | SuperLudzie                                                                                                                                 |
| 13.00 | Chirurgzy                                                                                                                                   |
| 15.00 | TOP CHEF                                                                                                                                    |
| 16.30 | Hell's Kitchen                                                                                                                              |
| 19.00 | Świat według Kiepskich                                                                                                                      |
| 20.00 | Ghostbusters – pogromcy duchów - komedia sci - fi, USA, Australia, 2016, reż. Paul Feig, wyk. Kristen Wiig, Melissa McCarthy, Kate McKinnon |
| 22.30 | Świat według Kiepskich                                                                                                                      |
| 23.00 | Lawstaurant – komedia kryminalna, Polska, 2005, reż. Mikołaj Haremski, wyk. Zbigniew Buczkowski, Michał Wiśniewski, Małgorzata Pieczyńska   |
| 1.15  | Popiół i diament                                                                                                                            |
| 2.30  | Polacy za granicą                                                                                                                           |
| 4.30  | Na ratunek 112                                                                                                                              |

STOPKLATKA

|       |                                                                                     |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00  | Scena Śmiechu                                                                       |
| 6.55  | Stawka większa niż życie cz. 5 - 6 - serial                                         |
| 9.15  | Allo, Allo - serial                                                                 |
| 12.00 | Bibliotekarze - serial                                                              |
| 12.50 | Bitwa Warszawska - dramat wojenny                                                   |
| 14.30 | Polowanie na prezydenta - film sensacyjny                                           |
| 16.10 | U Pana Boga w ogródku - serial                                                      |
| 17.55 | Wojny magazynowe                                                                    |
| 20.00 | Cop Out: Fujiary na tropie - komedia kryminalna, USA                                |
| 22.25 | Resident Evil 2: Apokalipsa - horror, Francja, Kanada, Niemcy, USA, Wielka Brytania |

TVP 2

|       |                                                                                                                                                                                                      |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.25  | Na dobre i na złe (712) – T jak tato – serial                                                                                                                                                        |
| 6.20  | Anna Dymna – spotkajmy się – Magdalena Wrodczyk                                                                                                                                                      |
| 6.55  | Familiada – teleturniej                                                                                                                                                                              |
| 7.30  | Pytanie na śniadanie                                                                                                                                                                                 |
| 10.50 | Pytanie na śniadanie                                                                                                                                                                                 |
| 11.30 | Dziwaczyny ze Lwowa s.III (35) – Wóz albo przewóz – serial                                                                                                                                           |
| 12.30 | Koło fortuny – teleturniej                                                                                                                                                                           |
| 13.15 | Kozacka miłość (145) – serial                                                                                                                                                                        |
| 14.05 | Va Banque (153) – teleturniej                                                                                                                                                                        |
| 14.35 | Na sygnale (258) – Elvis żyje – serial                                                                                                                                                               |
| 15.10 | Górcy ratownicy (37) – Zabójcza otchłań, cz. 1 – serial                                                                                                                                              |
| 16.00 | Koło fortuny – teleturniej                                                                                                                                                                           |
| 16.35 | Familiada – teleturniej                                                                                                                                                                              |
| 17.15 | Promyk nadziei (72) – serial                                                                                                                                                                         |
| 18.00 | Panorama                                                                                                                                                                                             |
| 18.20 | Va Banque (154) – teleturniej                                                                                                                                                                        |
| 18.45 | Kozacka miłość (146) – serial                                                                                                                                                                        |
| 19.35 | Barwy szczęścia (2434) – serial                                                                                                                                                                      |
| 20.10 | Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Płock                                                                                                                                            |
| 23.50 | Anything goes. Ale jazda!                                                                                                                                                                            |
| 0.50  | Francuskie lato – komedia romantyczna, USA, reż. Pat Kiely, wyk. Hilary Burton, Victor Webster, Jocelyn Haas                                                                                         |
| 2.25  | Diamenty są wieczne – film sensacyjny, Wielka Brytania, reż. Guy Hamilton, wyk. Charles Gray, Lana Wood, Jimmy Dean, Bruce Cabot, Putter Smith, Bruce Glover, Sean Connery                           |
| 4.35  | Gwiazdny pył – film TVP, Polska, reż. Andrzej Kondratiuk, wyk. Iga Cembrzyńska, Krzysztof Chamec, Janusz Gajos, Wojciech Alaborski, Zygmunt Morawski, Wojciech Giżyński, Wojciech Olski, Jan Paterek |
| 5.40  | Zakończenie dnia                                                                                                                                                                                     |

TVN

|       |                                                     |
|-------|-----------------------------------------------------|
| 5.40  | Uwaga! – program interwencyjny                      |
| 6.00  | LAB – serial                                        |
| 7.00  | Ukryta prawda – program obyczajowy                  |
| 8.00  | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy |
| 9.00  | Ten moment                                          |
| 9.35  | SOS. Ekipy w akcji                                  |
| 10.35 | Rozwód. Walka o wszystko                            |
| 11.35 | Doradca smaku                                       |
| 11.45 | Ukryta prawda                                       |
| 14.55 | Szpital – program obyczajowy                        |
| 16.00 | LAB – serial                                        |
| 17.00 | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy |
| 18.00 | Ukryta prawda – program obyczajowy                  |
| 19.00 | Fakty                                               |
| 19.25 | Uwaga! koronawirus                                  |
| 19.35 | Sport                                               |
| 19.45 | Pogoda                                              |
| 19.55 | Uwaga! – program interwencyjny                      |
| 20.05 | Droga na Podium                                     |



|       |                                                                                                                                                                     |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 20.10 | Dzień patriotów – film sensacyjny, Hong Kong, USA 2016, reż. Peter Berg, wyk. Mark Wahlberg, Kevin Bacon, John Goodman, J.K. Simmons, Michelle Monaghan, Alex Wolff |
| 23.00 | Steve Jobs – film obyczajowy, USA, Wielka Brytania 2015, reż. Danny Boyle, wyk. Michael Fassbender, Kate Winslet, Seth Rogen, Jeff Daniels, Michael Stuhlbarg       |
| 1.25  | Player na fali                                                                                                                                                      |
| 1.35  | Kuba Wojewódzki                                                                                                                                                     |
| 2.40  | Uwaga! – program interwencyjny                                                                                                                                      |
| 3.00  | NOC Magii                                                                                                                                                           |

TVP SPORT

|       |                                                                 |
|-------|-----------------------------------------------------------------|
| 6.30  | Retransmisja                                                    |
| 8.40  | Retransmisja                                                    |
| 10.50 | Kamera TVP Sport – Robert Korzeniowski                          |
| 12.00 | IO Tokio 2020 – studio olimpijskie                              |
| 12.35 | IO Tokio 2020 – Ceremonia Otwarcia, Wielka Brytania             |
| 12.55 | IO Tokio 2020 – Ceremonia Otwarcia, Wielka Brytania             |
| 17.00 | Tenis ziemny – Turniej WTA Gdynia, 1/4F                         |
| 19.00 | Tenis ziemny – Turniej WTA Gdynia, 1/4F                         |
| 20.20 | Wywiad z Robertem Korzeniowskim                                 |
| 21.30 | Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy                           |
| 22.00 | Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy                           |
| 22.35 | IO Tokio 2020 – Ceremonia Otwarcia, Wielka Brytania             |
| 1.30  | IO Tokio 2020 – studio                                          |
| 1.55  | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa, Wielka Brytania              |
| 3.00  | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa, Wielka Brytania              |
| 3.55  | IO Tokio 2020 – kolarstwo, Wielka Brytania                      |
| 4.20  | IO Tokio 2020 – studio                                          |
| 4.30  | IO Tokio 2020 – koszykówka 3x3, Polska - Łotwa, Wielka Brytania |

TV 4

|       |                                   |
|-------|-----------------------------------|
| 6.00  | Gliniarz i prokurator             |
| 7.00  | Strażnik Teksasu                  |
| 8.00  | Nasz nowy dom                     |
| 9.00  | Pierwsza miłość                   |
| 9.50  | Święty – serial                   |
| 10.20 | Food Factory                      |
| 11.20 | Detektywi w akcji                 |
| 12.20 | Kobra - oddział specjalny         |
| 13.25 | STOP Drogówka                     |
| 15.30 | Hardkorowy lombard                |
| 17.00 | Septagon                          |
| 18.00 | Kochane pieniądze - serial        |
| 19.00 | Policjanci i Policjantki          |
| 20.00 | Gwiazdy Kabaretu                  |
| 21.00 | Gwiazdy Kabaretu                  |
| 22.00 | Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny |
| 0.00  | Kłótwa laleczki Chucky - horror   |

Piątek, 23.07

TVN 7

|       |                                                                                                                                                  |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.20  | Szpital – program obyczajowy                                                                                                                     |
| 6.20  | 40 kontra 20                                                                                                                                     |
| 7.20  | Ten moment                                                                                                                                       |
| 7.55  | Ukryta prawda                                                                                                                                    |
| 10.55 | Szpital – program obyczajowy                                                                                                                     |
| 11.55 | Szkola – serial                                                                                                                                  |
| 12.55 | Sąd rodzinny – program sądowy                                                                                                                    |
| 13.55 | Sędzia Anna Maria Wesołowska                                                                                                                     |
| 14.55 | Ukryta prawda – program obyczajowy                                                                                                               |
| 15.55 | Szkola – serial                                                                                                                                  |
| 16.55 | Idealna niania – program obyczajowy                                                                                                              |
| 17.40 | Idealna niania – program obyczajowy                                                                                                              |
| 18.25 | 19 + – serial                                                                                                                                    |
| 19.00 | Ukryta prawda – program obyczajowy                                                                                                               |
| 20.00 | 40 kontra 20                                                                                                                                     |
| 21.00 | Honey – film obyczajowy, USA 2003, reż. Bille Woodruff, wyk. Jessica Alba, Mekhi Phifer, Romeo, David Moscow, Zachary Isiah Williams, Joy Bryant |
| 23.10 | Keanu – komedia, USA 2016, reż. Peter Atencio, wyk. Jordan Peele, Keegan - Michael Key, Method Man, Darrell Britt - Gibson, Will Forte           |
| 1.15  | Zbrodnie, które wstrząsnęły Ameryką                                                                                                              |
| 2.15  | Druga strona medalu – talk show                                                                                                                  |
| 2.50  | NOC Magii                                                                                                                                        |

PULS

|       |                                    |
|-------|------------------------------------|
| 6.00  | Zbuntowany anioł – telenowela      |
| 7.00  | Lombard: Życie pod zastaw – serial |
| 9.00  | Rodzinny interes – serial          |
| 10.00 | Zbuntowany anioł – telenowela      |
| 11.00 | Zbuntowany anioł – telenowela      |
| 12.00 | Zaklinaczka duchów – serial        |
| 13.00 | Zaklinaczka duchów – serial        |
| 14.00 | Lombard: Życie pod zastaw – serial |

|       |                                                                                                                                                         |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 16.00 | Rodzinny interes – serial                                                                                                                               |
| 17.00 | Rodzinny interes – serial                                                                                                                               |
| 18.00 | Lombard: Życie pod zastaw – serial                                                                                                                      |
| 20.00 | W sieci kłamstw – film sensacyjny, Ukraina, Wielka Brytania 2019, reż. Adrian Bol, wyk. Honor Kneafsey, Scott Adkins, Yulia Sobol                       |
| 22.00 | Champion 4: Walka o honor – film sensacyjny, Bułgaria 2016, reż. Todor Chapkanov, wyk. Alon Abo-utbol, Julian Vergov, Scott Adkins, Teodora Duhovnikova |
| 23.50 | Porwanie – film sensacyjny, USA 2011, reż. John Singleton, wyk. Taylor Lautner, Alfred Molina, Lily Collins, Sigourney Weaver                           |
| 2.00  | Reporterzy. Z życia wzięte                                                                                                                              |
| 3.00  | Castle – serial                                                                                                                                         |
| 3.55  | Biesiada na cztery pory roku                                                                                                                            |
| 4.35  | Z archiwum policji                                                                                                                                      |
| 5.00  | Dyżur                                                                                                                                                   |
| 5.30  | Dyżur                                                                                                                                                   |

TRWAM

|       |                                             |
|-------|---------------------------------------------|
| 12.20 | Ziemia Obiecana                             |
| 13.05 | Jan Paweł II                                |
| 13.30 | Msza Święta                                 |
| 14.20 | 100 cudownych miejsc na świecie             |
| 14.30 | Zrozumieć Antycwilizację                    |
| 14.55 | Słowo życia                                 |
| 15.00 | Koronka do Bożego Miłosierdzia              |
| 15.20 | Mocni w wierze                              |
| 15.50 | Ma się rozumieć                             |
| 16.00 | Informacje dnia                             |
| 16.10 | Siódmy sakrament                            |
| 16.35 | Świat Sportu                                |
| 17.00 | Regal Mistrzowie                            |
| 17.30 | Geopolityka                                 |
| 17.55 | Poczet Wielkich Polaków                     |
| 18.00 | Anioł Pański                                |
| 18.05 | Informacje dnia                             |
| 18.15 | Westerplatte Młodych                        |
| 18.55 | Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" |
| 19.00 | Warto zauważyć...                           |
| 19.30 | Odpowiedź Theo                              |
| 19.45 | Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci    |
| 20.00 | Informacje dnia                             |
| 20.20 | Różaniec                                    |
| 20.50 | Święty na każdy dzień                       |
| 21.00 | Apel Jasnogórski                            |
| 21.20 | Informacje dnia                             |
| 21.40 | Polski Punkt Wznowienia                     |
| 22.00 | Ziemia Obiecana                             |
| 22.45 | Pochodzenie Świata cz. 2                    |
| 23.40 | Procesja dziejów                            |

TTV

|       |                                                   |
|-------|---------------------------------------------------|
| 5.25  | Anatomia głupoty według Doroty Wellman            |
| 6.00  | Fachowy 6.45 Express                              |
| 7.00  | Usterka                                           |
| 8.00  | Ostre cięcie                                      |
| 8.50  | Gogglebox. Przed telewizorem                      |
| 9.50  | Kartoteka                                         |
| 10.50 | Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy     |
| 11.50 | Damy i wieśniaczki. PL                            |
| 12.50 | Super Jana - serial                               |
| 13.55 | It's my life! To moje życie                       |
| 14.25 | It's my life! To moje życie                       |
| 14.55 | Pierwszy raz za granicą...                        |
| 15.45 | Express                                           |
| 16.05 | Królowe życia - serial                            |
| 16.55 | Wyburzacz - program rozrywkowy                    |
| 17.45 | Express                                           |
| 18.05 | Usterka                                           |
| 19.45 | Express                                           |
| 20.05 | Gogglebox. Przed telewizorem - program rozrywkowy |
| 20.35 | Gogglebox. Przed telewizorem - program rozrywkowy |
| 21.45 | Express                                           |
| 22.00 | Królowe życia - serial                            |
| 23.30 | Królowe życia - serial                            |
| 0.00  | Damy i wieśniaczki. Za granicą                    |
| 1.00  | Gogglebox. Przed telewizorem                      |
| 1.40  | Seks - wypadki                                    |
| 2.40  | Prawie rozwiezieni                                |

TV6

|       |                                      |
|-------|--------------------------------------|
| 6.00  | TOP 10 - Lista przebojów             |
| 7.00  | Słoneczny patrol                     |
| 8.00  | Słoneczny patrol                     |
| 9.00  | Galileo                              |
| 10.00 | Sędzia Judy                          |
| 11.00 | Pamiętniki z wakacji                 |
| 12.00 | Miodowe lata                         |
| 13.30 | Sekrety sąsiadów                     |
| 14.00 | Policjantki i Policjanci             |
| 15.00 | Detektywi w akcji                    |
| 16.00 | Pierwsza miłość                      |
| 16.50 | Miłość na zakręcie                   |
| 17.20 | Hawaje 5 - 0                         |
| 18.15 | Miodowe lata                         |
| 20.00 | Galileo                              |
| 21.00 | CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku |
| 23.00 | Ocalenie - thriller                  |
| 0.55  | Pamiętniki z wakacji                 |

TVP 1

|       |                                                                                                                                   |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.45  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                            |
| 6.30  | IO Tokio 2020 – szermierka, szpada K ind                                                                                          |
| 7.45  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                            |
| 8.25  | IO Tokio 2020 – szermierka, kolarstwo - szermierka - szpada K ind                                                                 |
| 8.55  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                            |
| 9.10  | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa, szermierka, tenis stołowy, kolarstwo                                                           |
| 12.30 | IO Tokio 2020 – siatkówka mężczyzn                                                                                                |
| 14.55 | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa                                                                                                 |
| 16.00 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                            |
| 17.00 | Teleexpress, Pogoda                                                                                                               |
| 17.30 | Jaka to melodia?                                                                                                                  |
| 18.25 | Stulecie Winnych s.I (8) – serial                                                                                                 |
| 19.25 | Sport, Wiadomości, Pogoda                                                                                                         |
| 20.10 | Alarm! – magazyn                                                                                                                  |
| 20.35 | Królowa i konkwistador (19) – serial                                                                                              |
| 21.30 | Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy                                                                                             |
| 22.10 | Hit na sobotę – Fighter – film obyczajowy, USA, reż. David O. Russell, wyk. Mark Wahlberg, Christian Bale, Melissa Leo, Amy Adams |
| 0.15  | Syn s.I (2 - 3) – serial                                                                                                          |
| 1.40  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                            |
| 1.55  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo, szermierka, taekwondo, gimnastyka sportowa, judo kat.52 kg K                                         |
| 2.55  | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa. - Polska - Japonia                                                                             |
| 4.15  | IO Tokio 2020 – strzelectwo, szermierka, judo, boks, taekwondo                                                                    |
| 4.55  | Zakończenie dnia                                                                                                                  |

POLSAT

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 6.00  | Nowy dzień z Polsat News  |
| 8.30  | Dinozaur – film anim.     |
| 10.10 | Ewa gotuje                |
| 10.40 | Nasz nowy dom             |
| 11.40 | Wolni od długów           |
| 12.40 | Bogaty dom - Biedny dom   |
| 13.40 | Łowcy nagród              |
| 14.40 | Rolnicy. Podlasie         |
| 15.45 | Wieżenie                  |
| 17.45 | Chłopaki do wzięcia       |
| 18.50 | Wydarzenia, Sport, Pogoda |
| 19.25 | Gość Wydarzeń             |



|       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 20.00 | Iron Man 3 – film sci - fi, USA, 2013, reż. Shane Black, wyk. Robert Downey Jr, Gwyneth Paltrow, Don Cheadle, Guy Pearce                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| HIT   | Świat Tony'ego Starka leży w grzechach wskutek podstępnych działań jednego z jego najpotężniejszych wrogów. W poszukiwaniu zemsty Stark wyrusza w podróż, która wystawi na próbę się jego charakteru i ducha walki. Przyparty do muru, znów może polegać wyłącznie na swojej pomysłowości i instynkcie. Wkrótce odkrywa odpowiedź na od dawna nurtujące go pytanie, czy to zbroja czyni superbohatera? |
| 22.55 | Pasażer – thriller, Aruba, USA, 2002, reż. Bob Misiorowski, wyk. Jean - Claude Van Damme, Tomas Arana, Laura Harring, Susan Gibney                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 0.50  | Krwawy biznes – film sensacyjny, Kanada, 2015, reż. Ernie Barabash, wyk. Jean - Claude Van Damme, John Ralston, Leonard Gonzales, Charlotte Peters                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 3.10  | Kabaretowa Ekstraklasa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 3.35  | Love Island. Wyspa miłości                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

SUPER POLSAT

Jean - Claude Van Damme, Tomas Arana, Laura Harring, Susan Gibney  
**0.50 Krwawy biznes** - film sensacyjny, Kanada, 2015, reż. Ernie Barabash, wyk. Jean - Claude Van Damme, John Ralston, Leonard Gonzales, Charlotte Peters  
**3.10 Kabaretowa Ekstraklasa**  
**3.35 Love Island. Wyspa miłości**

## SUPER POLSAT

**6.05 Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05** Psi patrol **10.00 Świat według Kiepskich 11.00** SuperLudzie **11.30** Kopernik była kobietą **12.30** Serca dwa **13.00** Nasz nowy dom **15.15** Milioner w spodkach - komedia familijna **17.05** Fantastyczna czwórka 2: Narodziny Srebrnego Surfera - film sci - fi, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2007, reż. Tim Story, wyk. Ioan Gruffudd, Jessica Alba, Chris Evans, Michael Chiklis **19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat** według Kiepskich **20.00** Lawastaron - komedia kryminalna, Polska, 2005, reż. Mikołaj Hański, wyk. Zbigniew Buczkowski, Michał Wiśniewski, Małgorzata Pieczyńska, Jolanta Mrotek **22.15** Dzień zagłady - film katastroficzny, USA, 1998, reż. Mimi Leder, wyk. Robert Duvall, Téa Leoni, Elijah Wood, Vanessa Redgrave **0.55** Polsat SuperHit Festival **2018 3.00** Polacy za granicą **4.00** Polacy za granicą

## TVP 1

|       |                                                                                                                                     |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4.55  | IO Tokio 2020 – Koszykówka M. 3x3 – Polska – Serbia                                                                                 |
| 5.25  | IO Tokio 2020 – judo, taekwondo, boks                                                                                               |
| 6.00  | IO Tokio 2020 – kajakarstwo slalom, szermierka floret K ind, judo kat. 52kg K, boks                                                 |
| 7.55  | IO Tokio 2020 – kajakarstwo slalom, strzelectwo, szermierka, kolarstwo                                                              |
| 9.00  | IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa – POL – MAR                                                                                       |
| 10.15 | IO Tokio 2020 – boks, judo, szermierka                                                                                              |
| 11.35 | IO Tokio 2020 – koszykówka 3x3 M, – elim. Polska – ROC                                                                              |
| 12.10 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                              |
| 12.25 | IO Tokio 2020 – boks, judo                                                                                                          |
| 13.55 | IO Tokio 2020 – koszykówka M. – Francja – USA                                                                                       |
| 15.55 | IO Tokio 2020 – Finał Floret K                                                                                                      |
| 17.00 | Teleexpress, Pogoda                                                                                                                 |
| 17.30 | Jaka to melodia?                                                                                                                    |
| 18.25 | Stulecie Winnych s.I (9) – serial                                                                                                   |
| 19.25 | Sport, Wiadomości, Pogoda                                                                                                           |
| 20.15 | Królowa i konkwestador (20) – serial                                                                                                |
| 21.10 | Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy                                                                                               |
| 21.40 | Zakochana Jedynka – Młoda Wiktoria – film kostiumowy, USA, reż. Jean - Marc Vale, wyk. Emily Blunt, Mark Strong, Miranda Richardson |
| 23.35 | Syn s.I (4 - 5) – serial                                                                                                            |
| 2.05  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                                              |
| 2.35  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo, tenis stołowy, siatkówka plażowa, judo                                                                 |
| 4.40  | Zakończenie dnia                                                                                                                    |

## POLSAT

|       |                                                                                                                                               |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00  | Nowy dzień z Polsat New                                                                                                                       |
| 8.00  | Tarzan II – film anim.                                                                                                                        |
| 9.40  | Maska Zorro – film przygodowy, USA, 1998, reż. Martin Campbell, wyk. Antonio Banderas, Anthony Hopkins, Catherine Zeta - Jones, Stuart Wilson |
| 12.40 | Inniemamocni – film anim.                                                                                                                     |
| 15.00 | Iron Man 3 – film sci - fi, USA, 2013, reż. Shane Black, wyk. Robert Downey Jr, Gwyneth Paltrow, Don Cheadle, Guy Pearce                      |
| 17.45 | Nasz nowy dom                                                                                                                                 |
| 18.50 | Wydarzenia, Sport, Pogoda                                                                                                                     |
| 19.25 | Gość Wydarzeń                                                                                                                                 |
| 20.00 | Kabaret na żywo – Klubina Sześciu Mężczyzn                                                                                                    |



|       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 22.05 | Parasol bezpieczeństwa – komedia sensacyjna, USA, 2003, reż. Dennis Dugan, wyk. Martin Lawrence, Steve Zahn, Eric Roberts, Colm Feore                                                                                                                                                                              |
| HIT   | – Hank Rafferty zostaje oskarżony o pobicie czarnoskórego kolegi Earla Montgomery'ego i wyrzucony z pracy w policji. Okazuje się jednak, że pobicie nie miało miejsca, a Rafferty'ego oskarżono niesłusznie. Aby wyjaśnić całą sytuację, Hank wraz z rzekomą ofiarą, musi stawić czoła niebezpiecznym przestępcom. |
| 0.00  | Świat w płomieniach – thriller sensacyjny, USA, 2013, reż. Roland Emmerich, wyk. Channing Tatum, Jamie Foxx, Maggie Gyllenhaal, Jason Clarke                                                                                                                                                                       |
| 2.40  | Kabaretowa Ekstraklasa                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 3.35  | Love Island. Wyspa miłości                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

## SUPER POLSAT

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.05 | Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 10.00 Design Dream. Pojedynek na wewnątrz 11.00 Dzwoneczek i sekret magicznych skrzydeł - film anim. 12.45 Moja magicka jest kosmitką - komedia sci - fi 15.15 Jak długo jeszcze? - komedia 17.05 Oficer Blart - komedia sensacyjna, USA, 2009, reż. Steve Carr 19.00 Świat według Kiepskich 19.30 Świat według Kiepskich 20.05 Fantastyczna czwórka 2: Narodziny Srebrnego Surfera - film sci - fi, USA, Wielka Brytania, Niemcy, 2007, reż. Tim Story, wyk. Ioan Gruffudd, Jessica Alba, Chris Evans, Michael Chiklis 22.00 Zastępca - film sensacyjny, USA, Rumunia, 2006, reż. Simon Fellows, wyk. Jean - Claude Van Damme, Julie Cox, Alan McKenna, William Tapley 0.00 Gliniarze 1.00 Gliniarze 2.00 Gliniarze 3.00 Gliniarze 4.00 Na ratunek 112 4.30 Na ratunek 112 5.00 Na ratunek 112 5.30 Na ratunek 112 |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## STOPKLATKA

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 | Doktor Martin - serial 8.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 11.00 Przygody Merlina - serial 14.00 Agencje, podaję - komedia 16.00 Polowanie na prezydenta - film sensacyjny 17.50 Poirot: Rendez-vous ze śmiercią - film kryminalny 20.00 Saga Wikinogów - film przygodowy 22.00 Rzeki tajemnic - dramat kryminalny 25.00 Proza życia - komediodramat 2.50 Uwłknięcie - film kryminalny 5.30 Nowa Scena Śmiechu |
|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TVP 2

|       |                                                                                                                                  |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.20  | Barwy szczęścia (2433 - 2435) – serial                                                                                           |
| 7.00  | Transmisja Mszy Świętej                                                                                                          |
| 7.55  | Pytanie na śniadanie                                                                                                             |
| 11.00 | Transmisja Mszy Świętej                                                                                                          |
| 11.55 | Między ziemią a niebem                                                                                                           |
| 12.00 | Anioł Pański                                                                                                                     |
| 12.15 | Między ziemią a niebem                                                                                                           |
| 12.45 | Wadowickie spotkania ze Świętym Janem Pawłem II – Paweł Jarosz                                                                   |
| 13.00 | Dookoła Bałtyku (4) – magazyn                                                                                                    |
| 13.25 | Va Banque (156) – teleturniej                                                                                                    |
| 14.00 | Familiada – teleturniej                                                                                                          |
| 14.35 | Koło fortuny – teleturniej                                                                                                       |
| 15.15 | Szansa na sukces. Opole 2021 – Piosenki Czesława Niemena                                                                         |
| 16.20 | Na sygnale (308) – Gotowy na wszystko – serial                                                                                   |
| 16.50 | Alternatywy 4 (4) – Profesjonaliści – serial                                                                                     |
| 18.00 | Panorama, Pogoda                                                                                                                 |
| 18.30 | Sekretne życie kotów s.I (4) – reality show                                                                                      |
| 19.20 | Rodzinka.pl s.IX (191) – Giełda wspomnień – serial                                                                               |
| 20.00 | Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Płock                                                                        |
| 20.40 | Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Koszalin, cz. 1                                                              |
| 21.50 | Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Koszalin, cz. 2                                                              |
| 23.05 | Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna Trasa Dwójki – 2021 Koszalin                                                                     |
| 0.20  | Hity wszech czasów                                                                                                               |
| 1.20  | Zabawa zabawa – dramat, reż. Kinga Dębska, wyk. Dorota Kolak, Agata Kulesza, Maria Dębska                                        |
| 3.00  | Nic śmiesznego – komedia, reż. Marek Kotowski, wyk. Cezary Pazura, Ewa Błaszczyk, Marek Kondrat, Maciej Kozłowski, Jerzy Bończak |
| 4.35  | Zakończenie dnia                                                                                                                 |

## TVN

|       |                                                                                                                                                         |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00  | Uwaga!                                                                                                                                                  |
| 6.20  | Ukryta prawda                                                                                                                                           |
| 7.20  | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy                                                                                                     |
| 8.20  | Nowa Maja w ogrodzie                                                                                                                                    |
| 8.50  | Akademia ogrodnika                                                                                                                                      |
| 9.00  | Dzień Dobry Wakacje                                                                                                                                     |
| 11.30 | Weekendowa metamorfoza                                                                                                                                  |
| 12.30 | Co za tydzień – magazyn                                                                                                                                 |
| 13.10 | Inspirujące kobiety                                                                                                                                     |
| 13.45 | Córka prezydenta – komedia, USA 2004, reż. Andy Cadiff, wyk. Mandy Moore, Matthew Goode, Jeremy Piven, Annabella Sciorra, Caroline Goodall, Mark Harmon |
| 16.05 | Wakacje Jasia Fasoli – komedia, Francja, Niemcy 2007                                                                                                    |
| 18.00 | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy                                                                                                     |
| 19.00 | Fakty, Sport, Pogoda                                                                                                                                    |
| 19.25 | Player na fali                                                                                                                                          |
| 19.50 | Uwaga!                                                                                                                                                  |



|       |                                                                                                                                                                     |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 20.05 | Jason Bourne – film sensacyjny, USA, Chiny 2016, reż. Paul Green-grass, wyk. Matt Damon, Tommy Lee Jones, Alicia Vikander, Vincent Cassel, Julia Stiles             |
| 22.45 | Beg przebaczenia – western, USA 1992, reż. Clint Eastwood, wyk. Clint Eastwood, Gene Hackman, Morgan Freeman, Richard Harris, Jaime Woollett, Saul Rubinek          |
| 1.20  | Dzień patriotów – film sensacyjny, Hong Kong, USA 2016, reż. Peter Berg, wyk. Mark Wahlberg, Kevin Bacon, John Goodman, J.K. Simmons, Michelle Monaghan, Alex Wolff |
| 4.00  | NOC Magii                                                                                                                                                           |

## TVP SPORT

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.05 | IO Tokio 2020 – studio 5.55 IO Tokio 2020 – kolarstwo, kajakarstwo, taekwondo 10.05 IO Tokio 2020 – studio 11.00 IO Tokio 2020 – szermierka, boks, judo 12.00 IO Tokio 2020 – pływanie, taekwondo, boks 13.55 IO - Tokio 2020 – szermierka.floret K ind – Finał – 14.30 IO Tokio 2020 – taekwondo – Finały kat 57kg K i 68kg M 15.00 IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa K/M 16.00 IO Tokio 2020 – studio 17.00 Tenis ziemny – Turniej WTA Gdynia, Finał 19.15 IO Tokio 2020 – Wydarzenia dnia 22.05 Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy 23.30 Olimpijski Wieczór – magazyn sportowy 23.10 Tokio po godzinach - Wydarzenia dnia 1.30 IO Tokio 2020 – studio 1.55 IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa 3.00 IO Tokio 2020 – studio 3.25 IO Tokio 2020 – pływani Finały x4 5.15 Zakończenie dnia |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TV 4

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 | Flintstonowie 7.00 Duszek - film familijny 9.00 Alvin i wiewiórki 3 - film familijny 10.55 Galileo 13.00 STOP Drogówka 14.00 Gwiazdy Kabaretu 15.00 Ninja Warrior Polska 16.55 Columbia 19.00 Galileo 20.00 Straszny film 3 - horror komediowy, USA, 2003, reż. David Zucker 21.50 Kłtawa laleczka Chucky - horror, USA, 2013, reż. Don Mancini 23.50 Rzykanci 0.50 Rzykanci 1.50 Połączeni 1.55 Połączeni 2.00 Interwencja 2.25 Disco Polo Life |
|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Niedziela, 25.07

## TVN 7

|       |                                                                                                                                                                   |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.00  | Szpital – program obyczajowy                                                                                                                                      |
| 6.00  | Wiza na miłość                                                                                                                                                    |
| 7.00  | Timmy i przyjaciele – animacja                                                                                                                                    |
| 7.15  | Ukryta prawda                                                                                                                                                     |
| 11.30 | Ten moment                                                                                                                                                        |
| 12.05 | Makłowicz w drodze                                                                                                                                                |
| 13.15 | Poszukiwacze – western, USA 1956, reż. John Ford, wyk. John Wayne, Jeffrey Hunter, Natalie Wood, Vera Miles, Ward Bond                                            |
| 15.45 | Na ratunek wielorybom – film przygodowy, USA 2012, reż. Ken Kwapis, wyk. Drew Barrymore, John Krasinski, Kristen Bell                                             |
| 18.05 | Kopciuszek: Bucik na miarę – komedia, USA 2016, reż. Michelle Johnston, wyk. Sofia Carson, Jennifer Tilly, Amy Louise Wilson                                      |
| 20.00 | Szybcy i wściekli: Tokio Drift – film sensacyjny, USA, Niemcy 2006, reż. Justin Lin, wyk. Lucas Black, Bow Wow, Nathalie Kelley, Brian Tee, Kang Sung, Vin Diesel |
| 22.15 | Gang Story – film sensacyjny, Francja, Belgia 2011, reż. Olivier Marchal, wyk. Tcheky Karyo, Gérard Lanvin, Daniel Duval, Lionel Astier                           |
| 0.30  | Sufrazystka – film obyczajowy 2015, reż. Sarah Gavron, wyk. Carey Mulligan, Helena Bonham Carter, Meryl Streep, Brendan Gleeson, Anne - Marie Duff Ben Whishaw    |
| 2.45  | Druga strona medalu – talk show                                                                                                                                   |
| 3.25  | NOC Magii                                                                                                                                                         |

## PULS

|       |                                                                                                                                               |
|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00  | Rodziny interes – serial                                                                                                                      |
| 9.00  | Kraina jutra – film przygodowy, USA 2015, reż. Brad Bird, wyk. Britt Robertson, George Clooney, Hugh Laurie, Raffey Cassidy                   |
| 11.35 | Goście w Ameryce – komedia, Francja, USA 2001, reż. Jean - Marie Poiré, wyk. Jean Reno, Christina Applegate, Christian Clavier, Tara Reid     |
| 13.35 | Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Trzy piórka – baśń                                                                                         |
| 14.50 | Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Dzielnego krawczyka – baśń                                                                                 |
| 16.10 | Córka mojego szefa – komedia, USA 2003, reż. David Zucker                                                                                     |
| 17.50 | Zakonnicza w przebraniu 2 – komedia, USA 1993, reż. Bill Duke, wyk. Bernard Hughes, Kathy Najimy, Mary Wickes, Michael Jeter, Whoopi Goldberg |
| 20.00 | Ocean ognia – thriller, USA, Chiny, Francja 2018, reż. Donovan Marsh, wyk. Gary Oldman, Gerard Butler, Linda Cardellini, Michael Nyqvist      |
| 22.15 | Pan i Pani Kiler – komedia sensacyjna, USA 2010, reż. Robert Luketic, wyk. Ashton Kutcher, Catherine O'Hara, om Selleck                       |
| 0.10  | Demonstracja siły – film sensacyjny, USA 2013, reż. Keoni Waxman, wyk. Danny Trejo, Steven Seagal, Ving Rhames                                |
| 2.15  | Dyżur                                                                                                                                         |
| 2.50  | Taki jest świat                                                                                                                               |

## TRWAM

|       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 10.40 | Cuda Jezusa 11.30 Jezus - Królestwo bez granic 12.00 Anioł Pański 12.20 Wieś - to też Polska 13.30 Papież Polak do Rodaków 14.10 Śladami Mojżesza 15.00 Savona-lia 15.50 100 cudownych miejsc na świecie 16.00 Informacje dnia 16.10 Koncert zyczeń 17.00 Zostań Żołnierzem RP 17.15 Grunt to droga. Camino to Wolność 17.30 Nowa Ewangelizacja 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści biblijne 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Kolory Świętości 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospektywa 21.45 Święty Franciszek i brat Leon 22.30 Jezusie, ulituj się nad nami! 22.55 Święty na każdy dzień 23.00 Jak my to widzimy - z daleka widać lepiej 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze |
|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TTV

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.10 | Człowiek kontra jedzenie - serial 5.40 Żony ekstraklasy - serial 6.45 Express 7.05 DeFacto - Flesz 7.15 DeFacto 7.40 Gogglebox. Przed telewizorem 8.40 Zagrożenie pod sto-pami - dokument 9.45 Express 10.00 Down the road. Zespół w trasie - serial 10.30 Down the road. Zespół w trasie - serial 11.00 Dzien-telmeni i wieśniacy 12.00 Kto to kupi? 12.45 Usterka 13.45 Królów życia - serial 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 17.05 Patent na kasę 17.45 Express 18.05 Patent na kasę 18.35 Damy i wieśniacy. PL 19.45 Express 20.00 Orzeł czy Reszka 21.00 Goggle-box. Przed telewizorem 22.00 Down the road. Zespół w trasie - serial 23.00 Kanapowcy 0.00 COOL turyści 0.30 Damy i wieśniacy. Za granicą 1.35 Vlogbox. W necie 2.15 Detektywi. Na zlecenie 2.55 Detektywi. Na zlecenie |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TV 6

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 | TOP 10 - Lista przebojów 7.05 Flintstonowie 9.05 Dzielnia Mysz 9.25 Sekrety sąsiadów 10.55 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami 15.00 Policjanci i Policjanci 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Bezwzględna gra - film sensacyjny, Hong Kong, Chiny, 2007, reż. Wilson Yip, wyk. Donnie Yen, Louis Koo, Collin Chou 0.50 Spadkobiercy 1.55 Włascy młoch 2.25 Super-Ludzie Extra 2.40 TOP 10 - Lista przebojów |
|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TVP 1

|       |                                                                                                              |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4.50  | IO Tokio 2020 – judo, kat 57K                                                                                |
| 7.10  | IO Tokio 2020 – siatkówka M. – Polska – Włochy                                                               |
| 10.00 | IO Tokio 2020 – judo kat. 57kg K                                                                             |
| 10.40 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                       |
| 11.15 | IO Tokio 2020 – judo sesja finałowa, kat. 57kg K                                                             |
| 12.00 | IO Tokio 2020 – koszykówka 3x3 M, – Polska – Chiny                                                           |
| 12.50 | IO Tokio 2020 – podnoszenie ciężarów - 55K                                                                   |
| 14.50 | IO Tokio 2020 – studio                                                                                       |
| 15.20 | IO Tokio 2020 – koszykówka 3x3 M – Polska – Holandia                                                         |
| 17.00 | Teleexpress                                                                                                  |
| 17.15 | Jaka to melodia?                                                                                             |
| 17.55 | Dziki pszczoły (21) – serial                                                                                 |
| 18.55 | Jeden z dziesięciu – teleturniej                                                                             |
| 19.25 | Sport, Wiadomości, Pogoda                                                                                    |
| 20.10 | Alarm! – magazyn                                                                                             |
| 20.35 | Królowa i konkwestador (21) – serial                                                                         |
| 21.30 | Olimpijski Wieczór                                                                                           |
| 22.10 | Tylko miłość – komedia roma-tyczna, USA, reż. Rob Reiner, wyk. Michelle Pfeiffer, Tim Matheson, Bruce Willis |
| 23.55 | Świat bez fikcji – Trole w natar-ciu – film dok.                                                             |
| 1.00  | Syn s.I (7) – serial                                                                                         |
| 1.50  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                       |
| 2.05  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo                                                                                  |
| 3.35  | IO Tokio 2020 – studio                                                                                       |
| 3.50  | IO Tokio 2020 – wioślarstwo, judo 63 kg K                                                                    |
| 4.25  | IO Tokio 2020 – szermierka, szpada K drużynowa                                                               |
| 5.15  | Zakończenie dnia                                                                                             |

## POLSAT

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 6.00  | Nowy dzień z Polsat News  |
| 8.40  | Malanowski i Partnerzy    |
| 9.40  | Sekrety rodziny           |
| 10.40 | Dlaczego ja?              |
| 11.40 | Gliniarze                 |
| 12.50 | Wydarzenia                |
| 13.25 | Intervencja               |
| 13.40 | Trudne sprawy             |
| 14.40 | Dlaczego ja?              |
| 15.50 | Wydarzenia, Pogoda        |
| 16.15 | Intervencja               |
| 16.35 | Gliniarze                 |
| 17.40 | Sekrety rodziny           |
| 18.50 | Wydarzenia, Sport, Pogoda |
| 19.25 | Gość Wydarzeń             |



|       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 20.05 | Świat w płomieniach – thriller sensacyjny, USA, 2013, reż. Roland Emmerich, wyk. Channing Tatum, Jamie Foxx, Maggie Gyllenhaal                                                                                                                                                                                                                                     |
| HIT   | – Policjant John Cale marzy o pracy w jednostce specjalnej, której zadaniem jest ochrona prezydenta Jamesa Sawyera. Niestety, jego aplikacja zostaje odrzucona. Przybyły mężczyzna, nie chcąc zawieść swojej córki, zabiera ją na wycieczkę po Białym Domu. Nieoczekiwanie miejsce to zostaje zaatakowane przez dobrze zorganizowanych, bezwzględnych terrorystów. |
| 22.55 | Replikant – film sci - fi, USA, 2001, reż. Ringu Lam, wyk. Jean - Claude Van Damme, Michael Rooker, Catherine Dent, Brandon James Olson                                                                                                                                                                                                                            |
| 1.00  | Uniwersalny żołnierz: Powrót – film sensacyjny, USA, 1999, reż. Mick Rodgers, wyk. Jean - Claude Van Damme, Michael Jai White                                                                                                                                                                                                                                      |
| 2.50  | Kabaretowa Ekstraklasa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

## SUPER POLSAT

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.05 | Wydarzenia 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Psi patrol 8.05 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 8.35 Babelkowy świat guzików 9.05 Dora poznaje świat 9.35 SpongeBob Kanciarz 10.00 SuperLudzie 10.30 Świat według Kiepskich 11.00 Nasz nowy dom 12.00 Niania 12.30 Niania 13.00 Chirurdzy 14.00 Chirurdzy 15.00 TOP CHEF 16.30 Hell's Kitchen - Piekłna Kuchnia 18.00 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Oficer Blart - komedia sensacyjna, USA, 2009, reż. Steve Carr, wyk. Kevin James, Keir O'Donnell, Jayma Mays, Raini Rodriguez 22.00 Bezsensowny świat - komedia romantyczna, USA, 1993, reż. Nora Ephron, wyk. Tom Hanks, Meg Ryan, Ross Malinger, Bill Pullman 0.10 Kabaretowa Ekstraklasa 0.30 Miasto długów 1.30 Miasto długów 2.30 Gliniarze 3.30 Na ratunek 112 5.30 Na ratunek 112 |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## STOPKLATKA

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 | Krzyżówka - etiuda 6.05 Scena Śmiechu 7.05 Złotopolscy - serial 8.05 Plebania - serial 9.05 Allo, Allo - serial 10.10 Doktor Martin - serial 12.10 Chicago Fire - serial 13.05 Katastrofy w przestworzach 15.15 Kosmiczna katastrofa - thriller sci - fi 16.55 Chicago Fire - serial 17.50 Wojny magazynowe 20.00 Łowcy głów - thriller 22.00 Krawawa - thriller 23.55 Uniwersalny żołnierz IV: Dzień odrodzenia - film sensacyjny |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TVP 2

|       |                                                                                                                                                        |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4.50  | Cafe piosenka – Michał Wiśniewski – akustycznie                                                                                                        |
| 5.30  | Na dobre i na złe (713) – To, co najcenniejsze – serial                                                                                                |
| 6.25  | Życiowe wybory – Coś musi się stać. – dokument                                                                                                         |
| 7.00  | Transmisja Mszy Świętej                                                                                                                                |
| 7.35  | Pytanie na śniadanie                                                                                                                                   |
| 10.40 | Panorama                                                                                                                                               |
| 10.50 | Pytanie na śniadanie                                                                                                                                   |
| 11.30 | Dziewczyny ze Lwowa s.III (36) – W chmurze – serial                                                                                                    |
| 12.30 | Koło fortuny – teleturniej                                                                                                                             |
| 13.15 | Kozacka miłość (146) – serial                                                                                                                          |
| 14.05 | Va Banque (154) – teleturniej                                                                                                                          |
| 14.35 | Na sygnale (286) – Patrz, komu ufasz – serial                                                                                                          |
| 15.10 | Górszy ratownicy (38) – Zabójcza otcłha, cz. 2 – serial                                                                                                |
| 16.00 | Koło fortuny – teleturniej                                                                                                                             |
| 16.35 | Familiada – teleturniej                                                                                                                                |
| 17.15 | Promyk nadziei (73) – serial                                                                                                                           |
| 18.00 | Panorama                                                                                                                                               |
| 18.20 | Va Banque (157) – teleturniej                                                                                                                          |
| 18.45 | Kozacka miłość (147) – serial                                                                                                                          |
| 19.35 | Barwy szczęścia (2435) – serial                                                                                                                        |
| 20.10 | Postaw na milion – teleturniej                                                                                                                         |
| 21.00 | Lato, muzyka, zabawa. Waka-cyjna Trasa Dwójki – 2021 Żywiec                                                                                            |
| 21.15 | Cena wolności (5) – serial                                                                                                                             |
| 22.25 | Bankowa gra (1) – serial, Niemcy, Luksemburg, reż. Christian Schwochow, wyk. Paula Beer, Dsire Nosbusch, Barry Atsma, Mai Duong Kieu, Tobias Moretti   |
| 23.30 | Truskawkowe dni – film obyczajowy, Szwecja, reż. Wiktor Ericsson, wyk. Nelly Axelsson, Staszek Cywka, Julia Kijowska, Przemysław Sadowski, Jan Dravnel |
| 1.15  | Warto kochać (67) – serial                                                                                                                             |
| 2.10  | Labirynth kłamstw – dramat, Niemcy, reż. Giulio Ricciarelli, wyk. Alexander Fehling, Johannes Krisch, Friederike Becht, Gert Voss                      |
| 4.15  | Rodzinka.pl – serial                                                                                                                                   |
| 4.45  | Zakończenie programu                                                                                                                                   |

## TVN

|       |                                                     |
|-------|-----------------------------------------------------|
| 5.05  | Uwaga!                                              |
| 5.20  | Nowa Maja w ogrodzie                                |
| 5.50  | Akademia ogrodnika                                  |
| 6.00  | LAB – serial                                        |
| 7.00  | Ukryta prawda                                       |
| 8.00  | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy |
| 9.00  | Ten moment                                          |
| 9.35  | SO. Ekipy w akcji                                   |
| 10.35 | Rozwód. Walka o wszystko                            |
| 11.35 | Droga na Podium                                     |
| 11.45 | Ukryta prawda                                       |
| 14.55 | Szpital – program obyczajowy                        |
| 16.00 | LAB – serial                                        |
| 17.00 | Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy |
| 18.00 | Ukryta prawda                                       |
| 19.00 | Fakty, Sport, Pogoda                                |
| 19.25 | Uwaga! koronawirus                                  |
| 19.35 | Sport                                               |
| 20.10 | Doradca smaku                                       |
| 20.15 | Na Wspólnej – serial                                |
| 20.55 | Milionerzy                                          |



|       |                                                                                                                                                                         |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 21.30 | Był sobie chłopiec – komediodramat, USA, Francja, Niemcy 2001, reż. Chris Weitz, Paul Weitz, wyk. Hugh Grant, Nicholas Hoult, Toni Collette, Rachel Weisz, Isabel Brook |
| 23.45 | Jason Bourne – film sensacyjny, USA, Chiny 2016, reż. Paul Green-grass, wyk. Matt Damon, Tommy Lee Jones, Alicia Vikander, Vincent Cassel, Julia Stiles                 |
| 2.15  | Co za tydzień – magazyn                                                                                                                                                 |
| 2.50  | Wewnętrzny wróg – serial                                                                                                                                                |
| 3.50  | Uwaga!                                                                                                                                                                  |
| 4.10  | NOC Magii                                                                                                                                                               |

## TVP SPORT

|      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.15 | IO Tokio 2020 – studio 5.35 IO Tokio 2020 – boks kat. 75kg M, judo kat. 57 kg K 6.45 IO Tokio 2020 – studio 6.55 IO Tokio 2020 – kajakarstwo - slalom, strzelectwo, kolarstwo MTB M 10.05 IO Tokio 2020 – studio 10.15 IO Tokio 2020 – boks, kat 52kg M 11.30 IO Tokio 2020 – boks, kat 75kg M 11.50 IO To-kio 2020 – studio 12.00 IO Tokio 2020 – pływani elim 14.40 IO Tokio 2020 – siatkówka M. Brazylia - Argentyna 16.35 IO Tokio 2020 – studio 17.00 IO Tokio 2020 – siatkówka M. Polska - Włochy 19.05 IO Tokio 2020 – wydarzenia dnia 20.05 Gol 21.10 Sylwetki olimpijczy 21.30 Olimpijski Wieczór 22.25 IO To-kio 2020 – Tokio po godzinach 1.35 IO Tokio 2020 – studio 1.55 IO Tokio 2020 – siatkówka plażowa 3.00 IO Tokio 2020 – studio 3.25 IO Tokio 2020 – pływani Finały x4, taekwo-ondo 67kg kobiet 4.10 IO Tokio 2020 |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## TV 4

|      |                                                                                                                                                                                                         |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 6.00 | Gliniarz i prokurator 7.00 Strażnik Teksa-su 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość 9.50 Święty - serial 10.20 Food Factory 10.50 Food Factory 11.20 Detektywi w akcji 12.20 Kobra - oddział specjalny |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

# ...nią podlaskie tradycje od zapomnienia



w 2005 roku, a obecnie w jej repertuarze znajduje się ponad 300

i przekazywanie następnym pokoleniom kultury ludowej Podlasia. To także mały konglomerat aktywności, którymi



wych, które odbyły się 10 lipca, zędu gminy Biała Podlaska, na siukiem, który wręczył zespołom

pobudza do życia całą społeczność swojej miejscowości. W repertuarze Chodźta do Nos znajduje się ponad 300 utworów. Przede wszystkim są to pieśni ludowe z Podlasia, które pochodzą m.in. z dużego tomu pieśni zebranych przez znanego, już nieżyjącego folklorystę z południowego Podlasia, Aleksandra Oleszczuka. – Spotykamy się na próbach raz w tygodniu. Każda zaczyna się od rozśpiewania. Potem odbywa się nauka nowych utworów z podziałem na pierwszy i drugi głos oraz łączenie tego w całość. Na początku działalności towarzyszyła nam podczas występów mocna trema. Obecnie, jeżeli nawet się pojawia, to działa to nas jedynie mobilizująco – podkreśla Katarzyna Pawłowska.

Działalność zespołu ma wpływ na integrację środowiska lokalnego. Jego członkowie nierzadko zaangażowani są w działalność charytatywną i społeczną na rzecz swojej

„małej ojczyzny”. Cyklicznie uczestniczą w Ogólnopolskiej Akcji Pomóż Dzieciom Przetrwać Zimą, Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy, jako wolontariusze wspierają realizację projektów społeczno-kulturalnych oraz przyczyniają się do edukacji regionalnej młodego pokolenia. W ubiegłym roku zespół został laureatem nagrody starosty bialskiego, za osiągnięcia w dziedzinie twórczości artystycznej, upowszechniania i ochrony kultury.

Obecnie zespół tworzy 12 osób: Teresa Krzemińska, Irena Kozłowska, Stanisława Kurzepa, Bożena Gawda, Stanisława Stefańska, Janina Zimińska, Irena Olędzka, Sławomira Kwiatkowska, Agnieszka Pietruk, Bożena Sawczuk, Marzanna Sawczuk oraz Katarzyna Pawłowska.

## Zorza

Piętnastolecie, choć w rzeczywistości szesnastolecie obchodzi również w lipcu zespół Zorza z Cicibora Dużego. Nazwa zespołu nawiązuje to fragmentu przeboju lubelskiego artysty Kazimierza Grześkowiaka pt. „Panny z Cicibora”. Początek zespołowi dał występ mieszkanek miejscowości podczas gminnych dożynek w 2005 roku. Wtedy też postanowiły one zawiązać formalnie zespół. Pierwszym akompaniatorem był Józef Goździółko, który przygotował panie do debiutu artystycznego. Następnie do kobiet dołączyli ich mężowie i tak przez kilka lat w zespole występowały cztery małżeństwa. Od samego początku Zorza występowała na różnych uroczystościach z repertuarem religijnym, ludowym, biesiadnym i patriotycznym. Już kilka miesięcy po debiucie, grupa znalazła się w gronie laureatów Podlaskiego Festiwalu Pieśni Maryjnej w Leśnej Podlaskiej.

Powtórzyła sukces na tym konkursie jeszcze kilkakrotnie, kiedy instruktorem zespołu był Roman Makarski.

Członkowie zespołu aktywnie uczestniczą w życiu społeczeństwa lokalnego. Organizują imprezy środowiskowe we współpracy z miejscową szkołą podstawową oraz jednostką OSP. Już od 17 lat, członkowie zespołu przygotowują wieńce dożynkowe na święto parafialne i gminne, za które niejednokrotnie otrzymywali nagrody. Zespół jest też muzyczną wizytówką Ochotniczej Straży Pożarnej w Ciciborze Dużym i prezentuje się na różnorodnych uroczystościach nie tylko z repertuarem strażackim, ale również w strażackich mundurach. Zespół uczestniczył m.in. w Regionalnych Spotkaniach Zespołów Artystycznych OSP w Siemiatyczach i Rajgrodzie. Większość członków zespołu to również członkowie miejscowej OSP.

Grupa niejednokrotnie występowała na Powiatowym Festiwalu Pieśni Patriotycznej w Tuczej, gdzie w 2017 roku pod czujnym okiem obecnego instruktora Jakuba Gdela zdobyła I miejsce.

Obecny skład zespołu to: Jakub Gdela – instruktor, Beata Wereszko – kierownik zespołu, Renata Goździółko, Anna Mielnicka, Mirosław Mielnicki, Edyta Rafalska, Krystyna Denis, Krystyna Kulesza, Bogusław Kulesza, Agnieszka Borodijuk, Piotr Trzeciak.

## Barwinek

W tym roku zespół Barwinek obchodzi 16. rocznicę istnienia, ale ze względu na pandemię, jubileusz 15-lecia został przesunięty właśnie na ten rok. Powstał spontanicznie w 2005 r. z inicjatywy grupy zapaleńców ze Styrzycz, którym marzyło się atrakcyjne wypełnienie jesiennych



Zespół Barwinek tworzy obecnie kilkanaście osób, aktywistów ze Styrzycz. Jego członkowie od lat angażują się w akcje charytatywne i działają na rzecz rozwoju swojej „małej ojczyzny”

wieczorów. – Zespół opiera się na repertuarze ludowym z terenu Podlasia, ale nie tylko. Śpiewamy też pieśni biesiadne, zdarza się, że również patriotyczne czy religijne, wszystko zależy od charakteru wydarzenia, na którym występujemy – opowiada **Bogumiła Chodun** z Barwinka.

Pierwszym sprawdzianem scenicznym okazał się fragment wesela podlaskiego „Rozśpiewanie i roztańczenie domu weselnego”, zaprezentowany w amfiteatrze w Białej Podlaskiej. Potem Barwinek wielokrotnie prezentował się na powiatowych przeglądach kapel i śpiewaków ludowych w Styrzycz i Drelowie, festynach i dożynkach gminnych i konkursie piosenki biesiadnej, towarzyszącym festiwalowi sękaczy w Roskoszy. Zespół wspomagany przez akordeonistę Andrzeja Stępkę jest stałym gościem imprez kulturalnych i integracyjnych, organizowanych w Rodzinnym Ogrodzie Działkowym

„Piotruś”. Od lat z powodzeniem reprezentuje Styrzynie podczas gminnego święta plonów i Dni Patrona Miasta Biała Podlaska na placu Wolności.

Grupę tworzą: Bogumiła Chodun, Henryk Chodun, Urszula Barnasiuk, Jan Barnasiuk, Roman Michałowski, Małgorzata Hanas, Dorota Skraburska, Czesława Wachowicz, Bogumiła Weresa i Tadeusz Weresa, Agnieszka Borodijuk, Andrzej Górski oraz instruktor zespołu Andrzej Stęпка. Od czasu do czasu zespołowi akompaniują również Janusz Jużko. Grupa ma więc mieszany charakter, co daje jej możliwość śpiewania pieśni z podziałem na role męskie i damskie.

– Naszym największym sukcesem jest po prostu istnienie zespołu. Spotykamy się na próbach grupy, bo lubimy śpiewać i słuchać muzyki ludowej, poznawać nowe utwory, ale najbardziej lubimy spotykać się

i wspólnie robić coś dobrego dla naszej miejscowości. Podczas spotkań zespołu nie zajmujemy się tylko muzyką, ale również ustalamy różne inne formy działania. Można powiedzieć, że Barwinek miesza się we wszystkie sprawy w Styrzycz. Członkowie zespołu są również członkami Stowarzyszenia Przyjaciół Styrzycz, członkami koła gospodyń wiejskich, angażujemy się w akcje charytatywne, również o zasięgu ogólnopolskim np. finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy oraz „Pomóż dzieciom przetrwać zimę”. Naszym największym sukcesem jest więc umiejętność zjednoczenia się i działania na rzecz lokalnej społeczności – podkreśla Bogumiła Chodun.

Dodaje, że osobiście dużą radość dają jej występy na jarmarkach, festynach i festiwalach oraz pozytywny odbiór zespołu przez publiczność. Podkreśla, że bycie członkinią zespołu ludowego, daje jej również możliwość samorealizacji. – Lubię śpiewać, poznawać tutejszy folklor, występować w regionalnych strojach ludowych. Wspólnie z koleżankami i kolegami z zespołu mogę też zrobić coś dobrego dla lokalnego środowiska – dodaje pani Bogumiła.

Podczas uroczystości jubileuszowych, które odbyły się 10 lipca, nie zabrakło przedstawicieli urzędu gminy Biała Podlaska, na czele z wójtem Wiesławem Panasiukiem, który wręczył zespołom okolicznościowe nagrody. Po oficjalnej części, wszyscy zasiedli do stołów zastawionych stołami, przy których zabawy i rozmowy toczyły się do późnych godzin nocnych.

Redakcja Słowa Podlasia życzy wszystkim zespołom jeszcze wielu, wielu lat działalności, a ich członkom przede wszystkim zdrowia i sił do kolejnych działań!



Nazwa Zorza nawiązuje to fragmentu przeboju lubelskiego artysty Kazimierza Grześkowiaka pt. „Panny z Cicibora”. Początek zespołowi dał występ mieszkanek miejscowości podczas gminnych dożynek w 2005 roku

Ponad 30-kilometrowa trasa wiedzie przez pogranicze powiatu bialskiego i włodawskiego

# Rodzinne strony Kraszewskiego

**REGION** Kontynuujemy naszą rowerową podróż po urokliwych zakątkach południowego Podlasia i Polesia Lubelskiego. Tym razem, z racji zbliżającego się X Rajdu Józefa Ignacego Kraszewskiego, przedstawimy alternatywną trasę, którą można się przejechać, by lepiej poznać rodzinne okolice polskiego pisarza, choć to nie Romanów będzie naszym punktem wyjściowym. Zaczynamy!

PAULINA CHODYKA-LUKASZUK

„Wśród lasów nadbużańskich, w głębokim, zapadłym Podlasiu, między dawnymi dobrami Sapiehów i Radziwiłłów, Kodniem, Sławatyczami, Włodawą leży ta majętność, niegdyś Sapieżyńska, w której zamierzano fundować rezydencję pańską, czego dowodem był wspaniały i ogromny ogród z kilkusetletnimi świerkami i grabowymi szpalerami (...)” – tak o swoich rodzinnych stronach pisał Józef Ignacy Kraszewski. Tereny są zachwycające, na czele z Romanowem i przepięknym dworem, w którym wychowywał się pisarz.

## Na początek brodacze



Proponowana przez nas trasa zaczyna się i kończy w Sławatyczach. Łącznie liczy ok. 35 kilometrów i z pewnością będzie przyjazna nawet dla początkujących rowerzystów

Proponowana przez nas trasa zaczyna się jednak i kończy w Sławatyczach. Łącznie liczy ok. 35 kilometrów i z pewnością będzie przyjazna nawet dla początkujących rowerzystów. Prowadzi przez płaski teren z przewagą dróg asfaltowych (ponad 90 proc. trasy) o małym natężeniu ruchu. Może to być idealna propozycja na rodzinną wycieczkę. Początkowo szlak prowadzi ścieżką rowerową wzdłuż drogi nr 698 pomiędzy Sławatyczami a Hanną. Na ostatnim odcinku, od okolic Krzywówłki do Sławatycz, trasa pokrywa się z fragmentem sieci Szlaków Rowerowych Południowego Podlasia. Pozostała część przebiega poza znakowanymi szlakami rowerowymi. Drogi gruntowe stanowią zaledwie kilka procent długości trasy.

Na początek słów kilka o Sławatyczach. Zachował się tu dawny układ miejski



Na sławatyckim rynku można zobaczyć ponad trzymetrowe figury, upamiętniające tradycję brodaczy, żegnających stary rok

z rynkiem i zabudową wzdłuż głównej drogi i równoległych ulic. W miejscowości warto zajrzeć do murowanej cerkwi prawosławnej pw. Wniebowstąpienia Pańskiego z końca XIX wieku. Naprzeciwko cerkwi wznosi się neorenesansowy kościół pw. Matki Boskiej Różańcowej z lat 1913-1919, przypominający z wyglądu stary zamek. We wnętrzu częściowo zachowało się wyposażenie poprzedniego kościoła, ufundowanego przez Michała Kazimierza Radziwiłła. W Sławatyczach są cztery cmentarze: katolicki, żydowski, unicki i prawosławny, bowiem wieś była przez wieki zamieszkiwana przez wielo-wyznaniową społeczność.

Jeśli Sławatycze, to oczywiście niespotykana nigdzie indziej na świecie tradycja, związana z żegnaniem starego roku przez sławatyckich brodaczy. Co roku mężczyźni z miejscowości przebierają się w specjalnie przygotowane na tę okazję stroje i przez ostatnie trzy dni roku paradują ulicami miejscowości. Określenie brodacze, pochodzi od bardzo długich bród wykonanych z lnianego włókna, jakie przyczepiają sobie miejscowi przebierańcy. Symbolizują one długie życie, bogactwo, przeżyć, dostojność, mądrość, doświadczenie życiowe, przekazywane na najbliższych 12 miesięcy. Na głowach zaś brodacze mają pięknie ustrojone czapy. Co roku wybierany jest również Brodacz Roku. Na tutejszym rynku można zobaczyć ponad trzymetrowe

figury, upamiętniające tę tradycję. To właśnie tutaj początek ma nasza wycieczka.

## Na cześć Anny Jagiellonki

Opuszczamy na chwilę powiat bialski i udajemy się do sąsiadującego, włodawskiego. Kolejnym punktem naszej podróży jest bowiem znajdująca się na południe od Sławatycz miejscowość Hanna. Trasa do niej prowadzi fragmentem szlaku Green Velo.



W kościele pw. św. Apostołów Piotra i Pawła w Hannie znajduje się obraz Matki Bożej Miłującej, z którym wiąże się ciekawa historia

Według przekazów miejscowości zawdzięcza swoją nazwę królowej Annie Jagiellonce, która podczas jednej ze swych podróży zatrzymała się tu na nocleg.

W tej nadbużańskiej wsi znajduje się drewniany kościół zbudowany w 1. poł.

XVIII w. jako cerkiew unicka. Obecnie to kościół parafii rzymskokatolickiej pw. św. Apostołów Piotra i Pawła. W kościele z kolei jest obraz Matki Bożej Miłującej. Wizerunek przybył tutaj za sprawą flisaków, którzy spławiali towary z Ukrainy do Gdańska. W pobliskiej Kuzawce była przystań i flisacy zeszli na ląd, by szukać jedzenia. Odwiedziła Marka Pietruczyka, garbarza, który dał im pożywienie, a oni obrazem zapłacili mu za żywność. Pietruczyk powiesił wizerunek w garbarni. Doszło jednak do pożaru, w którym garbarnia doszczętnie spłonęła. Udało uratować się jedynie obraz. Do kościoła trafił w 1897 roku. Według przekazów, wizerunek był przenoszony do świątyni w uroczystej procesji. Wówczas woły, które ciągnęły wóz z obrazem i początkowo miały iść do parafii w Sławatyczach, nie chciały ruszyć. Wtedy je zawrócono, a one mimo spadających na nie batów poszły w stronę Hanny. Dlatego też umieszczono go właśnie w tutejszym ówczesnym kościele prawosławnym. Podobno za sprawą obrazu Matki Boskiej Hanneńskiej dochodziło do uzdrowień.

Dodatkowo można zobaczyć tu jedyny taki w Europie zegar Męki Pańskiej. Przedstawia ostatnie 24 godziny z życia Chrystusa. Od godz. 18 Wielkiego Czwartku do 18 godz. Wielkiego Piątku. Na każdą godzinę przeznaczona jest kapliczka, a w niej obraz, przedstawiający, co wydarzyło się w danej godzinie.

Atrakcją może być tu także Centrum Religijno-Zabytkowe. Składa się ono z opisanego już kościółka oraz dzwonnicy z prezentacjami multimedialnymi i wystawy. Jest też galeria sztuki nazywana Starą Szkołą.

## W domu Kraszewskiego

Z Hanny pokonujemy około 10 kilometrów i trafiamy do głównego celu wycieczki – Romanowa. To tutaj mieści się dwór, w którym u dziadków ze strony matki wychowywał się Józef Ignacy Kraszewski. Romanów to dawna posiadłość Sapiehów, wchodząca w skład klucza wisznickiego. W 1802 roku majątek nabyli Anna i Błażej Malscy. W latach 1806-1812 na miejscu drewnianego dworu postawili dom nowy – murowany, klasycystyczny, z czterospadowym dachem krytym gontem i czterokolumnowym gankiem od strony frontowej. Do dworu wiodła półkolista droga, wznosząca się przed samym budynkiem i ograniczona tu wysokim murem. Przyszły pisarz wychował się właśnie w tym, parterowym domu, do którego przybył we wczesnym dzieciństwie. Dziadkowie opiekowali się nim do 15 roku



W Hannie znajduje się drewniany kościół zbudowany w 1. poł. XVIII w. jako cerkiew unicka. Obecnie to kościół parafii rzymskokatolickiej pw. św. Apostołów Piotra i Pawła, wchodzący w skład Centrum Religijno-Zabytkowego

życia, pilnując także edukacji wnuka – najpierw w Białej Podlaskiej, potem w Lublinie. Józef Ignacy odszedł stąd w 1827 roku i wrócił do tego miejsca już tylko jako gość.

Obecnie jest tutaj muzeum, poświęcone życiu i twórczości pisarza.

Warta zobaczenia jest również niewielka kaplica, znajdująca się na terenie okalającego dwór parku.

Kaplica ma kształt rotundy i została wzniesiona równocześnie ze dworem, w stylu klasycystycznym. Za jej projekt odpowiada Jakub Kubicki. Usytuowana na północnym skraju parku, za fosą, otoczona drzewami urokliwa świątynia używana jest miejscowej parafii.

W muzeum znajduje się wiele pamiątek po pisarzu, a w ciszy i zieleni przepięknego parku można odpocząć i spędzić miło czas.

Następnie z Romanowa, przez Wygnankę i Janówkę, trasa prowadzi do miejscowości Krzywówłki. W pobliskim lesie znajduje się uroczysko

Muszaryniec – tajemniczy krag, który od lat nie zarasta drzewami. Według legendy stała tam niegdyś cerkiew, która zapadła się pod ziemię, a wraz z nią ludzie, biorący udział w procesji dookoła świątyni.



W Romanowie warta zobaczenia jest również niewielka kaplica, znajdująca się na terenie okalającego dwór parku

Ponownie kierujemy się w stronę Sławatycz. Tutaj możemy zakończyć swoją podróż, ale polecamy skorzystać z wypożyczalni Kajakowa Przygoda i wybrać się na spływ rzeką Bug.



Romanów to dawna posiadłość Sapiehów. To tutaj mieści się dwór, w którym u dziadków wychowywał się Józef Ignacy Kraszewski. Obecnie jest tu muzeum



W Sławatyczach warto zajrzeć do murowanej cerkwi prawosławnej pw. Wniebowstąpienia Pańskiego z końca XIX wieku

Papież Jan Paweł II 6 października 1996 r. beatyfikował pratułińskich męczenników

# Miejsce męczeństwa unitów

## PODLASKIE MIEJSCA KULTU

Pratulín jest często odwiedzany przez pielgrzymów z całego kraju, gdyż jest to miejsce pochówku Wincentego Lewoniuka i jego dwunastu towarzyszy, którzy zginęli śmiercią męczeńską 26 stycznia 1874 r. od kul wystrzelonych przez wojsko carskie. Błogosławieni unicy naznaczili to miejsce nie tylko swą krwią, ale też broniąc unickiej cerkwi pokazali jak ważna jest dla nich wiara i łączność z Kościołem rzymskokatolickim.

ANNA CHODYKA

Początkowo Pratulín był nazywany Hornowem, od nazwiska Horonowskich, właścicieli miejscowości. Już w XVI wieku w osadzie powstał kościół, a parafia została założona w 1686 r. Od 1732 r. miejscowość miała prawa miejskie. Wówczas znajdował się w niej kościół katolicki i cerkiew unicka, został też wybudowany dwór, który zniszczono w czasie II wojny światowej. W XIX wieku przy dworze działała gorzelnia, olejarnia i wiatrak. Majątek pratułiński obejmował też wsie Łęgi, Zaczopki i Bohukaty.

W 1873 r. car Rosji Aleksander II zdecydował, że zmusi wszystkich unitów do zmiany wyznania i przyłączenia się do kościoła prawosławnego. Z tego powodu rozpoczęło się odbieranie imion ich świętyń i wprowadzanie do nich duchownych prawosławnych. Księża, którzy nie chcieli przejść na prawosławie więziono lub zsyłano na Sybir. Podobnie działo się z unitami, których prześladowano. Nakładano na nich obowiązek oddawania znacznych ilości pól, wyznaczano kary pieniężne, a w niektórych przypadkach dotkliwie biczowano. Unitów zmuszano też do chrzczenia dzieci w obrządku wschodnim i zawierania ślubów w cerkwi prawosławnej. Proboszcz posługujący w pratułińskiej parafii ze względu na grożącą mu zsyłkę na Sybir, uciekł do Galicji. Wtedy miejscowa ludność zamknęła kościół, nie chcąc wpuścić do niego prawosławnego duchownego, który chciał przekształcić świątynię w cerkiew. Mimo nakazów od rosyjskich urzędników, mieszkańcy Pratulina nie zgodzili się otworzyć kościoła. Wręcz przeciwnie, przychodzili się przed nim modlić i strzec wejścia.



Istniejący w Pratulinie kościół katolicki powstał w 1838 r. i został wybudowany w stylu klasycystycznym. Po prawej stronie świątyni znajduje się kruchta, gdzie spoczywa trumna z relikwiami męczenników podlaskich

### Zastrzeleni za obronę kościoła

Ze względu na sprzeciw unitów, do miejscowości wysłano rosyjskie wojska. Żołnierze przybyli 23 stycznia 1874 r. wraz z naczelnikiem powiatu, który próbował przekonać do zmiany zdania mieszkańców wsi, ale bezskutecznie. Spowodowało to jedynie zgromadzenie się jeszcze większej liczby ludzi przed kościołem. Trzy dni później – 26 stycznia wojsko otoczyło świątynię i modlących się przed nią mieszkańców Pratulina. Na początku ze strony żołnierzy padły groźby, ale nikt ich nie słuchał. Wtedy wojsko zaatakowało unitów bagnętami, odparli oni atak używając kijów i kamieni. Wówczas kozacy dostali rozkaz by użyć broni. Kiedy żołnierze przygotowali się do oddania serii z karabinów, miejscowa ludność została to, czym się broniła i ukłękła przy kościele oraz zaczęła głośno odmawiać pacierz i śpiewać pieśni liturgiczne. Wtedy padły pierwsze strzały, kozacy strzelali przez długie kilkanaście minut. Zginęło trzynaście osób, a sto osiemdziesiąt odniosło obrażenia.

Wojsko nie pozwoliło od razu pochować zmarłych, dopiero po upływie doby zgodzono się, by zabici unicy mogli być pogrzebani na cmentarzu poza wsią. Po śmierci Wincentego Lewoniuka i jego dwunastu towarzyszy we wsi wzmożyły się prześladowania. Przeszuki-

wano domy, w poszukiwaniu popleczników zdarzeń z 26 stycznia. Przeprowadzono aresztowania, wiele osób zesłano na Sybir. Z kolei unicką cerkiew przekształcono w świątynię prawosław-



Świątynia, której bronili unicy została rozebrana rok po tym, jak doszło do ich rozstrzelania. Zostały po niej jedynie fundamenty, później w tym miejscu postawiono ołtarz

na, wprowadzając do niej batiuszkę. Mimo cenzury i wprowadzania polityki strachu przez carskie władze, wiadomość o odwadze unitów i ich męczeńskiej śmierci szybko rozniósł się wśród polskiego narodu.

### Ekshumacja grobu pomordowanych

W dwudziestolecie międzywojennym Pratulín zaczął być odwiedzany przez pielgrzymów, którzy chcieli pomodlić się w miejscu śmierci unitów. W 1920 r. wyremo-

nowano grób pomordowanych, a 1928 r. w świątyni pratułińskiej wmurowano w ścianę tablicę upamiętniającą tragiczne zdarzenia. Wypisano też nazwiska zabitych oraz wygrawerowano napis: „Cześć unitom poległym w obronie wiary świętej i kościoła w 1874 r.”. Natomiast trzy lata później na grobie męczenników postawiono pomnik i krzyż z napisem, kto jest w tym miejscu pochowany. Rok przed wybuchem II wojny światowej biskup Henryk Przeździecki zaczął proces beatyfikacji Wincentego Lewoniuka i jego dwunastu towarzyszy. Niestety, światowy konflikt zbrojny przerwał badanie okoliczności zdarzeń z 26 stycznia. Następnie proces został rozpoczęty na nowo przez biskupa podlaskiego Ignacego Świrskiego.

Dopiero sto lat po zdarzeniach w Pratulinie, biskup podlaski Jan Mazur ustanowił rok 1974 r. Rokiem Męczenników Podlaskich. W czasie procesu beatyfikacyjnego, w 1990 r. przeprowadzono ekshumację grobu poległych unitów i przeniesiono ich szczątki do świątyni w Pratulinie. Papież Jan Paweł II 6 października 1996 r. beatyfikował pratułińskich męczenników. W diecezji siedleckiej każdego roku – 23 stycznia obchodzone jest wspomnienie liturgiczne błogosławionego Wincentego Lewoniuka i 12 towarzyszy.

Świątynia, której bronili unicy została rozebrana rok po tym, jak doszło do ich rozstrzelania. Zostały po niej jedynie fundamenty, później w tym miejscu postawiono ołtarz, na którym Jan Paweł II sprawował mszę świętą w Siedlcach, by ochronić relikw drzewianej cerkwi unickiej.

Istniejący w Pratulinie kościół katolicki powstał w 1838 r. i został wybudowany w stylu klasycystycznym. Po prawej stronie świątyni znajduje się kruchta, gdzie spoczywa trumna z relikwiami męczenników podlaskich. W tym samym czasie, co



Będąc w Pratulinie warto też odwiedzić odnowiony ponad trzy lata temu grób Konrada Greczuka, który spisywał losy prześladowanych.

kościół powstała również dzwonnica, także wykonana w stylu klasycystycznym. Obiekt został wykonany, dzięki funduszom przekazanym przez dawnych dziedziców Pratulina – rodzinę Wierusz-Kowalskich.

### Konrad Greczuk i tajna misja



– Konrad Greczuk był człowiekiem o wielkim sercu i ogromnej miłości do Boga i ojczyzny. Zasłużył się w zachowaniu historii tych ziem i losów unitów – podkreśla ks. Jacek Guz, proboszcz diecezjalnego sanktuarium

Będąc w Pratulinie warto też odwiedzić odnowiony ponad trzy lata temu grób Konrada Greczuka, który 22 maja 2018 r. poświęcił ordynariusz diecezji siedleckiej biskup Kazimierz Gurda. Nagrobek wykonano z piaszkowca, a zaprojektował go architekt Andrzej Weremczuk. Konrad Greczuk był cieślą, który żył w okresie 1845-1901. Poza wykonywa-

niem swojego zawodu, który pozwalał mu przemieszczać się bez budzenia podejrzeń władz carskich, zajmował się też spisaniem tego, jak przez wojska kozackie i urzędników cara Aleksandra II traktowani są unicy. Zdobyte informacje i zaobserwowane zdarzenia zapisywał na zwojach papieru, które ukrywał w wydrążonym specjalnie kiju. Na podstawie zebranych przez niego relacji przesładowanych wierznych Kościoła unickiego powstała książka „Martyrologia unitów Podlaskich”. Jej autorem jest ks. Józef Pruszkowski, który zlecił Konradowi Greczukowi tajną misję. Mężczyzna podjął się jej, mimo iż groziło mu za to osadzenie w więzieniu, a prawdopodobnie też kara śmierci. Chodził od wsi do miasteczek i dyskretnie wypyttywał o nazwiska pomordowanych, więzionych i prześladowanych. – Był to człowiek o wielkim sercu i ogromnej miłości do Boga i ojczyzny. Zasłużył się w zachowaniu historii tych ziem i losów unitów. Dziękuję wszystkim, którzy złożyli się na przygotowanie tego pomnika – podkreśla ks. Jacek Guz, proboszcz diecezjalnego sanktuarium, po uroczystości poświęcenia nagrobka.

W 2019 r. powstał film „Modlitwa o Polskę z ziemi podlaskiej” w reżyserii Michała Muzyczuka. Jak przyznał filmowiec, jego dziadkowie pochodzą z Zaczopki koło Pratulina, więc historia męczeństwa mieszkańców południowego Podlasia była mu szczególnie bliska. Kiedy senator Grzegorz Bierecki zaproponował mu stworzenie dokumentu, połączonego z fabularyzowanymi scenami, dotyczącymi zdarzeń z 1874 roku, reżyser przyznał, że na ten temat czekał całe życie. Zdjęcia powstały w Pratulinie w styczniu i maju 2019 r.

Źródło: „Sanktuarium południowego Podlasia” autorstwa Jana Marškiewicza i Anety Semenik.



W 2019 r. powstał film „Modlitwa o Polskę z ziemi podlaskiej” w reżyserii Michała Muzyczuka (Zdjęcia z planu filmowego)



Kiedy żołnierze przygotowywali się do oddania strzału miejscowa ludność ukłękła przy kościele i zaczęła się głośno modlić. Zginęło trzynaście osób, a sto osiemdziesiąt odniosło obrażenia



# NAJNOWSZE OFERTY

Pozostałe oferty znajdziecie Państwo na **stronie 29**

oraz na

facebook

i [www.polnoc.pl/biala-podlaska](http://www.polnoc.pl/biala-podlaska)

# Ekspert pomoże Ci sprawdzić nieruchomość

**AGENT RADZI** Mieszkanie w bloku, szeregowcu, domu w Białej Podlaskiej? A może lokal usługowy w Czosnówce, Grabanowie lub Rakowiskach? Niezależnie od tego, gdzie kupujemy nieruchomość i na jakim rynku, musimy dokładnie sprawdzić jej stan techniczny. Zadanie warto powierzyć fachowcowi.

JUSTYNA LESIUK-KLUJEWSKA

Prawidłowa ocena stanu technicznego mieszkania, domu lub lokalu usługowego na białym rynku uchroni przyszłego właściciela przed ryzykiem poniesienia dodatkowych kosztów podczas prac wykończeniowych. Mogą one wynikać z niedokładności lub niestaranności wykonanych przez dewelopera prac. Jest to czynność złożona i bez konkretnej wiedzy trudna do wykonania samodzielnie, dlatego

warto skorzystać z pomocy eksperckiej.

## Ustawa deweloperska

Przeprowadzenia odbioru technicznego lokalu przez nabywcę jeszcze przed przeniesieniem aktu własności jest obowiązkiem wynikającym z tzw. ustawy deweloperskiej funkcjonującej od 2011 roku. Jedynym wyjątkiem jest sytuacja, gdy nieruchomość nabywana jest drogą umowy cywilnoprawnej, a nie deweloperskiej. Wówczas takiego obowiązku nie ma, ale nabywca i tak może zgłosić sprzedającemu chęć wykonania takiego odbioru, najlepiej na etapie uzgadniania umowy.

Czynności takiej, w obecności przedstawiciela dewelopera może samodzielnie dokonać nabywca nieruchomości, jednak wiąże się z tym pewne ryzyko. O ile na pierwszy „rzut oka” można stwierdzić zabrudzenia, rysy, pęknięcia ścian, to do weryfikacji pozostaje dziesiątki innych elementów i niestety wiele osób podpisuje protokół odbioru mieszkania, nie



**Prawidłowa ocena stanu technicznego mieszkania, domu lub lokalu usługowego na białym rynku uchroni przyszłego właściciela przed ryzykiem poniesienia dodatkowych kosztów podczas prac wykończeniowych. Jest to czynność złożona i bez konkretnej wiedzy trudna do wykonania samodzielnie, dlatego warto skorzystać z pomocy eksperckiej**

wiedząc, że prace zostały wykonane niestarannie lub niezgodnie z technologią.

## Prospekt informacyjny

Inspekcję techniczną odbioru mieszkania zaczyna się od sprawdzenia zobowiązań dewelopera, które są określone w tzw. prospekcie informacyjnym. Jest on częścią umowy deweloperskiej i zawiera informacje m.in. o budynku, standardach wy-

kończeniowych np. jakie są okna, drzwi, w jaki sposób wykończone będą ściany. Z planu mieszkania dowiemy się także, jakie są wymiary pomieszczeń, gdzie powinny być zainstalowane np. włączniki, gniazda elektryczne, grzejniki. Zgodność wykonania elementów z prospektem nie oznacza, że ich jakość, odchyłki, sposób wykonania odpowiadają przepisom określonym w warunkach ich odbioru. Sprawdzić należy jeszcze szereg innych elementów – poprawność ułożenia tynków i wylewek pod kątem zachowania pionu i poziomu, ich zdylatowania, zachowania kąta pomiędzy ścianami, montażu i wyposażenia okien, w tym ich regulacji i wiele innych.

Weryfikacja stanu technicznego mieszkania jest wieloaspektowa i bez doświadczenia, wiedzy samego trudna do wykonania. Nieruchomość często kupujemy raz w życiu. Warto więc wesprzeć się asystą eksperta z uprawnieniami budowlanymi, który do sprawy podchodzi metodycznie i skrupulatnie, i przez to sprawnie określa stan lokalu. Na bazie opracowanego raportu właściciel egzekwuje na deweloperze usunięcie usterek i nieprawidłowości jeszcze przed podpisaniem aktu własności. Usługa odbioru mieszkań przez wykwalifikowanego eksperta nie dotyczy wyłącznie tych nowych,

## Ekspert pomoże ocenić stan

Weryfikacja stanu technicznego mieszkania jest wieloaspektowa i bez doświadczenia, wiedzy samego trudna do wykonania. Nieruchomość często kupujemy raz w życiu. Warto więc wesprzeć się asystą eksperta z uprawnieniami budowlanymi, który do sprawy podchodzi metodycznie i skrupulatnie, i przez to sprawnie określa stan lokalu. Na bazie opracowanego raportu właściciel egzekwuje na deweloperze usunięcie usterek i nieprawidłowości jeszcze przed podpisaniem aktu własności. Usługa odbioru mieszkań przez wykwalifikowanego eksperta nie dotyczy wyłącznie tych nowych,

deweloperskich, ale jest również ważna przy zakupie nieruchomości na rynku wtórnym. Używane, często przez wiele lat mieszkania, mogą być nadto wyeksploatowane, a naprawa usterek zazwyczaj jest kosztowna. W takich przypadkach specjalista koncentruje się na stanie technicznym, wynikającym z pracy budynku oraz naturalnego zużycia obiektu. Do podstawowych czynności należy sprawdzenie zawilgocenia, ich źródeł, wszelkich rys i pęknięć, sprawdzenie stanu instalacji elektrycznej i napięcia w gniazdkach czy też szczelności i wydajności wentylacji. W efekcie taki odbiór daje również możliwość skutecznej negocjacji ceny za lokal.

(źródło: informacja prasowa Dekra)



## PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ** MIESZKANIE, DOM, a może DZIAŁKĘ?

**ZRÓB TO Z NAMI!**

Zadzwoń aby dowiedzieć się więcej!

Darmowa konsultacja na temat twojej nieruchomości



Klaudia Mikiciuk-Szpera

☎ 885 851 172



Wojciech Gatecki

☎ 665 750 197

**DZIAŁKA BUDOWLANA**  
powierzchnia 2739 m<sup>2</sup>  
☎ 885 851 172  
Cicibór Mały

**DOM JANÓW PODLASKI**  
Dom w wysokim standardzie, 275 m<sup>2</sup>  
☎ 665 750 197

**DZIAŁKA**  
powierzchnia 1643 m<sup>2</sup>  
☎ 885 851 172  
Koloniasitnik

**DZIAŁKA**  
powierzchnia 1659 m<sup>2</sup>  
☎ 885 851 172  
Koloniasitnik

**HANDLOWO-USŁUGOWY**  
budynek 60 m<sup>2</sup>  
☎ 885 851 172  
Osiedle Jagiellońskie

**DZIAŁKA BUDOWLANA**  
powierzchnia 2621 m<sup>2</sup>  
☎ 885 851 172  
ul. Zagrodowa Biała Podl.



# I co by tu sprzedać...

## OGŁOSZENIA w gazecie i w internecie

>> sprawdź >> zobacz

[www.slowopodlasia.pl/ogloszenia](http://www.slowopodlasia.pl/ogloszenia)

**SŁOWO**  
PODLASKA

**REKLAMY! OGŁOSZENIA!**

Biała Podlaska, ul. Warszawska 15, tel./fax 83 342-25-19  
www.slowopodlasia.pl reklama@slowopodlasia.pl

Nie zalekej  
Twoja reklama  
z pewnością  
będzie skuteczna!

Kupon mo-  
żesz odebrać lub przesłać  
osobiście lub pocztą:  
Tygodnik SŁOWO PODLASKA  
21-500 Biała Podlaska  
sk. pocztowa 116  
We wtorek Twoje ogłoszenie  
zostanie za darmo  
dostarczone do wszystkich czy-  
telników Słowa Podlaskiego.

Na sprzedaż **JEDNEJ RZECZY**  
lub **JEDNEGO KOMPLETU RZECZY**  
o wartości do 1500 zł  
wypełnić czynniki.

W przypadku pytań skontaktuj się z nami: tel. 83 344 75 57

**Uwaga!**  
Prawidłowo wypełniony kupon  
z ogłoszeniem powinien zostać  
wrzucony do skrzynki na pocztę  
w czwartek do godziny 16.00.  
W redakcji kuponu przyjmujemy  
do **piątku do godziny 18.00.**  
Ogłoszenia dostarczane po tym  
terminie będą publikowane  
w kolejnym wydaniu.



**Komunalnik**  
Biała Podlaska

www.komunalnik.pl



**ZAKŁAD KAMIENIARSKI** ☎ 510 731 617



**Firma**  
budowlana

ul. Fieldorfa 26/7  
Biała Podlaska

tel. (83) 344 27 49  
sekretariat@zrb-romaniuk.pl  
www.zrb-romaniuk.pl

podziemne parkingi • windy w blokach

**OSIEDLE**  
„Podmiejska”

mieszkania od 32 m<sup>2</sup>  
ceny od 4000 zł/m<sup>2</sup>



**GRANIT**

**MIESZALNIA  
FARB I TYNKÓW**

**MAJSTERPOL**

# OKNA

profesjonalnie  
szybko  
tanie

**DRZWI I PARAPETY**

Biała Podlaska, ul. Sidorska 87a  
tel. 83 342 55 83, 606 819 315, 537 700 402

**sprzedaż  
montaż**



**BIAL-MET**

www.bialmet.pl bial-met@dei.pl

**POKRYCIA DACHOWE  
RUSZTOWANIA**

- tel. 602 108 811

21-500 Biała Podlaska, ul. Kołychawa 78  
tel. 83 344 33 49, 83 344 74 98



**Auto-Mik**

19 lat  
w branży

POWIERZ SAMOCHÓD PROFESJONALISTOM

**SAMOCODOWE  
INSTALACJE GAZOWE**

**INSTALACJE**   **od 1.900 zł**

**MECHANIKA SAMOCODOWA** konkurencyjne ceny

Biała Podlaska, ul. Sidorska 59  
tel. 83 35 55 055, 692 43 43 49  
auto-mik@o2.pl



**MERKURY**

email: merkury.bp@pro.onet.pl  
www.golawscy.pl

**SPRZEDAŻ  
MIESZKAŃ**

☎ 504 071 200  
☎ 507 064 103

- STOLARKA
- MATERIAŁY BUDOWLANE
- KOSTKA BRUKOWA  
☎ 506 050 056  
☎ 609 678 488
- USŁUGI TRANSPORTOWE  
☎ 603 655 637

**SPRZEDAŻ  
- MONTAŻ**

Biała Podlaska ul. Sidorska 53 ☎ 83 344 39 92  
ul. Grzybowska 50 ☎ 83 311 33 93



**MEBLE**  
sp. z o.o.

**SZAFY Z DRZWIAMI SUWANymi**

**INDECO**  
wygodne mieszkanie

**SKLEP** 21-500 Biała Podlaska, ul. Moniuszki 20, tel. 342-62-76  
Pn.-Pt. 9.30-17 | Sob. 9-13

**Szafy wewnętrzne meble na zamówienie**

POKOJOWE • KUCHENNE • SYPIALNE • BIUROWE • ŁAZIENKOWE • GARDEROBY



**OKNA  
MOSKITIERY  
ROLETY**

**POMIAR WYCENA GRATIS**

**ARTPOL** jacek.daniluk@wp.pl  
kom. 505-011-645  
Biała Podl., ul. Moniuszki 33  
tel. 83-342-11-11  
**Sprawdź nasze ceny!!!**



**OKNA  
DRZWI  
BRAMY  
ART-DOM**

**ZDECYDOWANIE NAJTANIEJ!!!**

Biała Podl., ul. Powstańców 29a  
tel. 601 380 306, 601 180 443



**GARAZE Blazane  
BRAMY Garażowe  
KOJCE dla Psów**

Najniższe **CENY**  
Różne wymiary  
Transport cały kraj  
Montaż **GRATIS**  
Dobrych **RATY**

81-440-51-08 84-539-81-91  
25-740-57-38 29-642-34-61  
85-733-60-26 505-526-036  
www.konstal-garaze.pl



**VERTAL  
ROLETY  
BRAMY  
AUTOMATYKA do BRAM**

**POMIAR I WYCENA GRATIS**

ul. Janowska 70  
83 311 32 55 • 602 708 992

**HS Skarabeusz sp. z o.o.** energia@skarabeusz.eu

# FOTOWOLTAIKA

oraz pompy ciepła **SPRZEDAŻ I MONTAŻ**

**Twoja Energia - Twoja Przyszłość**

ul. Korczaka 13  
Biała Podlaska  
**530 44 33 22**



**DACH  
SERWIS**  
Kierownik Sp. z o.o.

**WASZ DOM NASZA PRACA I PASJA**

- BLACHY DACHOWE
- OKNA DACHOWE
- AKCESORIA
- DACHÓWKI
- RYNNY
- GONTY

PRODUCENT  
RYNNY  
CIĄGLEJ

**SPRZEDAŻ  
WYKONAWSTWO  
FAKTURY VAT 8%**

Łomazy, ul. Lubelska 50A  
☎ 83 341 71 54 ☎ 603 655 661

## OBWIESZCZENIE STAROSTY BIALSKIEGO

z dnia 9 lipca 2021 r.

Na podstawie art. 11f ust. 3 i 4 ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (Dz. U. z 2020 r. poz. 1363 ze zm.) w związku z art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2021 r. poz. 735), Starosta Bialski zawiadamia, że w dniu 9 lipca 2021 r. wydano decyzję Nr BP/3/21, znak: AB.6740.270.2021.PA o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej obejmującej drogę gminną Nr 100060L od km 0+000 do km 0+418 na działkach nr ew. 62/2, 63, 64/3 i 84 w obrębie ewidencyjnym Bubel Łukowska, jednostka ewidencyjna Janów Podlaski.

Zgodnie z art. 49 K.p.a. w przypadku zawiadomienia stron przez obwieszczenie, doręczenie uważa się za dokonane po upływie czternastu dni od dnia publicznego ogłoszenia.

Decyzja o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej znajduje się do wglądu w siedzibie tutejszego urzędu tj. Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej, ul. Brzeska 41, 21-500 Biała Podlaska, pok. 230 od poniedziałku do piątku w godzinach pracy urzędu.

Od wyżej wymienionej decyzji służy odwołanie do Wojewody Lubelskiego za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

## ALTERNATYWNE FORMY REKLAMY

**SŁOWO**  
PODLASKA

- dziennikarskie artykuły sponsorowane
- banery reklamowe na stronie www
- posty sponsorowane na facebooku



**Szkolenie  
zmniejszające  
punkty karne**  
**350 zł**

**Szkolenie okresowe  
dla kierowców  
zawodowych  
metodą e-learning**  
**tylko 300 zł**

## MOTORYZACJA

### SAMOCOHODY - SPRZEDAŻ

#### ▼ Audi

□ Audi A4 B6, 1,8T, 514 511 079

#### ▼ BMW

□ BMW 1 (2006) 1,6 B; X5 (2005), 3,0 diesel, stan bdb., 732 929 991

#### ▼ Citroen

□ Citroen C5 diesel (2014), C4 1,6 HDi (2016), (2012), C3 (2013) 1,2 B, C1 (2015) 1,2 B, 732 929 991

□ C4 Picasso (2018), 1,5 diesel, C3 Picasso (2014) 1,6 D, sprowadzony, opłacony, 732 929 991

□ DS3 (2014) 1,4 HDi, 60 tys. przebiegu, 732 929 991

□ Citroen C3 Aircross (2018), (2019) diesel, 510 688 917

□ Citroen C3 (2010), 664 804 442

#### ▼ Daewoo

□ Sprzedam tanio Tico, 733 311 444

#### ▼ Fiat

□ Panda (2018) 1,2 benzyna, sprowadzony, 732 929 991

□ Fiat Cinquecento 700, (1993), 504 160 199

#### ▼ Ford

□ Ford C-Max (2013), 1,6 D, sprowadzony, opłacony, 732 929 991

□ B-Max (2014) 1,6 B, asystent parkowania, sprowadzony, 732 929 991

□ S-Max (2011) 2,0 D, (2010) 2,0 D, sprowadzony (2007) 2,2 7-osobowe, 732 929 991

□ Ford Focus (2008), 664 804 442

**Zawsze  
zapłacimy  
więcej!**

**AUTOKASACJA**  
608 434 634, Sidorska 215  
**SKUP  
AUT**

**Firma TOMEX** Gwarancja ilości i jakości

**OLEJ NAPĘDOWY**  
**OLEJ GRZEWczy** Komarówka Podlaska  
z dostawą 83 353 50 46 ul. Wojska Polskiego 24  
tel. 600 956 482 668 676 582

OPONY UŻYWANE I NOWE  
OSOBOWE, CIEŻAROWE,  
WULKANIZACJA,  
FELGI STAŁOWE I ALUMINIOWE  
MONTAŻ GRATIS  
083-375-16-58, 0692 431 488  
Małyszewice Duże ul. Warszawska 37

#### ▼ Mercedes

□ Mercedes E220 (2012) i E200 (2011), diesel, 510 688 917

□ Kupię Mercedes Sprinter, Kaczka, 190, Vario, C-Klasa. Każdy stan, 790 596 234

□ Mercedes (2010), 732 808 900

□ Mercedes 124, 2,5 D (1993), 504 071 200

#### ▼ Mini

□ Cooper (2002), (2006), 1,6 B, (2004) 1,6 B automat, 732 929 991

#### ▼ Nissan

□ Qashqai (2012) i (2015) 1,5 DCi, sprowadzony, opłacony, 732 929 991

#### ▼ Opel

□ Astra 1,4 B+G (2006), 732 929 991

□ Corsa (2015), 1,3 D, sprowadzone, 732 929 991

□ Zafira (2009) 7 os., 1,6 B, 150 KM, 732 929 991

□ Corsa (2018) diesel, 510 688 917

□ Zafira, 793 529 450

□ Opel Meriva 1,4 B (2005), 505 251 427

#### ▼ Peugeot

□ 208 (2015) 1,6 HDi, 208 (2019) 1,6 D, 308 (2015) 1,2 B, 3008 2,0 D (2012) i (2016), sprowadzone, opłacone, 732 929 991.

□ Peugeot 508 (2013), 504 151 034

#### ▼ Renault

□ Kadjar 1,2 benzyna (2018), Fluence (2011) 1,5 DCi, sprowadzony, opłacony, 732 929 991

□ Renault Megane (2012) 1,5 D, 90 tys. przeb., 510 688 917

□ Renault Scenic (2010) i (2012) diesel, 510 688 917

#### ▼ Skoda

□ Superb (2014), 1,6 diesel, sprowadzona, opłacona, 732 929 991

□ Skoda Fabia (2002), 1,4 benzyna + gaz, 515 461 887

□ Skoda Octavia (2008) B+G, 506 970 990

#### ▼ Suzuki

□ Suzuki SX4 4x4 (2010) 2,0 D, 732 929 991

#### ▼ Toyota

□ Toyota Yaris (2009) 1,3 B, sprowadzona, opłacona, 732 929 991

□ Verso (2016) 1,8 B, sprowadzone, opłacone, 732 929 991

□ Toyota Vers 1,3 B, 515 461 887

□ Kupię Toyotę Corollę, Carinę, Avensis, Hiace, Picnic, Hilux. Każdy stan, 790 596 234

□ Toyota Avensis (2004) 2,0 D4D, 512 269 180

#### ▼ Volkswagen

□ Polo (2015) 1,4 D, 42 tys. przebiegu, 732 929 991

□ Golf Plus (2012) 1,6 TDi, automat, Golf (2009) 2,0 D, 732 929 991

□ Touran VW (2007) 1,9 TDi, 600 236 543

□ VW Passat (2001) FL, 507 587 919

□ Tiguan, 664 804 442

□ Touran (2009), 664 804 442

□ Golf Plus (2007) 1,9 TDi, 504 354 107

□ VW Jetta, 1,9 TDi (2007), 510 160 282

#### ▼ Volvo

□ S60 (2010) i (2012) 2,0 D, automat, 732 929 991

### SAMOCOHODY - KUPNO

□ Solidnie płacę, 515 471 038

□ Wyrejestruj legalnie, nie pozwól się oszukać fikcyjnymi umowami, autokasacja, Sidorska 215, 608 434 634

□ Skup aut, szybki odbiór, 518 440 516

□ Kupię każde auto - najlepsze ceny, 512 406 210

□ Kupię Simsona oraz skuter, może być uszkodzony, 512 406 210

□ Kupię Stara 28, 29 oraz części, 510 810 605

### MOTOCYKLE I QUADY

□ Kupię stare motocykle. NAJLEPSZE CENY! 608 434 634

### INNE MOTORYZACYJNE

□ Sprzedam do Jelcza turbo z kolektorami i rozrusznik, 502 713 486

□ Skup katalizatorów, 509 529 093

□ Opony 195x65 R15, 4 szt., letnie, 1 sezon, opony 195x65 R15, 5 szt. zimowe, 502 361 253

## USŁUGI

□ Kominiarz, 794 994 780

□ Transport, 600 60 60 92

□ Glazurnik, łazienki kompleksowo, 505 763 492

□ Transport tanio, 506 766 170

□ Autolaweta, tanio, 506 766 170

□ CYKLINOWANIE, 512 246 444

□ DOCIEPLANIE BUDYNKÓW, SZYBKO, TANIO, SOLIDNIE, 502 053 214

□ Dachy, rynny, obróbki, podbitki, kominy, domy drewniane, 502 600 439

□ Kopanie, odmulanie stawów. Najtaniej. 601 804 809

□ Studniarstwo, pompy ciepła, 505 222 714

□ Mycie, malowanie dachów, elewacji, mycie kostki, 692 530 505

□ Transport do 3,5 tony, kontener 6 m dł., 605 077 375

□ Szalowanie domów drewnianych, układanie boazerii, paneli, płyta k/g, budowa domków letniskowych, 510 277 545

□ Posadzki mixokretem, Tel. 608 327 362.

□ Żwir, piasek, ziemia ogrodowa, koparki, wywrotki, 83 342 35 22, 503 009 959.

□ Hydrauliczne, 608 534 197

□ Tynki, 792 443 384

**Nowa Stacja Kontroli Pojazdów**

**PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE**

**KLIMATYZACJA PROMOCJA!!!**

Wysokie/Międzyrzec Podlaski **99 zł**  
**170 zł**

tel. 83 307 00 01

□ Minikoparka, wywrotka 3,5 t, 509 111 286

□ Układanie kostki brukowej - schody, tarasy, kompleksowo, 509 982 153

□ Zespół na wesela lub DJ, 663 628 114; 601 804 809

□ Elewacje: docieplanie, malowanie, konserwacja. Dachy, podbitki, poddasza pod klucz, rynny, 604 067 067

□ Ślusarstwo, ogrodzenia, balustrady, 793 555 192

□ Serwis, montaż anten satelitarnych, naziemna DVB-T, naprawa komputerów, kamery, 502 406 968

□ Układanie kostki brukowej, solidnie, fachowo, 504 090 433

□ Brukarstwo - ogrodzenia. freshbruk.pl, 504 195 871

□ Usługi koparko-ładowarką, 881 944 155

□ Pranie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowych, doczyszczanie dachów, kostek brukowych, elewacji, 507 930 777, www.vegaczyszczanie.pl, facebook.com/Vegaczyszczanie

□ Malowanie, tapeta, płytki, panele, 723 456 510

□ Usługi remontowe mieszkań, Biała Podlaska, 534 340 320

□ Remonty, wykończenia wnętrz, kompleksowo, 502 318 133

□ Glazurnictwo, remonty, wykończenia kompleksowe, 515 709 126

□ Układanie kostki brukowej, granitowej, profesjonalnie, solidnie, 502 318 133



Transport wywrotką 27 t, kruszyw, wapna, zbóż. Tel. 508 604 750.

□ Wymiana podwalin, 799 041 152

□ MALOWANIE DACHÓW, 516 964 592

□ Ładowarka, minikoparka, 605 542 231

□ Wykończenia kompleksowo, 791 604 505

□ Złota rączka, 601 055 521

□ Usługi sprzątające: pranie dywanów, tapicerek meblowej i samochodowej, 793 181 962

▼ CD. NA STR. 29

## OBWIESZCZENIE STAROSTY BIAŁSKIEGO

z dnia 16 lipca 2021 r.

Na podstawie art. 11d ust. 5 ustawy z dnia 10 kwietnia 2003 r. o szczególnych zasadach przygotowania i realizacji inwestycji w zakresie dróg publicznych (Dz. U. z 2020 roku poz. 1363 ze zm.) w związku z art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2021 r. poz. 735), Starosta Bialski zawiadamia, że w dniu 9 czerwca 2021 r. wszczęto postępowanie administracyjne w sprawie wydania decyzji o zezwoleniu na realizację inwestycji drogowej pn: „Rozbudowa skrzyżowania dr. pow. Nr 1068L Biała Podlaska (ul. Sidorska) – Ogrodniki – Piszczac z dr. pow. 1051L Zalesie – Chotyłów – Piszczac – Tucznia – Sławatycze w m. Piszczac – rondo”, obejmującej rozbudowę skrzyżowania drogi powiatowej Nr 1068L z drogą powiatową Nr 1051L i drogą gminną Nr 121029L na skrzyżowanie o ruchu okrężnym, na działkach nr ew. 304, 719/1, 722/1, 728, 791/3, 791/4, 791/5, 996, 997/1, 1021, 1022, 1023, 1026/1 i 1027/1 w obrębie ewidencyjnym Piszczac Osada, jednostka ewidencyjna Piszczac.

Zgodnie z art. 49 K.p.a. w przypadku zawiadomienia stron przez obwieszczenie, doręczenie uważa się za dokonane po upływie czterdziestu dni od dnia publicznego ogłoszenia.

Wniosek o zezwolenie na realizację inwestycji drogowej wraz z załącznikami znajduje się do wglądu w siedzibie tutejszego urzędu tj. Starostwo Powiatowe w Białej Podlaskiej, ul. Brzeska 41, 21-500 Biała Podlaska, pok. 230 od poniedziałku do piątku w godzinach pracy urzędu.

## Zarząd Powiatu w Białej Podlaskiej

ul. Brzeska 41 informuje,

że na tablicy ogłoszeń w Starostwie Powiatowym w Białej Podlaskiej ul. Brzeska 41 w dniu 12 lipca 2021 r. został wywieszony na okres 21 dni :

- wykaz nieruchomości gruntowych, na których znajdują się wieże sieci WiMax, stanowiących własność Powiatu Bialskiego, położonych w obrębie Sitnik gmina Biała Podlaska i obrębie Żabce gmina Międzyrzec Podlaski przeznaczonych do zbycia w drodze przetargu oraz
- wykaz nieruchomości gruntowych stanowiących własność Powiatu Bialskiego, położonych w obrębie Błotków miasta Terespol przeznaczonych do zbycia bez przetargu pod stację transformatorową.

**WIK-POL**  
**PANELE OGRODZENIOWE**  
**PRODUKCJA - SPRZEDAŻ - MONTAŻ**  
Ocykowane, lakierowane  
siatka ogrodzeniowa, bramy,  
furtki, słupki, podmurówki  
systemowe, przęsła palisadowe  
tel. 797 45 46 43 | wikipol.chmielewski@gmail.com

**CD. ZE STR. 28**

- Układanie kostki brukowej, najniższe ceny na rynku, 513 752 374
- Posadzki mixokretem, 793 667 345
- Profesjonalne wykonanie tynków gipsowych, cementowo-wapiennych, kwarcowych, 507 453 648
- Malowanie dachów, mycie i zabezpieczanie od rdzy, 504 043 310
- Układanie kostki brukowej, najniższe ceny na rynku, 513 752 374

- Wykonamy usługi budowlane: budowa domów, ocieplenie elewacji, budowa ogrodzeń, ułożenie kostki i inne, 607120800

**Remonty, 574 456 300**

- Przycinanie tui, drzew ozdobnych, koszenie trawy, wertykulacja, inne, 507 369 079

- Układanie kostki brukowej, 660 480 101, www.ecoca.pl

- Wypożyczalnia przyczep i lawet, stacja paliw Ciciwór Duży, 730 502 502

- Ocieplanie budynków, malowanie, podsufitka, 511 604 224

**Ogrodzenia, balustrady 572 271 342**

- Studnie głębinowe. Tel. 513 466 789.

- Ocieplanie budynków solidnie i terminowo, 502 387 196

**NAUKA**

- Matematyka, chemia, fizyka - od podstawówki do matury, 511 758 548

- Matematyka, 502 924 580

**NIERUCHOMOŚCI**

**DOMY**

- Domy centrum, 609 567 221
- Dom murowany, ocieplony - 100 m<sup>2</sup>, Kożuszki, 795 156 628
- Wynajmę duży budynek gospodarczy, 791 510 087

**AKLIM monitoring**  
Biała Podlaska, ul. Sidorska 56B  
tel. 83 342-25-65  
**SYSTEMY ZABEZPIECZEŃ ALARMOWYCH**  
• włamanie i napadu • nadzoru wizyjnego  
• pożaru • kontroli dostępu  
**MONITORING ALARMOWY**  
AGENCJA OCHRONY  
**LTB LEW-TRANS-BANK**  
ul. 34 Pułki Piechoty 13, tel./fax 345-51-47  
**OCHRONA OSÓB I MIENIA**  
• konwojowanie wartości pieniężnych  
• monitoring  
• grupa interwencyjna 24h

- Szeregowiec os. Francuska, 664 568 550

**MIESZKANIA**

- Mieszkanie kupię zdecydowanie, 537 293 780
- Kupię mieszkanie do remontu lub z problemem prawnym, tel. 514 818 455
- Sprzedam kawalerkę, 509 376 507

Gminna Spółdzielnia „Samopomoc Chłopska” w Wisznicach  
**ogłasza przetarg nieograniczony**  
na sprzedaż działki nr 1100/4 o powierzchni 0,1735 ha położonej w miejscowości Dubica Gmina Wisznice.  
Cena wywoławcza: **33 277 zł**.  
Przetarg odbędzie się w dniu **02.08.2021 r. o godz 10<sup>00</sup>** w biurze spółdzielni w miejscowości Wisznice ul. Rynek 12.  
Informacje na temat nieruchomości pod numerem tel. 513 073 918

- Mieszkanie w bloku, parter na ul. Parkowej, do wynajęcia, 664 367 356

**Sprzedam mieszkanie 63 m<sup>2</sup>, ul. Zamkowa, 2 piętro, 504 381 107**

- Wynajmę mieszkanie 54 m<sup>2</sup>, z garażem, przy Podmiejskiej, 519 482 871

- Sprzedam mieszkanie 52 m<sup>2</sup>, piętro 2, ul. Chrobrego, 504 381 107

- Stacja, 609 559 115
- Sprzedam mieszkanie Łukaszyńska, 600 824 969

**CD. NA STR. 30**

**PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCI**



**Sprzedam działkę budowlano-inwestycyjną w Stawacinku Nowym, 885 851 172**

**Sprzedam działkę przy ulicy Łomaskiej, 885 851 172**

**Sprzedam 4 działki budowlano-inwestycyjne w Czemiernikach II, blisko Natura 2000, 885 851 172**

**Sprzedam działkę rolno-budowlano-inwestycyjną przy ulicy Sworskiej. Powierzchnia 7279 m<sup>2</sup> (2600 m<sup>2</sup> budowlana). ATRAKCYJNA CENA. 885 851 172**

**Atrakcyjna działka budowlana w Czosnowce, 665 750 197**

**Sprzedam działkę inwestycyjno-budowlaną w Czemiernikach II, powierzchnia 1,09 ha, 885 851 172**

**Dom przy ulicy Warszawskiej, 885 851 172**

**Sprzedam posiadłość ze stawem w Rossoszu, 885 851 172**

**Sprzedam działkę z domkiem holenderskim nad morzem, Chłapowo, gmina Władysławowo, 885 851 172**

**Atrakcyjna działka budowlana Styrzyniec, 665 750 197**

**Sprzedam dom, przy ulicy Francuskiej, 885 851 172**

**Działka inwestycyjna w Chotyłowie, 665 750 197**

**Dom o powierzchni 62 m<sup>2</sup>, w Borsukach, 885 851 172**

**Sprzedam działkę budowlaną w Białej Podlaskiej, 2621 m<sup>2</sup>, ul. Zagrodowa, 885 851 172**

**Nowoczesny i komfortowy dom w Janowie Podlaskim, 665 750 197**

**Budynek wolnostojący usługowo-handlowy. Osiedle Jagiellońskie. Powierzchnia działki: 110 m<sup>2</sup>. Powierzchnia użytkowa: 60 m<sup>2</sup>. Wyposażenie i klimatyzacja, 885 851 172**

**Dom 90 m<sup>2</sup> przy ulicy Dalekiej w Białej Podlaskiej, 885 851 172**

**Sprzedam działkę w Wólce Plebańskiej, 885 851 172**

**Dawne siedlisko, Bubel-Lukowska, powierzchnia 800 m<sup>2</sup>, 665 651 172**

**Zadrzewiona działka w miejscowości Bubel-Lukowska z bezpośrednim dostępem do Bugu, powierzchnia 1,43 ha, 665 750 197**

**Dwupiętrowe mieszkanie przy ulicy Janowskiej, 665 750 864**

**Sprzedam 3 działki budowlane w Chotyłowie, 665 750 197**

**Sprzedam mieszkanie o powierzchni 47,61 m<sup>2</sup>, ul. A. Fedorowicz w Białej Podlaskiej, 885 851 172**

**Sprzedam mieszkanie o powierzchni 43 m<sup>2</sup>, ulica Łukaszyńska, 665 750 197**

**Działka powierzchnia 1659 m<sup>2</sup>, Kol. Sitnik, 885 851 172**

**Działka powierzchnia 1643 m<sup>2</sup>, Kol. Sitnik, 885 851 172**

**Działka budowlana o powierzchni 1886 m<sup>2</sup>, Ciciwór Mały, 885 851 172**

**Sprzedam działkę rolno-leśną w Sycynie, powierzchnia 1,86 ha, 885 851 172**

**Sprzedam dom w spokojnej wsi Krasna, powierzchnia 120 m<sup>2</sup>, 665 750 197**

**Sprzedam działkę siedliskową w Krasnej, powierzchnia 3 900 m<sup>2</sup>, 665 750 197**

**Sprzedam mieszkanie przy ulicy Kolejowej, powierzchnia 63 m<sup>2</sup>, atrakcyjna cena, 665 750 864**

**Sprzedam dom jednorodzinny w Białej Podlaskiej, powierzchnia 120 m<sup>2</sup>, 665 750 197**

**2-pokojowe mieszkanie o powierzchni 42,42 m<sup>2</sup> w Białej Podlaskiej przy ulicy Tessaro, 885 851 172**

**Nie zlekceważ reklamę z pewnością będzie skuteczna!**

## CD. ZE STR. 29

- M-3 sprzedam, 694 277 007
- Wynajmę mieszkanie 38 m<sup>2</sup> na Kopernika, 500 823 493
- Sprzedam mieszkanie 71 m przy ul. Łukaszyńskiej, 270 tys., 663 216 414
- Stacja - uczniowie, Budkiewicza, 507 198 212
- Kawalerka Terebelska, samotnemu, 600 184 246
- Wynajmę kawalerkę, 663 682 512
- Stacja studentom, blok obok AWF, 501 378 788
- Wynajmę M - 3, 504 669 509



Sprzedam mieszkanie po remoncie 69 m<sup>2</sup>, 2 piętro, 504 381 107

- Wynajmę kawalerkę - wyposażoną, 504 130 538
- Stacja dla 1 lub 2 osób, 664 782 896

## LOKALE

- Lokale 10-100 m<sup>2</sup>, w budynku ZNP, Biała Podlaska, 697 101 199
- Wynajmę lokal 44 m, Międzyrzec, 791 929 941
- Wynajmę lokal 14 m<sup>2</sup>, Terebelska 60, 500, 517 095 730
- Lokal na zakład fryzjerski, Biała Podlaska, 503 173 600
- Wynajmę lokal w centrum miasta o powierzchni 100 m<sup>2</sup> - 400 m<sup>2</sup>, 664 782 896
- Sprzedam lokal usługowy 64 m<sup>2</sup>, Biała Podlaska ul. Janowska 66, cena do uzgodnienia, 502 056 441

## DZIAŁKI

- Kupię, wydzierżawię pole, gm. Drelów i okolice. Tel. 508 475 856. semens.ks@gmail.com. Dworska, 8.
- Kupię ziemię, 509 652 937
- Działki Grabanów, 504 195 871
- 2,69 ha łąki, gmina Trzebieszów, 502 187 499
- Kupię pole, Biała, okolice, 500 564 764
- Kupię pola rolne w gminie Łomazy, Biała Podlaska, 514 044 348
- Sprzedam działkę budowlaną 750 m<sup>2</sup>, Wilczyn, 604 503 750
- Uzbudowana działka budowlana Stawcinek Nowy, 507 453 648
- Sprzedam działkę budowlaną w Woskrzenicach Dużych przy drodze do Husinki, 525 291 595

## WĘGIEL WORKOWANY

**TWÓJ DOSTAWCA  
CIEPŁA**

**ZAPRASZAMY!**

Biała Podlaska, Sidorska 62

dopieca.com.pl ☎ 697 330 520



**Kropka**  
Sławomir Kropiwek

**WĘGIEL • PELLET • WAPNO NAWOZOWE**

**Kruszywa bezpośrednio z kopalni**  
o/Małaszewicze 721 08 09 09  
o/Przewłoka 784 94 08 22

**UTHO Marek Dejneka**  
oferuje w sprzedaży:

**węgiel kamienny  
kruszywa  
wapno nawozowe  
pellet, nawozy  
mat. budowlane**  
**SKUP ZBÓŻ, LUBINU I GRYKI**  
**tel. 604 437 407**

- Działka budowlana Hrud, 500 201 821
- Sprzedam nieruchomość, dom + działka, 4000 m<sup>2</sup>, 604 155 945
- Wydierżawię grunty rolne, okolice Białej Podlaskiej, 532 531 515
- Spółdzielnia Kółek Rolniczych w Drelowie sprzedaje nieruchomość gruntową o powierzchni 0,5295 ha, częściowo zabudowaną. Powierzchnia budynków 992 m<sup>2</sup>, położona w Drelowie przy ul. Bankowej 23, cena 450 tys., 83 372 0015, 697 455 889
- Budynek 65 m<sup>2</sup>, na działce 10 a, w Sitniku, 115 tys., 534 340 320
- Wynajmę plac przy ul. Solidarności, 513 029 761
- Sprzedam działkę, 516 085 795
- Działki budowlane 700 - 350 m<sup>2</sup> przy Kosynierów, 400 zł/m<sup>2</sup>, 574 234 940

□ Przyjmę piach, gruz, 608 534 197

- Żwir / piasek / ziemia, Wisznice kontakt, 790 350 700
- Tani materiał do podniesienia terenu, 7,00 zł netto / tona + transport pod wskazany adres, 790 350 700

## BUDOWLANE

- Żwir, piasek - mixokret, kamień, tłuczeń, roboty ziemne, czarnoziem, 503 009 959

□ Przyjmę piach, gruz, 608 534 197

□ Żwir / piasek / ziemia, Wisznice kontakt, 790 350 700

□ Tani materiał do podniesienia terenu, 7,00 zł netto / tona + transport pod wskazany adres, 790 350 700

SPRZEDAŻ  
DREWNA

**OPALOWEGO  
I KOMINKOWEGO**

**602 100 131**

Rakowiska, ul. Wspólna 112  
Biała Podlaska



**OFERUJEMY**

- ◆ Węgiel kamienny i Ekogroszek
- ◆ Pellet drzewny
- ◆ Nawozy, Środki ochrony roślin
- ◆ Materiały Budowlane i wykończeniowe
- ◆ Pełny asortyment hydrauliczny
- ◆ Artykuły metalowe oraz wiele innych...

RATY, TRANSPORT HDS, MAGAZYNOWANIE

**Tucza 206**  
504 055 430 • 83 377 13 36 • 512 966 521  
**Kodeń, Rynek 12**  
697 330 515

- Tarcica sosnowa całówka, sezonowana, 798 514 515
- Tregle 20 - 22 - 6 m, 512 228 614

## MEBLE

- Meblościanka z tapczanem, zadbane + gratis, cena 340 zł, odbiór osobisty, 504 470 067

SPRZEDAŻ -  
INNE

- Deski, tarcica, kantówki, więźba dachowa, szalówka, podbitka, podłógówka, sztachety, Sarnaki, 503 111 848

- Siatka ogrodzeniowa i wszystko do ogrodzeń - panele, ogrodzenia betonowe, słupki, bramy, automatyka, montaż, 697 88 88 92

- Drewno opałowe, kominkowe plus transport lub odbiór osobisty, 514 964 849

- Drewno rozbiórkowe suche, tanio, 691 522 160

- Drewno opałowe, 691 522 160

- Łuparka, 691 132 312

- Drewno opałowe, kominkowe + transport, 511 664 058

- Drewno opałowe, 511 058 151



Wózek elektryczny XE 50, 5000 kg nośność, bdb., dozorowany, 660 760 600

- Trak taśmowy nieużywany, 797 245 792



Pompa hydroforowa SKA 3.02.1.1010 Grudziądz. Tel. 605 566 936. kasiaf9@poczta.onet.pl. Pileckiego, 36/55.

- Kontener 4,6 x 2,4 m, 512 228 614

## ROLNICZE

## MASZYNY

- Kupię wszystkie ciągniki, ładowarki, prasy, przyczepy, kombajny, maszyny. Także uszkodzone. 665 207 084

- Kupię ciągnik, może być bez rejestracji sprzęt, rozsiewacz RCW, 503 792 483

- Kupię sortownik, przyczepę wywrotkę, 603 855 072

- Kupię T-25 lub C-330, glebogryzarkę, 663 955 935

- Kombajn New Holland 1520, szer. 3,20 m, 510 395 879

- Kupię pajaka, 502 243 030

- Kombajn Holland 8050, agregat, 664 568 550

- Sprzedam kombajn Bizon, ciągnik, 667 799 205

- Kosiarka sadownicza, nowa, 502 243 030

- T25, 605 142 880

- Sprzedam: kopaczka, motyl, wóz konny, śrutownik, uprząż dla konia, bryczka, pługi, kosiarka, gwiazdówka, kojce dla macior, rozrzutnik, waga, drzewo sosnowe, siewnik, opryskiwacz, sadzarka, przewracarka, 501 725 809

- Pług obrotowy, beczkowóz, 514 237 406

- Sprzedam kombajn zbożowy, sprawny, 3,20 heder, sieczkarnia, 503 630 933

- Sprzedam lub zamienię przód do C-360, 570 606 232

## SKUP BYDŁA I CIELĄT

- Wysyłki na eksport
- Konkurencyjne ceny
- Zapraszamy do stałej współpracy
- Możliwość rozliczenia na WBC i na wagę żywą
- przelew 2 dni



**519 136 146, 506 385 510**

**WILBIK - WILMAX  
STUZIANKA**

**SKUP ZBÓŻ  
I RZEPAKU**

SPRZEDAŻ NAWOZÓW I NASION  
ZADZWOŃ, ZAMÓW NASIONA  
ODMIAN, KTÓRYCH POTRZEBUJESZ

ODBIERZ ZAMÓWIENIE  
WRAZ Z GRATISEM

tel. 519 301 101  
519 301 102

- Sprzedam zgarniacz do dyń, 570 606 232

- Beczkowóz Pichon 12 tys. l - 600 389 862

- Przyczepa jednoosiowa, 4 t, 607 301 489

- Ursus C-330, 508 728 140

- Silnik Perkinsa Class Senator, 516 626 498

- Platforma do bel, przyczepka jednoosiowa, wywrotka, 603 415 490

- SKR Drelów sprzeda: Ursus U912 (1984) 19 tys., belarka Z - 279/1 (1995) 10,5 tys., RCW-3, 3,5 tys., talerzówka (1996) 1,5 tys., siewnik kukurydzy (2004) 6,9 tys., sieczkarnia NewHolland (1994) 29 tys., siewnik zbożowy 1,5 tys., 697 455 889, (83) 372 00 15

- Zagęszczarka, 732 808 900

- Przetrasacz-zgrabniarka 7, pług podorywkowy 5, 515 919 861

- Prasa do słomy, Deutz - Fahr 120 cm, sznurek, siatka, 516 713 258

- Talerzówka, 780 066 296

- Osa, pługi, brony, kopaczka, 502 243 030

- Bizon, belarka Sipma, 727 259 066

- Żmijka do zboża, kopaczka, rozrzutnik, (przyczepa) 2-osiowy, 785 934 533

- Wyrównarka fabryczna, pług 4, ciągnik Białorus Jumz, kombajn MF 525, 882 008 650

- Poznaniak, glebogryzarka, kopaczka pajak, 724 128 460

- Przyczepa do bel, 512 228 614

- Brona talerzowa Unia Cut 3,2 M, X, ciężka, 6700 zł, stan bdb., 693 392 663

- Sprzedam zbiornik, chłodnię do mleka, 630 l, 507 361 871

- Talerzówka, pługi, brony, agregat, 661 899 344

- Kupię sprzęt rolniczy, 505 071 250

**SKUP  
BYDŁA I CIELĄT**

**Marcin Rosa**



Na wagę żywą lub WBC.  
Przelew do 2 dni.

**508 537 058**

## SKUP

**BYDŁA  
RZEŹNEGO  
I KONI**

Odbiór sztuk pourazowych

**606 856 304**

## ZWIERZĘTA

- Byk - 200 kg, 601 096 137

- Owce i jagnięta, 512 228 614

- Paw, 2 lata, 512 228 614

**SKUPUJEMY  
KONIE**

w każdej kondycji

**Szybka płatność  
dwa dni**



**519 136 146  
506 385 510**

- Sprzedam prosiaki od-sadzone, odrobaczone, kastrowane. Tel. 503 859 447.

- Sprzedam 8 szt. byczków, waga 170 - 200 kg, 502 950 657

- Sprzedam 2 czarne jałówki, waga ok. 90 kg, 1100 sztuka, 502 950 657

- Krowy, buhaje, jałówki rozplodowe pow. 1,5 r., rasy LM, 517 099 342

- Krowa, 665 760 176

- Sprzedam jałóvkę Jersey, 350 kg, do dalszego chowu, 517 840 678

- Sprzedam prosięta odrobaczone, wykastrowane - 180 zł, 503 859 447

CD. ZE STR. 30

- Krowy i jałówki cielne, 517 925 020
- Dwie klaczki kuce, jałówtka na krowę, 500 201 821
- Sprzedam: knur, byczek, 501 725 809
- Matki pszczele, Stuzdzianka, 608 577 829
- Jałówki odchowane, 793 581 147
- Cielęta, 510 607 177
- Kupię bydło rzeźne, odbiór z gospodarstwa z ważeniem, płatne gotówką lub przelewem, faktura, wyrejestrowanie lub WBC, 693 950 620, 507 645 590

POZOSTAŁE

- Wapno magnezowe, węglanowe, 601 085 476
- Dotacje PROW 2014 - 2020. Modernizacja Gospodarstw Rolnych – trwa nabór wniosków na zakup maszyn (dofinansowanie 50 %). Kwota wsparcia do 200 tys. zł. Wypełnianie wniosków, dojazd do rolników, tel. 795 931 529
- Wapno nawozowe, 508 482 623

- Kupię stodoły, spichrze, 797 815 354

- Sprzedam siano, 50 belek, 501 650 206
- Skup słomy z pokosu, okolice Biała Podlaska, 532 531 515

- Kupię stodołę i inne stare budynki, 691 522 160

- Sprzedam owies 3 t, 83 353 30 29

- Zboże, 664 568 550

- Kupię zboże, 516 541 390

- Siano w kostkach (2,50 zł), pługi, obsypnik 502 243 030

- Podłozę z pieczarek + transport, 514 641 606

- Kupię zboże, 515 496 967

- Kupię zboże, 501 716 304

- Kupię stare deski z odzysku (spod blachy lub papy), 691 522 160

- Kupię zboże, 665 557 580

KUPNO - INNE

- Kupię sosny, dęby w dłuży, 607 412 702

- Skup złomu, 692 340 925

MATRYMONIALNE

- Biuro Carina (tradycja 1981) zaprasza Samotnych, 426 870 810
- Kawaler lat 49, pozna pannę w wieku 36 - 46 lat, 880 547 302

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK

- Loty widokowe na prezydent, 602 732 395

MEDYCYN

ALERGOLOG

- Testy alergiczne, grzybicca, borelioza, rejestracja 509 727 388

DERMATOLOG

- Dermatolog – Jolanta Pracoń, 83 342 86 13, 507 181 386

INTERMED

Biała Podl. KRASZEWSKIEGO 6 ☎ 83 344 33 03  
lek. med. H. Siemaszko-Konon - spec. pulmonolog,  
lek. med. P. Frończuk - spec. psychiatra,  
lek. med. K. Kaliszuk - internista,  
lek. med. J. Kaliszuk - internista,  
lek. med. M. Sekuła - spec. neurolog,  
lek. med. P. Migdal - spec. ginekolog,  
lek. med. K. Poniatowska-Fiedosiuk - spec. kardiolog,  
lek. med. O. Andres - medycyna pracy,  
mgr A. Kowalski - leczenie bólów kręgosłupa,  
mgr M. Górski - badania EEG  
Prof. zw. dr hab. n. med. Sławomir Snela (04.09) z Rzeszowa spec. ortopeda, USG stawów biodrowych u dzieci  
Dr hab. n. med. Grzegorz Cwik specjalista chirurg USG tarczycy, jamy brzusznej (VII/VIII)  
Dr hab. n. med. S. Przywara (wizyty+USG DOPPLER - 10.08)  
Dr hab. n. med. M. Ilzecki (wizyty+US DOPPLER - 27.07)  
Dr n. med. Mieczysław Orzeł specjalista endokrynolog, kardiolog (24.07, 7.08, 21.08)  
Lek. med. B. Bilińska - spec. dermatolog (22.07)  
Medycyna tybetańska w Lublinie tel. 81 742 11 22, 81 741 38 19

**CENTRUM KOREKCJI WZROKU**  
Okopowa 18F/37  
spec. okulista Andrzej Jaroszyński  
badanie komputerowe, leczenie dorosłych i dzieci  
rejestr. 343-48-98 10-18.00  
Salon optyczny na miejscu, tel. 344-18-78  
**ATRAKCYJNE CENY OKULARÓW**

**ULTRASONOGRAFIA DOPPLEROWSKA**  
lek. Janina Matusiak  
USG naczyń krwionośnych, piersi, tarczycy, brzucha  
Biała Podl., ul. Spółdzielcza 6  
pon. i środa 16.00-18.00  
tel. 666 018 198

GABINET PSYCHOLOGICZNY

Anna Humin  
669 291 602  
anna.humin2@wp.pl

**CENTRUM TERAPEUTYCZNE**  
PSYCHOLOG DZIECIĘCY  
NEUROPSYCHOLOG  
TERAPIA PAR, RODZIN  
PSYCHOTERAPIA  
INDYWIDUALNA  
EEG BIOFEEDBACK  
REJESTRACJA 505 440 602

**CHIRURG MAREK KOZŁOWIEC**  
Chirurgiczne i laserowe usuwanie zmian skórnych  
badanie USG • zabiegi medycyny estetycznej  
botox • wypełniacze • osocz • nici PDO  
karboxyterapia • lipoliza • mezoterapia  
Biała Podlaska, ul. Okopowa 18 B/4  
tel.: 513 009 797

dr n. med. Andrzej Kossakowski  
specjalista  
**ORTOPEDA TRAUMATOLOG**  
Porady, leczenie w zakresie:  
▶ ortopedia dorosłych i dzieci  
▶ traumatologia narządu ruchu  
▶ USG narządu ruchu  
Biała Podlaska  
ul. Spółdzielcza 6 lok. 22  
rej. tel.: 604 56 12 58  
dr n. med. Andrzej Kossakowski  
**USG**  
▶ kolan, barków, drobnych stawów, mięśni, ścięgien  
rejestracja telefoniczna  
604 56 12 58

**UROLOG Krzysztof Pękala**  
Leczenie chorób dróg moczowych, nerek, prostaty, kamicy nerkowej, narządów płciowych, nietrzymania moczu. Badania USG.  
wtorek 16.00-17.00 KARDIO-MED  
Biała Podl., ul. Terebelska 67B, tel. 573 405 422

Lek. Katarzyna Niewęgłowska  
**GASTROENTEROLOG, INTERNISTA**  
Biała Podlaska, ul. Terebelska 67B  
poniedziałki od 16.00, tel. 503 054 604  
Radzyn Podl., ul. Warszawska 17  
środy od 15.30, tel. 83 352 24 92

**USG od pn.-pt. od 15.00**  
Rejestracja tel. 344 45 44, pn.-pt. 8.00-18.00  
NZOZ T-MED, ul. Terebelska 67  
Specjaliści Radiodiagnostyki  
lek. med. J. TRYNKIEWICZ 604 114 568  
lek. med. A. DUDA 605 297 530  
**Uwaga! Z dniem 1 września 2020 r. następuje koniec działalności pracowni RTG przy ul. Warszawskiej 14, w Białej Podlaskiej.**  
Kontakt w sprawie odbioru zdjęć tel. 605 297 530

GABINET OKULISTYCZNY DARIUSZ CZOP

Okulista II stopnia,  
wieloletni pracownik Kliniki Okulistyki Akademii Medycznej w Lublinie.  
Biała Podlaska, ul. Warszawska 14,  
gabinet 212, tel. 538-200-461

Leczenie w zakresie:

- konsultacje okulistyczne (badanie wzroku, dobór okularów, badanie pola widzenia),
- diagnostyka i leczenie schorzeń, w tym siatkówki (zwyrodnienie plamki żółtej, retinopatia cukrzycowa, krótkowzroczność, odwarstwienie, zmiany zwyrodnieniowe w ciele szklistym),
- diagnostyka zaćmy i jaskry,
- badania diagnostyczne tomografem optycznym,
- badania przed i pooperacyjne.

Rejestracja pod numerem telefonu  
**538 200 461**

ENDOKRYNOLOG

- Endokrynolog – dr n. med. Ireneusz Pracoń, USG, choroby tarczycy i wewnętrzne, 504 211 010

GINEKOLOG

- Robert Topyłto, specjalista ginekolog-położnik, 608 678 074

KARDIOLOG

- Marek Kurianowicz, Specjalista Kardiolog, Biała Podlaska, ul. S. Batorego 10, tel. 575 325 775, www.mkardio.pl

MEDYCYN ESTETYCZNA

- www.kosmetologiamagiczna.pl

ORTOPEDA

- Ortopeda traumatolog lek. Jacek Czaplicki, Terebelska 67, poniedziałek 16:00-17:00, 601 356 776

PSYCHOLOG

- Biorezonans, rzuc palenie, terapia nikotynowa, alkoholowa, rejestracja 509 727 388

RÓŻNE

- Iwona Jagiełto, wróżka, jasnowidz, bioenergoterapeuta, świecowanie uszu. Warsztaty. 605 855 562

- Pożyczki do 1000 zł, 506 989 167

- Kredyty hipoteczne, 603 203 897, www.kredytybp.pl

- Pożyczka, 733 648 056

- Dyplomowana wróżka, bioterapeutka, 665 016 688

- Tanie Pożyczki bez BIK BIG i zaświadczeń. Tel. 664 403 571. Tel. 606 660 521. nami.siedlce@gmail.com. Poznańska, 9.

- Sprzedam miejsce na cmentarzu głównym, 36 000, 507 043 117

PRACA

ZATRUDNIĘ

- Zatrudnię do zbioru malin w Halasach. Tel. 501 834 088. dawidsw713@interia.pl. Halasy 34, 21-560 Międzyrzec Podlaski.

- Zatrudnię do produkcji okien. CV Sitnicka 135

- Brukarzy i pomocników, 504 195 871

- Zatrudnię dociepleniowca, 663 279 918

- Zatrudnię sprzedawczynię, przyjmę na staż, sklep Komarno Kol., 693 091 059

- Zatrudnię do zbioru borówki amerykańskiej, Julków, 604 503 750

PRACA  
w Nowoczesnym Zakładzie Drobiarskim  
w Międzyrzeczu Podlaskim



POSZUKUJEMY:

- Mistrzów/Brygadzystów
- Operatorów maszyn i urządzeń (do przetwórstwa drobiu i produkcji wędlin)
- Operatorów wysokiego składowania
- Magazynierów
- Kierowców kat. C+E
- Pracowników produkcji
- Pracowników ekipy myjącej

OFERUJEMY:

- ✓ umowę o pracę
- ✓ atrakcyjne wynagrodzenie + system premiowy
- ✓ program rekomendacji pracowników od 500 zł do 1000 zł
- ✓ dojazdy
- ✓ posiłki regeneracyjne
- ✓ odzież roboczą
- ✓ pakiet socjalny

Zgłoszenia pod nr telefonu: 605 742 565, 609 460 768  
lub email: rekrutacja.mc@wipasz.pl



**Work Centre BIUROPRACY** KRAZ: 7098

**PRACA W HOLANDII**

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA  
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE sp. z o.o.  
ul. Kościuszki 24/4, 22-600 Tomaszów Lubelski  
[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

- RSP Zorza w Bokince Pańskiej zatrudni pracownika fizycznego. Kontakt w godz. 8-14 od poniedziałku do piątku, 83 377 21 13

- Zatrudnię kierowcę z doświadczeniem k"b", jazda po Europie, 608 431 208, 604 478 274

- Zatrudnię do dociepleń, 509 464 614

- C+E kontenery, 797 815 641

- Praca przy hydraulice. Tel. 668 147 183. radekk.pl@wp.pl.

- Zatrudnię dorywczo do rozbiórki starych budynków, 691 522 160

- Zatrudnię murarza, 783 219 048

- Zatrudnię pracowników z doświadczeniem do sklepów spożywczych w Sworach i Sitniku. CV: arspol@wp.pl

- Zatrudnię kierowcę w transporcie międzynarodowym, 605 562 674

- Zatrudnimy mechanika oraz traktorzystę, RSP Ciciwór, 83 343 69 12

- Zatrudnimy do zbioru ogórków i przerobu na przetwórn, RSP Ciciwór, 83 343 69 12

- Zatrudnię kierowcę kat. C+E (kontenery) kraji zagranica, bardzo dobre warunki, 518 381 228

- Zatrudnię kierowcę C+E kraje UE. Tel. 512 126 344. zdankowski.rafal@gmail.com.

- Firma oferuje stałą lub wakacyjną pracę w Niemczech, bez znajomości języka niemieckiego. Poszukujemy między innymi pracowników usług komunalnych oraz osób do załadunku paczek kurierskich. Zapewniamy zakwaterowanie i transport, 727 001 705

CD. NA STR. 32



konsultacje • diagnostyka • zabiegi

21-500 Biała Podlaska  
ul. Stefana Batorego 14 lok. 2B  
www.2mclinic.pl

REJESTRACJA: +48 797 030 030  
+48 792 630 630  
rejestracja@2mclinic.pl



Firma Vivai Mazzonei Polska

## ZATRUDNI KOBIETY I MĘŻCZYZN DO PRAC

przy sortowaniu sadzonek truskawek  
na jesiennej „Kampanii”  
w miejscowości Kostomłoty.

Szczegółowe informacje na temat pracy oraz przyjmowanie  
zgłoszeń pod numerem telefonu: **83 306 70 20 wew. 26**

### CD. ZE STR. 31

☐ Zatrudnię kierowcę kat. C+E z wizami białoruską i rosyjską, 604 931 932

☐ Praca w Niemczech - zwierzęta, wymagane doświadczenie, www.jobmariopol.pl, 502 288 623

☐ Zatrudnię murarzy i cieśli szalunkowych, 665 509 017

☐ Zatrudnię ekipę do elewacji oraz innych prac przy Warszawie, 607 781 627

☐ Przyjmę do zbioru wiśni, 605 282 856

☐ Potrzebuję murarza, 602 323 779

☐ Zatrudnię do pracy fizycznej, 694 449 433

☐ Stolarzy, murarzy, wykończeniowców. Praca za granicą. Darmowy przejazd i zakwaterowanie, tel. 602 472 177

☐ Mechanik samochodowy od zaraz, Parczew. Tel. 603 896 879. konrad.bronikowski@gmail.com. Parczew, ul. Lubartowska 17.

☐ Zatrudnię tynkarza do brygady tynkarskiej. Praca na terenie B.P., 785 464 212

☐ Firma budowlana zatrudni monterów - pracowników fizycznych oraz operatora koparki, 83 343 86 60

☐ Poszukuję magazyniera. Praca pn. - pt., 8-16, kontakt 577 088 866

☐ Przygotowanie do lakierowania elementów samochodu, możliwe na 1/2 etatu, 500 254 082

☐ Terminal Białchem Group Sp. z o.o. w Wólce Dobryńskiej zatrudni: operatorów ładowarki kołowej oraz pracowników fizycznych do prac przetadunkowych, kontakt 606 404 405, terminal@bialchem.pl

☐ Zatrudnię na gospodarstwo rolne do obrządków, z zakwaterowaniem, 511 342 515

☐ Zatrudnię kierowcę C+E, transport krajowy + międzynarodowy, 505 081 680

☐ Kierowcę C + E kraj, kierowcę C + HDS, 601 391 357, 603 655 637

☐ Praca przy produkcji palet, łomazy, dojazd z Białej Podl. gratis, 606 496 726

### PODEJMĘ

☐ Podejmę pracę spawacza, rencista, na pół etatu, 508 159 460

### OGŁOSZENIA EKSPRESOWE

☐ Sprzedam pszenicę, jęczmień, 574 719 751

### OGŁOSZENIA KUPONOWE

#### AGD/RTV

☐ Pralka automat, zadbaną, możliwy transport - 430 zł, 507 147 485

☐ Lodówka-zamrażarka z dowozem - 400 zł, 507 147 485

☐ Odkurzacz Rowenta nowy - 200 zł, 507 147 485

☐ Kuchenka 4-palnikowa - 230 zł, 507 147 485

☐ Piekarnik dwupoziomowy - 80 zł, 507 147 485

☐ Nowy express do kawy - 180 zł, 507 147 485

☐ Żelazko Philips - 50 zł, 507 147 485

☐ Nowy uchwyt na ścianę do TV 20-55" - 60 zł, 507 147 485

☐ TV cienki, w pełni sprawny - 350 zł, 507 147 485

☐ TV LED, smart, nowy w pudełku - 670 zł, 507 147 485

☐ Radio samochodowe Pioneer - 130 zł, 507 147 485

☐ Wieża z kolumnami - 230 zł, 507 147 485

☐ Dekoder do TV, w pudełku - 80 zł, 507 147 485

☐ TV kineskopowy Sony - 160 zł, 507 147 485

☐ Kuchenka mikrofalowa, firmowa - 150 zł, 507 147 485

☐ Grill elektryczny - 150 zł, 507 147 485

☐ Prodiż - 100 zł, 507 147 485

☐ Odkurzacz piorący Karcher - 600 zł, 507 147 485

☐ Odkurzacz domowy używany - 140 zł, 507 147 485

☐ TV Panasonic 50/55" LCD, wszystko sprawne, jak nowy - 1150 zł, 507 147 485

☐ Konsola PlayStation - 400 zł, 507 147 485

☐ Telefon Nokia sprawny, starszego typu - 90 zł, 507 147 485

☐ Laptop Toshiba A200-1AE w pełni sprawny, bateria trzyma - 530 zł, 791 510 087

☐ Kuchenka gazowa z piekarnikiem elektrycznym, niklowo-srebrna, z zegarem, stan idealny - 320 zł, 693 286 866

☐ Kuchenka mikrofalowa, niemiecka, firmowa w idealnym stanie, sprawna, zadbaną - 110 zł, 693 286 866

☐ Kabel do prodiża na 2 wtyczki, góra - dół, grubość, polski, nowy - 25 zł, 693 286 866

☐ Pralka Frania - 120 zł, 664 804 442

☐ Wirówka - 190 zł, 664 804 442

☐ Zmywarka zachodnia, 45/60 cm, stan bdb. - 420 zł, 606 168 304

☐ Zamrażarka szufladowa 85 cm wys., cztery szuflady - 370 zł, 606 168 304

☐ Zamrażarka komorowa, stan bdb. - 500 zł, 606 168 304

☐ Pralka automat zachodnia, wirówka 1200 ob., stan bdb. - 420 zł, 606 168 304

☐ Chłodziarka 85 cm wys., stan bdb. - 300 zł, 606 168 304

☐ Sokowirówka Żurawinka, b. mało używana - 100 zł, 695 200 092

☐ Zmywarka Elektroluks pod zabudowę, szer. 60x80 cm, jak nowa, 1 rok - 400 zł, 693 286 866

☐ Piekarnik, tost-grill, mało używany - 60 zł, 793 524 821

☐ Maszyna do szycia, Singer, zabytek, sprawna - 400 zł, 500 201 821

☐ Laptop Intel Core Duo, sprawny, gwarancja, naprawa - 500 zł, 83 343 40 09

☐ Kuchnia gazowa Mastercook - 400 zł, 518 927 721

### MOTORYZACJA

☐ Kpl. opon 14/15 - 300 zł, 507 147 485

☐ Ford Galaxy - 1500 zł, 507 147 485

☐ Audi B3, B4, części - 1500 zł, 691 132 312

☐ Mercedes 124 E-klasa (1994), na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Nissan Micra K11, (2001) 5 drzwi na części, czarny - 50 zł, 510 840 833

☐ Przyczepa sam, Tema (2016) do remontu, urwane koła - 800 zł, 603 785 720

☐ Mercedes E 2,90 (1997) silnik sprawny do końca - 1000 zł, 792 073 145

☐ Toyota - komplet części - 100 zł, 602 571 846

☐ Opona letnia, 205/55/214 - 60 zł, 669 623 981

☐ Nowy hak z modułem do Opla Corsy, klasa D - 550 zł, 504 789 445

☐ Koła 13 w dobrym stanie, alu - 200 zł, 609 915 694

☐ Mazda 5, rozrusznik nowy - 400 zł, 603 199 185

☐ VW Polo 1,4 SDI spalanie 4 l (1998) do ogarnięcia lub na części - 1500 zł, 791 510 087

☐ Mercedes 123 becza (1980), na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Renault Laguna I (1998) 1,8E, na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Mercedes 126 S-klasa (1980-1990) na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Peugeot 306 1,9 TD (1998) na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Ford Transit (1998) na części - 100 zł, 791 510 087

☐ Felgi stalowe do Golfa 5, 16 cali, komplet z oponami - 200 zł, 791 969 409

### MEBLE

☐ Wersalka zadbaną z dowozem - 280 zł, 507 147 485

☐ 2 pufy - 80 zł, 507 147 485

☐ Narożnik rozkładany z pojemnikiem, dowóz - 400 zł, 507 147 485

☐ Skórzana sofa z fotelami - 700 zł, 507 147 485

☐ Meble kuchenne - 180 zł, 507 147 485

☐ Zestaw białych mebli, nowoczesny - 500 zł, 507 147 485

☐ Fotel 1-os., rozkładany do spania - 220 zł, 507 147 485

☐ Komoda - szafka - 220 zł, 507 147 485

☐ Ława - stolik pokojowy - 120 zł, 507 147 485

☐ Szafa dwudrzwiowa - 200 zł, 507 147 485

☐ 2 fotele b. ładne i wygodne, dowóz - 200 zł, 507 147 485

☐ Łóżeczko dziecięce - 100 zł, 507 147 485

☐ Krzesiśko do karmienia dziecka, składane - 100 zł, 507 147 485

☐ Meble do pokoju dębowe, stylowe - 1300 zł, 507 147 485

☐ Szafka-stolik RTV - 100 zł, 507 147 485

☐ Zestaw do przedpokoju, wieszaki i lustro - 170 zł, 507 147 485

☐ Sofa rozkładana do przodu, dowóz - 350 zł, 507 147 485

☐ Biurko kilkupoziomowe - 100 zł, 507 147 485

☐ Fotel obrotowy do biurka - 70 zł, 507 147 485

☐ Kpl. krzesel bardzo ładne drewniane z aksamitem - 650 zł, 507 147 485

☐ Stół rozkładany, dębowy, duży - 1300 zł, 507 147 485

☐ Ławostół rozkładany, podnoszony - 280 zł, 507 147 485

☐ Tapczan 1 os. ze skrzynią na pościel - 180 zł, 507 147 485

☐ Stół-ława konferencyjna - 200 zł, 507 147 485

☐ Krzesła z podłokietnikami, solidne - 300 zł, 507 147 485

☐ Nowa duża komoda, możliwość dowozu - 300 zł, 507 147 485

☐ Stół kuchenny z taboretami - 120 zł, 507 147 485

☐ Szklana ława, dwupoziomowa, nowoczesna - 200 zł, 507 147 485

☐ Sofa rozkładana granatowa z kryształkami, stan bdb. - 300 zł, 694 343 455

☐ Stolik pod telewizor z 3 szafkami, przeszklony, kolor olcha, niemiecki - 70 zł, 693 286 866

☐ Wypoczynek, kanapa duża z 2 rozkładanymi fotelami, beżowy, wygodny, niemiecki - 650 zł, 791 510 087

☐ Stolik pod telewizor z półką na wysoki półek z litego drzewa, ładny wzór - 60 zł, 693 286 866

☐ Meble młodzieżowe z biurkiem z nadstawką, szer. 260, zestaw z szafą, kolor grafitowo-biało-czarny - 400 zł, 798 768 379

☐ Wersalka - 120 zł, 664 804 442

☐ Szafa 3-drzwiowa - 250 zł, 518 971 233

☐ Oddam wersalkę w dobrym stanie, 519 185 020

☐ Wersalka-półkotapczan, meblówianka lata 60. - za darmo, 660 767 955

☐ Stół pokojowy rozkładany, na wysoki półek, brązowy, prostokątny - 50 zł, 693 286 866

☐ Krzesła balkonowe lub kuchenne, niklowane siedziska i oparcia miękkie i wygodne, komplet - 50 zł, 693 286 866

☐ Szafa dwudrzwiowa z nadstawką - 200 zł, 511 071 167

☐ Narożnik pokojowy z pojemnikiem na pościel, st. bdb., kolor zielony - 150 zł, 572 271 437

☐ Kpl. 3 szafek stylizowanych, z litego dębu, grafirowane - 600 zł, 83 343 57 56

☐ Tapczan, zadbany - 100 zł, 504 470 067

☐ Dwa fotele, nowe, wygodne, brązowe - 700 zł, 793 716 119

### ODZIEŻ

☐ Garnitur męski, bdb. stan - 100 zł, 507 147 485

☐ Czapka z lisa - 50 zł, 507 147 485

☐ Nowy płaszcz damski - 120 zł, 507 147 485

☐ Buty oficerki przedwojenne, skórzane, stan idealny, można używać, zadbane - 100 zł, 693 286 866

☐ Kombinezon nurka ok. 170 cm - 120 zł, 512 989 425

☐ Kurtka skórzana, motocyklowa, 175 cm - 100 zł, 512 989 425

### ZWIERZĘTA

☐ Owca kameruńska - 325 zł, 693 950 60

☐ Koza biała, różna, mleczna, roczna z dużych kóz - 150 zł, 510 805 901

☐ Królik młody, rasy WJS, szczepiony - 35 zł, 694 137 453

☐ Baranek, 4 miesiące, kamerunek, b. ładny - 300 zł, 500 201 821

☐ Oddam kotki, małe, w dobre ręce, za darmo, 500 201 821

☐ Oddam 2 kozy, 734 585 652

### SPRZEDAŻ - INNE

☐ Silnik elektryczny wolnoobrotowy 4 kW, 750 obr. - 400 zł, 729 887 404

☐ Resor do przyczepki - 80 zł, 729 887 404

☐ Pompa z silnikiem do hydroforu - 600 zł, 503 634 715

☐ Przekładnia z płynną regulacją obrotów - 350 zł, 503 634 715

☐ Pompa do hydroforu, polska, nowa - 400 zł, 503 634 715

☐ Uchwyt tokarski - 150 zł, 503 634 715

☐ Watek do krajcegi, fabryczny, nowy - 200 zł, 500 629 517

☐ Krajcega 1-fazowa z silnikiem, 2,2 kW - 900 zł, 500 629 517

☐ Wiertarka wolnoobrotowa Celma - 170 zł, 500 629 517

☐ Silnik elektryczny 1-fazowy, 2800 obr. - 150 zł, 500 629 517

☐ Ul warszawski z pszczołami - 490 zł, 729 887 404

☐ Odkład pszczele na ramach wielkopolskich - 300 zł, 729 887 404

☐ WC drewniane, impregnowane, heblowane - 450 zł, 507 202 718

☐ Wózek 3-funkcyjny - 180 zł, 507 147 485

☐ Fotelik-nosidełko z rączką do samochodu - 100 zł, 507 147 485

☐ Wózek inwalidzki, zachodni - 420 zł, 507 147 485

☐ Dywan i chodnik, b. ładny - 140 zł, 507 147 485

☐ Ponton solidny z wiosłami i pompką, 2-osobowy - 300 zł, 507 147 485

☐ Rower górski, solidny - 250 zł, 507 147 485

☐ Spacerówka - 150 zł, 507 147 485

☐ Paczka pampersów dla dorosłych - 50 zł, 507 147 485

☐ Kojec dziecięcy, składany - 110 zł, 507 147 485

☐ Umywalka, stan bdb. - 30 zł, 507 147 485

☐ Materac sprężynowy, b. wygodny - 150 zł, 507 147 485

☐ Ul z pszczołami - 450 zł, 503 634 715

☐ Ul z pszczołami - 450 zł, 503 634 715

☐ Ul z pszczołami - 450 zł, 503 634 715

☐ Ul z pszczołami - 450 zł, 503 634 715

☐ Ul z pszczołami - 4

## Skrzynki znajdują się w:

**Biała Podlaska** - w Biurze Ogłoszeń - Warszawska 15; SAM „Społem” przy ul. Jatkowej, Delikatesy nr 7 PSS „Społem”, al. Tysiąclecia 35 („Akwarium”), pawilon handlowy LUX przy ul. Terebelskiej  
**Łuków** - Agencja Turystyczna Juventur, ul. Kozia 3A  
**Łosice** - w sklepie RTV AGD, ul. Rynek 8  
**Międzyrzec Podlaski** - Urząd Miasta; Agencja Reklamowa „ArtMar”, ul. Lubelska 32  
**Parczew** - Urząd Miasta; Sklep Biurowo-Papierniczy „BIUREX”, Plac Wolności 27  
**Radzyń Podlaski** - FOTOEXPRES, ul. Rynek 10a

## W siedzibach Urzędów Gmin:

Czemierniki, Dębowa Kłoda, Drelów, Huszlew, Janów Podlaski, Jabłoń, Kodeń, Kąkolewnica Wschodnia, Komarówka Podlaska, Konstantynów, Krzywda, Leśna Podlaska, Łomazy, Łosice, Milanów, Olszanka, Piszczac, Platerów, Podewórze, Rossosz, Rokitno, Sarnaki, Serokomla, Siemień, Sławatycze, Sosnowica, Sosnówka, St. Kornica, Trzebieiszów, Tucznia, Wisznice, Wołyń, Wojcieszków, Zalesie, Urząd Miasta Terespol oraz w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Terespolu.

## CD. ZE STR. 32

- Buda z kojcem - 550 zł, 507 147 485
- Złota bransoletka - 400 zł, 507 147 485
- Złoty łańcuszek - 400 zł, 507 147 485
- Wózek 3-funkcyjny - 180 zł, 507 147 485
- Maszyna do szycia - 400 zł, 507 147 485
- Fotelik dziecięcy do samochodu - 100 zł, 507 147 485
- Wózek inwalidzki - 420 zł, 507 147 485
- Dywan z chodnikiem - 140 zł, 507 147 485
- Rower firmowy górski - 300 zł, 507 147 485
- Ponton z wiosłami - 300 zł, 507 147 485
- Paczka pampersów dla dorosłych - 50 zł, 507 147 485
- Dziecięcy kojec, składany - 100 zł, 507 147 485
- Materac sprężynowy - 110 zł, 507 147 485
- Umywalka - 50 zł, 507 147 485
- Nowy kpl. sztuków w walizce - 200 zł, 507 147 485
- Wiadro białej farby - 70 zł, 507 147 485
- Materac sprężynowy 160/200, firmowy - 100 zł, 515 094 191
- Materac pompowany, nowy - 50 zł, 507 147 485
- Rower typu składak, b. lekki - 250 zł, 507 147 485
- Odkurzacz samochodowy - 50 zł, 507 147 485
- Rower górski Scott, lekki, idealny do jazdy - 450 zł, 507 147 485
- Rower miejski, damka, z całym osprzętem - 400 zł, 507 147 485
- Buda dla średniego psa z podestem, kryta blachą - 150 zł, 507 147 485
- Domek ogrodowy dla dzieci - 350 zł, 507 147 485
- Kask rowerowy z głośnikami - 120 zł, 507 147 485
- Nowa huśtawka ogrodowa, na taras, z zadaszeniem - 300 zł, 507 147 485
- Metalowa, duża, solidna klatka dla zwierząt - 220 zł, 507 147 485
- Lustro do pokoju/przedpokoju b. ładne - 100 zł, 507 147 485
- Rower dziecięcy - 130 zł, 507 147 485
- Plecak/torba dla psa lub kota - 50 zł, 507 147 485
- Dywan pokojowy - 80 zł, 507 147 485
- Łódka wędkarska - 1500 zł, 691 132 312

- Wóz z zaczepem do ciągnika, żelazny - 1000 zł, 660 820 045
- Imadło - 280 zł, 664 804 442
- Klucz rurhak hydrauliczny do rur nowy, niemiecki, maszynowy z dobrej stali - 80 zł, 693 286 866
- Dywan na podłogę 130/180 - 40 zł, 693 286 866
- Kosiarka elektryczna z koszem, niemiecka Wolf-Garden - 370 zł, 791 510 087
- Glebogryzarka ogrodowa Honda, noże kute, 60 cm, 7,5 KM, stan bdb. - 1350 zł, 791 510 087
- Udźwig suwnicowy 5T, polski, kompletny, stan bdb. - 1500 zł, 791 510 087
- Wóz żelazniak kompletny, do małego remontu, do ogrodu jako ozdoba - 650 zł, 791 510 087
- Śrutownik na kamienie z silnikiem 5,5 kW, z pasem, kablem i wózkiem, idealny do użytku - 750 zł, 693 286 866
- Rozwiertarki ślusarskie polskie, nowe, różne rozmiary, duża ilość - 220 zł, 693 286 866
- Pędzle w komplecie, duże na twardy włos, do malowania trudnych dostępów - 20 zł, 693 286 866
- Piłka do metalu w ramce z brzeszczotem, dawniejsza, wykonana solidnie - 15 zł, 693 286 866
- Szajba na dwa paski klinowe, wymiar 7 cm, otwór 3 cm, solidna - 30 zł, 693 286 866
- Dywan na podłogę, rozmiar 130x180 cm, różne kolory - 40 zł, 693 286 866
- Kinkiet na ścianę elektryczny, o obudowie rzeźbionej - tocznej, ładny fason - 30 zł, 693 286 866
- Łopata węglówka z trzonkiem, jak nowa, dawniejsza, dobrze wykonana, zadbane - 20 zł, 693 286 866
- Brony konne, dwójki ze sztalwą, kute, kowalskie, do użytku lub skansenu, ładne - 150 zł, 693 286 866
- Pług konny, jednoskobowy do użytku, lub do skansenu, konserwowany, ładny - 150 zł, 693 286 866
- Waga szalowa 10 kg, z dawnych lat z odważnikami metalowymi, antyk - 80 zł, 693 286 866

**Biuro Ogłoszeń „Słowa Podlasia”**  
21-500 Biała Podlaska, ul. Warszawska 15, tel. 83 342 25 19

**Twoje ogłoszenie ukaże się w internecie**

zobacz: [słowopodlasia.pl/ogloszenia](http://słowopodlasia.pl/ogloszenia)

## KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE

**29 SŁOWA PODLASIA**

Ważny w okresie od 20 do 26 lipca 2021 r.

Na sprzedaż **JEDNEJ RZECZY**  
lub **JEDNEGO KOMPLETU RZECZY**  
**o wartości do 1500 zł**

Proszę wypełnić czytelnie.

|                                                      |                                |
|------------------------------------------------------|--------------------------------|
| treść ogłoszenia                                     |                                |
| treść ogłoszenia                                     |                                |
| cena                                                 | telefon lub e-mail do kontaktu |
| <b>OGŁOSZENIODAWCA</b> (dane do wiadomości redakcji) |                                |
| Imię i nazwisko                                      |                                |
| ulica i nr domu                                      |                                |
| mięscowosc                                           | telefon kontaktowy             |

Wypełnienie wszystkich pól jest obowiązkowe.  
 Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń oraz zastrzega sobie prawo do korekty lub w szczególności w wypadkach - do wstrzymania publikacji.

**Wystarczy wypełnić kupon ogłoszeniowy i wrzucić do jednej z niebieskich skrzynek oznaczonych logiem**

**SŁOWA PODLASIA**

Kupon można też dostarczyć osobiście lub przesłać do Redakcji: Tygodnik „SŁOWO PODLASIA” ul. Warszawska 15 21-500 Biała Podlaska skr. pocztowa 116  
 We wtorek Twoje ogłoszenie zupełnie za darmo trafi do wszystkich czytelników „Słowa Podlasia”.

W przypadku pytań skontaktuj się z nami: tel. 83 344 75 57

## Uwaga!

Prawidłowo wypełniony kupon z ogłoszeniem powinien zostać wrzucony do skrzynki najpóźniej w czwartek do godziny 16.00. W Redakcji kupony przyjmujemy **do piątku do godziny 18.00**. Ogłoszenia dostarczone po tym terminie będą publikowane w kolejnym wydaniu.

- Ośnik - skrobaczka do korowania drzewa, dawniejszy, ostry, do użytku, kuty - 30 zł, 693 286 866
- Kopyto szewskie, drewniane stan idealny, dawniejsze, antyk lub dla szewca - 30 zł, 693 286 866
- Tara do prania ręcznego z dawnych lat, metalowa, zabytek wiek 70 lat, ładna - 35 zł, 693 286 866
- Reduktor do butli gazowej z przewodem, atestowany, sprawny, szczelny, jak nowy - 30 zł, 693 286 866
- Palniki do spawania tlenowego, komplet, duży zestaw, z przystawkami, w pudełku, nowy - 200 zł, 693 286 866
- Hydrofor ocynkowany, do wody, 300 l, w idealnym stanie, czysty - 300 zł, 693 286 866
- Betoniarz 3-fazowy, fabryczna z kablami i mufą, bardzo mało używana, jak nowa kompletna z dyszlem - 970 zł, 693 286 866
- Wózek gospodarczy na kołach od roweru, składak lekki, można czepiać do roweru, ładny - 150 zł, 693 286 866
- Gniazda elektryczne, siłowe, z wtykami, rozmiar 16, 32, 63 nowy komplet - 50 zł, 693 286 866
- Lewar - 450 zł, 664 804 442

- Drabina 4 m, drewniana, zrobiona przez stolarza, wzmocniona, lekka, profesjonalna - 120 zł, 693 286 866
- Klucze nasadowe duże, małe, rozmiar 4, polskie, z pokrętłami i treszczotką - 100 zł, 693 286 866
- Nitownica do metalu i aluminium, obrotowa, nowoczesna, niemiecka, profesjonalna - 40 zł, 693 286 866
- Kameruński baran czystej rasy, po szczepieniach i odrobaczeniu, ładny osobnik - 280 zł, 693 286 866
- Wózek gospodarczy, na dwóch kołach od motocykla, ładowność 200 kg, ładny - 240 zł, 693 286 866
- Plecak młodzieżowy, firmowy, nieduży, niemiecki, zielony, ładny - 20 zł, 693 286 866
- Przecinarka elektryczna do metalu i betonu, na tarcze, Celma, dużej mocy, jak nowa - 200 zł, 693 286 866
- Zlewozmywak dwukomorowy, niklowany, nierdzewny, z syfonem, nowy - 100 zł, 693 286 866
- Kamień okrągły, piaskowiec, do toczaka i ostrzenia kosi, z otworem kwadratowym - 60 zł, 693 286 866

- Odważniki metalowe do wagi gospodarczej, komplet, zadbane - 70 zł, 693 286 866
- Umywalka porcelanowa, 60 cm, z syfonem, biała, polska - 90 zł, 693 286 866
- Frezy do gniazd zaworów silnika, jak nowe, komplet w pudełku - 50 zł, 693 286 866
- Klucze różne w komplecie, dawniejsze, duży wybór z czasów PRLu, mocne - 50 zł, 693 286 866
- Motyczka do kartofli, dawniejsza, kuta na trzy zęby, ostra, robiona przez kowala, z trzonkiem - 30 zł, 693 286 866
- Średnicówka do mierzenia z czujnikiem zegarowym, polska, wyposażona bogato - 100 zł, 693 286 866
- Pistolet do silikonu, polski, dawniejszy, cały metalowy - 15 zł, 693 286 866
- Szczypce kombinerki izolowane do cięcia - 30 zł, 693 286 866
- Wiertarka elektryczna Celma, aluminiowa, w idealnym stanie, mało używana, sprawna - 180 zł, 693 286 866
- Maglownica do maglowania pościeli, drewniana, z dawnych lat, antyk, zadbane - 30 zł, 693 286 866

- Piła ręczna do drewna, twoja-moja, niemiecka, ostra i rozproszona, można używać - 30 zł, 693 286 866
- Walizka z rączką bez kółek, dawniejsza, antyk, zadbane, bez uszkodzeń - 30 zł, 693 286 866
- Poziomica stolarsko-malarska, aluminiowa, gruba, dawniejsza, niemiecka - 35 zł, 693 286 866
- Kanister 10 l, metalowy, wojskowy, bez wgnieceń - 30 zł, 693 286 866
- Wialnia z silnikiem siłowym, komplet rafek, sprawna, st. bdb. - 750 zł, 660 820 045
- Wałek przekaźnika mocy, frezowany, 24 frezy, mocny, st. bdb. - 200 zł, 660 820 045
- Żyrandol, lampa-wentylator, biało-złoty, st. bdb., rozpiętość śmigieł 70 cm, kłoz E-27 - 200 zł, 660 820 045
- Dywan białostocki, 240 x 340, w kolorze spokojnej zieleni, kremu, grafitu - 260 zł, 798 768 379
- Dywan 2,40 x 3,40, brązowo-kremowo-beżowy, st. bdb. - 200 zł, 798 768 379
- Rower z Niemiec, firmowy, leciutki, po przeglądzie, Sidorska 252 - 310 zł, 603 171 105

## CD. NA STR. 34

## CD. ZE STR. 33

- Kowadło - 1250 zł, 664 804 442
- Żyworódka lecznicza, młoda - 3 zł, 881 476 252
- Pompa hydroforowa, polska, nowa - 450 zł, 503 634 715
- Zlewozmywak metalowy, 120x60 prawy z syfonem - 50 zł, 501 282 299
- Oddam kamienie polne, różnej wielkości, 83 341 97 73
- Kosa spalinowa, mało używana - 200 zł, 695 200 092
- Dwa toczyki do jazdy konnej, st. bdb. - 100 zł, 504 071 402
- Rower prawie nowy, damka - 350 zł, 660 767 955
- Tarcza diamentowa do cięcia pustaków, 65 cm, nowa - 600 zł, 669 613 331
- Ławka huśtawka, stelaż metalowy na sprężynach, nowa - 250 zł, 512 949 942
- Dywan beżowy - mozaika 2,9 x 3,0 m - 90 zł, 504 536 181
- Rolki dziecięce + kask+ochraniacz - 80 zł, 504 536 181
- Fotelik samochodowy Meggy 0-18 kg, stan dobry - 60 zł, 503 387 118
- Pas transmisyjny do śrutownika lub krajzugi, gumowany, polski, dawniejszy - 50 zł, 693 286 866
- Krajzuga 1-fazowa, metalowa z blatem metalowym, sprawna, z piłą widiową, ładna - 400 zł, 693 286 866
- Waga gospodarcza dawniejsza, drewniana z odważnikami, stan jak nowa, dokładna - 200 zł, 693 286 866na
- Silnik elektryczny 4,5 kW, polski, mało używany - 450 zł, 693 286 866
- Kabel siłowy gruby z mufami, długość 20 m, polski, dawniejszy - 100 zł, 693 286 866
- Kołdra puchowa własnej roboty z gęsiego puchu, gruba, lekka, nowa - 100 zł, 693 286 866
- Dywan wetniany z frędzlami, na podłogę, gruby, czysty, 3x2 m, ładny kolor - 100 zł, 693 286 866
- Siekiera duża do rozbijania łupków drzewa, nowa, z trzonkiem, niemiecka, ostra - 60 zł, 693 286 866
- Motyczka + koszyk pleciony z łożyn, dawniejszy, zadbane, można używać, komplet - 50 zł, 693 286 866
- Kabel siłowy z gniazdem i wtykiem, długość 30 m, polski, sprawny - 150 zł, 693 286 866
- Profil metalowy do ścian - 8 zł, 609 072 781
- Kultywator trzciniaście zębów - 550 zł, 83 353 50 78
- Pług dwuskibowy - 500 zł, 83 343 97 67
- Lejce + krzyżaki na parę koni - 250 zł, 798 514 515
- Silnik elektryczny Elmo Szwecja 1,8 kW, siła - 500 zł, 600 301 891
- Śrutownik na kamienie - 1500 zł, 508 607 342
- Butla gazowa, duża - 170 zł, 664 775 686
- Dywan wetniany beżowo-brązowy, 2-3 m, stan bdb., strzyżony - 50 zł, 739 300 910
- Rower damka 28, koszyczek, biegi w piaście - 289 zł, 728 368 782
- Rower damka 26, koszyczek, kolor złoty - 199 zł, 728 368 782
- Bagażnik - relingi, oryginalny, stan bdb., do Golfa IV lub Bory - 190 zł, 693 541 612
- Traktorek - kosiarka, silnik nowy - 1399 zł, 728 368 782
- Silnik 0,75 kW, 380 V - 80 zł, 600 129 966
- Krajzuga 3-fazowa z piłą - 1000 zł, 500 201 821
- Kufer 1941 rok, zabitek - 200 zł, 500 201 821
- Waga gospodarcza - 170 zł, 500 201 821
- Bagażnik rowerowy na 2 lub 3 rowery, na hak, uchylony - 350 zł, 505 963 212
- Kosiarka elektryczna, 1300 W, z koszem - 190 zł, 512 989 425
- Wędzarka do wędlin, duża - 550 zł, 604 175 393
- Parapety sosnowe, nieomalowane, komplet, gr. 3 cm, dł. 0,8 do 2,1 - 300 zł, 511 525 280
- WC na budowę, drewniane, nowe - 450 zł, 502 243 030
- Rower górski młodzieżowy kota 24, stan bdb. - 170 zł, 692 543 868
- Wiertarka ręczna w obudowie aluminiowej o dużej mocy - 150 zł, 609 801 527
- Wiertarka do betonu zbrojeniowego Wurth SDS max 8-12 - 20 zł, 505 963 212
- Krajzuga z silnikiem 3 kW piła, kabel 10 metrów z wtykiem kompletna - 850 zł, 506 811 470
- Traktorek kosiarka produkcji USA Alco, stan bdb., jak nowy, nowy akumulator - 1500 zł, 791 510 087
- Kosiarka spalinowa Honda, silna 5,5 KM mocny, stan bdb. - 1350 zł, 791 510 087
- Rower damski Gazela, jak nowy, skórzane siodełko, bdb. wyposażony - 850 zł, 791 510 087
- Okna drewniane 150/150, 55/45 - za darmo, 570 544 752
- Szlifierka nerkowa przyścienna, słupowa, elektryczna, 2 silniki do zamontowania, sprawna, kompletna, do kamienia - 1500 zł, 791 510 087
- Sztorban do siana i bel - 800 zł, 880 999 232
- Fotelik samochodowy Meggy, 0 - 18 kg, stan dobry - 60 zł, 503 387 118
- Kociot Defro, pow. grzewcza - 1,1 m², 4-13 kW mocy, stan bdb., na węgiel kamienny - 580 zł, 793 150 372
- Nowa buda dla większego psa, solidna, ocieplona - 400 zł, 782 360 170
- Łóżko rehabilitacyjne z nowym materacem - 150 zł, 667 359 190
- Zawias kpl. - 5 zł, 513 432 479
- Brony - 70 zł, 665 192 909

## INFORMATOR

## KINO MERKURY

## KINO

**20.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 12:00, 17:45; „Piotruś Pan i Alicja w Krainie Czarów”, dubbing, familijny, fantasy, przygodowy 13:45; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 15:35; „Sanktuarium”, napisy, horror 19:30

**21.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 12:00, 17:45; „Piotruś Pan i Alicja w Krainie Czarów”, dubbing, familijny, fantasy, przygodowy 13:45; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 15:35; „Sanktuarium”, napisy, horror 19:30

**22.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 12:15; „Piotruś Pan i Alicja w Krainie Czarów”, dubbing, familijny, fantasy, przygodowy 16:15; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 14:00; „Sanktuarium”, napisy, horror 18:15; CFSF: „Żegnajcie, głupcy” 20:15

**23.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 12:00; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 15:45; „Kraina smoków”, dubbing, animowany, komedia 13:45; „Wojna z dziadkiem”, dubbing, familijny, komedia 18:00; „Cwaniaki z Hollywood”, napisy, komedia 20:00

**24.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 12:00; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 15:45; „Kraina smoków”, dubbing, animowany, komedia 13:45; „Wojna z dziadkiem”, dubbing, familijny, komedia 18:00; „Cwaniaki z Hollywood”, napisy, komedia 20:00

**25.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 14:00; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 17:45; „Kraina smoków”, dubbing, animowany, komedia 12:00; „Wojna z dziadkiem”, dubbing, familijny, komedia 15:45; „Cwaniaki z Hollywood”, napisy, komedia 20:00

**26.07** „Mustang z Dzikiej Doliny: Droga do wolności”, dubbing, animowany, familijny, przygodowy 14:00; „Kosmiczny mecz: Nowa Era”, dubbing, animowany, komedia 17:45; „Kraina smoków”, dubbing, animowany, komedia 12:00; „Wojna z dziadkiem”, dubbing, familijny, komedia 15:45; „Cwaniaki z Hollywood”, napisy, komedia 20:00

## DYŻURY PRZYCHODNI

## Biała Podlaska

Stacja Pogotowia Ratunkowego SPZOZ ul. Terebelska 57-65, tel. 83 343 40 68, 83 343 47 35.

## Międzyrzec Podlaski

SPZOZ ul. Warszawska 2-4, tel. 83 371 51 00, poniedziałek-piątek w godz. 18-8, sobota, niedziela i święta – całą dobę.

## APTEKI

**Biała Podlaska:** całodobowo, ul. Sidorska 2K, tel. 83 343 25 24.

**Międzyrzec Podlaski:** całodobowo, ul. Warszawska 17, tel. 83 371 25 23

**Parczew:** do 01.06 NOWA ul. PCK 1; 83 354 29 59 od 02.06 Apteka Choma Al. Zwycięstwa 9; 83 311 14 06

**Radzyń Podlaski:** do 03.06 Apteka „Przy szpitalu” ul. Wisznicza 111, 83 413 22 99 od 04.06 Apteka „Dbam o zdrowie”, ul. Spółdzielcza 1; 736 697 713.

## ZAMAWIANIE GAZU

## Biała Podlaska

**KOMUNALNIK**, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343 69 92 i 83 343 46 91, w godz. od 6.30 do 18.00 (z wyjątkiem niedziel i świąt). Prowadzi: wymianę matych buli z gazem, przegląd kuchni gazowych.

**MUSTANG**, dostawa gazu pn.-sob. w godz. 6-22, niedz. i święta 8-17, tel. 83 343 33 03, mustangbp.pl

**PROGAZ-BECHTA**, Dostawy gazu pn.-sob. w godz. 7-20 i niedz. 9-16, tel. 83 343 60 65 i bezpłatny 800 468 230.

**GAZOL**, dostawy gazu, w godz. pn.-sob. 7.00-19.00, tel. 83 343 20 87, bezpłatny 800 378 220.

## STACJE LPG

## Biała Podlaska

Al. Jana Pawła II 33, Komunalnik, tankowanie gazem, czynne od 4.30.

## ZAKŁADY POGRZEBOWE

## Biała Podlaska

**KOMUNALNIK**, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343 46 91, całodobowo: 601 277 212, 504 070 564, 83 343 98 50.

**Domy Pogrzebowe Biała Podlaska**, ul. Dolna 9 i ul. Rzeźniana 31, tel. 83 343 83 21, całodobowo 601 277 212.

**Kwaciarnia Biała Podlaska**, al. Jana Pawła II 33, tel. 83 343 46 91, 508 303 236.

**Nagrobki Granitowe** ul. Rzeźniana 31, tel. 83 343 46 91, 508 303 236.

**Konsolacje (Stypy) Modlitwy wieczorne** ul. Dolna 9, tel. 83 343 46 91, 601 277 212.

**Transport zwłok** (całodobowo) tel. 504 070 564

**HADES Maksymiuk i Wspólnicy**

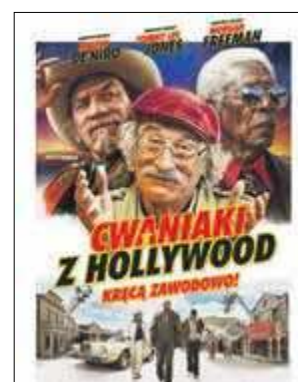
**Domy Pogrzebowe Biała Podlaska**, al. Jana Pawła II 25, Łomazy ul. Wisznicza 2, 83 344 35 24, całodobowo 601 369 849, 509 766 538.

**Kwaciarnia Biała Podlaska**, al. Jana Pawła II 25, tel. 794 444 180.

**Produkcja Trumien Łomaska**

## Cwaniaki z Hollywood

**KINO Oskarowa obsada w nowym filmie twórcy komediowych hitów „Bad Boys” i „Zdążyć przed północą”. Robert De Niro, Morgan Freeman i Tommy Lee Jones w komedii o tym, że nigdzie tak nie kręcą jak w Hollywood! Film „Cwaniaki z Hollywood” od 23 lipca w kinie Merkury.**



Producent filmowy Max Barber od wielu lat zajmuje się kręceniem, nie tylko filmów. Nawet po największej kłapie (czyli zawsze) udaje mu się jakoś wyjść na swoje. Tym razem jednak sytuacja jest podbramkowa, bo Max winien jest forsz mafii i szansa na szczęśliwe zakończenie niepokojąco się oddala. Krótko mówiąc albo znajdzie się kasa, albo to Max się znajdzie... w betonowych butach na dnie oceanu. Z nożem na gardle niektórzy okazują się wyjątkowo kreatywni. Max wpada na genialny, choć odrobinę wątpliwy moralnie pomysł. Do nowej, wybitnie niebezpiecznej roli zatrudnia starzejącego się gwiazdora Duke'a Montanę, który słynie z tego, że nie korzysta z pomocy kaskaderów. Duke zostaje wysoko ubezpieczony, a Max musi tylko dopilnować, żeby na planie

wydarzył mu się śmiertelnie nieprzyjemny wypadek. Jest tylko jedno „ale” – Duke z każdego wypadku wychodzi bez szwanku tworząc kreację na miarę Oscara, a jedną złotą figurką mafii się nie spłaci...

(pc)

## Zdobądź wejściówkę!

Dla naszych Czytelników mamy dwie bezpłatne wejściówki na seans filmu „Cwaniaki z Hollywood” w kinie Merkury. Aby je zdobyć, wystarczy przyjść do sekretariatu redakcji Słowa Podlasia, ul. Warszawska 15, z aktualnym wydaniem naszego tygodnika pokazać nam ten artykuł. Bilety otrzymają dwie pierwsze osoby, a więc kto pierwszy ten lepszy!

87 21-500 Biała Podlaska, 509 766 538.

**Kamieniarstwo** Zakład Produkcyjny Klonownica Duża 17, Punkt Sprzedaży Biała Podlaska al. Jana Pawła II 25, Liternictwo Biała Podlaska al. Jana Pawła II 25, 509 766 538, 536 003 603, 790 258 990.

**Kancelaria Cmentarza w Międzyrzeczu Podl.**, ul. Warszawska 14, 83 371 10 03.

**Kancelaria Cmentarza w Piszczacu**, ul. Włodawska, 601 369 849, 509 766 538.

**Kancelaria Cmentarza w Białej Podlaskiej Alei** Jana Pawła II 25, 83 343 37 34.

**Komarówka Podlaska** Kompleksowe Usługi Pogrzebowe – tel. całodobowo 690 812 812.

## TELE-TAXI

## Biała Podlaska

**TAXI METRO-CAPITOL**, tel. 196 26 lub 83 342 55 57, sms 601 619 626. Dojazd gratis. Nagrody bez losowania. Faktury.

## GRUPY AA

## Masz problem z alkoholem?

Anonimowi Alkoholicy czekają, tel. 881 003 110 czynny codziennie w godz. 18.00-20.00.

## GALERIE I MUZEA

**BIAŁA PODLASKA GALERIA PODLASKA** ul. Warszawska 12, czynna codziennie, oprócz sobót, w godz. 10-18.

**MUZEUM POŁUDNIOWEGO PODLASIA** ul. Warszawska 14, czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8-16 i w niedziele w godz. 10-16.

Wystawa stała: „Ikona Święta Tajemnica”.

**ODDZIAŁ MARTYROLOGICZNO-HISTORYCZNY** ul. Łomaska 21, czynny od poniedziałku do piątku w godz. 9-15. Wystawa stała: „Walka i męczeństwo w latach 1939-1947”.

**MIĘDZYRZEC PODLASKI Galeria ES** ul. Warszawska 37, czynna wtorek-piątek w godz. 11-16, sobota w godz. 11-14, tel. 83 371 39 65.

## ŁUKÓW

**Muzeum Regionalne** ul. Piłsudskiego 19, tel. 25 798 27 16, czynne: pon.-pt. w godz. 8-16.

## RADZYŃ PODLASKI

**Galeria Oranżeria**, ul. Jana Pawła II 4, tel. 83 352 73 14. **Radzyńska Izba Regionalna.** Podpiwniczenia Pałacu Potockich.

## JANÓW PODLASKI

**Galeria autorska Macieja Falkiewicza**, ul. Piłsudskiego 11, tel. 695 228 007, czynna codziennie.

## ROMANÓW

**Muzeum Józefa Ignacego Kraszewskiego**, Romanów 25, tel. 83 379 30 14, czynne: wt.-niedz. w godz. 10-16.

Ekspozycja stała: prezentacja dzieł życia i twórczości J.I. Kraszewskiego.

## WOLA OKRZEJSKA

**Muzeum Henryka Sienkiewicza**, tel. 25 755 90 00, czynne: wt.-niedz. w godz. 10-17. **Ekspozycja stała:** prezentacja dzieł życia i twórczości H. Sienkiewicza.

# HOROSKOP

Jesteś bardzo niekonsekwentny. Z jednej strony stawiasz blikiemu człowiekowi wygórowane wymagania, oczekujesz spełnienia twoich próśb, a z drugiej strony o ważnych sprawach chcesz decydować sam. Zanim coś zaplanujesz i zechcesz zrealizować, sprawdź najpierw w praktyce wszystkie zasłyszane rady, szczególnie te dotyczące napraw i konserwacji.

**WODNIK**

Jeśli jesteś samotny, daj się namówić znajomym na wspólny wypad na trochę szaloną imprezę. A tam na miejscu rozglądaj się uważnie, bo wpadniesz komuś w oko. Teraz masz obniżoną odporność fizyczną, konieczne odłóż na bok papierosy i inne używki. Nie bądź taki niezachwiany w swoich poglądach na problemy, które ostatnio pojawiły się u ciebie w firmie.

**RYBY**

Nie masz ostatnio dobrego okresu. Stałe wzajemne pretensje znacznie utrudniają porozumienie z partnerem. Postaraj się łagodzić te spory, bo jeśli chcesz z nim być, to czeka was teraz wiele wspólnych decyzji. Ale jeśli szukasz pretekstu, żeby się uwolnić, to jest ten czas. Jeśli czekasz na decyzję bankową, będzie ona po twojej myśli. Nie podpisuj teraz dokumentów dotyczących specjalnych ubezpieczeń.

**BARAN**

Zbyt szybko ogarniają cię wątpliwości. Zbyt szybko wyrokujesz o czyimś charakterze. Zostaw to czasowi, ciesz się tym, co niesie każdy dzień. Pracuj na zbyt wysokich obrotach, tak nie można. Możesz mieć problemy z sercem i żołądkiem. Wkrótce jednak zapomnisz o zmęczeniu i zniechęceniu ostatnich dni, bo osiągniesz sukces na taką miarę, że on cię niemal uskrzydli.

**BYK**

Naprawdę wierzysz w to, że masz aż takie talenty pedagogiczne i zmienisz partnera na swoją modłę? Jego irytujące zachowania to, niestety, stare nawyki. Albo to zaakceptujesz, albo zmień partnera, lub oczekiwania w stosunku do życia. Nadchodzi czas, kiedy znowu zaczniesz bardzo skutecznie oszczędzać. Przez zupełny przypadek uratujesz sporą sumę pieniędzy, którą można było stracić przez chwilę nieuwagi.

**BLIŹNIĘTA**

Mimo że przeżywacie wzloty i upadki, to te przeszkody tylko podsycają wasze uczucie. Szczęście, które rodzi się w takiej burzy, daje siłę. W końcu teraz masz szansę podpisać ważny dla ciebie dokument i dzięki temu przestaniesz obawiać o dalszy przebieg twojej kariery w obecnej pracy. Jeśli czekałeś na decyzję o należnych pieniądzech, spodziewaj się dobrych wieści.

**RAK**

Chyba twój partner przesadza, stawiając ci tak duże wymagania. Oczekuje od ciebie perfekcjonizmu we wszystkim, co robisz, a jemu samemu daleko do ideału. Nie rób nic na siłę, nie staraj mu się przypodobać za wszelką cenę. To błędne działanie. W tym tygodniu uważaj na portfel. Zamykaj starannie wszystkie drzwi i chroń notatki w twoim komputerze. W twoim otoczeniu jest ktoś, kto będzie cię chciał po prostu oszukać, a przynajmniej przechytryzić.

**LEW**

Nareszcie znajdziesz czas na dawno odkładane spotkania z krewnymi i przyjaciółmi. Twój partner, który od dawna próbował wyciągnąć cię z domu, będzie po prostu zachwycony. A ty odzyskasz radość życia i łatwiej wyrzucisz z pamięci złe wspomnienia. Masz teraz szansę kupić coś niezwykle cennego na bardzo atrakcyjnych warunkach. Rozglądaj się uważnie.

**PANNA**

Od dawna idealizowałeś obiekt swoich uczuć, więc nie dziw się, że konfrontacja z rzeczywistością wypadła tak błado. Nie rób sobie wyrzutów, po prostu zmień - albo sposób myślenia, albo partnera. Musisz oceniać wszystko bardziej realistycznie. Możesz teraz liczyć na wsparcie kogoś bardzo wpływowego. Zastanów się, jak najlepiej skorzystać z proponowanych rozwiązań.

**WAGA**

Ten tydzień to dla ciebie czas radości i bez troski. Z boku będziesz sprawiać wrażenie kogoś, kto praktycznie unosi się nad ziemią. To prawda, że miłość uskrzydla, ale nie bądź zupełnie bezkrytyczny. W pracy zabylniesz elokwencją, talentem organizacyjnym, umiejętnościami negocjacji. To pozwoli korzystnie zakończyć dawny, zapiekły spór zawodowy.

**SKORPION**

Ku zdziwieniu najbliższych emocje, o których dotychczas tak trudno było ci mówić, teraz przedstawisz im z lekkością i swadą. Dzięki temu i twój partner w końcu pojmie, co tak naprawdę cię dreczy. Jeżeli ostatnio szukałeś dodatkowych pieniędzy, to znajdziesz w tych dniach nowe, bardzo atrakcyjne źródło dochodów. Im wyżej postawisz poprzeczkę, tym więcej możesz wygrać.

**STRZELEC**

Nie narzekaj, że ostatnio zbyt wiele spadło na twoje barki. Jeśli postanowiłeś godzić życie rodzinne z zawodowym, to nie możesz teraz narzekać i oczekiwać współczucia. Musisz być konsekwentny, to w przyszłości da ci więcej czasu i więcej satysfakcji. Nie masz teraz zbyt radosnego nastroju, a wszystkiemu winne jest przepracowanie.

**KOZIOROŻEC**

|                        |                     |                        |                        |                          |                                  |    |                        |                   |                 |
|------------------------|---------------------|------------------------|------------------------|--------------------------|----------------------------------|----|------------------------|-------------------|-----------------|
| Unik przed ciosem      | 11                  | Usiłek nakłanianie     | Dorzuć do pieca        | Wspiera kogoś w pracy    | Dmie w żagle jachtu              | 18 | Nieznajomy pan         | Kzesło na plaży   |                 |
| Strumień światła       |                     |                        |                        |                          | Wizerunek artysty                |    |                        |                   | 14              |
| Podniszczona kurtka    |                     |                        |                        | 17                       |                                  |    | Baran nim bodzie       | Gratka dla kibica |                 |
| Jest nim zwid, majak   | 21                  |                        |                        |                          | Neka debiutanta                  |    | 13                     |                   |                 |
| Część wędki            |                     |                        |                        |                          |                                  |    |                        |                   | 16              |
| Śmiesz cyrkową publikę |                     | Dbal o nie wasal       | Okres gorących dni     |                          | Bez ubrania na plaży w Chałupach |    | Kwiat bogini lzydy     |                   | Antypody katody |
|                        |                     |                        |                        |                          | Papierowa zwijka                 | 20 |                        |                   |                 |
| Karpa na porębie       |                     | Małe jasne w kufiu     |                        |                          |                                  |    | Część mikroskopu       | Płak z łuszcaków  | 5               |
|                        |                     | 6                      |                        | 12                       | Gra z kolektury                  |    |                        |                   |                 |
| Rwająca siła, napór    |                     | Był nim Zawisza Czarny |                        | System płacy             |                                  |    | 8                      |                   |                 |
|                        |                     |                        |                        | Fragment tekstu z Biblii |                                  |    |                        |                   |                 |
|                        |                     |                        |                        |                          | Długi brak deszczu               |    |                        |                   | 2               |
| Cenna nagroda filmowa  | Magik, złota rączka | 3                      | Boleyn, królowa Anglii | 19                       | Tam uzyskuje się stopy metali    |    | Duże, szerokie łóżko   |                   | Zona Abrahama   |
|                        |                     |                        |                        |                          | Krzyki mące ciszę                |    |                        |                   | 15              |
| Grosz znad Tamizy      |                     |                        |                        |                          | Atut pięknej kobiety             |    |                        |                   |                 |
| Bryll, znany poeta     |                     |                        |                        |                          |                                  |    | Oblad dzikiego zwierza |                   |                 |
| Pogaduszki w sieci     | 1                   |                        |                        | 4                        | Dankowska, pilot                 |    | 10                     |                   |                 |

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe:

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |

## KUPON

### 29/2021

imię \_\_\_\_\_

nazwisko \_\_\_\_\_

adres \_\_\_\_\_

hasło \_\_\_\_\_

Widoczną na zdjęciu nagrodę otrzyma jedna z osób, które do piątku, 30 lipca dostarczą do naszej redakcji - krzyżówkowy kupon konkursowy wycięty z tego wydania „Słowa” wraz z prawidłowym rozwiązaniem znajdującym się obok krzyżówki. Rozwiązania wysyłane pocztą należy kierować na adres: Redakcja „Słowa Podlasia”, ul. Warszawska 15, 21-500 Biała Podlaska, z dopiskiem „Chwila dla Ciebie”. Rozwiązanie krzyżówki z 27/2021 numeru „Słowa Podlasia”: „Intrratne stanowisko”. Nagrodę otrzymuje Paulina Kuzawińska. Odbiór nagród w siedzibie redakcji w ciągu miesiąca od opublikowania nazwiska.

**Nagroda nr 29/2021**  
za rozwiązanie krzyżówki



## OFERTY DLA SAMOTNYCH SERC

### 652 Emilia

Jestem wolną i samotną 63-latką, bez zobowiązań i nałogów. Mam własny dom i ogród. Lubię porządek i zajęcia w kuchni. Chciałabym poznać pana w stosownym wieku, inteligentnego, bez nałogów oraz zobowiązań, zmotoryzowanego, najchętniej z Zamościa, o do- brych cechach charakteru. Poszukuję mężczyzny, który chce stałego

związku pod moim dachem. Przygody wykluczone, pan prawnie wolny, niezależny finansowo.

### 653 Tomasz

Mam 66 lat, 176 cm wzrostu, jestem wolny, niezależny finansowo i mieszkaniowo. Bez nałogów, z poczuciem humoru, mam wiele zainteresowań. Poznam panią samotną i wolną w zbliżonym wieku, z okolic Białej Podlaskiej. Numer telefonu mile widziany.

### 616 Feliks

Jestem bezdzietnym wdowcem na emeryturze. Mam 80 lat i 170 cm wzrostu, nie mam nałogów. Lubię taniec, zwierzęta, spacerować, prace domowe i czystość. Jestem człowiekiem miłym, szczerym, kulturalnym, zdecydowanym. Chciałbym poznać emerytkę lub rencistkę bez nałogów, mistrzynię kuchni. Chętnie z Chełma i z mieszkaniem. Pani może też pracować. Wiek i stan cywilny nie ma znaczenia. Jeżeli pani mieszka w Chełmie, to ja mogę zamieszkać u pani. Pani może mieć jedną córkę dorosłą. Świadkom Jehowy dziękuję.

### 649 Tadeusz

55-latek, stanu wolnego (rozwódziony nie z własnej winy), bez zobowiązań, wierzący, o wszechstronnych zainteresowaniach poszukuje wolnej partnerki do 60 lat. Z własnym „M”. Cel matrymonialny.

### 654 Ewa

Miła pani, lat 63, poszukuje miłego pana bez nałogów, poważnie myślącego o życiu.

### 655 Jarek

Mam 31 lat, 172 cm wzrostu, niebieski kolor oczu, jestem samotnym kawalerem. Chciałbym poznać panią do 40 lat. Szukam szczerej kobiety, z którą mógłbym utrzymywać kontakt telefoniczny oraz listowny. Mam nadzieję, że fakt, iż obecnie przebywam w ZK nie przeszkodzi w nawiązaniu znajomości.

### 658 Piotr

Wykształcony, niepełnosprawny, 38 lat, po wypadku, chodzący, niezależny finansowo, pozna panią - stały związek. Mile widziana narodowość białoruska.

## Potrzebujesz bratniej duszy, towarzystwa, miłości?

Przyślij do naszej redakcji swoją ofertę, napisz o swoich oczekiwaniach i pragnieniach.

List wyślij na adres redakcji. Każda oferta otrzyma swój numer kontaktowy, np: 001, 002. Nie będziemy podawać w gazetach nazwisk ani adresów osób składających oferty.

W liście w kilku słowach opowiedz o sobie: jak masz na imię, w jakim jesteś wieku, gdzie mieszkasz, jakie masz zainteresowania, dlaczego szukasz partnerki lub partnera i jakie masz wobec niego wymagania. Jeśli chcesz, możesz przysłać swoje zdjęcie, które uatrakcyjni ofertę.

Czytelnicy zainteresowani daną ofertą i osobą, powinni napisać do niej list, a do korespondencji dołączyć pustą kopertę ze znaczkiem pocztowym. Na pustej kopercie napisać numer oferty/osoby, do której mamy ten list odesłać. Redakcja będzie punktem kontaktowym dla osób, które zechcą się ze sobą poznać.

### KUPON nr 29

#### Oferty dla samotnych

Aby oferta ukazała się w gazecie, należy dołączyć do niej oryginalny kupon z aktualnego numeru.

Podlasie Biała Podlaska „zbroi się” przed rozpoczęciem nowego sezonu w trzeciej lidze

# Nowe umowy i Belgowie na testach

**PIŁKA NOŻNA** Ciekawie dzieje się w Podlasiu Biała Podlaska przed rozpoczęciem nowego sezonu w trzeciej lidze. Ekipę trenera Rafała Borysiuka wzmocniło już kilku nowych piłkarzy, w tym dwaj wychowankowie Orleńskich Radzyń Podlaski. A do białskiej drużyny mogą trafić także zawodnicy z Belgii.

ARKADIUSZ KIELAR

Nasz trzecioligowiec rozgrywał też pierwsze mecze kontrolne w okresie przygotowawczym. Najpierw przegrał z drugoligową Wisłą w Puławach 2:4, bramki: Wojczuk 2 – Ednilson 2, Pałuchowski, Puton, a następnie zremisował z czwartoligową Świdnicą 1:1, bramki: Kot – Zuber.

Podlasie: Nowak – Sałak, Kot, Kosieradzki, Pigiel, Andrzejuk, Wojczuk, Kocoł i trzech zawodników testowanych oraz Krasowski, Dmitruk, Idzikowski, Nieścieruk, Mierzwiński, Kobyliński, Bahonko, Buraczewski i trzech zawodników testowanych.

## Ci piłkarze mają potencjał

Nowymi zawodnikami Podlasia zostali obrońcy Arkadiusz Kot i Bartosz Idzikowski, wychowankowie Orleńskich Radzyń Podlaski, ten pierwszy występował ostatnio w Az-Budzie Komarówka Podlaska. Obaj podpisali już umowy z białskim klubem, podobnie jak kolejny nowy obrońca, Marcin Pigiel, który występował ostatnio w Górniku Konin, a wcześniej m. in. w Jagiellonii Białystok, Widzewie Łódź, Górniku Łęczna i Wiśle Puławy. Jak widać nasz trzecioligowiec „zbroi się” przed rozpoczęciem nowego sezonu w trzeciej lidze, a w Podla-



Piłkarze Podlasia (biało-czarne stroje) zmierzali się w sparingu z rywalami z Puław

**Przemysław Skrodziuk, były zawodnik i drugi trener Podlasia:** – Zamierzam jeszcze pograć w piłkę, ale byłem gotowy podjąć się w Podlasiu już tylko pracy trenerskiej. Nie dogadaliśmy się jednak, zaproponowane mi warunki nie były do zaakceptowania. Jest teraz trochę pustka w sercu, Podlasie to jest klub, z którym jestem najbardziej emocjonalnie związany. Przeżyłem w tym klubie wiele, cieszę się, że mogłem tu grać i być w sztabie szkoleniowym, dla



mnie to duża rzecz. Takie chwile, jak nie tak dawno w Sienawie

w meczu z Sokółem, zapamiętuje się na całe życie. Szacunek dla trenera Rafała Borysiuka, z którym dobrze mi się współpracowało i który zabiegał o to, żebym został w Podlasiu. Co by się jednak nie działo, ja zawsze będę gotowy na współpracę z białskim klubem. Teraz będę grał w Lutni Piszczac i pomagał trenerom Michałowi Kwietniowi i Piotrowi Kurowskiemu, mam nadzieję, że dobrze to wszystko nam się ułoży.

siu sprawdzani są też dwaj zawodnicy z Belgii. Nie było już natomiast testowanego wcześniej bramkarza Mateusza Złotogórskiego, który ostatnio występował w Pomorzanie Toruń.

W tym tygodniu zostanie podpisany w Podlasiu jeszcze jeden kontrakt, z nowym bramkarzem, Michałem Nowakiem, który tak jak wcześniej wymienieni nowi zawodnicy, również zagrał w sparingach z Wisłą i Świdnicą. – To zawodnik, który bronił ostatnio w Concordii Elbląg, a wcześniej między innymi w Elanie Toruń – mówi **Kamil Bar-**

**toszuk**, drugi trener Podlasia, który przedłużył właśnie umowę z białskim klubem. – Jeśli chodzi o testowanych Belgów, to widać, że są to piłkarze, którzy mają w sobie potencjał, zagrają jeszcze w kolejnym sparingu i zdecydujemy o ich przyszłości w naszym klubie. Sprawdzaliśmy też dwóch zawodników z Siedlec, jeden zostanie z nami do środowego sparingu z Huraganem Międzyrzec Podlaski, a drugiemu zawodnikowi już podziękowaliśmy. To zawodnicy, którzy byli na wypożyczeniach, jeden z nich, skrzydłowy, rozegrał

w minionym sezonie cztery spotkania w drugiej lidze. Szansę w naszym sparingu dostała też młodzież z TOP 54 Biała Podlaska.

## Przyda się charakterny zawodnik

W białskim zespole zabrakło narzekającego na uraz Mateusza Golby, do uzgodnienia jest też nowa umowa z Pawłem Zabielskim. Następny mecz kontrolny białska drużyna rozegra w środę 21 lipca o godzinie 18 z czwartoligowym Huraganem w Międzyrzec Podlaskim. W sobotę 24 lipca planowany jest natomiast

mecz kontrolny z Lewartem Lubartów, ale nie wiadomo, czy dojdzie do skutku. Lewart ma duże problemy organizacyjno-finansowe, rezygnację złożył ostatnio prezes klubu. Nie wiadomo, czy zespół z Lubartowa w ogóle wystartuje w czwartej lidze.

Jak informowaliśmy, z Podlasia odszedł Przemysław Skrodziuk, który został grającym asystentem nowego trenera czwartoligowej Lutni Piszczac, Michała Kwietnia. Nieoficjalnie wiadomo, że dotychczasowy grający asystent trenera Rafała Borysiuka był rozczarowany zaproponowanymi mu w klubie warunkami nowej umowy. – Nie dogadaliśmy się w kwestiach finansowych. Przemek chciał też jeszcze kontynuować karierę piłkarską, a my chcieliśmy, by skupił się już tylko na obowiązkach trenera – komentuje **Karol Filipek**, prezes MKS Podlasie. – Umowy podpisa-

li już z nami Marcin Pigiel i zawodnicy z Radzyna. W przeszłości razem z Arkkiem Kotem grał w Orleńskich nasz trener Rafał Borysiuk i był potem jego trenerem, a Bartosza Idzikowskiego można powiedzieć, że trener Borysiuk „wychował” od młodego w Orleńskich. Dobrze zna więc możliwości i potencjał obu tych graczy. Bartosz jest młodzieżowcem, to dodatkowy plus, jest zawodnikiem z potencjałem, który pod ręką trenera Borysiuka może spisywać się coraz lepiej. Arek Kot to waleczny chłopak, zostawia serce na boisku, na pewno przyda nam się w drużynie taki charakterny piłkarz. Wiem, że dawno do zespołu z Białej Podlaskiej nie trafił ktoś z wychowanków Orleńskich. Ale przejścia zawodników z Radzyna Podlaskiego do Podlasia zdarzały się prze-

## Nowy herb Podlasia



„Oto nowy herb Podlasia” – ogłosił na swoim facebookowym profilu klub z Białej Podlaskiej. „Gryf łączy teraz niejszość z historią i tradycją godła AZS, przypominając o akademickiej przeszłości naszego klubu. Za kreację dziękujemy [www.freeform.studio](http://www.freeform.studio)”. Wcześniej białski klub zachęcał kibiców na swojej stronie do głosowania na jeden z dwóch projektów herbu.

cięż nawet ostatnio, gdy wrócili do nas Maciek Wojczuk czy Mariusz Chmielewski. Wcześniej było tak w przypadku choćby Rafała Borysiuka, gdy był zawodnikiem. Testowani Belgowie?



Umowę z Podlasiem podpisał obrońca Marcin Pigiel

Widać, że to dobrze wyszkoleni gracze, zobaczymy ich jeszcze w kolejnym naszym sparingu – podsumowuje prezes białskiego klubu.



Nowym zawodnikiem białskiej drużyny został też Bartosz Idzikowski (z prawej prezes Podlasia Karol Filipek, z lewej wiceprezes Ernest Jaroszek)



Umowę z Podlasiem przedłużył drugi trener Kamil Bartoszuk



Arkadiusz Kot grał w Orleńskich, teraz został piłkarzem Podlasia

W trzecioligowym zespole z Radzyna Podlaskiego sprawdzani są nowy bramkarz, pomocnik i obrońcy

# Orleńta bez Rojka i Kality

**PIŁKA NOŻNA** Kolejne spotkanie kontrolne, tym razem u siebie z rywalami z czwartoligowego Tygrysa Huta Mińska, rozegrali trzecioligowi piłkarze Orleńta Spomlek Radzyna Podlaski. W zespole trenera Mikołaja Raczynskiego ponownie testowani byli nowi zawodnicy, wiadomo też, że w naszej drużynie nie zobaczymy już kilku podstawowych do tej pory graczy.

ARKADIUSZ KIELAR

**Orleńta Spomlek Radzyna Podlaski – Tygrys Huta Mińska 5:1**, bramki: Maj 2, Mnatsakanjan 2, Filipowicz – Gierasymets z karnego.

**Orleńta:** Ciołek – Rycaj, Chyła, Kamiński, Koszel, Mnatsakanjan, Kuźma, Filipowicz, Maj i dwóch zawodników testowanych oraz Rosiak, Czajadka, Kołtunowicz, Bożym, Siudaj, Korolczuk, Przekaziński, Skrzyński i trzech zawodników testowanych.

W zespole z Radzyna Podlaskiego zagrał m. in. nowy bramkarz, Dawid Rosiak, który występował ostatnio w Hetmanie Za-

mość, a wcześniej w zespole juniorów ŁKS Łódź. Wśród testowanych piłkarzy był też pomocnik Ernest Skrzyński ze Stali Kraśnik. – W sparingu z Tygrysem testowaliśmy jeszcze dwóch bocznych obrońców, którzy wypadli pozytywnie i jesteśmy nimi zainteresowani – przyznaje **Mikołaj Raczynski**, trener Orleńta. – Chciałem jeszcze ściągnąć do nas gracza, który występował w drugiej lidze, ale on miał aż 800 kilometrów do Radzyna Podlaskiego i zdecydował się szukać zespołu bliżej domu. Ale obserwuję jeszcze jednego zawodnika z przeszłością na poziomie centralnym. Myślę, że ten nasz skład jest mocny i Orleńta będą dużym problemem dla innych drużyn w trzeciej lidze.

Jak informowaliśmy, nowymi zawodnikami Orleńta zostali Przemysław Koszel i Vahe Mnatsakanjan. Ten pierwszy, występujący na pozycji skrzydłowego, ostatnio grał w Hetmanie Zamość, drugi to środkowy pomocnik urodzony w Armenii, który posiada też polskie obywatelstwo i ostatnio występował w Olimpii Grudziądz. Do trzecioligowca z Radzyna Podlaskiego wrócił z wy-



Dawid Rosiak ma zostać nowym bramkarzem radzyńskiej drużyny

pożyczenia do Huraganu Międzyrzec Podlaski Arkadiusz Korolczuk. Z naszego zespołu odszedł Michał Kobiłka, który trafił do drugoligowej Pogoni Siedlce, do Radomiaka wrócili po wypożyczeniu Adrian Nowosadko i Kacper Wiatrak. Nie wróci z Hiszpanii Albertin, z którym radzyński klub nie doszedł do porozumienia, nie wróci też do gry w Orleńtach Arkadiusz Kot, który ostatnio występował w Az-Budzie Komarówka i razem z innym wychowankiem radzyńskiego klubu, z Bartoszem Idzikowskim, zdecydowali się na występy w Podlasiu Białym Podlaski. – Bramkarz Patryk Rojek też nie jest już naszym zawodnikiem (zagra w Świdniczanach? przyp. red.).

Patryk zrobił w poprzednim sezonie dobrą robotę, ale potrzebowaliśmy bramkarza o nieco innej charakterystyce, stąd obecność Dawida Rosiaka, którego obserwowałem już jakiś czas – wyjaśnia Mikołaj Raczynski. – Nie będzie już także u nas Karola Kality, który ma swoje obowiązki zawodowe i może poszukać zespołu bliżej miejsca zamieszkania. Nie zostanie też u nas Daniel Kleber, który natomiast powróci do gry

po kontuzji Janka Bożyma, który dostał w sparingu 25 minut, to chłopak z dużym potencjałem. Jak oceniam przejście do Podlasia Arkadiusza Kota i Bartosza Idzikowskiego? Nie komentuję takich spraw, to są wybory piłkarzy, każdy podejmuje takie decyzje, jakie uważa za najlepsze. Życzę im jak najlepiej, by dobrze prezentowali się w nowym klubie i osiągnęli z nim sukcesy, oprócz oczywiście spotkań z Orleńtami. W drugiej lidze, w Pogoni Siedlce, szansę dostanie Michał Kobiłka, szkoda, że nie będzie już u nas grał, ale ma szansę pokazać się wyżej. Zastąpi go Vahe Mnatsakanjan, który fajnie wprowadził się do naszego zespołu, będziemy mieli z niego duży pożytek.

W sparingu z Tygrysem zabrakło w ekipie z Radzyna Podlaskiego Norberta Myszkę, który ma kilkutygodniową służbę wojskową i ćwiczy na poligonie, zajęcia z piłkarską młodzieżą Orleńta miał Patryk Szymała. Następne sparingi piłkarze Orleńta rozegrają w środę 21 lipca u siebie, najpierw ze Zniczem Białym Piską o godzinie 16 i z Orleńtami Łuków o godzinie 18. W sobotę 24 lipca nasz zespół zagra na wyjeździe z Chełmianką w Chełmie.

## Orleńta o odejściu Kota i Idzikowskiego

Na oficjalnej stronie Orleńta pojawił się tekst dotyczący przenosin do Podlasia Białego Podlaski dwóch wychowanków radzyńskiego klubu, Arkadiusza Kota i Bartosza Idzikowskiego. Czytamy m. in., że „pewnie zdziwienie ogarnia kibiców, gdy nasi wychowankowie zamiast przenosić się do klubów z wyższych lig wybierają ofertę gry u naszego lokalnego rywala. Może nie są to transfery budzące tyle emocji jak te na linii Real – Barcelona, jednak ciężko przejść obok nich obojętnie,

zwłaszcza jeżeli historia powtarza się dopiero po prawie 50 latach. Ostatni raz podobna sytuacja miała miejsce w 1974 roku, gdy nasz wychowanek, Włodzimierz Andrzejewski, zmienił barwy Orleńta na RAKS Białą Podlaską”. O przejściu Arkadiusza Kota do Podlasia czytamy: „Alek był podstawowym graczem drużyny do stycznia tego roku. W przerwie zimowej zdecydował się jednak na występy w A-klasowym AZ-BUD Komarówka Podlaska, tłumacząc to trudnością pogodzenia

gry na dotychczasowym poziomie z pracą, którą zamierzał podjąć. Zawodnik był namawiany wtedy, by pozostał w drużynie w sytuacji, gdy zwłaszcza defensywę mieliśmy zdziśiatkowaną kontuzjami. Swoje ewentualne pozostanie w Orleńtach uwarunkował znalezieniem mu pracy, którą mógłby pogodzić z treningami. Nasze argumenty i prośby, by pozostał w drużynie, nie spotkały się ze zrozumieniem. Po półrocznym okresie wypożyczenia sytuacja powtórzyła się. Zawodnik pojawił

się na pierwszym letnim treningu drużyny seniorów, lecz ponownie swoją dalszą grę w białozielonych barwach uwarunkował od przedstawienia mu propozycji spełniających wcześniejsze kryteria. Nie mogliśmy tego zapewnić, zwłaszcza od razu. Jako klub nie jesteśmy agencją pracy, ale pomimo tego podejmowaliśmy takie działania w przeszłości z różnym skutkiem. Tym bardziej zdziwieni jesteśmy, że warunki te zdołał spełnić klub z Białej Podlaskiej, dodatkowo w okolicznościach, kiedy trzeba

doliczyć co najmniej dwie godziny dziennie na dojazd”. O przejściu Bartosza Idzikowskiego do Podlasia: „Dla Bartosza będzie to pierwszy klub poza rodzinnym Radzyniem. Zawodnikowi 30 czerwca wygaść obowiązujący kontrakt. Propozycję nowej umowy, na lepszych warunkach, klub przygotował już w styczniu. Według opinii „osoby” reprezentującej piłkarza, nowy kontrakt nie był w ogóle rozpatrywany, trafił do kosza, gdyż zawodnik miał zbyt małą liczbę otrzymanych szans

na grę. Czy to jest sensowny argument, jeżeli w poprzednim sezonie Bartosz zagrał w 33 ligowych spotkaniach, a według liczby rozegranych minut w lidze miał szóste miejsce w drużynie (do piątego zabrakło 11 minut)? Cóż, życie... Wypada tylko żałować, że „Idzi” nie odchodzi do klubu z wyższej ligi. Nam na pocieszenie pozostaje ekwiwalent za wyszkolenie w kwocie kilkunastu tysięcy złotych, z którego w tej sytuacji nie zamierzamy odpuścić ani złotówki”.

## Trzecioligowe derby w Białej Podlaskiej czekają nas w październiku

**PIŁKA NOŻNA** Jak informowaliśmy, PZPN przedstawił terminarz grupy 4 trzeciej ligi w sezonie 2021/2022. Rozgrywki rozpoczną się 7 sierpnia, a regionalne derby piłkarzy Podlasia Białego Podlaski i Orleńta Radzyna Podlaski czekają nas w październiku.

**1. kolejka. 7-8 sierpnia:** Unia Tarnów – Podlasie Białe Podlaskie, Sokół Sieniawa – Orleńta Spomlek Radzyna Podlaski, Siarka Tarnobrzeg – Wisłoka Dębica, Tomasovia Tomaszów Lubelski – Cracovia II, Czarni Połaniec – ŁKS Łągowo,

KSZO Ostrowiec Świętokrzyski – Chelmska Chelmska, Wólczanka Wólka Pełkińska – Podhale Nowy Targ, Korona Rzeszów – Wisła Sandomierz, Avia Świdnik – Stal Stalowa Wola.

**Mecze naszych zespołów w następnych kolejkach:**

**2. kolejka. 14-15 sierpnia:** Podlasie – Korona, Orleńta – Tomasovia; **3. kolejka. 18 sierpnia:** Avia – Podlasie, Czarni – Orleńta; **4. kolejka. 21-22 sierpnia:** Podlasie – Stal, Orleńta – KSZO; **5. kolejka. 28-29 sierpnia:** Wisła – Podlasie, Wólczanka

– Orleńta; **6. kolejka. 4-5 września:** Wisłoka – Podlasie, Orleńta – Unia; **7. kolejka. 8 września:** Podlasie – Podhale, Korona – Orleńta; **8. kolejka. 11-12 września:** Chelmska – Podlasie, Orleńta – Avia; **9. kolejka. 18-19 września:** Podlasie – Łągowo, Stal – Orleńta; **10. kolejka. 25-26 września:** Cracovia II – Podlasie, Orleńta – Wisła; **11. kolejka. 2-3 października:** Podlasie – Orleńta; **12. kolejka. 9-10 października:** Siarka – Podlasie, Orleńta – Podhale; **13. kolejka. 16-17 października:** Podlasie – Sokół, Chelmska –

Orleńta; **14. kolejka. 23-24 października:** Tomasovia – Podlasie, Orleńta – Łągowo; **15. kolejka. 30-31 października:** Podlasie – Czarni, Cracovia II – Orleńta; **16. kolejka. 6-7 listopada:** KSZO – Podlasie, Wisłoka – Orleńta; **17. kolejka. 13-14 listopada:** Podlasie – Wólczanka, Orleńta – Siarka.

**Druga runda rozpocznie się 20 listopada (18. kolejka), potem rozgrywki zostaną wznowione w nowym roku od 19. kolejki (12 marca). Ostatnia kolejka sezonu – 18 czerwca.** (AK)

## Zagrają w Pucharze Polski

Na 1 sierpnia zaplanowane zostały mecze 1. rundy piłkarskiego Pucharu Polski na szczelnie LŻPN-Oddział Białego Podlasia. Zagrają: Perła Sławatycze – Tytan Wisznice, GLKS Rokito – LZS Dobryń, Twierdza Kobylany – Granica Terespol, Olimpia Jabłoń – Victoria Parczew, Krzna Rzeczyca – Agrosport Leśna Podlaska, Huragan II Międzyrzec Podlaski – Rogożnica, Az-Bud Komarówka Podlaska – Orzeł Czemierniki, Młodzieżówka Radzyna Podlaski – Grom Kąkolewnica, Dąb Dębowa Kłoda – LKS Milanów,

Podlasie II Białego Podlasia – Red Sielczak, Tur Turze Rogi – Wenus Oszczepalin, Orleńta II Łuków – ŁKS Łąży, Olimpia Okrzeja – Piekietko Przykwa, Ar-Tig Huta Dąbrowa – Orkan Wojcieszków, Unia Krzywda – Sokół Adamów, Armaty Stoczek Łukowski – Dwernicki Stoczek Łukowski, Niwa Łomazy – OKS Białego Podlasia.

Czwartoligowi piłkarze z Międzyrzecza Podlaskiego i Piszczaca zmierzyli się ze sobą w meczu kontrolnym

# Duże zmiany w Lutni i Huraganie

**PIŁKA NOŻNA** Piłkarze Huraganu Międzyrzec Podlaski i Lutni Piszczac szykują się do walki w nowym sezonie w czwartej lidze lubelskiej, nasze zespoły ponownie rywalizować będą w grupie 1. W obu drużynach doszło do sporych zmian w składach.

ARKADIUSZ KIELAR

Ekipy z Międzyrzecza Podlaskiego i Piszczaca zmierzyły się też ze sobą w meczu kontrolnym na boisku Lutni, wygrali gospodarze 2:0, bramki zdobyli: Artymiuk, Piszcz. Huragan wcześniej rozegrał jeszcze sparing u siebie z Naprzodem Skórzec, przegrywając 0:3, bramki: Skrzypek, Chojcecki, Pawlik.

## Powrót Mateusza Konaszewskiego

W Huraganie sporo się dzieje, zespół przed nowym sezonem ma zostać poważnie wzmocniony. Jak informowaliśmy, w naszej drużynie trenują m. in. Mariusz Chmielewski i Sebastian Całka, którzy ostatnio byli zawodnikami trzecioligowego Podlasia Biała Podlaska, a ten drugi występował wcześniej w zespole z Międzyrzecza Podlaskiego w rundzie jesiennej sezonu 2019/2020. Jest też inny zawodnik, który grał już niegdyś w ekipie trenera Damiana Panka, to Mateusz Konaszewski, ostatnio obrońca Lutni Piszczac, a wcześniej m. in. Podlasia i Orłąt Radzyń Podlaski. Do tego z Huraganem trenują Aleksander Olszewski i Karol Warda, którzy byli wypożyczeni z Podlasia do Lutni. Z Piszczaca do Międzyrzecza Podlaskiego kierunek obrali też Bartłomiej Goździołko i Jakub Magier. Nie ma już



Sebastian Całka (z prawej) ponownie ma grać w Huraganie Międzyrzec Podlaski

natomiast sprawdzanego wcześniej w naszym czwartoligowcu Daniela Gliniaka z Bizona Jeleniec, który wrócił do Lewartu Lubartów. Bramkarz Oskar Kasperek, który występował do niedawna w trzecioligowcu z Białej Podlaskiej i trenował z Huraganem, pojawił się teraz w sparingu w składzie Lutni.

Jak wiadomo z ekipy z Międzyrzecza Podlaskiego odeszli Artur Renkowski i Kacper Waniowski, z powodu kontuzji nie mogą grać Patryk Pakuła czy Rafał Korgol. Do Orłąt Radzyń Podlaski wrócili po wypożyczeniu Arkadiusz Korolczuk, Oskar Siwek i Kacper Kania. Nie będzie też Karola Góralskiego, który chce skupić się już tylko na pracy, a Szymon Łukanowski wyjechał za granicę. – Sparing z Lutnią pokazał, że czeka nas jeszcze sporo pracy – mówi **Damian Panek**, trener Huraganu. – W środę 21 lipca gramy u siebie sparing z Podlasem Biała Podlaska, z premedytacją mieliśmy zaplanowane cztery sparingi w dwanaście dni, taką „dawkę uderzeniową” w tym okresie, gdzie jest też ciężki

trening i w ostatnim meczu z zespołem z Piszczaca to było widać. Ale potem będziemy „luzować”, w weekend zawodnicy dostaną wolne. Co do nowych graczy, to ja wyznaję zasadę, że „nazwiska nie grają”, jest jednak ta piłkarska jakość, widzę to na treningach, trzeba tylko zadbać o to, by wszystko odpowiednio funkcjonowało i to jest zadanie trenera. Nie chcę zapełniać, ale może być w Międzyrzeczu naprawdę ciekawa drużyna. Nowi gracze przyjęli nasze warunki i do załatwienia pozostały formalności. Jest jeszcze jeden nowy zawodnik z naszego regionu, który mógłby do nas trafić, z przeszłością w trzeciej lidze, on byłby do pierwszego składu. Mam nadzieję, że z nim też podpiszemy umowę. W sparingu z Lutnią zabrakło Kuby Magiera – z powodu obowiązków zawodowych, a z powodów zdrowotnych Łukasza Mirończuka i Alana Olszewskiego.

## Szybko doszli do porozumienia

W Lutni Piszczac też sporo się dzieje. Choć wy-



Trener Michał Kwiecień przed powrotem do Lutni prowadził m. in. zespół piłkarzy AZS PSW Biała Podlaska

dawało się, że po odejściu trenerów Przemysław Grajka i Mateusza Konaszewskiego oraz kilku zawodników mogą być problemy ze składem, to jednak wygląda to coraz lepiej. W proces budowania nowego składu zaangażowali się nie tylko prezes i trenerzy, ale także sami piłkarze Lutni. Nowego trenera naszego czwartoligowca, Michała Kwiecia, wspierają będą w sztabie trenerskim Piotr Kurowski i Przemysław Skrodziuk, ten ostatni będzie również jednym z zawodników naszego czwartoligowca. „Skrodek” grał już w przeszłości w zespole z Piszczaca, a za sobą ma występy w trzeciej lidze w Podlasiu Biała Podlaska. Jest też inny były zawodnik Podlasia, bramkarz Oskar Kasperek. Sprawdzani są: Jakub Piszcz i Eryk Kozłowski z Rogo Rogoźnica, Michał Gromysz z Tytana Wisznice, Mateusz Dorosz z Red Sielczyk, Kacper Szymański z LZS Dobryń. Pojawili się też zawodnicy, którzy grali ostatnio w rezerwach Lutni. Do Huraganu Międzyrzec Podlaski odchodzą Jakub

Magier i Bartłomiej Goździołko, w Piszczacu chętnie widzieliby ponownie wypożyczonych wcześniej z Podlasia Biała Podlaska Aleksandra Olszewskiego i Karola Wardę, ale ci są także w Huraganie. Treningów nie wznowił Piotr Bołtowski, z Podlasem trenuje Daniel Korol. Nie ma też Bartłomieja Tkaczuka. Następnym sparing Lutnia ma rozegrać z Orłętami Łuków w najbliższy weekend, termin jest jeszcze do dogrania.

Jak informowaliśmy, zespół z Piszczaca zdecydował się objąć ponownie trener Michał Kwiecień, który pracował w przeszłości w Lutni. – Szybko doszliśmy do porozumienia – zdradza **Michał Kwiecień**. – Miałem też telefony z innych klubów, ale w Piszczacu znam to środowisko, zdecydowałem, że podejmę rękawicę i pomogę odbudować zespół. Do wyniku sparingu z Huraganem trzeba podejść spokojnie, rywal są na innym etapie przygotowań, ale cieszy wygrana, ci chłopcy, których zaprosiliśmy do gry, spełnili swoje zadanie. Będziemy z nimi rozmawiać i dalej

## Podział na grupy w 4 lidze

Lubelski Związek Piłki Nożnej przedstawił podział na grupy drużyn uczestniczących w rozgrywkach czwartej ligi. Ostateczny podział drużyn zostanie opublikowany po zakończeniu procesu licencyjnego na sezon 2021/22.

W grupie 1, podobnie jak w poprzednim sezonie, znaleźli się piłkarze Huraganu Międzyrzec Podlaski i Lutni Piszczac, a także zespoły takie jak: POM Iskra Piotrowice, Górnik II Łęczna, Lublinianka, Powiślak Końskowola, Sparta Rejowiec Fabryczny, Orłęta Łuków, Opolanin Opole Lubelskie, Włodawianka Włodawa, Motor II Lublin oraz Lewart Lubartów, o ile otrzyma licencję (jeśli nie, to lubartowian zastąpi spadkowicz z 4 ligi lubelskiej w ostatnim sezonie – Bizon Jeleniec). W grupie 2 zagrają: Granit Bychawa, Stal Kraśnik, Start Krasnostaw, Hetman Zamość, Świdniczanica Świdnik, Kłosa Chęłm, Grom Różaniec, Igros Krasnobród, Krysztal Werbkowice, Gryf Gmina Zamość, Huczwa Tysowce i Brat-Cukrownik Siennica Nadolna. Z rozgrywek wycofała się Victoria Zmudź i dzięki temu w czwartej lidze zagra spadkowicz z poprzedniego sezonu, Grom Różaniec.

szukać wzmocnień. To na razie krótki okres, gdy pracujemy razem, minęło kilka lat, gdy byłem ostatni raz w Lutni, trochę się pozmieniało. Udało nam się stworzyć sztab trenerski, cieszę się, że będę współpracować z Piotrem Kurowskim i Przemysławem Skrodziukiem. Ostatnio prowadziłem zespół piłkarzy AZS PSW Biała Podlaska, potem był inny projekt i teraz wracam do prowadzenia Lutni. Liczę na to, że z dobrej strony pokazemy się w czwartoligowych rozgrywkach.

## Powiślak Końskowola i Lublinianka to pierwsi rywale w nowym sezonie

**PIŁKA NOŻNA** Lubelski Związek Piłki Nożnej podał terminarz czwartej ligi w sezonie 2021/2022. Tak jak w poprzednim sezonie, najpierw zespoły rywalizować będą w grupie 1 i grupie 2, potem nastąpi podział na grupę mistrzowską (po sześć najlepszych zespołów w tabeli) i grupę spadkową.

W grupie 1 czwartej ligi lubelskiej rywalizować będą piłkarze Huraganu Międzyrzec Podlaski i Lutni Piszczac. Na początek nowego sezonu Huragan zagra na wyjeździe z Powiślakiem Końskowola, a Lutnia

zmierzy się z Lublinianką w Lublinie. W terminarzu uwzględniony jest Lewart Lubartów, ale jeżeli nie uzyska licencji na grę w czwartej lidze, to zastąpi go Bizon Jeleniec. Runda rewanżowa rozpocznie się 16 października.

### Terminarz grupy 1:

**1. kolejka 7-8 sierpnia:** Powiślak Końskowola – Huragan Międzyrzec Podlaski, Lublinianka – Lutnia Piszczac, Włodawianka Włodawa – Sparta Rejowiec Fabryczny, Orłęta Łuków – Górnik II Łęczna, POM Iskra Piotrowice – Motor II Lublin, Opolanin



Trenera Damiana Panka i jego podopiecznych z Huraganu czeka na początek nowego sezonu spotkanie z Powiślakiem w Końskowoli

Opole Lubelskie – Lewart Lubartów/Bizon Jeleniec.

**Mecze naszych zespołów w następnych kolejkach:**

**2. kolejka 11 sierpnia:** Huragan – Lublinianka, Lutnia – Opolanin; **3. kolejka 14-15 sierpnia:** Opolanin – Huragan, Lewart/Bizon – Lutnia; **4. kolejka 21-22 sierpnia:** Huragan – Lewart/Bizon, Sparta – Lutnia; **5. kolejka 28-29 sierpnia:** Lutnia – Huragan; **6. kolejka 4-5 września:** Sparta – Huragan, Motor II – Lutnia; **7. kolejka 11-12 września:** Huragan – Motor II, Lutnia – Górnik II; **8. kolejka 18-19 września:** Górnik II – Huragan,

Włodawianka – Lutnia; **9. kolejka 25-26 września:** Huragan – Włodawianka, Lutnia – Orłęta; **10. kolejka 2-3 października:** Orłęta – Huragan, POM Iskra – Lutnia; **11. kolejka 9-10 października:** Huragan – POM Iskra, Lutnia – Powiślak.

**W 1. kolejce grupy 2 (7-8 sierpnia) zagrają:** Gryf Gmina Zamość – Stal Kraśnik, Start Krasnostaw – Grom Różaniec, Hetman Zamość – Huczwa Tysowce, Kłosa Chęłm – Świdniczanica Świdnik, Granit Bychawa – Brat-Cukrownik Siennica Nadolna, Krysztal Werbkowice – Igros Krasnobród.

(AK)

Siatkarze Huraganu Międzyrzec Podlaski w sierpniu rozpoczną przygotowania do nowego sezonu w drugiej lidze

# To jedna z mocniejszych grup

**SIATKÓWKA** Siatkarze Trójki Międzyrzec Podlaski wznowią treningi 16 sierpnia i rozpoczną przygotowania do nowego sezonu w drugiej lidze. Drużynę trenera Marcina Śliwy opuściło kilku zawodników.

ARKADIUSZ KIELAR

Jak informowaliśmy, z międzyrzeckiej drużyny odchodzą Bartosz Jesień, który został trenerem drugoligowego zespołu siatkarzy UMCS Lublin i nie udało mu się pogodzić trenerskich obowiązków z grą w Trójce. Z kolei Michał Gołębiowski odszedł do pierwszoligowego KPS Siedlce. Jak się okazuje, w naszym zespole nie będzie grał już także Michał Bielecki, ze względu na pracę i naukę. Ma natomiast zostać Michał Trąbka, o którym mówi się, że po powrocie do Lublina będzie szukał nowego klubu. – Do nowego sezonu przygotowywać się będziemy u nas na obiektach MOSiR, w międzyrzeckiej hali, na boisku do „plażówki”, na terenie jeziora



Siatkarze Trójki pod wodzą trenera Marcina Śliwy wznowią treningi 16 sierpnia

– mówi **Marcin Śliwa**, który nadal z konieczności musi łączyć funkcję prezesa Trójki z funkcją trenera drugoligowego zespołu siatkarzy. – Będziemy również rozgrywać w okresie przygotowawczym do nowego sezonu mecze kontrolne, w połowie września weźmiemy udział w turnieju w Chełmie, zagramy sparing z MOS Wola

Warszawa. Czy trafią do nas nowi zawodnicy? Tak, będą nowi gracze: na rozegraniu, przyjęciu, ataku, na środku, a także nowy libero. Nie chcę jeszcze mówić o nazwiskach, póki nie zatwierdzi wszystkich formalności. To siatkarze, którzy przychodzą na studia na AWF w Białej Podlaskiej, są z różnych stron Polski i kończą wiek juniora.

Była wcześniej informacja, że szukamy nowych zawodników, nie mamy środków, żeby siatkarze u nas zarabiali, ale mają możliwość studiowania i kontynuowania swojej siatkarskiej pasji w drugiej lidze. Chciałbym, żeby to wyglądało tak również w przyszłości, że trafiają do nas zdolni młodzi gracze, którzy przychodzą

## Przemysław Peryt w reprezentacji

Siatkarz UKS Serbinów Biała Podlaska, Przemysław Peryt, był jednym z powołanych zawodników na zgrupowanie reprezentacji Polski juniorów młodszych w Ośrodku Przygotowań Olimpijskich COS w Giżycku. Kadra pod kie-

runkiem trenera Michała Bąkiewicza przygotowuje się do mistrzostw świata U-19, które rozegrane zostaną od 24 sierpnia do 2 września w Iranie. Polacy w grupie walczyć będą m.in. z rywalami z Iranu, Nigerii i Gwatemali.

na studia na AWF. Jak wiadać po przykładzie Michała Gołębiowskiego, można też przebić się z Trójki do wyższej ligi.

Jak informowaliśmy, Polski Związek Piłki Siatkowej zdecydował, że od nowego sezonu w drugiej lidze siatkarze zespoły rywalizować będą ponownie w czterech, a nie jak w ostatnich latach w sześciu grupach. W grupie 2 Trójka Międzyrzec Podlaski rywalizować będzie z BAS Białystok (spadkowicz z pierwszej ligi), Huraganem Wołomin (beniaminek), Arką Tempo Chełm, KKS Kozienice, Bzurą Ozorków, Lotnikiem Łęczycza, Spartą Grodzisk Mazowiecki, Camperem Wyszów, Metrem Warszawa, Wolą Warszawa i Centrum Augustów. W nowym sezonie po run-

dzie zasadniczej do turniejów półfinałowych o awans do pierwszej ligi przejdą po dwa najlepsze zespoły w tabeli, a drużyny z dwóch ostatnich miejsc w tabeli zostaną zdegradowane. Nie będzie „play-offów”. – Czekają nas mecze także z zespołami, które zostały teraz dołączone do naszej grupy, więc z Chełmem czy Kozienicami, mocnymi przeciwnikami, do tego jest Białystok, który chce wrócić do pierwszej ligi i Grodzisk, który też ma swoje ambicje. Do tego Wola Warszawa wzmocniła się graczami z pierwszej ligi, w Augustowie też mówi się o wzmocnieniach. Nasza grupa jest jedną z mocniejszych i nie będzie łatwo. Ale postaramy się pokazać z jak najlepszej strony – podsumowuje Marcin Śliwa.

## Nasz pływak na medal!

**PŁYWANIE** To był bardzo udany start reprezentanta KS Narwał Międzyrzec Podlaski w Letnich Mistrzostwach Polski Juniorów 17-18 lat w pływaniu w Bydgoszczy. Jakub Jakimiak sięgnął po trzy brązowe medale!

Nasz zawodnik zajął trzecie miejsce w wyścigu na dystansie 50 metrów stylem dowolnym, z czasem 23,45 sek., a wygrał Paweł Uryniuk z UKS G-8 Bielany Warszawa – 23,05. Następnie Jakimiak stanął na najniższym stopniu podium w rywalizacji



Jakub Jakimiak wywalczył trzy brązowe medale w mistrzostwach Polski w Bydgoszczy

na 200 metrów stylem dowolnym, czas: 1.52,48 min., najlepszy na tym dystansie był Jakub Walter z Unii Oświęcim

1.50,76. I wreszcie kolejny brąz pływak z klubu z Międzyrzec Podlaskiego zdobył na 100 metrów stylem dowolnym, z czasem 51,50 sek., po złotym medalu popłynął natomiast Krzysztof Matuszewski z Astorii Bydgoszcz – 50,84.

Dzięki trzem medalom klub Narwał Międzyrzec Podlaski został sklasyfikowany w rankingu medalowym mistrzostw Polski 17-18 lat na dwudziestym miejscu. Pierwsze miejsce zajął UKS G-8 Bielany Warszawa – 6 złotych, 4 srebrne i 4 brązowe medale. (AK)

## Świetny wynik Jaroszkiewicza

**LEKKA ATLETYKA** Znakomicie spisał się reprezentant AZS AWF Biała Podlaska, Piotr Jaroszkiewicz, w lekkoatletycznym mityngu w Lublinie.

Nasz 17-letni lekkoatleta dwukrotnie poprawiał rekord życiowy w skoku wzwyż, uzyskując najpierw wynik 210 cm, a następnie w trzeciej próbie pokonując poprzeczkę na wysokości 212 cm. – To wynik dający aktualnie czwarte miejsce w Europie i pierwsze miejsce w Polsce – podkreśla **Tadeusz Makaruk**, trener AZS AWF Biała Podlaska. – To także rekord województwa lubelskiego w kategorii juniorów młodszych U-18.

Przypomnijmy, że w ubiegłym roku białczanin był autorem dużej niespodzianki, zdobywając w Radomiu w Ogólnopolskiej Olimpia-



Piotr Jaroszkiewicz świetnie spisał się w Lublinie

dzie Młodzieży złoty medal z wynikiem 2,04 m.

Już wkrótce, od 28 do 30 lipca we Wrocławiu, lekkoatleci rywalizować będą w mistrzostwach Polski juniorów młodszych, w których Piotr Jaroszkiewicz urasta do miana głównego kandydata do zwycięstwa. Szkoda, że z powodu Covid-19 zostały odwołane mistrzostwa Europy U-18, które miały odbyć się od 26 do 29 sierpnia we włoskim Rieti.

(AK)

## Trzymamy kciuki

Od 23 lipca do 8 sierpnia sportowcy walczyć będą w Igrzyskach Olimpijskich w Tokio. W reprezentacji Polski na igrzyska nie ma sportowców z klubów z naszego regionu, natomiast szansę na wyjazd miała biegaczka Izabela Paszkiewicz z Terespolu, ale ostatecznie, jak informowaliśmy, nie znalazła się wśród polskich maratończyków, którzy powalczą w Japonii. Trzymając kciuki za wszystkich polskich reprezentantów trzymamy też kciuki za Dariusza Kowaluka, który trenuje w AZS AWF Warszawa, ale urodził się w Komarówce Podlaskiej i był w przeszłości zawodnikiem Zaka Biała Podlaska. W naszej lekkoatletycznej kadrze na Tokio znalazł się w składzie sztafety 4x400 metrów i 4x400 metrów „mieszanej” (z udziałem kobiet i mężczyzn).

## Uliczna Dycha w Międzyrzeczu

**LEKKA ATLETYKA** Już 25 lipca zawodnicy rywalizować będą w V Ulicznej Międzyrzeckiej Dysze.

Biegacze czeka rywalizacja w biegu głównym na 10 kilometrów (dwie pętle po 5 kilometrów), specjalistów od marszu z kijkami ściganie na 5 kilometrów. Zaplanowane zostały także biegi dla dzieci bez klasyfikacji, na 100 metrów (9 lat i młodsze), 300 metrów (10-12 lat) i 600 metrów (13-15 lat).

Start i meta: ul. Zarówie 86. Rejestracja uczestników od godziny 8, biegi dla dzieci o godzinie 10, bieg główny o godzinie 11, nordic wal-



king o godzinie 11.05. Na wszystkich kończących bieg w limicie czasowym czekają pamiątkowe medale, dodatkowe nagrody dla trzech

pierwszych osób w klasyfikacji open kobiet i open mężczyzn w biegu głównym i nordic walking, puchary dla zwycięzców w poszczególnych kategoriach wiekowych kobiet i mężczyzn w biegu głównym. W biegu dzieci będą medale dla wszystkich zgłoszonych, będzie także losowanie cennych nagród rzeczowych dla uczestników biegu głównego.

Zapisy i regulamin na [www.time2go.pl](http://www.time2go.pl). Zgłaszać można się do 20 lipca. Głównym organizatorem zawodów jest Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Międzyrzeczu Podlaskim, tel. 83-371-64-20, mail: [mosir@miedzyrzec.pl](mailto:mosir@miedzyrzec.pl). (AK)

## Zapraszają na turniej w Parczewie

**SIATKÓWKA** MOSiR w Parczewie zaprasza młodzież i osoby dorosłe do udziału w Otwartych Mistrzostwach Parczewa w Siatkówce Plażowej w kategorii open.

Impreza czeka nas 31 lipca o godzinie 16 na bo-



iskach przy Al. Jana Pawła II 1 w Parczewie.

Zapisy tel. 83-355-12-51 lub bezpośrednio przed zawodami do godz. 16. Dla czterech najlepszych par przewidziane są pamiątkowe medale oraz upominki rzeczowe.

(AK)



slowopodlasia.pl



facebook.com/  
tygodnik.slowo.  
podlasia

Do zespołu AZS AWF Biała Podlaska trafiło siedmiu nowych piłkarzy ręcznych, a dołączyć ma jeszcze nowy obrotowy

# Nowy skład na nową ligę

**PIŁKA RĘCZNA** Znamy już skład zespołu piłkarzy ręcznych AZS AWF Biała Podlaska na nowy sezon, w którym podopieczni trenera Marcina Stefańca walczyć będą w nowo utworzonej Lidze Centralnej.

ARKADIUSZ KIELAR

Jak informowaliśmy, do naszej drużyny dołączy aż siedmiu nowych graczy, a przyjsć może jeszcze obrotowy Kacper Baranowski z Azotów Puław.

## Muszą znaleźć kogoś w Puławach

Nowi gracze AZS AWF to: 23-letni bramkarz Emil Wiejak (197 cm wzrostu) z Azotów Puław, 20-letni rozgrywający Dominik Antoniuk (195 cm wzrostu) z Azotów Puław, 22-letni rozgrywający Paweł Wolski (193 cm wzrostu) z KSSPR Końskie, 19-letni rozgrywający Michał Olichwiruk



Do AZS AWF trafił także Michał Olichwiruk z Olimpii Biała Podlaska

(194 cm wzrostu) z Olimpii Biała Podlaska (wicemistrz Polski juniorów i juniorów młodszych), 20-letni rozgrywający Wiktor Wójcik (184 cm wzrostu) z AZS UJK Kielce (brązowy medalista mistrzostw Polski juniorów i juniorów młodszych), 19-letni skrzydłowy Filip Lewalski (176 cm wzrostu), który był zawodnikiem

## Pierwsza kolejka Ligi Centralnej:

**18-19 września: AZS AWF Biała Podlaska** – MKS Grudziądz, Zagłębie ZSO 14 Sosnowiec – GKS Żukowo, Orlen Upstream SRS Przemyśl – Ostrovia Ostrow Wielkopolski



Nowi gracze AZS AWF, od lewej: Dominik Antoniuk, Filip Lewalski, Wiktor Sałuda, Wiktor Wójcik, Paweł Wolski

Szczyptorniaka Olsztyn i Warmii Energa Olsztyn (mistrz Polski juniorów), 19-letni obrotowy Wiktor Sałuda (188 cm wzrostu) z Uniwersytetu Radom. – Czekamy jeszcze na Kacpra Baranowskiego (22 lata, 195 cm wzrostu przyp. red.) z Azotów – mówi **Mariusz Lichota**, prezes KS AZS AWF Biała Podlaska. – Jego przyjsć do naszej drużyny uzależnione jest od tego, czy w Puławach znajdą nowego obrotowego, cały czas takiego szukają, także za granicą. Można powiedzieć, że tak na 90 procent Kacper będzie naszym nowym zawodnikiem. Jeżeli jednak to się nie uda, to jest jeszcze opcja ściągnięcia innego ciekawego obrotowego do naszej drużyny, który grał w pierwszej lidze.

Jak wiadomo nasz zespół opuścił trener Dmitrij Tichon i zastąpił go dotychczasowy zawodnik AZS AWF, Marcin Stefaniec, który chce skupić się teraz przede wszystkim na trenerskich obowiązkach. W wyjątkowych sytuacjach może jednak pojawić się na parkiecie. Jak informowaliśmy, z zespołu z Białej Podlaskiej odeszli: rozgrywający Michał Bekisz, który zagra w Superlidze w Zagłębiu Lubin, rozgrywający Jakub Polok – zagra w innej drużynie z Superligi, Pogoni Szczecin, bramkarz Krzysztof Kozłowski – przeszedł do Padwy Zamość,

drużyny, która rywalizować będzie z AZS AWF w Lidze Centralnej. Ponadto w białskim klubie podziękowano obrotowemu Pawłowi Do-



Do naszego zespołu może dołączyć jeszcze Kacper Baranowski z Azotów Puław

rofiejewowi, wolną rękę w szukaniu nowych klubów dostali bramkarz Hubert Niedzielski i rozgrywający Daniel Kobyliński. Kontuzja uniemożliwiła kontynuowanie kariery przez skrzydłowego Michała Banasia, ale ten zawodnik będzie pomagał w sierpniu naszych piłkarzom ręcznych w przygotowaniu motorycznym.

## Ekwiwalent za Jakuba Poloka

Nowi gracze AZS AWF przychodzą do Białej Podlaskiej także na studia, a większość z nich będzie wypożyczona do naszego klubu. Za Pawła Wolskiego musi zostać wpłacony pieniężny ekwiwalent dla KSSPR Końskie (zawodnik rozwiązał umowę z tym klubem i od 1 sierpnia będzie graczem AZS AWF), z kolei nasz klub otrzyma pieniądze za Jakuba Poloka od Pogoni Szczecin. Nasi szczyptorniści treningi wznowią 9 sierpnia, wcześniej będą trenować indywidualnie. Zespół ma trenować na swoich obiektach w Białej Podlaskiej, możliwy jest też wyjazd na krótki obóz. Białczanie w okresie przygotowawczym do nowego sezonu (pierwszy mecz w Lidze Centralnej, jak informowaliśmy, rozegrają 18 września we własnej hali z rywalami z MKS Grudziądz) sprawdzą będą się w meczach kontrolnych, m. in. z Padwą Zamość. Mają też wziąć udział w turnieju w Ostrowcu Świętokrzyskim.



Emil Wiejak składa podpis pod umową z AZS AWF Biała Podlaska w obecności prezesa KS AZS AWF, Mariusza Lichoty

## Kadra AZS AWF Biała Podlaska

**Bramkarze:** Łukasz Adamiuk, Krzysztof Ostrowski, Emil Wiejak.

**Rozgrywający:** Dominik Antoniuk, Kamil Kozycz, Leon Łazarczyk, Patryk Niedzielenko, Michał Olichwiruk, Jakub Tarasiuk, Paweł Wolski, Wiktor Wójcik.

**Skrzydłowi:** Filip Lewalski, Norbert Maksymczuk, Bartłomiej

Mazur, Przemysław Urbaniak, Bartosz Ziółkowski.

**Obrotowi:** Łukasz Kandora, Wiktor Sałuda.

**Trenerzy:** Marcin Stefaniec, Sławomir Bodański.

**Kierownik zespołu:** Wojciech Horeglad.

**Fizjoterapeuta:** Piotr Lachowicz.

Prezes KS AZS AWF Biała Podlaska, Mariusz Lichota, zdradza, że Liga Centralna ma mieć także tytularnego sponsora. – W Związku Piłki Ręcznej w Polsce nie zdradzają jeszcze nazwy sponsora, ale ma pojawić się na banerach podczas ligowych spotkań – komentuje prezes bialskiego klubu. – My prowadzimy jeszcze rozmowy ze sponsorami z naszego regionu. Z każdego meczu w Lidze Centralnej mają być przeprowadzane transmisje w internecie, w przyszłości także w telewizji. Na nasze mecze w najbliższym sezonie kibice nadal będą mogli wejść za darmo. Liga Centralna zapowiada się bardzo ciekawie,

mecze będą na wysokim poziomie. Wiadomo też, że Liga Centralna to większe koszty i dwudniowe wyjazdy na mecze. Jesteśmy przed nowym sezonem optymistami, nasz trener Marcin Stefaniec da sobie radę, to ambitny człowiek, a zawodnicy dobrze przyjęli wiadomość o tym, że to on będzie prowadził zespół. Liczymy na dobry wynik, nasza drużyna powinna się liczyć, ważne, żeby dobrze zacząć nowy sezon. Faworytem rozgrywek będzie pewnie Ostrovia Ostrow Wielkopolski, zobaczymy jak pokaże się Przemyśl, Legionowo, Olsztyn, Wągrowiec czy Gorzów Wielkopolski – podsumowuje Mariusz Lichota.

## Liga Centralna

W rozgrywkach Ligi Centralnej wezmą udział po trzy najlepsze drużyny w tabelach czterech grup pierwszej ligi w ostatnim sezonie oraz dwie drużyny z czwartych miejsc, którym Związek Piłki Ręcznej w Polsce przyznał „dzikie karty” (Nielbie Wągrowiec z grupy A i Śląskowi Wrocław z grupy B). W Lidze Centralnej w sezonie 2021/2022 zagra 14 zespołów: KPR Legionowo, AZS AWF Biała Podlaska, MKS Wieluń (najlepsze zespoły z grupy C), Warmia Energa Olsztyn, MKS Grudziądz, SPR GKS Żukowo, Nielba Wągrowiec (z grupy A), Stal Gorzów, Ostrovia

Ostrow Wielkopolski, Siódemka Miedź Legnica, Śląsk Wrocław (z grupy B), Orlen UpStream SRS Przemyśl, Padwa Zamość, Zagłębie ZSO 14 Sosnowiec (z grupy D). Pierwszy zespół w tabeli na koniec sezonu w Lidze Centralnej wywalczy awans do Superligi, natomiast drugi zespół w tabeli rozegra baraż o Superligę (dwumecz – terminy: 28 lub 29 maja oraz 1 czerwca, pierwszym gospodarzem zespół z Ligi Centralnej) z trzynastym zespołem w tabeli Superligi. Z Ligi Centralnej mają spaść dwie ostatnie drużyny w tabeli.